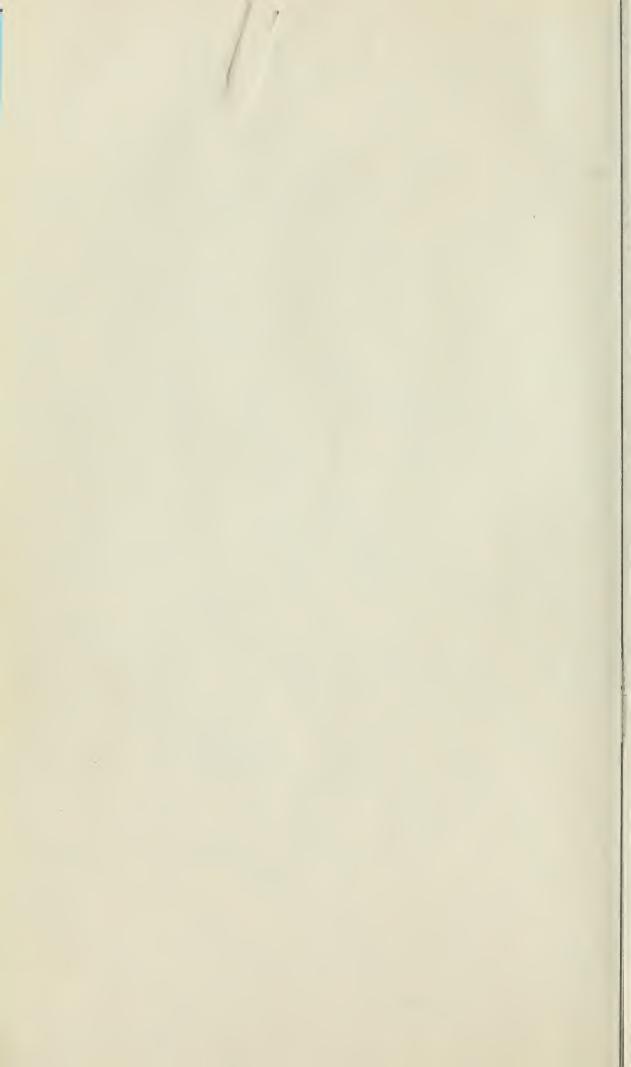


#1

Digitized by the Internet Archive in 2011 with funding from Brigham Young University



THE MUMMY

Mondon: C. J. CLAY AND SONS,

CAMBRIDGE UNIVERSITY PRESS WAREHOUSE,

AVE MARIA LANE.



Cambridge: DEIGHTON, BELL AND CO.

Leipzig: F. A. BROCKHAUS.

Actu York: MACMILLAN AND CO.

213. = 7 mu

THE MUMMY

CHAPTERS ON EGYPTIAN FUNEREAL ARCHAEOLOGY

BY

E. A. WALLIS BUDGE, LITT.D., F.S.A.,

ACTING ASSISTANT-KEEPER IN THE DEPARTMENT OF EGYPTIAN AND ASSYRIAN ANTIQUITIES, BRITISH MUSEUM

WITH EIGHTY-EIGHT ILLUSTRATIONS

219769

CAMBRIDGE
AT THE UNIVERSITY PRESS
1893

[All Rights reserved]

Cambridge

PRINTED BY C. J. CLAY M.A. AND SONS
AT THE UNIVERSITY PRESS

THE LIBRARY

BRIGHAM YOUNG U IVERSITY

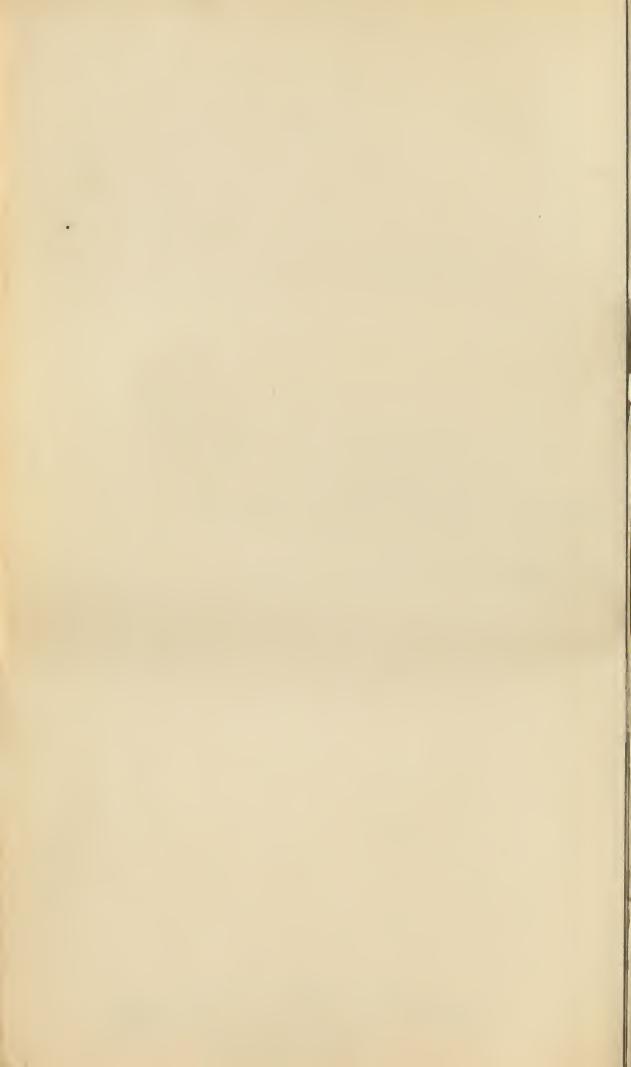
PROVO, UTAH

DEDICATED TO

JOHN PEILE, LITT.D.,

MASTER OF CHRIST'S COLLEGE, CAMBRIDGE

A MARK OF GRATITUDE AND REGARD



PREFACE.

THE chapters contained in this book were originally written to form the *Introduction* to the *Catalogue of the Egyptian Collection in the Fitzwilliam Museum*, *Cambridge*, which I wrote for the Syndics of that institution; they are intended to supply the information necessary for understanding the object and use of the antiquities described therein. In the hope, however, that they may be of service to all such as are interested in the antiquities of Egypt, it has been decided to publish them in a separate form.

The monuments and remains of ancient Egypt preserved in the great museums of Europe and Egypt are chiefly of a sepulchral character, and we owe them entirely to the belief of the Egyptians that the soul would at some period revivify the body, and to the care, consequent on this belief, with which they embalmed the bodies of their dead, so that they might resist the action of decay, and be ready for the return of the soul. The preservation of the embalmed body, or nummy, was the chief end and aim of every Egyptian who wished for everlasting life. For the sake of the mummy's safety tombs were hewn, papyri were inscribed with compositions, the knowledge of which would enable him to repel the attacks of demons, ceremonies were performed and services were recited; for the sake of the comfort of the mummy and his ka, or genius, the tombs were decorated with scenes which would remind him of those with which he was familiar when upon earth, and they were also provided with many objects used by him in daily life, so that his tomb

might resemble as much as possible his old home. Following up the idea that the mummy is the most important of al objects, I have given an account of the various methods o embalming; of the amulets and other objects which formed the mummy's dress; of the various kinds of coffins and sarcophagi in which he was laid; of the ushabtiu and othe figures, stelæ, vases, etc., which formed the furniture of a well appointed tomb: and also of the most important classes o tombs hewn or built in different dynasties. In the series o articles which form this account I have given the information which the experience gained from the service of some year. in the British Museum has shown me to be the most needed both by those who, though possessing no special knowledges of Egyptian antiquities, are yet greatly interested in them, and by those who have formed, or who are about to form, Egyptian collections. Frequent reference has been made to the great national collection in the British Museum because the an tiquities there are accessible to all. With a view of applying the facts stated in these articles to a particular case, ar account of an Egyptian funeral beginning with the process, of mummifying the body and ending with its deposit in the tomb has been added.

In the somewhat lengthy chapter on the Rosetta Stone the evidence of the principal Greek writers on Egyptian hieroglyphics is brought together. The statement of the facts connected with the history of Egyptian decipherment as well as the extracts from the papers on this subject collected by Leitch in his edition of the Miscellaneous Works by the late Thomas Young, London, 1855, and by Dean Peacock in his Life of Thomas Young, London, 1855, seems to show that the labours of Akerblad and Young were of more importance than is usually attributed to them; the views of Egyptologists quoted at the end of that chapter will indicate the prevailing opinion of experts on this matter.

E. A. WALLIS BUDGE.

LIST OF ILLUSTRATIONS.

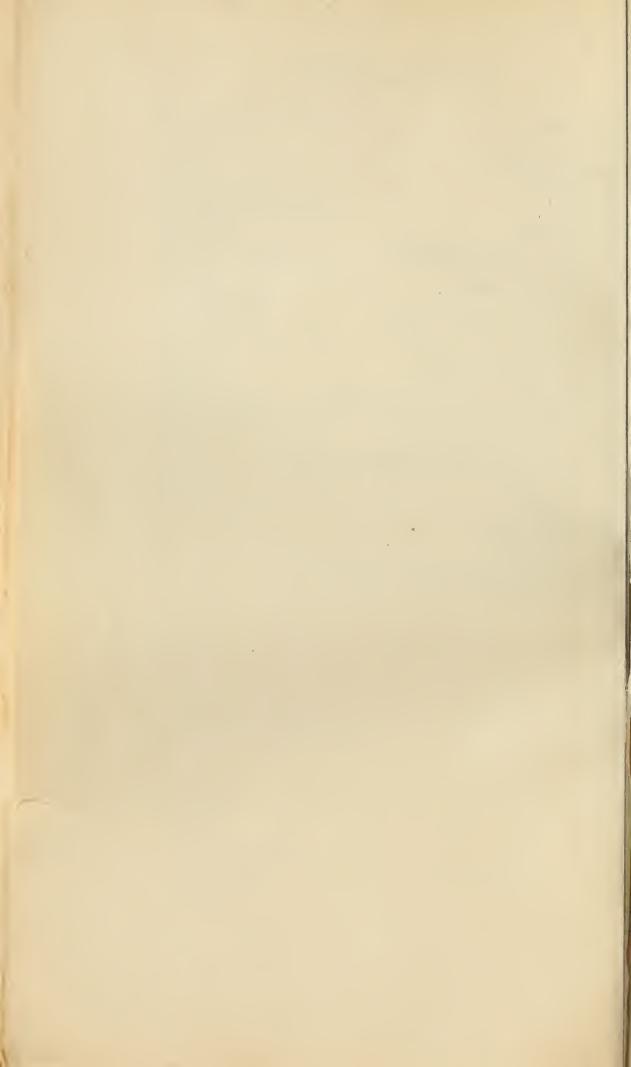
					PAGE
	The Pyramid of Mêdûm	•	•	•	I 2
101	Statue of Chephren	•		•	13
	The Shêkh el-Beled	•	•	•	16
	The entrance to the tombs at Beni-hasan .	•	•	•	20
6	The Colossi at Thebes	•	•		35
1	Seti I. in battle	•	•	•	39
Р.	Rameses II. when a child	•	•	•	4 I
-	The Rosetta Stone inscribed in honour of	Ptoler	ny V	٠,	
		•			108
П	Egyptian Funeral Procession. I. From the Pa				168
	Egyptian Funeral Procession. II. From the Pa	apyrus o	of Ani	•	170
L	View of the Coffin Chamber	•	• ()	•	172
ï	Mummy of Artemidorus	•	0		186
r.	Canopic " Jar		•	•	196
	Ushabti figure of the Scribe Pa-mer-ahu .		•	•	2 I I
-	Ptah-Seker-Ausar figure with stand for holding				
-	mummied body or papyrus				215
-	atah-Seker-Ausar figure which held the papyri		•	a	
-	priestess of Amen, about B.C. 900	•	•	•	216
	tele of Antef, son of Amen-set	¢		0	218
-	Egyptian gods:—				
	Åmen-Rā	•	•	•	269
l	Åmsu	•	•	•	269
-	Rā	•	•,	•	270
1	Heru (Horus)	•	•	•	270
l	Heru-pa-chrat (Harpocrates)	•		•	27 I
	Chensu	•	• ,	•	27 I
	Chensu Nefer-hetep	•	•		272
	Atmu . , , , , o		•	b	272

Egy	ptian gods (contin	nued):-								PAG
	Nefer-Atmu .			•	•			•	•	27
	Ptah	•						•	٠	27
	Ptah-Tatenen				•	•		•	•	27
	I-em-hetep (Ime	outhis)	•				•	•	•	27
	Chnemu (Chnor			•	•			'•	•	27
	Chepera .				•	•	•	•	•	27
	Tehuti (Thoth)	•	•		•	•	•	•	•	27
	Set		•	•		•	•	•	•	27
	Ausar (Osiris)				•	•	•	•	•	27
	Auset (Isis).		•				•		•	27
	Nebt-het (Neph	thys)		•		•	, i		•	27
	Ánpu (Anubis)		•		•	•		•	•	28
	Shu · ·				•				•	28
	Ḥāpi (Nile) .		•	•		•	•		•	28
	Hāpi (Apis).		•			•	•	•		28
	Ur-mer (Mnevi	s Bull)				•	•	•	•	28
	Mesthå .		•	•		•			•	28
	Ḥāpi	•	•			•	•	•		28
	Tuamāutef.	•			•	•				28
	Qebhsennuf.				•			•		28
	Sati		•	•		•		•	•	28
	Ānqet					•		•		28
	Sebek . ,							•		28
	Àn-heru .	•			•	•				28
	Bes	•					•			28
	Bast .									28
	Net (Neith).									20
	Mut						•			20
	Maāt					•	•			20
	Het-Heru (Hat									29
	Shu lifting Nut									20
	Nut									20
	Seb	•								20
	Serq (Selk) .									20
	Maahes .									20
	Seker									20
	Ta-urt (Though	is).								20
	Sefech-Aabu.	/							•	20
	Sphinx.		•							2

i	X

LIST OF ILLUSTRATIONS.

									PAGE
The lady Nai .		•	0	•	•	•	•	•	302
Woman kneading bread	1	•	•		•	•	•	•	303
The Scribe Khā-f-Rā	•	•	•	•			•	•	304
Limestone statue	•	•	•	•	•	•	•		304
Statue of Ti	•	•	•	•	•	•	•		305
Statue of Rā-nefer					•			•	305
Section of the Tomb of	Ran	neses	II.	•	•			•	316
Plan of the Tomb of R	ames	es II		•	•			•	316
Three Mașțabas at Gîze	eh	.•				•		•	317
Entrance to a Mastaba	at Sa	aķķâra	ah	•	•	•	•		317
Plan of a Mastaba with	four	serda	âbs	•	•				317
Longitudinal section of	аМ	așțaba	a	•		•	•	•	318
Transverse section of a	Maș	ṭaba	•			•		•	318
Transverse section at the	ne bo	ttom	of a s	serdâb)				319
Upper chamber, pit and	d sar	copha	gus c	hamb	er of	a Ma	staba		320
Mastaba at Gîzeh with	doub	le pit			•.			•	321
Figures in relief in a M	astab	a at (Gîzeh				•	•	322
West wall of a chamber	in t	he toi	nb of	Ptaḥ	-ḥetep)	•	•	323
Winnowing wheat	•			•	•	•	•		326
Netting wild fowl.	•	•	•	•	•	•	•	•	326
Bakers making bread	•	•	•	•		•	•	•	327
Cattle on the march				•		•	•	•	327
The Great Pyramid and	l the	three	smal	l Pyra	mids	•	•	•	329
Section of the Pyramid	of C	heops	s at G	îzeh	•	•	1	•	333



CONTENTS.

								I	PAGE.
	The Egyptia	an Race a	nd Lang	uage	•••	•••		• • •	1-6
	The Land o	0, -	•••		• • •	• • •	• • •	• • •	7
	Egyptian Cl	hronology	• • •	• • •			* * *	• • •	10
	The History	y of Egypt	, Dynast	ies I.	-XXX.	• • •	•••	1	1–64
	,,	"	Persian	Rule	ers of Eg	ypt	•••	• • •	65
	,,	,,	Macedo	onian	Rulers o	f Egy	pt	•••	65
	,,	,,	The Pt	olemi	es	• • •	• • •	• • •	66
	"	19	The Ro	mans		• • •		• • •	67
	,,	,,	The By	zantir	nes	• • •	• • •	• • •	68
	,,	"	The M	uḥam	madans	• • •	• • •	• • •	68
	List of Egy	ptian Dyn	asties an	d the	dates as	ssigne	d to the	m by	
	Egypto	logists	•••	•••	•••	•••	• • •	• • •	69
	List of Nom	nes of Upp	per and	Lowe	r Egypt	•••	• • •	7	o − 75
	List of the	Cartouches	s of the	Princ	ipal Egy	ptian [Kings	76-	-107
	The Rosetta	a Stone :—	-						
,	Greek	writers or	hierog	lyphic	s, Heca	taeus,	Hellan	icus,	
1	Dei	mocritus, 1	Herodot	us	•••	• • •	• • •	• • •	112
	Diodor	rus, Strabo	, Chaere	mon,	John Tz	zetzes,	Herma	pion,	
370	Cle	ment of A	lexandri	a, Poi	phyry, E	Horapo	ollo	• • •	113
-	Labour	rs of Kirch	er and J	ablor	ski	• • •	•••	•••	125
*	Young	and Chan	pollion	and t	heir succ	essors	• • •	•••	127
		s hieroglyp	· •						141
	Champ	ollion's	method	of	obtainin	g a	hierogly	phic	
	alpl	habet	•••	• • •	•••	• • •	• • •	• • •	145
	Opinion	ns of Egy	ptologist	s on	the labo	urs o	f Young	and	
	Cha	ampollion	•••	• • •	•••	• • •	• • •	148-	-152
		n hieroglyp				• • •	• • •	• • •	153
	An Egyptian	n Funeral	• • •	••	• • •	• • •	•••	153-	-173
	Mummy, M	ethods of	Mummi	fying	•••	•••	•••	173-	-189
1	Mummy Clo						• • •	•••	189
	Canopic Jar		_	ions u	pon then	n	•••	•••	194
	-Chests for C			•••		• • •			201
	The Book o	of the Dea	d	• • •	• • •	• • •			202

							2402
Pillows						• • •	PAGE.
Ushabtiu figures					• • •	••	
_ Ptaḥ-Seker-Ausar figu	res					• • •	
— Sepulchral Boxes		•••				• • •	-
— Funereal Cones or me	odels o	of Loave	es of B	read	•••	* * *	0
– Stelæ					•••		0
Vases	• • •	• • •					222
Objects for the Toile	et, Mi	rrors, T	weezer	s, Hair-	pins, C	ombs,	
Fans, Kohl-pots,	Oils	• • •					
Necklaces, Rings, Bra	icelets.	etc.				• • •	230
Scarabs. Their signing	fication	n. Fun	ereal,	orname	ntal an	d his-	
torical scarabs.	Texts	engrave	ed on	scarabs.	Scara	ibs of	•
Amenophis III.	Phœ	nician S	Scarabs	s. Scar	abs four	nd at	
lalysos, Kamiros,	, Than	ros, Arb	an, Ba	bylon, e	etc. Sc	arabs	
used by Gnostics	• • •		• • •		• • •		231
Amulets:—							ŭ
The Buckle or T	ie 🌡 –	–Hieros	glyphic	texts			256
	411		5-) I		• • •	• • •	250
The Tet		• • •	• • •	• • •	• • •	• • •	259
The Vulture		•••	• • •	•••	• • •		260
_4.00	1		•••	• • •	• • •	•••	200
The Collar				• • •	•••	• • •	260
The Papyrus Scep	otre P	•••					
	V	•••	•••	:••	• • •	• • •	261
The Pillow	• • •	• • •	• • •	•••		• • •	261
The Heart 🖔		• • •					
9	•••	* * *	•••	• • •	• • •	• • •	262
The $\bar{A}nch$	• • •	• • •				• • •	263
The Utchat							ŭ
			• • •	• • •	• • •	• • •	263
The Nefer $\begin{tabular}{c} \begin{tabular}{c} \$	• • •	• • •					264
							4
The $Sam \bigvee \dots$	• • •	•••	• • •	• • •	• • •	• • •	264
The Horizon 🔿	• • •	• • •			• • •		264
The Shen Q					• • •	• • •	204
	• • •	. د	• • •	•••	• • •	• • •	264
The Crown of the	North	5	• • •	,	• • •		265
		0					J
"	South	4	• • •	* * *	• • •	• • •	265
The Menat	• • •						267
U II					2 2 2		205

							PAGE.
Ånpu (Anul	bis)	RA		• • •	• • •	• •	. 279
Àpuat 📉	2						. 280
Shu Shu	}	* * *	• •		• • •	,	280
Ḥāpi (the N	ile) &				• • •		281
Ḥāpi (Apis)		• • •		• • •	• • •	• • •	282
Åusår-Ḥāpi ((Serapis)	380	Ex Mark	• • •	• • •		282
Mnevis Single	山沟				• • •	• • •	282
Mesthà —	RPF	• • •)				
Hāpi 🗢 🖺			The	e four cl	ilduan	- (
Ţuamāutef *	200	R	} Ind		us		283
Qebḥsennuf							
Sati Sati	and Anget		h	• • •	• • •	• • •	283
Sebek] =	們們	• • •		• • •	• • •	• • •	284
Anher	4-4	• • •	• • •		• • •	• • •	285
Bes		* • •	• • •	•••	•••	• • •	285
Sechet Page		• •	•••	• • •	• • •	•••	288
Bast Dod	•••	•••	• • •	* • •	• • •	• • •	288
Menhit	11-3	• • •	• • •	• • •	••;	• • •	289
Mut DO	• • •	•••	• • •	• • •	•••		289
Nit (Neith)	$\propto 1$			•••	• • •	• • •	289
Nit (Neith)	•••	•••	• • •	•••		• • •	290
Ḥet-ḥeru (Hat	thor)	•••	•••	•••			290
Nu 🖂 🗓 a	and Nut		•••	•••	•••	• • •	293

								PAGE.
Seb \$			•••	•••	• • •		• • •	294
Serq (Sell	k) 1		(7)			• • •	•••	294
	No 181			• • •		•••	•••	294
Neḥeb-ka	8	ابار	Rus	•••		• • •	• • •	295
Seker =	RE	•••	• • •		• • •			295
Ta-urt (T	houeris)	0		m	•••	• • •	•••	297
igures of An	imals, etc	sac	cred to the	he go	ds :—			
Ape								297
Hippopo			•••				• • • •	298
Cow						•••		298
Lion	***		•••	• • •			•••	298
Sphinx								298
Bull	•••		• • •		• • •	• • •		299
Ram	• • •			• • •				299
Cat	•••		•••	•••	•••			299
Jackal	•••						•••	299
Hare	•••	•••	•••			• • •		299
Hippopot					•••	• • •		299
Hedgeho		• • •	* * *	•••	***	•••	• • •	299
Shrew-mo	_	•••	• • •	• • •	• • •	• • •	• • •	300
Stag		•••	• • •	• • •	•••	•••	• • •	300
Ichneum		• • •	• • •	• • •	• • •	***	• • •	_
Crocodile		•••	•••	•••	•••	***	• • •	300
Vulture		• • •	• • •	• • •	•••	• • •	•••	300
Hawk	•••	•••	•••	•••	•••	• • •	•••	300
Ibis	•••	•••	•••	• • •	• • •	•••	• • •	300
1015	Oxyrhy:	nchus	• • •	• • •	•••	• • •	* * *	300
	Phagrus		• • •	• • •	• • •	• • •	• • •	300
Fishes \	Latus	2	• • •	• • •	***	• • •	• • •	300
rishes	Latus Silurus	• • •	* * *	• • •	• • •	• • •	• • •	300
	Lepido	· · ·	• • •	• • •	•••	• • •	• • •	300
T.	C rebido	tus	• • •	• • •	• • •	• • •	* * *	300
Frog	• • •	•••		• • •	• • •	• • •		300
Toad	• • •		•••	• • 2	• • •	• • •	• • •	300
Scorpion	• • •	••	• • •	• • •	•••	•••	• • •	301
Uræus	• • •	• • •	• • •	• • •	• • •	• • •	• •	301
Beetle	•••	• • •		• • •	•••	• • •	• • •	301

								PAG
Figures of Ki	ngs and	d Priva	te Pers	ons		• • •	• • •	3
	• • •			• • •	• • •		• • •	3
Sarcophagi	• • •	• • •	• • •	• • •	• • •	• • •	• • •	3
Egyptian Ton	ıbs:							
Măsțăbas						,		3
Pyramids	•••	• • •		• • •	• • •	• • •		
Theban 7	Combs	•••		• • •	• • •	• • •		
Egyptian Writi	ing Ma	terials	:					Ŭ
The Papy				•••	• • •			34
70. 1		• • •		•••	•••	•••	• • •	
Reeds and			•••	•••	•••		• • •	0.0
Egyptian Writi				•••		•••	•••	35
	_		1.10	. •				
Hieroglyp				emotic	>		• • •	35
Coptic W	riting a	nd Lar	nguage	• • • •				
Mummies of A	nimals	Renti	les Bir	de and	Fisher			
Apis Bull		, repti						
Antelope			•••	•••	• • •	• • •	• • •	35
Cat	• • •		• • •	•••	• • •	• • •	• • •	35
Crocodile	• • •	• • •	* * *	•••	• • •	• • •	• • •	35
Shrew-mou		•••	•••	1 0 0	• • •		• • •	35
Ichneumo		• • •	• • •	•••	•••	• • •	* * *	35
Ibis			* * *	•••	• • •	* * *	• • •	350
Hawk	• • •	* * *	• • •	•••	• • •	• • •	•••	35%
Frog		•••	•••	• • •	• • •	• • •	• • •	357
Toad	• • •	•••	* * *		• • •	* * 4	• • •	357
Scorpion	• • •	• • •		• • •	• • •	• • •	• • •	357
Beetle	• • •	•••	•••	•••	* * *	• • •	• • •	357
		***	•••	• • •	•••	• • •	• •	357
Snake Fish	• • •	• • •	• • •	• • •		• • •	• • •	357
Fish	•••	• • •	• • •	•••	• • •	• • •	• • •	357
Cippi of Horus		• • •	•••	• • •	• • •	• • •	• • •	358
ine Egyptian	Months	s, and	their n	ames,	in Cop	tic, Gr	eek,	
and Arabic		•••	• • •	• • •		• • •	• • •	363
Egyptian and Co	optic N	lumber	'S					261
List of Comm	ion Hi	eroglyp	hic Ch	aracters				266
A List of Comm	non De	termin	atives	• • •	• • •	• • •	• • •	375

THE HISTORY OF EGYPT.

HE date of the period when the land of Egypt was taken Antiquity ossession of by the race of people which we are accustomed of Egyptians call Egyptian is unknown. None of the researches which ave been carried on by historians, philologists, anthropoloists and archæologists has, up to the present, given us any nformation from which we may reasonably hope to arrive at decision as to the time when this event took place. And ast as we know nothing of the period of the advent of the waders, so also we know nothing of the aboriginal people hom we may assume they found living there when they rrived. The Egyptian aborigines are thought by some to ave been a dark-skinned race, and to have belonged to the egro family. Whatever may be the truth on these points, it pretty clear that no traces of their works or buildings have ome down to us, and as skulls belonging to their time have ot been found, any statement as to their race characteristics aust be based on pure assumption.

About the race to which the Egyptian known to us from rummies and statues belongs and his characteristics, there is

Among the books which derive their information about the history of Egypt om native sources, and are all important for the study of Egyptian History, vist be mentioned: - Champollion-Figeac, Egypte Ancienne, Paris, 1839; osellini, Monumenti Storici, Pisa, 1832-1844; Bunsen, Aegyptens Stelle in der Veltgeschichte, Gotha, 1844-1857 (English translation with supplementary addions by the late Dr. Birch, Vols. 1-5, London, 1857); Lepsius, Chronologie der egypter, Berlin, 1849; Lepsius, Königsbuch, Berlin, 1858; Brugsch, Geschichte egyptens, Leipzig, 1859 (English translation by Danby Seymour and Philip mith, B.A., 2 vols., 2nd ed., London, 1881); Birch, Egypt from the earliest imes to B.C. 300, London, 1880; Wiedemann, Aegyptische Geschichte, Gotha, 884; Meyer, Geschichte des alten Aegyptens, Berlin, 1887, with Einleitung. 'eographie des alten Aegyptens, Schrift und Sprache seiner Bewohner, by rümichen; and Mariette, Aperçu de l'Histoire Ancienne d'Egypte, Paris, 1867. nteresting and popular works on this subject are contained in Maspero, Histoire ncienne des Peuples de l'Orient, 1st ed., 1875, and Lenormant, Histoire Ancienne e l'Orient, Paris, 1882.

no doubt whatever. He was a Caucasian, and it would seem

Asia the original home of the Egyptians.

that he came to Egypt from an original home in Asia. He wandered, or was driven, forth from there, and travelling in a south-westerly or westerly direction, after a number of years arrived at a place to the north of the Red Sea, probably the Isthmus of Suez, the "bridge of nations." Of the time occupied by the immigrant in making his way from Asia to Egypt nothing can be said; it is quite certain, however, that when he arrived he brought a high civilization with him. Following the statement of Diodorus Siculus, it was the fashion some years ago to state in books of history that the ancient Egyptian was a negro, and some distinguished historians still make the statement that "the fundamental character of the Egyptian in respect of physical type, language, and tone of thought, is Nigritic." 2 That neither the Egyptian nor his civilization is of Nigritic origin is proved by the inscriptions and by the evidence of an ever-increasing number of statues of kings, and of high officials in their service, who lived during the earliest times of the rule of the invaders over Egypt. Owen's opinion on this subject is as follows: "Taking the sum of the correspondence notable in collections of skulls from Egyptian graveyards as a probable indication of the hypothetical primitive race originating the civilized conditions of cranial departure from the skull-character of such race, that race was certainly not of the Australioid type, is more suggestive of a northern Nubian or Berber basis. But such suggestive characters may be due to intercourse or 'admixture' at periods later than [the] XIIIth dynasty; they are not present, or in a much less degree, in the skulls, features, and physiognomies of individuals of from the IIIrd to the XIIth dynasties." 3 If the pure ancient Egyptian, as found in mummies and represented in paintings upon the tombs, be compared with the negro, we shall find that they are absolutely unlike in every particular. The negro is prognathous, but the Egyptian is orthognathous; the bony structure of the

Evidence of skulls and antiquities.

¹ Bk. iii. 3. I. (ed. Didot, p. 128).

² G. Rawlinson, Ancient Egypt, 1887, p. 24.

³ Journal of the Anthropological Institute of Great Britain and Ireland, Vol. IV. p. 239.

negro is heavier and stronger than that of the Egyptian; the Features hair of the negro is crisp and woolly, while that of the Egyptian. Egyptian is smooth and fine. The Egyptian was usually of slender build, with broad shoulders, sinewy arms and legs, and long hands and feet. His head was small, with large eyes, full cheeks, broad mouth, lips inclined to be full, and square chin. The nose was short and not aquiline. It will be observed, too, that if we add that the Egyptian was dark complexioned, the above particulars will agree very well with their general description by Ammianus Marcellinus (xxii. 16, 23): "Homines autem Aegyptii plerique subfusculi sunt et atrati 1 magis quam maesti oris, gracilenti et aridi, ad singulos motus excandescentes When an Egyptian had an aquiline nose, it indicated that he had Semitic blood in his veins; the aquiline nose was hardly ever met with in Upper Egypt.² But it is quite as impossible to show that the Egyptian was a Semite, as some have attempted to do, as that he was a negro.

> of scholars on the Egyptian.

The language of the Egyptian as known to us by the Opinions inscriptions which he left behind him belongs wholly neither to the Indo-European nor to the Semitic family of languages. affinity of The only known language which it resembles is Coptic, and this is now pretty well understood to be a dialect of the language of the hieroglyphics. Benfey³ endeavoured to show that the Egyptian had sprung from a Semitic stock, and De Rougé,4 Ebers and Brugsch5 have followed in his steps.

¹ See also Herodotus, ii. 104.

² Here and elsewhere I have reproduced passages from my Prefatory Remarks on the unrolling the Mummy of Bak-ran, privately printed, London, 1890. Ebers, Aegypten und die Bücher Moses, i. p. 46 ff. and Wiedemann, Aegyptische Geschichte, p. 25.

³ The whole of the facts which favour the theory that the Egyptian is allied to the Semitic languages are collected in his work Ueber das Verhältniss der Aegyptischen Sprache zum Semitischen Sprachstamme, Leipzig, 1844.

⁴ Mémoire sur l'inscription du tombeau d'Ahmès, p. 195. ".... et presque toujours un fait curieux a été mis en évidence, à savoir, que la grammaire de la langue antique se rapproche bien plus décidément des caractères propres aux idiomes sémitiques."

⁵ Wörterbuch, I. Vorrede, ss. 9-12. "Es steht mir nämlich fest, dass die altägyptische Sprache, d. h. die älteste Gestaltung derselben, im Semitischen wurzelt und dass wir von hieraus alle jene Erscheinungen zu erklären haben, welche sonst ohne jede Ausflösung dastehen würden."

Barthélemy, de Guignes, Giorgi, de Rossi and Kopp proclaimed unhesitatingly the identity of Coptic with Hebrew,1 but Quatremère in his Recherches critiques et historiques sur la langue et la littérature de l'Egypte, p. 16, declared that Coptic was without affinity with any other language, and that it was a mother tongue. Dr. Lepsius tried to show by the names of the numerals and alphabets that the Indo-European, Semitic and Coptic families of languages were originally identical,² and Schwartze³ asserted that Coptic was analogous to the Semitic languages in its grammar, and to the Indo-European languages by its roots; but that it was more akin to the Semitic languages in its simple character and lack of logical Bunsen and Paul de Lagarde thought that the Egyptian language represented a pre-historic layer of Semitism, and tried to show that the forms and the roots of the ancient Egyptian could be explained neither by Aryan nor Semitic singly, but by both of these families together, and that they formed in some way the transition from one to the Stern in his Koptische Grammatik, p. 4, says:-"Es besteht eine alte Verwandtschaft zwischen der aegyptischen, welche dem hamitischen Stamme angehört, und den semitischen Sprachen, wie sich unverkennbar noch in der pronominalbildung und in manchen gemeinsamen Wurzeln zeigt; doch scheint sich das aegyptische von den asiatischen Schwestern früh getrennt zu haben und seinen eigenen Weg gegangen zu sein.... Die allgemeine Stammverwandtschaft der beiden Sprachen ist durch weitgehende Lautverschiebungen und Veränderungen verdeckt." Prof. W. Wright thought that "we have not a few structural affinities, which may perhaps be thought sufficient to justify those linguists who hold that Egyptian is a relic of the earliest age of Semitism, or of Semitic speech as it was before it passed into the peculiar form in which we may be said to know it historically." (Comparative Grammar of the Semitic Languages, p. 34.)

¹ Renan, Histoire Générale des Langues Sémitiques, p. 80.

² Ueber den Ursprung und die Verwandtschaft der Zahlwörter in der Indo-Germanischen, Semitischen und Koptischen Sprache, Berlin, 1836.

³ Das alte Aegypten, pp. 976, 1033.

⁴ Renan, op. cit., p. 82.

Quite recently Dr. Erman has discussed the question of the affinity of the language of the hieroglyphics with the Semitic dialects, and he is of opinion that a relationship undoubtedly exists. To support this view he prints a list of Egyptian words with what he and I believe to be their Semitic equivalents, and he thinks that the number of such words might be considerably increased if we were able to recover the radicals which are hidden in their hieroglyphic forms. His arguments are carefully thought out and his facts ably put together, and he has made an important contribution towards the settlement of a difficult subject.

On the other hand Renan, Max Müller, and others, do not admit the connexion between Egyptian and the Semitic languages in any way whatever. Renan does not seek to deny that the proposed relationships between Coptic and Semitic dictionaries have something seductive about them, but he cannot admit that they form any scientific proof; he considers them to be accidents rather than organic analogies, as shown by the following list:— ²

	Ec	GYPTIAN.			COPTIC.	HEBREW.		
Sing.	Ι.	Δ Ω	<i>ànuk</i>	I	₹uok	אָלֹכִי		
"	2. m.		entuk	thou	уөөк	אַנְתָּה for אַתְּה	أنت ا	anta
"	2. f.	~~~~	entut	thou	оөй	אַנְתי for אַתִּר	أنت	anti
"	3. m.	2 ° ° ° ° ° ° ° ° ° ° ° ° ° ° ° ° ° ° °	entuf	he	роөй			
,,	3. f.	~~~~ <u> </u>	entus	she	дөос			

¹ Z.D.M.G., Band XLVI. pp. 93-129.

² See however Wright (*Comparative Grammar*, p. 33), "An examination of the Coptic alone readily suggests several considerations in support of this view [i.e., that Egyptian is descended from the same stock as the Semitic languages]. For example, there is the marvellous similarity, almost amounting to identity, of the personal pronouns, both separate and suffixed—a class of words which languages of radically different families are not apt to borrow from one another"

EGYPTIAN.					COPTIC.	НЕВ	REW.	
Plur.	ı.	~~~~ 111	enen	we	nons	, אַבַּרְונוּ	אַכר	
,,	2.	~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~	entuten	you	пэтшөй	for מַּתָּם for נ	אַלְמֶּנ	antum
**	3.	1	entu	they	rowoń			,

The identity of the pronouns, and especially the manner in which they are treated in the two groups of languages, he considers a remarkable fact, and goes on to say that this identity is observed even in the details which seem the most secondary. Several apparent irregularities of the Semitic pronoun, as for example, the changing of the ninto in the affix, even find in the theory of the Coptic pronoun a satisfactory explanation. The analogies of the nouns of number pointed out by Lepsius are not less striking, for example:—

EGYPTIAN.			COPTIC.		
II	sen,	two	сигл	(masc.)	שְׁנֵיִם
	suu or sas,	six	C00 %		שׁשֵׁי
\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \	sexef,	seven	त्रिर्मित		שֶׁבַע
ης « Θ σ «	χemennu,	eight	т ни		שָׁמֹנָה

Egyptian and Coptic. The conjugation itself is not without some analogies in the two languages; the present tense in Coptic, like the imperfect of the Semitic languages, is formed by the agglutination of the pronoun at the beginning of the verbal root, and the other tenses are formed by means of a composition like those which the Aramean languages make use of. Having admitted these facts, Renan goes on to say that the problem whether these resemblances are merely such things as are to be found in all languages, or analogies which spring from a common origin is, to say the truth, almost unsolvable. We must then make for the language and civilization of Egypt a family by itself, which may be called *Hamitic.*¹

Egyptian and "Hamitic."

¹ Renan, op. cit., pp. 84, 85, 89.

According to Prof. Max Müller and others, "the Egyptian Max Müland the Semitic languages belong to quite different stages of language, the former to what Prof. Max Müller calls the second or Terminational, the latter to the third or Inflexional stage. In the Terminational stage, two or more roots may coalesce to form a word, the one retaining its radical independence, the other sinking down to a mere termination. The languages belonging to this stage have generally been called agglutinative. Now the Egyptian language has indeed reached this stage as regards the pronominal and one or two other suffixes. But in all other respects it most nearly resembles the languages of the first or Radical stage, in which there is no formal distinction between a root and a word," A theory has been put forth by Dr. Strassmaier that a relationship exists between the Accadian Egyptian, and Egyptian languages, and he printed a small list of Coptic, Egyptian, Coptic and Accadian words which he thought to Accadian. be identical. If Egypt and Mesopotamia were conquered by branches of the same Accadian-speaking race this is only what might be expected. See his paper, Akkadisch und Aegyptisch, in the Album² presented to M. Leemans.

The land of Egypt was commonly called by its inhabitants Country of Kamt, because of the dark colour of the soil, and if the colour of the ground for a few miles on each side of the Nile be compared with the Arabian and Libyan desert the appropriateness of the name Kam or Kamt is at once evident. Another old name of Egypt is Ta-mer \dot{a} , "the land of the inundation," $\longrightarrow \bigcap \bigcirc \bigcirc \bigcirc$, or $\bigcirc \bigcirc \bigcirc$; having reference to Egypt as an olive-bearing land, and

Egypt.

¹ Renouf, Hibbert Lectures, pp. 55-61. The question of Fronominal forms in Egyptian has been discussed by this writer in the Proceedings of the Society of Biblical Archaeology, March, 1888, pp. 247-264, and in this paper he states that pronouns like anuk, entuk, entuf, etc., are formed of a series of demonstrative elements; anuk = a + nu + k, entuk = en + tu + k, entuf = en + tu - f.

² Etudes Archéologiques, Linguistiques et Historiques, dédiées à Dr. C. Leemans, Leide, 1885, pp. 105-107.

Baqet. Upper Egypt was commonly called South," and Lower Egypt Ta-neh, "the land of the South," and Upper and Lower Egypt were represented in the inscriptions by the following: Ta-meh, "Mizraim," and the Assyrians and Babylonians Muşur; it is given this latter name in the cuneiform despatches of Tushratta, King of Mitani, about B.C. 1550. Upper Egypt extended from Aswân (Syene) to Memphis, and Lower Egypt, beginning at Memphis, included the Delta and sea-coast.

Native names of Egypt.

Nomes of Egypt. From the earliest times Egypt appears to have been divided into a series of districts which the Egyptians called hesp if, and the Greeks Noµol or Nomes. Each nome had its capital city and temple for worship, its own feasts, its own sacred animals and trees, and its own protecting deity. The limits of each nome were most carefully marked, and the amount of cultivated land, the amount of land available for agricultural purposes after a high Nile, and the canals with their various branches, were all known.¹ Each nome with its independent administration, formed, practically, a small but complete state.

The number of the nomes according to classical authors varies; Diodorus, who says (i. 54) that the nome dates from the time of Sesostris, gives thirty-six, Pliny 2 forty-five. The number usually given in Egyptian lists is forty-two: twenty-two in Upper Egypt, and twenty in Lower Egypt. Heptanomis, or Middle Egypt, appears to have been the district between the Thebaid and the Delta; its seven nomes are said to have been Memphites, Heracleopolites, Crocodilopolites, Aphroditopolites, Oxyrhynchites, Cynopolites, Hermopolites. The Greater and Lesser Oases were considered to be parts of Heptanomis.

¹ A list of the nomes is given at the end of the chapter on Egyptian History.

² He calls them *praefecturas oppidorum*, (v. 9, 9). The nomes and their chief towns are given by Ptolemy, *Geographiae*, iv. 5, ed. Mercator, pp. 105–108.

Over the early history of Egypt there hangs a mystery greater than that which shrouds the origin and home of the Egyptian; of the period which preceded Mena (Menes), the first historical king of Egypt, nothing is known. According to Manetho a race of demi-gods and kings from This, near Abydos, and from Memphis ruled over Egypt before the advent of Mena, and these may possibly correspond with the shesu Heru or "followers of Horus" of the Turin papyrus, the list of kings on which begins with god-kings and ends with the rule of the Hyksos at the end of the XVIIth dynasty or about B.C. 1700. The work of Manetho of Sebennytus on Egyptian history is, unfortunately, lost. He was alive about B.C. 271, and is said to have been a contemporary of Ptolemy I.; his Egyptian history was composed during the reign of Ptolemy II. Philadelphus, B.C. Extracts from this work are given us by Josephus (contra Apion. I., 14), which refer to the reigns of the kings of the XV-XIXth dynasties. In Eusebius and Julius Africanus (fragments of whose work πενταβιβλίον χρονολογικόν are preserved in Eusebius) there are given a list of Egyptian dynasties, and the number of the years of the reign of each king. This list is one of the most valuable documents which have come down to us, for Manetho, by reason of his position as priest and his knowledge of the ancient Egyptian language, had access to, and was able to make use of, the ancient Egyptian literature in a way which no other writer seems to have done. The thirty dynasties of Egyptian kings he Lists of divides into three periods, thus: Dynasties I.—XI., Dynasties XII.—XIX., and Dynasties XX.—XXX. It must, however, be understood that the Egyptian did not group the kings into dynasties, and this fact is evident from the Tablet of Abydos and the Tablet of Sakkarah. The Tablet of Abydos, discovered by Dümichen in the Temple of Osiris, at Abydos, in 1864, gives the names of seventy-five kings, beginning with Mena or Menes, and ending with Seti I., the father of Rameses II.; it is not a complete list, and there is nothing to show why certain names are omitted. Tablet of Şakkârah, discovered by Mariette at Şakkârah, was inscribed during the reign of Rameses II., and it gives

period in Egyptian History.

the names of forty-seven kings, agreeing closely, in the matter of selection of names, with the Tablet of Abydos. The name of Mer-ba-pen, the sixth king of the Ist dynasty, is that which begins this list. The Tablet of Karnak was discovered at Karnak by Burton and was taken to Paris by Prisse. It was inscribed during the reign of Thothmes III., and contains the names of sixty-one kings. Notwithstanding the fact that in the arrangement no chronological order has been followed, the tablet is of great value, for it mentions the names of some of the kings of from the XIIIth to the XVIIth dynasties, and gives the names of those of the XIth dynasty more fully than any other list. The names of the kings in Manetho's list are in many instances corrupt; by the help of the monuments, however, the greater number can be corrected, and the value of the document is the more assured as more of the historical inscriptions become known.

Uncertainty of Egyptian Chronology.

The **chronology** of Egypt has been, and must be for some time yet, a subject of difficulty and of variety of opinion. The fixed points in Egyptian history are so few and the gaps between them so great, that it is quite impossible to establish an accurate system of chronology: approximate dates are all that can be hoped for at present. Nearly every student of Egyptian chronology arrives at conclusions different from any of his predecessors, and how widely different they are is seen from the fact that the date given for Menes by Champollion-Figeac is 5867, by Böckh 5702, by Bunsen 3623, by Lepsius 3892, by Lieblein 3893, by Mariette 5004, and by Brugsch 4400. The system of chronology by Brugsch, which is based on the calculation of three generations to a century, is generally used throughout this book.

DYNASTIES I-VI.

B.C. 4400

Menā or Menes, the first historical king of Egypt, came from This near Abydos in Upper Egypt. He left This, and journeying northwards, arrived at the head of the Delta, where, having turned the Nile out of its course, he founded the city of Memphis and built the temple of Ptah. The name Memphis, in Egyptian

Founding of Memphis.

means the "fair site"; the sacred name of the place is Het-Ptah-ka, and means "the temple of the genius of Ptah"; from this name it seems that the Greek name for Egypt Αἴγυπτος is derived. The worship of the gods, the temple services, and the cult of Apis were introduced by Menes, who is said to have been devoured by a crocodile.

B.C. Tetà wrote a book on anatomy, and continued building 4366 at Memphis.

Ata. In the reign of this king a great famine happened. He is said to have built pyramids at Kochome near Sakkarah, but there is no evidence that he built the famous Step Pyramid 1 there.

Famine in Egypt.

4300

Hesep-ti. The 64th chapter of the Book of the Dead is said to have been found at Denderah during his reign, and Antiquity the 130th chapter also dates from that period.

4266 of Book of the Dead.

Mer-ba-pen. With this king's name the Tablet of Sakkârah begins.

4233

During the second dynasty an earthquake swallowed up a great many people at Bubastis, and the succession of females to the throne of Egypt was declared valid. Sent, the last king of this dynasty, revised a work on medicine, and he Early appears to be the first king of whom contemporaneous monu- knowledge ments remain.

4000 in Egypt.

During the rule of Nefer-ka-Seker, the first king of the IIIrd dynasty, the tribes of the land to the north-west of the Delta rebelled: according to Manetho's statement, the moon Eclipse of first grew very large and bright, and then became dark, and the rebels were so terrified that they fled away in terror.

the moon.

The monuments of the IVth dynasty are numerous, and the tombs of this period, particularly, show to what a high state of culture and civilization the Egyptians had attained. Of the first king, Seneferu, very little is known: he invaded

3766

¹ The steps are six in number, and are about 38, 36, $34\frac{1}{2}$, 32, 31 and $29\frac{1}{2}$ feet in height; the width of each step is from six to seven feet. The lengths of the sides at the base are: north and south, 352 feet; east and west, 596 feet, and the actual height is 197 feet. The shape of the pyramid is oblong, and the arrangement of the chambers inside is peculiar to itself.

Copper mines worked in Sinai.

Mêdûm.

the peninsula of Sinai, and having conquered the hostile tribes there, established copper mining at Wâdy Ma'ârah. He dug wells, and built forts and temples there for the use of the miners and overseers, and from the remains of the working of his mines, which may be seen there to this day, it is clear that the copper industry must have been very large at that period in Egypt. Sinai was called Mafkata, "the land of the bluish-green stone." Seneferu is Pyramid of said to have built the Pyramid of Mêdûm, called in Egyptian ≅ \ Chā, and in Arabic El-Haram el-Kaddâb, "the false

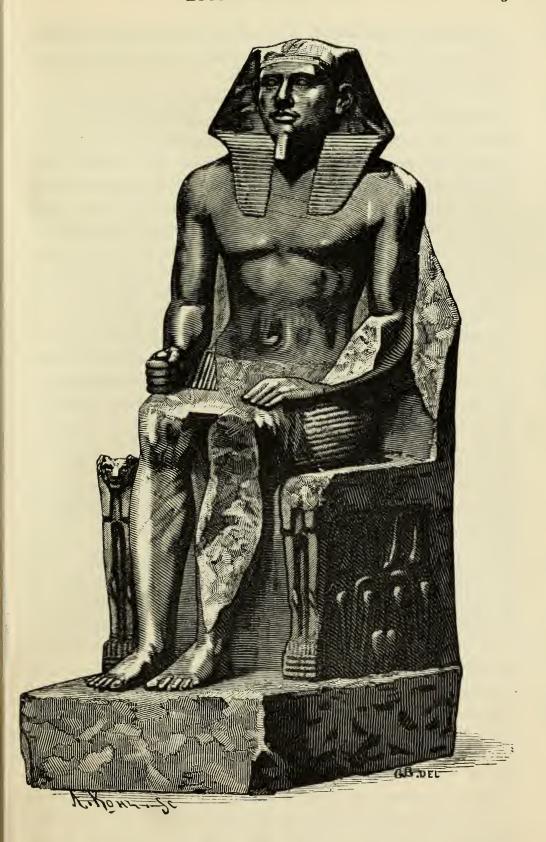
The Pyramid of Mêdûm.

This pyramid is about 115 feet high, and is built in three stages; the first is 70, the second 20, and the third about 25 feet high. It was never completed.

B.C. 3733

Chufu, or Cheops, the next king of Egypt, is more famous as the builder of the great pyramid of Gîzeh than as a warrior, and little more is known of his military expeditions than that he continued the wars against the tribes of Sinai which his predecessor Seneferu had so ably begun. appears to have built many towns, and the famous temple of Denderah is said to have been founded during his reign. the pyramids were tombs, they will be described in the chapter relating to tombs.

Great pyramid built and Denderah founded.



Statue of Chephren, King of Egypt, B.C. 3666 [Museum of Gizeh].

в.с. 3666

Chāfrā, or Chephren, is also more famous as the builder of the second pyramid than as a warrior, and with his name is coupled that of the Sphinx.

The Sphinx.

Repairs to the Sphinx.

The age of the Sphinx is unknown, and few of the facts connected with its history have come down to these days. Some years ago it was generally believed to have been made during the rule of the kings of the Middle Empire over Egypt, but when the stele which recorded the repairs made in the temple of the sphinx by Thothmes IV., B.C. 1533, came to light, it became certain that it was the work of one of the kings of the Ancient Empire. The stele records that one day during an after-dinner sleep, Harmachis appeared to Thothmes IV., and promised to bestow upon him the crown of Egypt if he would dig his image, i.e., the Sphinx, out of the sand. At the end of the inscription part of the name of Chā-f-Rā or Chephren appears, and hence some have thought that this king was the maker of the Sphinx; and as the statue of Chephren was subsequently found in the temple close by, this theory was generally adopted. An inscription found by Mariette near one of the pyramids to the east of the pyramid of Cheops shows that the Sphinx existed in the time of The Egyptians called the Sphinx hu Chu-fu or Cheops. and he represented the god Harmachis, i.e., Heruem-chut & _____, "Horus in the horizon," or the rising sun, the conqueror of darkness, the god of the morning. On the tablet erected by Thothmes IV., Harmachis says that he gave life and dominion to Thothmes III., and he promises to give the same good gifts to his successor Thothmes IV. The discovery of the steps which led up to the Sphinx, a smaller Sphinx, and an open temple, etc., was made by Caviglia, who first excavated this monument; within the last few years very extensive excavations have been made round it by the Egyptian Government, and several hitherto unseen parts of it have been brought to view. The Sphinx is hewn out of the living rock, but pieces of stone have been added where necessary; the body is about 150 feet long, the paws are 50 feet long, the head is 30 feet long, the face is 14 feet wide, and from the top of the head to the base of the monument the distance is about 70 feet. Originally there

Caviglia excavates Sphinx.

probably were ornaments on the head, the whole of which was covered with a limestone covering, and the face was coloured red; of these decorations scarcely any traces now remain, though they were visible towards the end of the last century. The condition in which the monument now appears is due to the savage destruction of its features by the Muhammadan rulers of Egypt, some of whom caused it to be used for a target. Around this imposing relic of antiquity. whose origin is wrapped in mystery, a number of legends and The superstitions have clustered in all ages; but Egyptology has shown, I., that it was a colossal image of Rā-Harmachis, and blem of therefore of his human representative upon earth, the king machis. of Egypt who had it hewn, and II., that it was in existence in the time of, and was probably repaired by, Cheops and Chephren, who lived about three thousand seven hundred years before Christ.1

Menkaura or Mykerinos is famous as the builder of the third pyramid at Gîzeh. The fragments of his inner wooden coffin and a small fragment of his basalt sarcophagus are preserved in the British Museum, together with the remains of a human body which were found with them in the third pyramid at Gîzeh. The reputation which this king left behind him is that of a good and just ruler.

B.C. 3633

The oldest coffin in the world.

The kings of the Vth like those of the IVth dynasty are famous rather as builders than as warriors. The rule of the first king, Userkaf, extended as far as Elephantine. Sahurā, the second king, suppressed revolts in the Sinaitic peninsula and founded a town near Esneh. An, Heru-men-kau, and Tet-ka-Rā also made expeditions into Sinai, and caused Copper reliefs to be cut on the rocks with the usual inscriptions in which they are called the conquerors of the land. In the Sinai. reign of this last named king Tet-ka-Rā or Assa was written the famous work entitled the "Precepts of Ptah-Hetep." A single complete copy of this work, dating from the XIth or XIIth dynasty, is extant; it is preserved in the Bibliothèque Nationale in Paris, where it was brought by Prisse.² If all

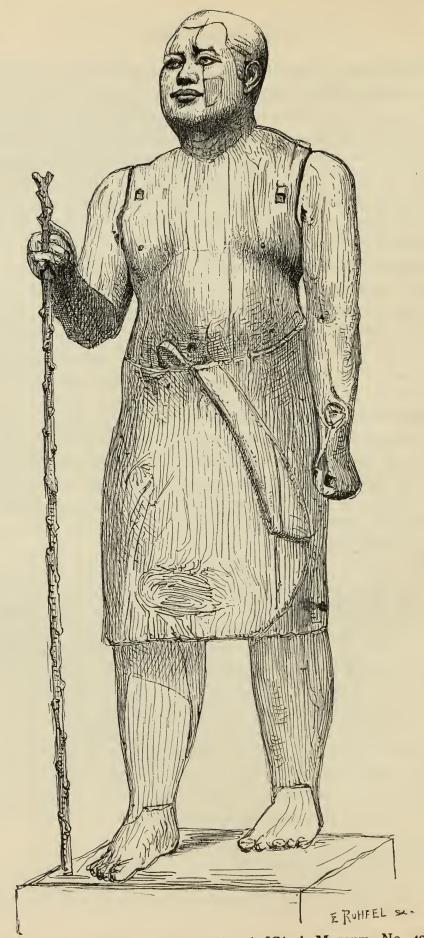
3566

worked in

3366

Budge, The Nile, Notes for Travellers in Egypt, 2nd ed., pp. 194, 195.

² The hieratic text has been published by Prisse, Facsimile d'un Papyrus Egyptien, Paris, 1847. The best analyses of the text are by Chabas in Revue Arch., Série I. t. xv., p. 1 ff. and in Aegyptische Zeitschrift, June and July, 1870.



The Shêkh el-Beled. From Şakkârah [Gîzeh Museum, No. 492].

other monuments of the great civilization of Egypt were wanting, these "Precepts" alone would show the moral worth of the Egyptians, and the high ideal of man's duties which they had formed nearly 5500 years ago. Of Unas, the last king of the Vth dynasty, we know little except that he built a pyramid at Sakkârah, which was opened in 1881.

B.C. 3333

The kings of the VIth dynasty seem to have extended their operations further south, for their names are found at El-kab, Abydos, Aswân, and elsewhere. Teta and Pepi I. 3266-3233 built each a pyramid at Sakkârah, and the rule of the latter seems to have embraced all Egypt. He renewed the Egyptian rule over the Sinaitic peninsula, and the inscriptions at Wâdy Ma'ârah show that copper mining was carried on there during his reign as busily as ever. Among Pepi's staff was a young man called Una, who had been a favoured The career servant of Teta; Pepi employed him in many ways and distinguished him by entrusting the care of an expedition against the Āāmu and Heru-shā, who are supposed to be Semitic and Asiatic enemies of Egypt respectively. Troops were brought from Ethiopia and led against them by Una; the Egyptians were successful in defeating them, and having wasted their land, they returned to Egypt bringing many captives with them. To quell the tribes in revolt to the north of the Heru-shā territory it was necessary to send troops in ships. As a mark of the king's favour Una was sent to the quarries of Turah (in Eg. Re-āu) to bring back a block of stone suitable for the king's sarcophagus. The ability and fidelity of Una made him an acceptable officer to Merenra, the successor of Pepi I., who sent him to the quarries to bring back a block of stone for the royal sarcophagus, to Aswân and Elephantine for granite to build a shrine and to make the doors of his pyramid, and to Alabastron for a large slab of fine white limestone. Neferka-Rā, or Pepi II., succeeded his brother Merenrā; he built a pyramid and made an expedition to Sinai. The last ruler of the sixth dynasty, Nitagert (Nitocris), was a queen; she enlarged the pyramid of Mykerinos and covered it over with slabs of granite, and the remains of a fine basalt sarcophagus which were found in a chamber near that of Mykerinos seem to indicate that the queen's body had been laid there.

3200

3133

Working of the copper mines of Sinai. During the first six dynasties it is clear that the Egyptians were masters of the copper mine district in Sinai, that they were able to beat off the tribes on their western borders, that they defeated the two great warlike bodies of the Āāmu and the Ḥeru-shā, and that they were at peace with the Ethiopians, upon whom they could call for assistance in time of war. As builders they were unequalled, and their art had advanced so far that they were never successfully imitated by later generations. Their religion and government were well founded, and their education was of a very high character. So far as is known there was no other nation, except the Babylonians under Naram-Sin and Sargon, which was so highly civilized at this remote period.

DYNASTIES VII-XI.

Unknown period in Egyptian history.

Of the history of Egypt of this period nothing is known; the names of the kings who reigned cannot even be arranged in accurate chronological order. Towards the end of this period a number of kings named Antef and Menthu-hetep ruled; they appear to have been of Theban origin. Menthuhetep, with the prenomen of Neb-taui-Ra, is styled, on a stele on the island of Konosso, the conqueror of thirteen nations, and his name appears on rocks which lie beside the old road from Coptos to the Red Sea through the valley of Hammâmât. The mightiest king of this period seems to have been Seanchkara, who was able to send forth an expedition to the land of Punt, the land of the gods, the peculiar home of the god Bes &, and the land of sweet spices. The expedition set out in the eighth year of the king's reign, under the leadership of Hennu; it consisted of 3000 men, among whom were stone-cutters, soldiers, etc. On their road they dug four wells, and having arrived safely on the shores of the Red Sea, they took ship and sailed probably for the southern part of the Arabian peninsula. The expedition returned successfully, bearing with it great quantities of spices, precious stones, and other products of the East.

B.C. 2500

Great expedition to Punt.

XIITH DYNASTY.

2466

The kings of this dynasty, like the Antefs and Menthuheteps, were of Theban origin, and under their rule Egypt

comes forth into the light of day as a mighty power. As they were able to defend their country from the assaults of their hereditary foes in Ethiopia, and from the tribes on their eastern and western borders, the arts and sciences flourished, and large works connected with the storage of Nile water were undertaken. The period of their rule, following as it did absolute anarchy, is one of the most interesting in the history of Egypt; and Thebes, which hitherto had not been the seat of government, became the chief city of the Egyptian empire.

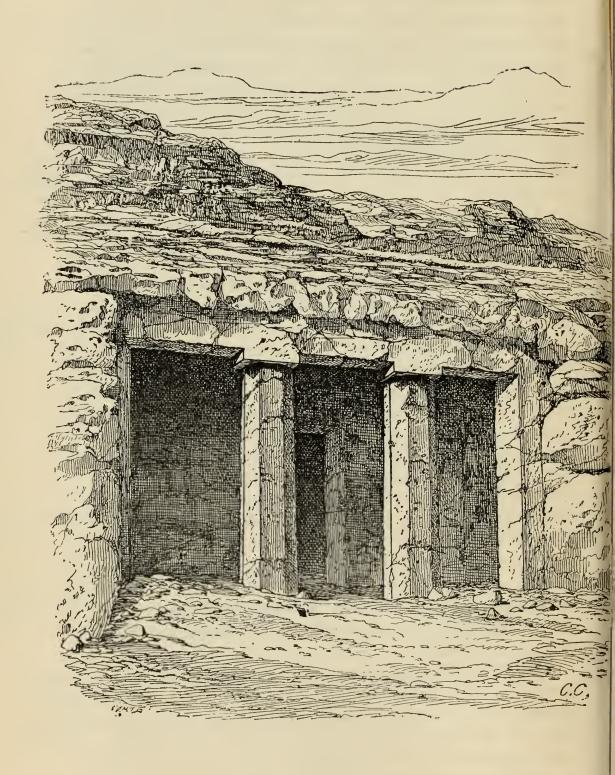
capital of Egypt.

> B.C. 2466

Amenemhāt I. made himself master of Egypt after very hard fighting, and during his rule of twenty-nine years he defeated the Uauat, an Ethiopian tribe, the Matui, a people who lived in the desert to the west of Egypt, and the Asiatics. He wrote a series of "Instructions" for his son Usertsen, whom he seems to have associated with him in the rule of the kingdom during the last ten years of his life. Conspiracies were formed against him, and he relates that his foes crept into his chamber at night to kill him. Amenemhāt I. is famous as the founder of the temple of Amen-Ra, "the king of the gods," at Thebes, but although he beautified Thebes by this temple, he did not forget to establish another at Memphis, and at the other venerable cities of his kingdom. followed the custom of the kings of the earlier dynasties and built a pyramid for his tomb. During his reign the story of Senehet was written. For an account of this remarkable papyrus see the article by Goodwin in Fraser's Magazine, No. 422, 1865, and for a translation see Records of the Past, 1st ed., Vol. VI., pp. 131-150. The original is preserved in Berlin, and a facsimile was published by Lepsius, Denkmäler, Abth. VI., Bl. 104 ff.

Usertsen I. is famous as being the king who set up obelisks at Heliopolis and who beautified that city by Rise of building splendid temples there. These works were under- On or Heliopolis. taken by him after taking counsel with his chief advisers, and in the record 1 of the proceedings of the solemn assembly at which this took place, Usertsen's orders for the prompt

¹ The leather roll giving this interesting text was purchased by Brugsch in 1858, and is now preserved at Berlin.



The entrance to the tombs at Beni-Hasan. XIIth dynasty.

building of temples to the sun are preserved. Fragments of an obelisk set up by this king still exist near the modern town of Begig in the Fayyûm, and portions of inscriptions remain at Karnak, which show that he continued the building operations which his father began there. In the forty-third year of his reign Ameni Amenemhāt, a high official, set out for Ethiopia with four hundred soldiers to quell a rebellion which had broken out there. This expedition was perfectly successful, and having smitten all the tribes of Kash without losing a man, returned to the leader's city in the nome of Meh, near Beni-hasân of to-day, bringing much gold with Tombs at them. Ameni Amenemhāt was one of the feudal lords of Beni-hasân. Egypt, and he led this expedition in the place of his father, who was too old to go on military service. Another high official called Mentu-hetep built a well at Abydos, of which, however, no trace has been found. Like so many of the kings who went before him, Usertsen caused the mines in the Sinaitic peninsula to be regularly worked.

Amenemhat II. sent men to Nubia to dig for gold, and he opened the mines in the valley of Hammâmât; he appears to have lived some time at Tanis and to have had building operations carried on there like Usertsen I. In the nineteenth year of this king's reign Chnemu-hetep became governor of Menāt-Chufu, near Beni-hasân, an office held before by his father and grandfather. In the thirty-third year of Amenemhāt's reign he associated his successor Usertsen II. with him in the rule of the kingdom.

B.C. 2400

In the sixth year of Usertsen II. thirty-seven people belonging to a branch of the Semitic race called Aāmu, in the country of Absha, brought a gift of eye-paint to Chnemu-hetep, in whose tomb this interesting scene is depicted. Some writers have seen in this a representation of the visit of Jacob's sons to Egypt to buy corn, but there is no Visi of ground whatever for this opinion. Of the wars of this king Semitic nothing is known, and of his buildings only one mention is Egypt. made, and that is on a slab in the temple of Ptah at Memphis.

2366

2333

With the coming to the throne of Usertsen III. a new period of prosperity began for Egypt. He recognized very soon that the tribes of Nubia had to be put down with a Egyptians conquer Nubia.

strong hand, and he marched into that country, and did not leave it until he had wasted the land, destroyed the crops and carried off the cattle. In the labours of Usertsen III. to suppress these peoples we have the counterpart of the expeditions of the English against the Mahdi and his Sudânî followers. He foresaw that it was hopeless to expect to master these people if the frontier town of Egypt was Aswân or Wâdy Ḥalfah, hence he went further south and built fortresses at Semneh and Kummeh. In spite of these, however, he himself was compelled to lead an expedition into Ethiopia in the nineteenth year of his reign, and having conquered the country he built a temple at Elephantine to the local gods and probably another at Amada. In Egypt proper he seems to have carried on building operations at Tanis and Heracleopolis.

Egyptian fortresses in Nubia.

B.C. 2300

Ancient irrigation works in Egypt.

The Fayyûm.

Building of the Labyrinth.

In Amenemḥāt III. we have the first Egyptian king who seriously set to work to make the fullest possible use of the inundation of the Nile. At the fortresses which his predecessor Usertsen III. had established, he stationed officers to record and report the increase of the Nile, and "runners" must have conveyed the information to the king in Egypt. Amenemhāt III. will, however, be best remembered as the builder of Lake Moeris in the Fayyûm. The Egyptians called the Fayyûm $\nearrow \longrightarrow \nearrow \longrightarrow \nearrow \longrightarrow \nearrow \longrightarrow \nearrow \longrightarrow \bigcirc$ Ta-she, "the land of the lake"; the name Fayyûm is the Arabic form of the Coptic word Φιο ... "the water," which in turn is taken from Pa-iumā. The Egyptian original of the name Moeris is mu-ur, or mer-ur, "great The Birket el-Kurûn to the west of the Fayyûm was originally identified with Lake Moeris, but both it and the famous Labyrinth were situated in the eastern part of the district. The Labyrinth was also built by Amenemhāt III., and is said by Herodotus (ii. 148) to have contained twelve courts, six facing the north, and six the south, and three thousand rooms: fifteen hundred above ground, and fifteen hundred below. In Egyptian it was called the "temple at the mouth of the Lake" , and the stone

for building it seems to have been brought from the Valley of Hammāmāt. The copper mines in the mountains of Sinai

were diligently worked during this reign.

Amenemhat IV. reigned conjointly with his sister Sebekneferu, and beyond continuing the mining operations of his ancestors he seems to have done nothing. We may see in collecting the results of the rule of the XIIth dynasty over Power of Egypt, that its kings had extended their sway about 250 miles south of the first cataract, and that they had lost dynasty. nothing of their possessions either in the eastern desert or in the Sinaitic peninsula. Mighty public works like the Labyrinth and Lake Moeris had been successfully carried out, an active trade was carried on with the natives of Punt, and with the country to-day called Syria, and with the districts further Agriculture flourished, and the whole land was in a most prosperous condition. And if the living were well cared for, the dead were no less so. The tombs built for high Beauty of officials and gentlemen attest the care of the sorrowing relatives, while the sculptures and paintings employed to XIIth adorn them indicate that the artistic knowledge of the Egyptians had arrived at a very high pitch.

B.C. 2266

Egyptian

DYNASTIES XIII-XVII.

According to Manetho these dynasties were as follows:—

Dynasty XIII, from Thebes, 60 kings in 453 years

XIV, " Chois, 76

XV, Hyksos, 6 XVI, Hyksos,

IO

XVII, from Thebes, 10

There are no monuments by which these figures can be checked, and there is no other authority for them besides Manetho. The Turin papyrus gives traces of 136 names for the period corresponding to that of the XIIIth and XIVth Among the rulers of the XIIIth and XIVth dynasties. dynasties were many who were not of royal descent. Semench-ka is known to us by his statues found at Tanis, and according to Mariette he seems to have been an officer who rebelled and then seated himself on the throne. Sebek-

The Hyksos or "Shepherd Kings."

hetep II. was the son of a private individual, and Nefer-

hetep's parents appear not to have been royal. This latter king built largely at Abydos, and as a worshipper of the local gods he is represented at Konosso and the islands of the first cataract. Of Sebek-hetep III., brother of Sebekhetep II., Sebek-hetep IV., and Sebek-hetep V. little is known; of Sebek-hetep VI. the best memorials are the rock tombs at Asyût. The names of many kings belonging to this period are known from the monuments, but a greater knowledge of the history of that time is necessary for arranging them in chronological order. It seems pretty certain that few of the kings reigned many years, and that the country was divided into a number of little states which were always at war with each other, and against whomsoever was king. Such a condition of things was, of course, highly favourable for a foreign invader, who would naturally be attracted by reports of the wealth of Egypt. The hardy tribes of desert dwellers, Semites and others, who crowded on the eastern and western borders of Egypt, delayed not to take advantage of the distracted and divided state of the country, and making a successful attack on the north-east provinces of the Delta, they pressed in, and having taken possession of Memphis, became masters of Egypt. Their attack would probably be rendered less difficult by the fact that a great many of the inhabitants of the Delta were of Semitic origin, their ancestors having settled there in the XIIth dynasty, and their opposition to their kinsmen would be, in consequence, less stubborn. The sole authority for the history of this invasion is Josephus, who, quoting Manetho, says, "There was a king of ours, whose name was Timaus. Under him it came to pass, I know not how, that God was averse to us, and there came, after a surprising manner, men of ignoble birth out of the eastern parts, and had boldness enough to make an expedition into our country, and with ease subdued it by force, yet without our hazarding a battle with them. So when they had gotten those that governed us under their power, they afterwards burnt down our cities, and demolished the temples of the gods, and used all the inhabitants after a most barbarous manner: nay, some they

Attacks of the Semites upon the Delta.

Manetho on the "Hyksos."

slew, and led their children and their wives into slavery. At length they made one of themselves king, whose name was Salatis; he also lived at Memphis, and made both the upper and lower regions pay tribute, and left garrisons in places that were the most proper for them. He chiefly aimed to secure the eastern parts, as foreseeing that the Assyrians, who "Hyksos" had there the greatest power, would be desirous of that kingdom and invade them; and as he found in the Saite [Sethroite] Nomos a city very proper for his purpose, and which lay upon the Bubastic channel, but with regard to a certain theologic notion was called Avaris, this he rebuilt, and made very strong by the walls he built about it, and by a most numerous garrison of two hundred and forty thousand armed men whom he put into it to keep it. Thither Salatis came in summer time, partly to gather his corn and pay his soldiers their wages, and partly to exercise his armed men, and thereby to terrify foreigners. When this man had reigned thirteen years, after him reigned another whose name was Beon for forty-four years; after him reigned another, called Apachnas, thirty-six years and seven months: after him Apophis reigned sixty-one years, and then Jonias fifty years and one month; after all these reigned Assis forty-nine years and two months.

"And these six were the first rulers among them, who were Manetho all along making war with the Egyptians, and were very desirous gradually to destroy them to the very roots. This whole nation was styled Hycsos, that is, 'Shepherd-kings'; for the first syllable HYC, according to the sacred dialect, denotes a king, as is Sos, a shepherd—but this according to the ordinary dialect; and of these is compounded HYCSOS: but some say that these people were Arabians." Now, in another copy it is said, that this word does not denote kings, but on the contrary, denotes Captive Shepherds, and this on account of the particle HYC; for that HYC, with the aspiration, in the Egyptian tongue again denotes SHEPHERDS, and that expressly also; and this to me seems the more probable opinion, and more agreeable to ancient history. [But Manetho goes on]:-"These people whom we have before named kings, and called shepherds also, and their descendants,"

The "Shepherd Kings."

as he says, "kept possession of Egypt five hundred and eleven years." 1 On the whole it seems that these observations of Manetho are correct. Of Salatis, the first Hyksos king, nothing is known historically, and there are no monuments known which can correctly be asserted to be the work of the kings of the first Hyksos dynasty. The country from which the Hyksos came, also, is unknown. Some Egyptologists consider the Hyksos to be Cushites, and some think they are to be identified with the Accadians; others, again, believe them to be Phœnicians or Semites. The features of the statues that have come down to us which are attributed to the Hyksos, have the following characteristics: The eyes are comparatively small, the nose is broad but aquiline, the cheek bones are prominent and the cheeks thick, the mouth is broad, the lips thick, and the chin protrudes slightly. From these facts some have stated decidedly that the Hyksos cannot have been Semites, but it must be proved that the monuments attributed to the Hyksos were really made by them, before this question can be considered to be definitively disposed of. Of the two meanings of the name Hyksos put forth by Josephus, the first being Manetho's explanation, and the second that of Josephus, based on another copy of Manetho's work seen by him, the former seems to be the more correct, and we may perhaps give the Egyptian Hequ-shaasu, as an equivalent of The Shaasu are a well known enemy of Egypt, who came from the deserts east and north-east of Egypt, and "Hequ-shaasu" or "princes of the Shaasu" would be a name such as we might expect the Egyptians to bestow upon the

Hieroglyphic equivalent of "Hyksos."

The kings belonging to this period, made known to us by the Egyptian monuments, are Apepa I., Apepa II., and Nubti. Of Apepa I. very little is known, but of Apepa II. a number of monuments remain, and among others one which records the submission to him of a number of Ethiopian tribes. Bar-Hebraeus relates that there "reigned in Egypt the fourth king of the Shepherds called Apapus, fourteen years.

invaders, just as they spoke of Heg Cheta, "Prince of Cheta."

¹ Josephus, Contra Apion, i. 14, translated by Whiston, p. 610.

It was this king who dreamed dreams, and who made Joseph Joseph in ruler — according to the writings of Chaldeans — and it Egypt. seems that these kings were called "Shepherd Kings" because of Joseph's brethren." 1 It is known from a granite stele 2 found at Tanis, a city formerly inhabited by the Apepa kings, that the four hundredth year from the reign of Nubti fell in the reign of Rameses II. Dr. Birch,3 Wiedemann4 and other Egyptologists, compare this period of 400 years with the 430 years of the bondage of Israel in Egypt, and, as Israel in the Exodus probably took place during the reign of the Egypt. immediate successor of Rameses II., we may assume that the statement of Bar-Hebraeus was based on some trustworthy tradition. It has also been pertinently remarked that it would be easier for Joseph to hold high office under the Shepherd Joseph and kings than under the rule of an ancient hereditary aristocracy. the "Shep-herd" herd The Shepherd kings worshipped a god called Sut or Sutech, Kings." who was to the Egyptians a veritable abomination. They lived in the cities of Tanis and Avaris, on the east side of the Pelusiac arm of the Nile. They adopted the manners and customs and writing of the Egyptians, and whatever may have been their severity when they first began to rule, they were of great service to the Egyptians. It is doubtful, however, how far south their rule extended. The names of a number of kings whom Wiedemann attributes to this period are to be found in his Geschichte, pp. 295-297.

The kings of the XVIIth dynasty were of Theban origin, The kings and are famous as those who defeated the Shepherd kings and of Thebes expelled them. According to Manetho, "under a king whose Hyksos. name was Alisphragmuthosis, the shepherds were subdued by him, and were indeed driven out of other parts of Egypt,

واعجب موا حصرونه مكدا به دانددا بتدويرا اهدوه. ويتر (نحمه: الله الموسد بسكم سكفير واوكهم كموهد، الم محديد المريدا: ونمعرا نمهر ابيه مد نهمه العلامات مكتم عكقا: عكقا وتعمال

1 Ed. Bruns, p. 14, at the top; ed. Bedjan, p. 13, at the top.

² An English translation is given by Birch in Records of the Past, V., p. 33 ff.

⁴ Aeg. Geschichte, p. 294. ³ Egypt, p. 76.

but were shut up in a place that contained ten thousand acres: this place was named Avaris." Manetho says that "the Shepherds built a wall round all this place, which was a large and strong wall, and this in order to keep all their possessions and their prey within a place of strength, but that Thummosis the son of Alisphragmuthosis made an attempt to take them by force and by siege with 480,000 men to lie round about them; but that, upon his despair of taking the place by that siege, they came to a composition with them, that they should leave Egypt, and go without any harm to be done them, whithersoever they would; and that, after Retreat of this composition was made, they went away with their whole families and effects, not fewer in number than 240,000, and took their journey from Egypt, through the wilderness, for Syria: but that, as they were in fear of the Assyrians, who had then the dominion over Asia, they built a city in that country which is now called Judea, and that large enough to contain this great number of men, and called it Jerusalem." 1 Of more value than this account of Josephus for the expulsion of the Shepherd kings, is the mutilated papyrus 2 in the British Museum which treats of Apepa and the native Theban king Tau-āa-qen or Seqenen-Rā III. According to it, Egypt belonged to her foes and had no king, although Segenen-Rā, who is described as a heg or prince, was master of a town in the south. Apepa received tribute from all parts of the Delta, and part of it he devoted to building temples to his god Set. He wished all Egypt, both south and north, to worship this god, and to pay tribute to himself, and he sent a messenger from Avaris to Thebes requiring Sequenen-Rā to worship Set alone. This king returned answer saying that he could worship no god but Amen-Rā. Some time after another messenger of Apepa arrived with threats, which caused Segenen-Rā much trouble, and he gathered together his generals and councillors to decide upon a plan of action. What the decision was the mutilated state of the papyrus prevents us from knowing, but there is no doubt about the

Seqenen-Rā III.

ultimate result of their deliberations. One of the officers of

¹ Contra Apion. I. 14, Whiston's translation, p. 611.

² For the text see Select Papyri, ed. Birch, pl. 2.

Segenen-Rā was called Baba, the son of Re-ant, and he had a son called Aāhmes who was born in the city of Eileithyia. Aāhmes This Aāhmes became an officer on board a ship of war called the "North," and in the inscription on the walls of his tomb it is said that he went with the king to besiege the city of Avaris. He was next promoted to a ship called Chā-em-Mennefer, and he took part in the battle fought upon the canal of Pat'etku of Avaris. Here he performed mighty deeds of valour, and he distinctly says, "We took Avaris, and I carried off as captives from thence one man and three women, in all four heads." 1 The war of independence begun Egyptians by Sequenen-Rā III., was brought to a successful issue by defeat the Hyksos. Aāḥmes or Amāsis I., and Egypt was delivered. Seqenen-Rā probably lost his life in battle with the enemy, and must in any case have been seriously wounded, judging by the smashed skull and broken bones which his mummy exhibits.

DYNASTY XVIII.

Aāḥmes I., son of Ka-mes and his wife Aāḥ-ḥetep, was the first king of the XVIIIth dynasty, and the first native ruler of all Egypt for a period of about five hundred years. Having captured Avaris, Amasis marched into Asia, where he captured the town of Sharhana, the שָׁרוּהֶן of Joshua xix. 6, and made himself master of the land of T'ahi. Returning Egyptian to Egypt he marched into Nubia and defeated several tribes who had rebelled systematically for many years past. Nubia. Having made the borders of his country safe from invasion, Amasis began to build at Memphis and Thebes and other places. Thebes, the home of the kings who had expelled the Hyksos, became the first town in Egypt, and Amen-Rā, who hitherto had enjoyed the reputation of a mere local god, became the head of Egyptian deities. Amenophis I., son of Amāsis I., marched into Nubia, and brought it into subjection to him, and in the north of Egypt he defeated a people called the Āāmu-kehak. In the reign of this king the horse is first represented on the monuments.

1700

B.C.

1666

1 Records of the Past, VI. p. 8.

в.с. 1633

Limits of Egyptian territory in Asia.

Thothmes I., like his father Amenophis I., marched into Nubia 1 and defeated the rebel tribes; he made the people slaves and carried off much spoil to Thebes. Soon after his return to Thebes he set out with his army on an expedition to Mesopotamia, passing through the Arabian desert and Palestine by the way, and finally arrived on the banks of the Euphrates and Tigris. This expedition was the last in which the officer Aāhmes took part, and he again distinguished himself by his personal bravery as on former occasions. commemorate this expedition Thothmes I. set up two stelæ near the Euphrates to mark the limits of Egyptian territory. It would seem that no Egyptian king ever possessed permanent hold upon the country of Mesopotamia, Nehern (compare בּבֹּא נוֹסנֹיב or צְמֹיִה סֹיֹם), and it is clear that Egypt only held even a nominal dominion over it as long as each king on his accession marched into the country to terrify the nomad tribes afresh, and to decide what amount of tribute each petty king or head of a tribe should pay to The governors of cities in Mesopotamia and Ruthen. or Syria, made treaties among themselves and planned wars against each other, or a common foe, without any reference to the authority of Egypt over them. Each king of Assyria, if he wished to maintain his authority, found it necessary on his accession, or soon after, to undertake a series of military expeditions to punish the peoples who, on the death of a king, always revolted. If this were necessary for a power actually resident in Mesopotamia, how much more necessary would it be for a remote and shadowy power like that of Egypt. Thothmes I. continued the buildings at Thebes, and set up two granite obelisks. Towards the end of his reign he associated his daughter Maāt-ka-Rā, or Hāt-shepset, with him in the rule of the kingdom.

1600

Thothmes II. married his sister Ḥātshepset and became king of Egypt. The tribes of Nubia were again re-conquered, and the Shaasu were once more defeated. After a short reign, the greater part of which was occupied in continuing the buildings at Karnak, the king died and Hātshepset his sister-

¹ The office of "Prince of Cush" is first mentioned in the reign of Thothmes I.

wife reigned in his stead. This queen was one of the most capable women who ever reigned in Egypt; she is famous as the builder of the beautiful temple at Dêr el-Bahari, and Hatshepset for the remarkable expedition to Punt planned by her and carried out in the ninth year of her reign. Ships were made ready and sailors collected; a multitude of gifts were stowed in each ship, and the necessary guard of soldiers for each told off; a number of Egyptian ladies and high officials prepared Expedition to accompany the expedition, and the direction of the whole was put into the hands of the queen's most beloved servant. The inhabitants of Punt received the expedition in a very friendly manner, and having loaded the servants of Hatshepset with rich gifts of gold, ivory, balsam, precious stones, plants, trees, ebony, apes, greyhounds, etc., etc., sent them back to Egypt. When these things had been safely brought back to Thebes, Hatshepset received them with joy, and dedicated the greater part of them as an offering to her father Amen-Rā. In the sixteenth year of her reign Thothmes III. became associated with her in her rule over Egypt. At Karnak she set up two magnificent granite Obelisks obelisks in memory of her father Thothmes I. According to an inscription on the base of the one still standing, the granite for it was hewn out of the quarry in Aswan, and was brought to Thebes, and was polished and inscribed and set up within seven months. The height of this obelisk is 105 feet, and if the weight be taken into consideration, and the difficult site, among a crowd of buildings, upon which it was to be set up, it will be easy to judge of the resources and skill of the Egyptian architect and mason of that period. Of the end of Hatshepset nothing is known. During her lifetime she wore male attire, and put on the robes and ornaments which belonged to kings only. In the inscriptions she is always described as king "of the North and South, Maāt-ka-Rā, son of the Sun, Hatshepset," and the verbs and pronouns relating to her are masculine. After her death her brother Thothmes III. caused as many traces of her rule as possible to disappear.

builds Dêr el-Bahari.

at Karnak.

¹ The statue of her architect Sen-mut is preserved at Berlin.

Thothmes III. was one of the mightiest kings who occupied the throne of Egypt, and during his long reign of fifty-three years 1 he carried the arms of Egypt to the uttermost parts of the world as known to the Egyptians, and

showed himself to be a wise and great king. While Hatshepset was amusing herself with her expedition to Punt and the building of her temple at Dêr el-Baḥari, the desert tribes on her eastern and western borders were making preparations ready to revolt, and they showed their contempt for the authority of Egypt by refusing to pay tribute. The Mesopotamians, over whom the power of Egypt must ever have been of a shadowy nature, boldly declared themselves free, and their neighbours and kinsmen living in Syria and in the districts to the north and north-east of Damascus followed their example. The conquests made by Amāsis I. and Amenhetep I. were all forgotten, and Thothmes III. had practically to reconquer the world. In his twenty-second year he set out from Tanis, and passing through the desert of Sinai he marched to Gaza, a city which had remained faithful to his authority. A few days later he set out for Megiddo, which he found to be occupied by the governor of Kadesh, who had made a league with all the tribes living between the Mediterranean and Nineveh. Sixteen days after Thothmes left Gaza he engaged the enemy, who seeing that the Egyptian king himself was fighting against them, lost all heart, and leaping down from their chariots, decorated with gold and silver, fled to Megiddo, throwing away their arms as they went. As the gates of this town had been shut by those inside, the fugitives had to be pulled up over the walls. The number of the enemy slain by the Egyptians was enormous, and Megiddo was taken with little difficulty. The

Conquest of Western Asia by Thothmes III.

Fall of Megiddo.

chiefs of the allied peoples seeing that their league was destroyed, and that Megiddo was in the hands of the enemy, immediately brought offerings of gold, precious stones, horses, corn, oxen, etc., etc., and submitted to Thothmes. The news of the defeat of the league reached the remote parts of Mesopotamia, and their governors, in due time, also sent gifts of

¹ This number includes the years which he reigned conjointly with his sister; he reigned alone thirty-one years.

propitiation to the king. The names of the places conquered Defeat of by Thothmes were inscribed by his orders on some of the pylons at Karnak; of the 360 places there mentioned, comparatively few can be identified with Biblical sites with any certainty. For the next few years the Retennu or Syrians and the Babylonians brought their appointed tribute regularly, and to make the relations between himself and the former nation of an amicable character, Thothmes married a princess of their country. In the twenty-ninth and thirtieth years of his reign he marched again to Syria and captured Tunep, Aradus, Carchemish and Kadesh on the Orontes. The remaining years of his life he employed in making expeditions against the Retennu and the Mesopotamians, into whose country he marched as far as Nī. The tribes of Ethiopia and Sinai sent him valuable gifts, which are duly enumerated in the inscriptions containing the annals of this king. A good idea of the different objects of the tribute sent from the various countries may be obtained from the paintings on the tomb of Rech-ma-Rā at Thebes, where we see depicted horses and chariots, collars of gold, vases weighing 2,821 pounds of gold, tables of cedar, plants, ivory, ebony, corn, cattle, copper, lapis-lazuli, silver, iron, wine, etc., etc. On the south the Egyptian empire reached to the southern confines of Nubia, on the north-east to Lake Van, on the east to the Tigris, and on the west to the great desert on the left bank of the Nile. Notwithstanding the warlike activity of Thothmes III., he was able to carry on great buildings at Heliopolis, Memphis, Thebes, Elephantine and nearly every town in Nubia. Four of the obelisks set up by Thothmes have come down to us: one is now near the Lateran at Rome, one at Constantinople, one in London, and one in New York.

Amen-hetep II. had been associated with Thothmes III. in the rule of the kingdom, and immediately he began to reign alone he found himself plunged in wars with the tributary peoples, who on the death of Thothmes III. declared themselves free. He marched into Mesopotamia and captured Nī and Akati; he made war on the Shaasu and the Nubians, and defeated both peoples.

B.C. 1566

Conquest of Western

Thothmes IV. maintained the authority of Egypt from B. M.

1533

The Sphinx repaired. Mesopotamia to the borders of Nubia, but he is better known as the repairer of the Sphinx at Gîzeh. In the first year of his reign he removed the sand which had covered up the monument, in consequence of an after-dinner sleep in which Ḥarmachis appeared to him and promised to bestow upon him the crown of Egypt if he would dig his image, *i.e.*, the Sphinx, out of the sand. Thothmes set up between the paws of the Sphinx a tablet about fourteen feet high, in which he inscribed an account of this vision and a statement of the works which he carried out at Heliopolis and Memphis.

B.C. 1500

Conquest of Nubia and Western Asia.

Serapeum at Saķķârah.

The Colossi.

In Amen-hetep III., or Amenophis, the Memnon of the Greeks, the successor of Thothmes IV., Egypt gained a king having some of the ability and energy of Thothmes III. the fifth year of his reign he marched into Nubia to quell a mighty rebellion which had broken out against the Egyptian rule among a number of confederate tribes. He also held the Mesopotamians in subjection, for we learn from large scarabs inscribed during his reign that his empire extended from Neherna, or Mesopotamia, to Karei, or the land south of Nubia. From these same scarabs we learn that Amenophis was a "mighty hunter," and that during the first ten years of his reign he slew 102 lions with his own hand. He built the oldest part of the Serapeum at Sakkarah, a temple to Amen-Ra at Karnak, a larger temple to the same god at Luxor, with an avenue of Sphinxes leading to it, and the temple of Mut to the south of Karnak. On the western bank of the river he built a large temple, the dedication of which was described on a stele found behind the Colossi, which also were set up by this king. These wonderful statues were about 60 feet high, and from that on the north, called the Colossus of Memnon, a sound was said to issue each morning when the sun rose. The upper part of it was thrown down by an earthquake, it is said, about B.C. 27; the damage was partially repaired during the reign of Septimius Severus, about A.D. 160 who restored the head and shoulders of the figure by adding to it five layers of stone; but after that Memnon's Colossus spake no more. At El-Kab, Aswân, and Soleb Amenophis III. also built temples. Four important events in the life and reign of this king are recorded by large steatite scarabs. The



The Colossi set up in honour of Amenophis III. Thebes.

Historical scarabs of Amenophis III.

The Tell el-Amarna tablets.

Marriage with Thi.

в.с. **1466**

Heresy of the disk worshippers.

first records his lion hunts; the second the coming of Thi, the daughter of an Asiatic father, to Egypt, accompanied by 317 of her women; the third the marriage of Amenophis and Thi, and the fourth the building of a large lake 3,600 cubits long by 600 cubits wide for his queen near the town of T'arucha, which the king opened on the 16th of Choiak in the eleventh year of his reign, by sailing across it in his barge called Atenneferu. The tablets inscribed in cuneiform recently found at Tell el-Amarna prove that Amenophis III. married a sister and daughter of Kallimma-Sin, king of Karaduniyash, a country probably lying to the north-east of Syria; Gilukhîpa the sister of Tushratta, king of Mitani, and Sâtumkhîpa daughter of Tushratta; and Thi the daughter of parents who were not royal. The country of Mitani also lay to the northeast of Syria, and we know that like Tiglath-Pileser I., king of Assyria, about B.C. 1120, Amenophis III. went thither frequently to hunt lions. The kings and governors of places as remote as Babylon promptly claimed the friendship of their new kinsman, and their letters expressing their willingness to make alliances offensive and defensive, are some of the most interesting objects of the "find" at Tell el-Amarna.

Of Amen-hetep IV., or Chu-en-aten, the son of Amen-hetep III. and the Mesopotamian lady Thi, very little is known; he built a temple at Heliopolis, another at Memphis, one at Thebes, and some in Nubia. He is famous, however, as the leader of the heresy of the "disk worshippers," that is to say of those people who worshipped the disk of the sun, Aten , in preference to Amen-Rā, the national god of Egypt. He showed how much he detested the god Amen, by setting aside his name Amen-hetep and adopting that of Chu-en-aten, "the brilliance of the disk." The worship of the disk was of some antiquity, and seems to have been a monotheistic worship of Rā which originated in Heliopolis. Amenophis III. seems to have encouraged this form of religion somewhat, and it is certain that he named his barge Aten-neferu, "the most beautiful disk." The native Egyptian

¹ See The Tell el-Amarna tablets in the British Museum, by Bezold and Budge, p. xviii.

priesthood disliked the foreign queen, and the sight of her Amenoson with his protruding chin, thick lips, and other charac- phis IV. teristics of a foreign race, found no favour in their eyes; that with the such a man should openly despise the worship of Amen-Rā was a thing intolerable to them. In answer to their angry words and acts, the king ordered the name of Amen-Rā to be chiselled out of all the monuments, even from his father's name. Rebellion then broke out, and Chu-en-aten left Thebes and founded a new city for himself at a place between Memphis and Thebes, now called Tell el-Amarna. After a few Founding years the queen Thi came to live there, and there Chu-en-aten passed the rest of his life with his wife and seven daughters. Amarna. In the twelfth year of his reign he celebrated his victories over the Syrians and Ethiopians, but it is doubtful if they were of any importance.

priests.

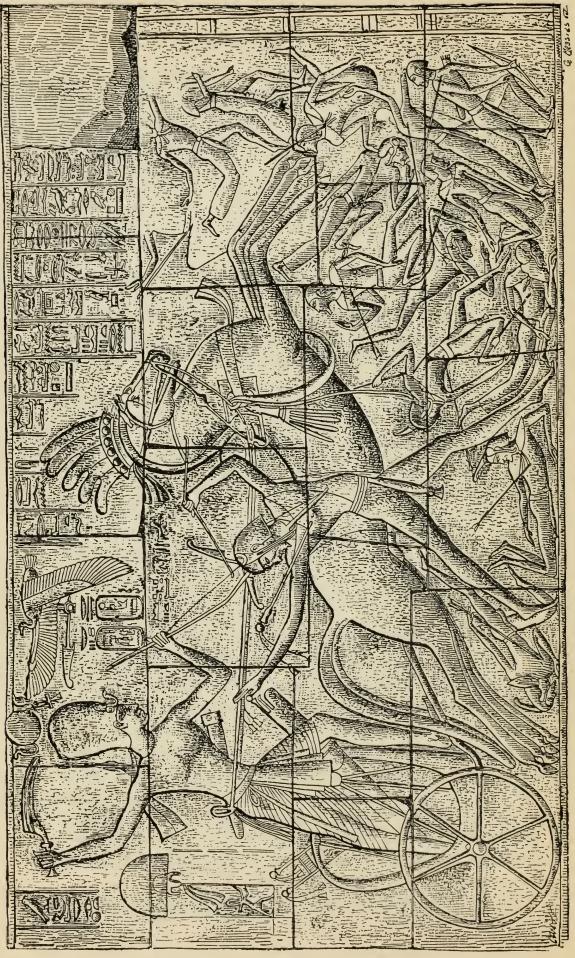
After the death of Amenophis IV. there is some confusion in Egyptian history; the immediate successors of the "heretic The "Heretic" king" were Se-āa-ka-Rā, Tut-ānch-Amen, Ai, of whom but "Here kings. little is known. The last king of the XVIIIth dynasty was Heru-em-heb, the Horus of Manetho, who seems to have been a native of Het-suten, the Alabastronpolis of the Greeks, or Tell el-Amarna. He made an expedition into Nubia and the lands to the south of that country, and he carried on buildings at various places, and restored temples at Heliopolis, Memphis, Thebes and elsewhere.

THE NINETEENTH DYNASTY.

Of the events which led to Rameses I. becoming sole king of Egypt nothing whatever is known. Some suppose that he was connected with Horus, the last king of the XVIIIth dynasty, but there are no proofs which can be brought forward in support of this theory. He seems to have carried on some small war with the people of Nubia, and to have been concerned in a treaty with the Cheta; he also built War with a little at Thebes. He is famous, however, as the father of Seti I., and grandfather of Rameses II.; the former was probably associated with him in the rule of the kingdom, but how long it is not possible to say.

B.C. 1400

While Amenophis IV. was quarrelling with the priests of



Amen about the worship of the disk, and during the rule of his feeble successors, the peoples of Nubia and the Shaasu and the nations of Syria and Mesopotamia became more and more independent, and as a result ceased to fear the arms of Egypt, and consequently declined to pay the tribute imposed upon them by the mighty Thothmes III. and Amenophis III. Under the rule of Rameses I. the Egyptians were forced to sign a treaty which fixed the limits of their country and those of the Cheta; hence when Seti I. ascended the throne he found it necessary to make war against nearly every nation that had formerly been subject to the Egyptians. From the reliefs sculptured on the walls of the temple of Amen-Rā at Karnak we see that he attacked the people who lived north of Palestine, the Retennu or Syrians, the Shaasu, the Cheta, and in returning to Egypt passed through the land of Limanen. At the city of Chetam, on the frontier of Egypt, he was received by the priests and nobles of Egypt, who said to him: "Thou hast returned from the lands which thou hast conquered, and thou hast triumphed over thy enemies. May thy life be as long as that of the sun in heaven! Thou hast washed thy heart on the barbarians, Rā has defined thy Seti then sailed up to Thebes, where he boundaries." presented his captives and booty to the gods in the temples there. From the lists of vanquished peoples inscribed by Conquests Seti it is found that his rule extended over Mesopotamia, in We Asia. Punt or Somali land, Nubia, and the lands on the west bank of the Nile. Cities like Kadesh on the Orontes, Tyre, Reseph, Migdol, etc., he not only conquered, but also built fortresses in them. During the reign of Seti the Cheta who, without, in my opinion, the slightest evidence for the theory, have been identified with the Hittites of the Bible, reappear in history. Seti set up an obelisk at Kantarah, "the bridge" uniting Asia and Africa, he built at Heliopolis, Memphis and Abydos, and at Karnak he began several buildings, some of which were finished by Rameses II. His name is often found in Nubia on rocks and stelæ, and he worked the gold mines there, and sank wells in the rock to obtain water for his workmen. Seti associated his son Rameses II. with him in the rule of the kingdom when he was but twelve years old. According to the

1366

monuments Seti reigned about twenty-seven years. The name Seti is connected with the god Set, who though at one time worshipped by the Egyptians, was subsequently considered to be the father of all evil; in several places it is seen that his name has been carefully chiselled out.

B.C. 1333 Sesostris.

(Rameses II., the Sesostris of the Greeks, was perhaps the greatest king that ever ruled over Egypt. He was a man of commanding stature, of great physical strength and personal bravery, a great builder and a liberal patron of the science and art of his days.) Around his name has gathered a multitude of legends, and the exploits of other warriors and heroes who reigned hundreds of years after him have been attributed to him. Before he came to the throne he led an expedition into Nubia and defeated the peoples there; and he brought back to Egypt much spoil, consisting of lions, gazelles, panthers, ebony, ivory, gold, etc., etc. In the fifth year of his reign he set out on a campaign against the Cheta, which was the most important event in his life; his victory over this foe was considered so great a triumph that an account of it illustrated by sculptures was inscribed upon the temples of Thebes, Kalâbshî and Abu Simbel, and a poetic description of the battle with a vivid outline of the king's own prowess was written down by Pen-ta-urt, a temple scribe. The Cheta were a confederation of peoples, nomad and stationary, who first appear in the time of Thothmes III., to whom they paid tribute. In the time of Rameses I. they made a treaty of friendship with the Egyptians, but in the time of Seti I. they fought with them. The kings of the Cheta at this period were Sapalel and his son Maru-sar; the latter had two sons Mautenure and Cheta-sar. Mautenure was king of the Cheta when Rameses II. marched against them in his fifth year, and Cheta-sar was king when the Cheta and the Egyptians made a new treaty in the twenty-first year of the reign of Rameses, at which time they seem to have reached the summit of their power. According to an inscription which appears to be the official statement concerning this memorable battle, Rameses II. was in the fifth year of his reign in the land of T'ah, not far from Kadesh on the Orontes. The outposts kept a sharp look-out,

Pentaurt's poem on the defeat of the Cheta.

The Cheta kings.



Rameses II., when a child.

Defeat of the Cheta.

Rameses II. the warrior.

Kadesh.

and when the army came to the south of the town of Shabtûn, two of the spies of the Shasu came into the camp and pretended that they had been sent by the chiefs of their tribe to inform Rameses II. that they had forsaken the chief of the Cheta, and that they wished to make an alliance with his majesty and become his vassals. They then went on to say that the chief of the Cheta was in the land of Chirebu to the north of Tunep some distance off, and that he was afraid to come near the Egyptian king. These two men were giving false information, and they had actually been sent by the Cheta chief to find out where Rameses and his army were; the Cheta chief and his army were at that moment drawn up in battle array behind Kadesh. Shortly after these men had been dismissed, an Egyptian scout came into the king's presence bringing with him two spies from the army of the chief of the Cheta; on being questioned, they informed Rameses that the chief of the Cheta was encamped behind Kadesh, and that he had succeeded in gathering together a multitude of soldiers and chariots from the countries round about. Rameses summoned his officers to his presence, and informed them of the news which he had just heard; they listened with surprise, and insisted that the newly received information was untrue. Rameses seriously blamed the chiefs of the intelligence department for their neglect of duty, and they admitted their fault. Orders were straight-Capture of way issued for the Egyptian army to march upon Kadesh, and as they were crossing an arm of the river near that city the hostile forces fell in with each other. When Rameses saw this, he "growled at them like his father Menthu, lord of Thebes," and having hastily put on his full armour, he mounted his chariot and drove into the battle. His onset was so sudden and rapid that before he knew where he was he found himself surrounded by the enemy, and completely isolated from his own troops. He called upon his father Amen-Rā to help him, and then addressed himself to the slaughter of all those that came in his way, and his prowess was so great that the enemy fell in heaps, one over the other, into the waters of the Orontes. He was quite alone, and not one of his soldiers or horsemen came near him to help him.

It was only with great difficulty he succeeded in cutting his way through the ranks of the enemy. At the end of the inscription he says, "Everything that my majesty has stated, that did I in the presence of my soldiers and horsemen." the poem of Pen-ta-urt the king is said to have been surrounded by 2,500 chariots. The defeat of the chief of the Cheta and his allies was crushing, and Rameses was able to demand and obtain much tribute.

In the eighth year of his reign he led an expedition against towns in southern Syria, and Ascalon among others fell into his hands, and within a few years Mesopotamians, Syrians, dwellers on the coast, Libyans, the Shaasu and Ethiopians all submitted to him. In the twenty-first year of his reign he made a treaty with Mautenure, chief of the Cheta at Egyptian Tanis, the favourite dwelling-place of Rameses. This treaty with the Cheta. sets out at full length the relations which had existed between the two nations for some time before, and each party solemnly promises not to make war on the other, and to assist the other in war if required; to cement the alliance Rameses married a daughter of the chief of the Cheta called Maa-ur-neferu-Rā.

Notwithstanding his activity in war, Rameses II. found Rameses time to make himself famous as one of the greatest builders builders. that ever sat on the throne of Egypt, and his name is found on stelæ, obelisks, temples, etc., etc., from Beyrût in Syria to remote Napata. He built a temple of granite at Tanis, a town which seems to have been founded four hundred years before his time by Nubti, one of the so-called Hyksos kings. Near this city ran the wall from Pelusium to Heliopolis, which Rameses is supposed to have built to keep out the Asiatics. At Heliopolis he set up obelisks, none of which has come down to our time; at Memphis he added largely to the temple of Ptah; and at Abydos he completed the temple begun by his father Seti I. At Thebes he finished the buildings begun by his father and grandfather; he repaired the temples of Thothmes III. and Amenophis III., adding walls and doors, and occasionally usurping monuments of the kings who went before him; he set up statues of himself and two splendid obelisks before a building which he

Rock temple at Abu Simbel.

made adjoining the temple of Amenophis III.; on the western side of Thebes he finished the temple originally dedicated to Rameses I., and consecrated it to his father Seti I.; he restored the temple of Hatshepset at Dêr el-Bahari; he built a temple at Medinet Habû, and at Thebes, his greatest work of all, the Ramesseum. The statues of himself which he placed in this last place are among the largest and finest known. At Bêt el-Walî at Kalâbshî in Nubia he built a beautiful little rock temple, on the walls of the court of which are some well executed sculptures representing the bringing of tribute to him by Asiatics and Ethiopians. At Abu Simbel, the classical Aboccis, he hewed out of the solid rock a large temple to Rā Harmachis to commemorate his victory over the Cheta; it is the largest and finest Egyptian monument in Nubia, and for simple grandeur and majesty is second to none in all Egypt. It is hewn out of the rock to a depth of 185 feet, and the surface of the rock, which originally sloped down to the river, was cut away for a space of about 90 feet to form the front of the temple, which is ornamented by four colossal statues of Rameses II., 66 feet high, seated on thrones, hewn out of the living rock. The large hall inside contains eight columns with large figures of Osiris about 17 feet high upon Among other matters the inscriptions give a list of the children of Rameses. The gold mines in the land of Akita, now Gebel Alaki, which were worked by Seti I., appear not to have been very profitable, by reason of the scarcity of water. The well which he sank to the depth of 120 cubits supplied little or no water, and the works in the mines were stopped. In the third year of his reign Rameses sent men to bore another well, and they found abundant water at the depth of twelve cubits.

Oppression of the Jews.

Rameses II. is generally thought to have been the oppressor of the Jews in Egypt, and it was probably for him that they built the treasure-cities of Pithom and Raamses.

(Rameses reigned sixty-seven years, and at his death he left Egypt one of the largest and most powerful kingdoms upon earth; under him this country reached its highest point of prosperity and glory.) The tribute brought in by conquered nations enriched the country, the hosts of foreign workmen

employed by the king produced articles of luxury and beauty, art and literature flourished unfettered, and the tombs and sepulchres of the dead were scarcely less splendid than the palaces of the king or the houses of his nobles. After the death of Rameses Egypt declined rapidly, chiefly through the inertness and want of national spirit possessed by the hosts of foreigners who lived there, and the country became a mart and a home of traders rather than of warriors.)

B.C. 1300

Mer-en-Ptah, the thirteenth son of Rameses II., had been associated with his father in the rule of the kingdom before he ascended the throne. The chief event in his reign was an expedition against the Lebu, Kehak, Māshuash, Akauasha, Tursha, Leku, Sharetana and Shekelasha in the fifth year of his reign. The Lebu, thought by some to be the Libyans, under Māroi, the son of Titi, had advanced to the city of Pa-Bairo, and were preparing to march upon Heliopolis and Memphis; Māroi himself had reached Pa-aru-shep, when the god Ptah appeared to Mer-en-Ptah in a dream and promised Defeat of him victory. On the third day of Epiphi the hostile forces joined in battle. Māroi fled, about thirteen thousand of his people were slain, and all his and their property fell into the hands of the Egyptians. The Akauasha have by some been identified with the Achaeans, the Sharetana with Sardinians, the Shekelasha with the Sicilians, the Lebu with the Libyans, the Tursha with the Etruscans, the Leku with the Lycians, etc., etc. These identifications, based on a suggestion made by de Rougé, cannot be accepted, lacking as they do any historical evidence in support of them. quite certain, however, that the tribes against which Mer-en-Ptah fought were comparatively close neighbours of Egypt. The Exodus is thought by some to have taken place during The the reign of this king.

Exodus.

Of Mer-en-Ptah's successor, Seti II., but little is known; his reign was very short, and was not distinguished by any remarkable event. The rule of the XIXth dynasty was brought to an end by the reigns of Amen-mes and Se-Ptah.

THE TWENTIETH DYNASTY.

For some years after the death of Mer-en-Ptah Egypt was in a state of anarchy, "each man did as he pleased, and there was no one who had authority over his fellows. The Land of Egypt was under chiefs of nomes and each fought against the other." After a time "a Syrian called Arsu," A arose among them and succeeded in diverting the tribute to himself and finally in making himself master of the land. Rest and peace were not restored to Egypt, however, until the gods set their son Set-Necht upon the throne, who very shortly after associated his son Rameses III. with him in the rule of the kingdom. On the death of Set-Necht Rameses III. reigned alone, and having established the worship of the gods in the temples, and restored the customary offerings, in the eighth year he set out with his troops for the north-eastern borders of his country to do battle against the allied forces of the Māshuash, Leku, Shekelasha and other Asiatic peoples, who had come to the land of the Amorites partly by land and partly by sea; the Egyptians were victorious and inflicted a crushing defeat on the enemy. A year or two after Rameses attacked the Māshuasha, who appear to have settled in the western part of the Delta and further south, and they were defeated with great slaughter. About this time he seems to have carried on some small wars In addition to his wars, he fitted out and despatched Expedition in Nubia. an expedition to Punt, which returned safely, bringing many marvellous things and treasures; he worked the turquoise mines in the Sinaitic Peninsula, and the copper mines in the land of Ataka. He also opened up for trade the old road between Kosseir on the Red Sea and Coptos on the Nile. With the spoil which Rameses obtained from his successful wars, and the wealth which he gained from his mines and trading enterprises, he lavishly endowed the temples of Heliopolis, Memphis and Thebes. At Tell el-Yahûdîyeh he built a granite and limestone temple, at Heliopolis he restored

> temples, at Memphis he restored the temple of Ptah, he added to the temple of Thothmes III. at Medînet Habû, and at the

Egyptians defeat the

allied

nations.

B.C.

1200

to Punt, and opening of old trade routes.

same place he built what has been generally called his "palace," and a magnificent temple to Amen-Ra. The "palace" consisted of two square towers, the four sides of which were symmetrically inclined to a common centre. The interior chambers were ornamented with sculptures, on which were depicted scenes in the domestic (?) life of the king. The temple at Medînet Habû is of remarkable interest, and on the Medînet walls are sculptured battle scenes on land and sea, in which Habû and Rameses is victorious over his enemies. Near Karnak he Karnak. built a temple to Ptah, and he added buildings to the temple of Amen-Rā there; he began to build the temple of Chonsu, and it would seem that he repaired many of the temples and shrines set up both at Karnak and Luxor. The most important document for the history of the reign of this king is the famous Harris Papyrus No. 1, now preserved in the Harris British Museum. It was found in a box, in a rough-hewn rock chamber in the earth, near Medînet Habû. This papyrus enumerates the gifts which he made to the gods of Thebes, Heliopolis and Memphis, and concludes with a statement of the principal events of his reign. This wonderful papyrus, which measures 135 feet by 17 inches, was published in facsimile by the Trustees of the British Museum, with an introduction and translation by Dr. Birch.

Of Rameses IV. little is known beyond the fact that he 1166-1133 carried on the works in the mines in the valley of Hammâmât with great diligence; he was succeeded by Rameses V., of whom also very little is known. Of Rameses VI., the most important remains are his tomb in Biban el-Mulûk; on the walls the risings of various stars are given and much astro- Astronomical information. This tomb was originally made for nomical tables at Rameses V. Rameses VII. and Rameses VIII. were the Thebes. next rulers of Egypt; the most important event in the reign of Rameses IX. was the attempt to break into and rob the royal tombs at Thebes in his sixteenth year. robbers were caught and prosecuted by the government, and after an official examination of the tombs had been made by the chief officers of the city, to find out exactly what Robbery of damage had been done, the band of thieves were properly tombe punished. The robbery had gone on for some years, and

appears to have been continued in the nineteenth year of

the reign of Rameses IX. The reigns of Rameses X. and Rameses XI. are of no interest. Of the reign of their successor Rameses XII. an interesting though fabulous story is recorded. A stele found near the temple of Chonsu at Karnak states that the king was paying his usual visit to Mesopotamia to receive the tribute from the tribes subject to him. Each chief brought his offering of gold, etc., but the Princess of chief of Bechten brought his eldest daughter, who was a most beautiful girl, and gave her to the king. She found favour in his sight, and he married her, and gave her the official title of "royal spouse." Some time after they had returned to Egypt, a messenger came to the king from Bechten saying that a young sister of his wife Rā-Neferu, called Bentresh, was grievously ill, and entreated him to send a physician to heal her. A very learned scribe called Tehuti-em-heb was despatched, but when he arrived in Bechten he found that the illness of Bentresh was caused by an evil spirit, and he was unable to cure her. Another messenger was sent to Egypt and he asked that the god Chonsu himself might be sent to cure Bentresh, and the king having asked the god to consent to this proposition, prepared a suitable shrine and sent the god to Bechten, where he arrived after a journey of one year and five months. As soon as the god was brought into the sick maiden's chamber, he addressed the demon who possessed her and drove him out from her. The demon acknowledged the authority of the god, and promised to depart to his own place if a great feast was prepared in his honour; the chief of Bechten gladly made a feast, and the demon departed. The god Chonsu was detained in Bechten three years and nine months, and at the end of that time he returned to Egypt, his priests bringing rich gifts with them. Although it is proved now that this narrative is a romance and not history, it is nevertheless of great antiquity, and is most important as showing the belief in demoniacal possession at that remote period. The country of Bechten is unknown, but if, as is stated, seventeen months were spent in reaching it, its situation must have been very far from Egypt. With the reign of Rameses XIII., the XXth dynasty comes to an end.

Bechten.

THE TWENTY-FIRST DYNASTY.

With the death of Rameses XIII. a new period of dis- "Priestorder came over the government of Egypt, and for nearly one kings" rule hundred years there seems to have been no legal king seated Egypt. on the throne. The chief priest of Amen called Her-Heruse-Amen had little by little gathered the power of a king into his own hand, and finally he declared himself "King of Upper and Lower Egypt," and thus became the first of the so-called "priest-kings" of the XXIst dynasty. His dwelling- 1100-1000 place was Thebes, and the buildings which he carried out there, instead of being inscribed with the records of glorious victories over the foes of Egypt, were decorated with inscriptions of a purely religious character. The tribes that were subject to Egypt, and were at that moment unprepared for war, paid their tribute to him as the successor of the Pharaohs, but it was not to be expected that a ruler who devoted more time to the service of Amen than to war, could maintain his sovereignty over restless and warlike peoples like the Cheta, or Retennu, of whom he calls himself the conqueror. During his reign the mummies and coffins and funereal furniture of some of the kings of the XVIIth, XVIIIth and XIXth dynasties were brought from their tombs and deposited together in one place, now called in Arabic Dêr el-bahari, Dêr elwhere they were discovered by an Arab in 1871. For the Mummies. account of the recovery of these by Brugsch-Bey and Maspero, see Maspero, Les Momies Royales de Déir el Bahari, fasc. I, tom. IV., of the Mémoires of the French Archæological Mission at Cairo.

B.C.

Her-Heru was succeeded by his grandson, Pi-net'em I., the son of Pi-anchi, the high-priest of Amen, the husband of Maāt ka-Ra, a princess who belonged to the old line of kings; Pi-net'em II. married the royal daughter and royal wife Het-Hert-hent-taui, but appears never to have been actually king. Wiedemann doubts the existence of this king.1 Of Paseb-chā-nut, Men-cheper-Rā and his son Pinetem III. but little is known; they were succeeded by Paseb-chā-nut II., during whose reign Solomon captured

В. М.

Solomon becomes king of Palestine. the town of Gezer, and having conquered the Canaanites there, became king of Palestine. It is thought by some that his Egyptian wife was the daughter of one of the kings of the XXIst dynasty. The history of this period is very uncertain, and definite conclusions respecting it cannot be arrived at without fuller information.

THE TWENTY-SECOND DYNASTY.

Babylonian origin of kings of XXIInd dynasty.

Various theories have been propounded concerning the origin of the kings of this dynasty; the father of its first king Shashanq I. was called **Nemart**, a name which has been identified with that of Nimrod. From the fact that the names Usarken, Thekeleth, common to several of its kings, resemble the Assyrian and Babylonian names Sarginu, "Sargon," and Tukulti, "Tiglath," it has been generally assumed that they sprang either from a purely Semitic race in Mesopotamia itself, or from Semites who had been settled in the Delta for a considerable time. That they were of foreign extraction is certain, because the determinative placed at the end of their names is that of a man from a foreign country ; and the people called Mā, of whom Nemart styles himself the prince, have been proved by De Rougé to be simply the Māshuasha.

в. с**.** 966-800

Conquest of Palestine and capture of Jerusalem.

Shashanq I., the Shishak (שִׁשׁשׁ) of the Bible, the protector of Jeroboam, who lifted up his hand against Solomon (1 Kings xi. 26), led an expedition against Rehoboam, king of Judah, and took away from Jerusalem "the treasures of the house of the Lord, and the treasures of the king's house, he even took away all: and he took away all the shields of gold which Solomon had made." (1 Kings xiv. 25, 26.) The list of the cities and districts, about 138 in number, captured by Shashanq during this war is inscribed upon the south wall of the temple of Amen-Rā at Karnak. The wife of Shashanq was called Kerāmā, and their son Aauput. Of the acts of Usarken (Sargon) I., Thekeleth (Tiglath) I., Usarken II., and Shashanq II. but little is known, and the

¹ De Rougé, Mélanges d'Archéologie, t. 1, p. 87.

reigns of these kings were uneventful. During the reign of Thekeleth II. a rebellion broke out among the peoples to the south and north of Egypt, and it is stated that on the 25th of Mesori, in the fifteenth year of his reign, an eclipse of the moon took place. Shashanq III. made great gifts to the temple of Amen-Rā at Thebes. He reigned fifty-two years; and an Apis bull which had been born in his twenty-eighth year, died in the second year of the reign of his successor Pamai. During the reign of Shashanq IV. three Apis bulls Death of died, the last in the thirty-seventh year of his reign.

Apis bulls.

THE TWENTY-THIRD DYNASTY.

Of the history of Peta-Bast, its first king, nothing is known from Egyptian monuments, and for the events of the reign of his successor, Usarken III., we have to rely upon the information supplied by a stele recording the invasion Conquest and conquest of Egypt by Piānchi, king of Ethiopia. When the kings of Egypt sent to that country in the VIth dynasty, no opposition was offered by the natives to their felling trees, but in the XIIth dynasty the Egyptians found it necessary to guard against them at the first cataract by lightly-armed, swift soldiers. From the XIIth to the XXth dynasty Egypt maintained her authority over Ethiopia, and her kings built magnificent temples there, and ruled the country by a staff of officers under the direction of the "Prince of Cush." In the unsettled times which followed the death of Rameses II., the Ethiopians saw that the power of Egypt to maintain her supremacy abroad was becoming less and less. For many years they paid their customary tribute to his feeble successors, but at the same time they looked forward to a time Defection when they could cast off the yoke of Egypt. They had adopted Egyptian civilization, the hieroglyphic form of writing, and the language and religion of Egypt; they seem to have wished to make a second Egypt in Ethiopia. during the reigns of the kings of the XXIst and XXIInd dynasties they saw that the power of Egypt continued to decrease, they boldly resolved to found a kingdom of their Ethiopians own, and they chose Napata, now called Gebel Barkal, as the site of their capital. Brugsch thinks (Egypt under the

B.C. 766

of Egypt by Pianchi the Ethiopian.

of Ethiopians.

Pharaohs, 2nd ed., 1881, Vol. II., p. 235) that the founder of the kingdom was one of the descendants of Her-Heru, the

Piānchi's expedition to Egypt.

Thebes, Memphis

and Saïs.

priest-king of the XXIst dynasty, and he points out that many of them bore the name of Pianchi. Early in the eighth century before Christ Pi-anchi was king of Napata, and his rule probably extended at least as far north as Thebes. In the twenty-first year of his reign news was brought to him that Tafnecht, prince of Saïs and Memphis, had revolted, that a league formed chiefly of governors of towns had placed him at its head, and that all Lower Egypt was in his hands. Piānchi at once sent troops against the rebels, and on their way down the Nile they met a number of soldiers belonging to the army of Tafnecht, and these they defeated. The Ethiopian troops seem not to have been unvaryingly successful, for it was necessary for Piānchi himself to come to Thebes; thence he marched to Hermopolis, which surrendered after a three days' siege. Nimrod, who had defended it, delivered up to Piānchi his wives, palace, horses and everything he had. Pianchi set out once more for the north, and every city opened its gates to him until he reached Memphis. Here he met with strong opposition, for Tafnecht had brought several thousands of soldiers into the city, and every part of the wall was guarded by them. Piānchi, Capture of however, brought his boats up to the very walls of the city, and after a vigorous assault captured it; there was a mighty slaughter, and it would seem that some thousands of men The rebel princes came in one by one, and tendered their submission to the Ethiopian, and thus Pianchi became master of Egypt. At Memphis, Heliopolis and Thebes he offered sacrifices to the great gods of Egypt, and no acts of wanton destruction of cities or buildings are recorded of him.

B.C. 733

Bocchoris burnt alive.

THE TWENTY-FOURTH DYNASTY.

This dynasty is represented by a single king called Baken-ren-f (Bocchoris), who reigned but a very few years; many legends concerning him are extant in classical writers, but the Egyptian monuments scarcely mention him. According to Manetho he was burnt alive by Sabaco the first king of the XXVth dynasty.

THE TWENTY-FIFTH DYNASTY.

B.C. 700

The kings of this dynasty were Ethiopians, who following up the success of Pianchi, made themselves masters of all Alliance of Egypt. The first king, **Shabaka**, is known from the Egyptian inscriptions to have beautified the temple of Karnak, and his Sabaco. name is found on many buildings there to which he made additions or repairs. He is best known as being the king of Egypt to whom Hoshea (2 Kings xvii. 4), having ceased to send his customary tribute to the king of Assyria, went for Some think that Shabaka (Hebrew Nio, which Schrader would point שוא) was not king of all Egypt, because Sargon, king of Assyria (B.C. 721-705) styles him simply shiltauna, "prince." 1 Sabaco seems to have been known in Nineveh, for among the ruins of the palaces at Kouyunjik Egyptian were found two impressions from his seal or scarab, in which he appears wearing the crown of Lower Egypt ; in his right Ninevel. hand he holds a stick or club, and he is in the act of slaughtering enemies. His cartouche stands above, together with his titles and the legend recording the speech of some god, "I give to thee all foreign lands." 2

found at

Sabaco was succeeded by his son Shabataka, concerning whom the Egyptian inscriptions tell us very little. During the reign of this king Sargon of Assyria died, and was succeeded by Sennacherib, who within a few years set out to suppress the rebellion which had broken out in Syria and Phœnicia. The prince of Ekron, Padi, who had been set upon the throne by Sargon, was seized by a crowd of rebels, who had obtained help from Hezekiah, king of Judah, and Hezekiah, made prisoner; Hezekiah himself likewise appealed to the Egyptian king for assistance. Sennacherib marched on Judæa, and at Altekeh he met the allied forces of Jews and Egyptians. The battle was short and decisive, the Assyrians were victorious, and Sennacherib having wasted the country with fire, and destroyed the towns, captured and plundered Defeat of Jerusalem, where Hezekiah had shut himself up "like a bird in a cage." Padi was restored to the throne of Ekron, and

Judah, provokes the wrath of the Assyrians.

Hezekiah capture of Jerusalem.

¹ See Schrader, Die Keilinschriften und das Alte Testament, 1883, p. 269.

² A full description of these fragments is given in the chapter on scarabs.

Assyrian army destroyed.

Judæa became an Assyrian province. Sennacherib, hearing of the advance of Tirhakah king of Ethiopia, determined to march on the Delta, and it was during this march that an epidemic broke out among his troops, and a catastrophe destroyed nearly all of them; he returned to Nineveh without having performed upon Hezekiah the vengeance which he had threatened. The ultimate failure of his expedition probably caused his sons to despise him, and shortly afterwards two of them, Adrammelech and Sharezer, smote him with the sword, and he died (2 Kings xix. 37). Shabataka reigned twelve years, and was put to death by Tirhakah, who succeeded him.

в.с. **693**

Alliance of Hezekiah and Tirhakah.

Capture of Memphis by Esarhaddon.

Assurbanipal's expedition to Egypt.

Taharqa, or Tirhakah תַּרָהַקָּה, shortly after his accession to the throne, made an offensive and defensive alliance with the Phœnicians under Baal king of Tyre, and probably also with the people of Cyprus; Hezekiah king of Judah also joined in the league. Esarhaddon, son of Sennacherib, marched to Palestine by way of Beyrût, where on his return to Assyria he set up a memorial slab at the head of the Nahr el-Kelb side by side with those of Rameses II. Without difficulties other than those caused by thirst and heat his army marched into Egypt, and Tirhakah having fled, Memphis fell into the hands of the Assyrian king. From Memphis he marched to Thebes, and having plundered the city, and placed the rule of the whole country under twenty governors, some Assyrian, some Egyptian, he returned to Assyria laden with spoil. On the death of Esarhaddon, after a reign of thirteen years (B.C. 681-668), Tirhakah returned to Egypt and entered Memphis boldly; he drove out the Assyrians that were there, and openly attended the burial of an Apis bull in the twenty-fourth year of his reign. As soon as the news of the return of Tirhakah to Egypt reached Assurbanipal, the son of Esarhaddon, in Nineveh, he set out with his army for Egypt; he came up with the Egyptian troops at Karbanit, and completely defeated them, and Tirhakah, who had remained in Memphis, was obliged to flee to Thebes; when Assurbanipal followed him thither, he fled When the Assyrian king had reappointed into Nubia. governors over the chief towns of Egypt, and established

garrisons there, he returned to Nineveh. Soon after this Nikû, governor of Memphis, headed a rebellion against the Assyrian rule, but he was promptly sent to Nineveh in chains; Assurbanipal so far forgave him, that when he heard of new successes of Tirhakah in Egypt, he sent Nikû back to his country to rule over all Egypt under the direction of Assyria; soon after his arrival Tirhakah died. Tirhakah Tirhakah's built a large temple at Gebel Barkal, and restored temples buildings in Nubia. and other buildings at Thebes.

Rut-Amen, son of Sabaco (?), succeeded Tirhakah, and in consequence of a dream, set out to regain for Ethiopia the rule over Egypt. Without very much difficulty he captured Thebes, and advanced on Memphis, where he was opposed by the Assyrian governor; in the fight which ensued Rut-Amen (the Urdamanah of Assurbanipal's inscriptions) was victorious, and again Memphis fell into the hands of the Ethiopians Ethiopians. Once more Assurbanipal marched to Egypt, again capture where he defeated Rut-Amen's army, and advanced on Memphis. Thebes, whither the rebel king had fled. Having arrived there, the sack and pillage of the city by the Assyrians followed. A stele found at Gebel Barkal relates that Nut-Amen, a king "Stele of of Ethiopia, had a dream, in consequence of which he set out the Dream." to regain the rule over Egypt, and that having gained authority over Thebes and Memphis and the Delta, he returned to Ethiopia; in the Nut-Amen of this stele, and the Urdamanah of the cuneiform inscriptions, we have probably one and the same king.

THE TWENTY-SIXTH DYNASTY.

Psammetichus I., the first king of this dynasty, was the son of a governor (Nikû?) of Memphis and Saïs in Lower Egypt, and had been associated with Nut-Amen in the rule of the country. When the Ethiopian king retired to his own land, Psammetichus became king of Egypt. He married Shep-en-apt, a daughter of Pianchi, and thus secured himself from any attack by the Ethiopians; and by the help of the Ionian and Carian soldiers whom Gyges king of Lydia sent to him, he was able to overcome the Assyrian governors who, one after another, made war upon him, and resisted his

B.C.

Defeat of the Assyrians.

authority. A decisive battle took place at Memphis; the Assyrians were utterly routed, and Psammetichus found himself firmly seated on the throne of Egypt. A permanent settlement was assigned by him to the Ionians and Carians, and his favour to these foreign soldiers so exasperated the Egyptian troops, that 200,000 are said to have forsaken Egypt and settled in Nubia. Psammetichus appears to have decided that it was useless to attempt to make great conquests of remote countries, as did the kings of old, but set to work to consolidate his kingdom, and to defend its borders. He was a devout worshipper of the gods, and he repaired and rebuilt many of the decayed buildings at Heliopolis, Mendes, Memphis, Abydos and Thebes. He lived at his birthplace, Saïs, and made it the capital of his kingdom. He was a wise Revival of patron of the arts and sciences, and during his rule the great renaissance of art took place. The statues and wall paintings of the first empire were diligently copied, many new copies of ancient religious works were made, and the smallest and greatest monuments of this period, as well as objects of ornament, are characterized by a high finish and elaboration of detail, which was the peculiar product of this time.

arts and sciences, and literature Lourishes.

> B.C. 612

Necho's Canal.

Necho II., son of Psammetichus I. and Shepenapt, continued the policy of his father, and added a considerable number of foreign troops to his army; he gave the Greeks every facility to enter and settle in Egypt, and he assisted the commercial enterprise of the day as much as possible. With the view of joining the Mediterranean and the Red Sea, he dug a canal from a place near Pithom, a little above Bubastis, on the Pelusiac arm of the Nile, which passing first through the plain, flowed through a valley between the spurs of the Mukattam hills, in a southerly direction, until it emptied itself into the Arabian Gulf. It was an indirect connecting of the Mediteranean with the Red Sea by means of the Nile, and did not correspond with the Suez Canal, except in the reach from the Bitter Lakes to Suez, in which it followed a somewhat About 120,000 men perished during the similar course.1 work, and when an oracle announced that he was only working for the good of foreigners, Necho desisted from his under-

¹ Wiedemann, Aegyptische Geschichte, p. 626.

taking. Necho also sent Phœnician seamen to sail round Africa, bidding them to set out from Suez and come home by way of the Strait of Gibraltar; on their return, they stated in proof of their having accomplished their task, that they had seen the sun rise on their right hand as they sailed from east to west. A few years before Nebuchadnezzar (B.C. 604-558) Rise of ascended the throne of Babylon, Necho set out on the march Second Babylonian to Mesopotamia, and on the road was opposed by Josiah Empire. king of Judah, at Megiddo. Then Pharaoh Necho "sent ambassadors to him saying, What have I to do with thee, thou king of Judah? I come not against thee this day, but against the house wherewith I have war: for God commanded me to make haste: forbear thee from meddling with God, who is with me, that he destroy thee not. Nevertheless Josiah would not turn his face from him, but disguised himself, that he might fight with him, and hearkened not unto the words of Necho from the mouth of God, and came to fight in the valley of Megiddo. And the archers shot at king Josiah; and the Death of king said to his servants, Have me away; for I am sore His servants therefore took him out of that chariot, and put him in the second chariot that he had; and they brought him to Jerusalem, and he died, and was buried in one of the sepulchres of his fathers." 1 Necho went on his way to Carchemish, but did not go any farther into Mesopotamia. On his return he marched to Jerusalem and deposed Jehoahaz, the son of Josiah, whom the Jews had set up as king in the place of his father, and made Eliakim (Jehoiakim), another son of Josiah, king in his stead; he also imposed a tax of one hundred talents of silver, and a talent of gold.2 Soon after Necho had returned to Egypt he heard that a Babylonian army was marching into western Asia, and he again set out for Carchemish, where it was encamped. On his arrival there he found that the Babylonian forces were commanded by Nebuchadnezzar II., and in the battle which Nebuchadfollowed the Egyptian king was utterly defeated; his troops, nezzar II. Libyans, Ethiopians, and Egyptians, were slain by thousands, Egypt. and Nebuchadnezzar marched through Palestine to the borders of Egypt. Necho reigned sixteen years, and was buried at

^{1 2} Chron, xxxv. 21-24.

² 2 Chron. xxxvi. 1-4.

Saïs; he was succeeded by his son Psammetichus II., whose reign of a few years was, comparatively, unimportant.

в.с. **591**

Capture of Jerusalem.

Fall of Tyre.

Defection of Amāsis, and defeat of Apries.

Apries, in Egyptian Uah-ab-Rā, Heb. קפרע (Jeremiah xliv. 30), made an attack upon Tyre and Sidon by sea; Sidon was captured, and the Cyprian fleet which attempted to resist him was destroyed. The Babylonians marched to besiege Jerusalem during his reign, and Nebuchadnezzar having already had Jehoiakim and Jehoiachin, kings of Judah, brought to him in fetters at Babylon, determined to punish the new king Zedekiah who had rebelled against him. Notwithstanding the presence of some troops of Apries, Nebuchadnezzar took Jerusalem, and having blinded Zedekiah and slain his sons before his eyes, set up Gedaliah as king in his stead. Multitudes of Jews flocked to Egypt, where they were received by Apries, and this act of the Egyptian king drew upon him the wrath of Nebuchadnezzar. After a siege of thirteen years, Tyre fell into the hands of the Babylonian king, who thus became master of Phœnicia and Egypt, for Apries had no army to set in the field against him. In a dispute which broke out between the Cyrenians and the Libyans, Apries sent an Egyptian force to help the latter people, for he had a treaty with their king, Adikran. hostile forces met in battle, but the Egyptian troops were defeated with a great slaughter, and their countrymen were enraged and asserted that Apries had intentionally sent them against the Greeks that they might be destroyed. When the troops returned to Egypt a rebellion broke out among them, and Apries sent Amasis, an officer, to put it down; but while he was addressing the disaffected troops, a soldier placed a helmet on his head, and declared him king, and all the other soldiers agreeing in this, king he became. Apries then sent Patarbemis to bring Amāsis to him, and because he was unsuccessful in his mission, he gave orders that his nose and ears should be cut off. Soon after this, Apries marched against Amāsis, and in the battle which took place at Momemphis, on the Canopic arm of the Nile, his troops were defeated, and he himself was taken prisoner and led back to his palace at Saïs; he was shortly after strangled and buried with his fathers in the temple of Neith. Before the death of Apries Nebuchadnezzar II. is said to have invaded Egypt, and to have sailed up as far as Aswân.

B.C. 572

Amāsis II. became sole king of Egypt after the death of Apries, and as he had married Anch-nes-nefer-ab-Ra, daughter of Psammetichus II. and of Nit-agert, a sister of Apries, the Egyptians regarded him as, more or less, a legal successor to the throne. He continued the policy of his predecessors towards foreigners, and gave the Greeks many valuable trading Greeks privileges; in his reign Naucratis became a very important admitted city, and the centre of Greek influence in Egypt. In addition and rise of to Anch-nes-nefer-ab-Rā he married Ladike, said to be the daughter either of Critoboulos or Battus or Arcesilaus the Cyrenian; according to Herodotus he was the first king of Egypt who conquered Cyprus. The same historian says (III. 1) that Cambyses, king of Persia, made war upon him because, having demanded from Amāsis his daughter to wife, the Egyptian king sent to him Nitetis, the daughter of Apries, as his own daughter; when the damsel declared who she was, Cambyses was greatly enraged, and determined to invade Egypt. During his long reign of forty-five years Amāsis repaired and added to the temples in many parts of Egypt, and he worked the mines in the valley of Hammâmât. did not live to see the invasion of the Persians, but he left the country in such a flourishing condition that it formed very rich spoil for them.

in Egypt Naucratis.

Psammetichus III., together with his army, formed of Greek and Egyptian troops, marched against the Persians and did battle with them at Pelusium, but he was utterly routed, and the conquering host took possession of Egypt, Egyptians and marched on to Memphis, whither the remainder of the Egyptian army had fled for protection. The reign of Psammetichus lasted but a few months, and he was taken captive to Persia, where he suffered a miserable death.

528

Cambyses.

THE TWENTY-SEVENTH DYNASTY.

Cambyses, the first king of the Persian dynasty, seems to have been of a revengeful disposition, for, according to legend, when he arrived at Saïs he is said to have ordered the mummy of Amāsis to be dragged from its tomb, and having caused it

527

Desecration of mummies and tombs by Cambyses.

Restoration of Temple of Neith at Saïs.

B.C. **521**

The coinage and good government of Darius.

Red Sea Canal.

to be illtreated had it burned. Tradition, in general, states that this king caused many barbarous acts to be performed by his soldiers, and the wrecking of many tombs and statues in Egypt is said to date from his reign. His expeditions against the Nubians and the people of the Oasis proving disastrous, he returned to Memphis in exasperation and grief, and finding the whole town in festival, on account of the appearance of a new Apis bull, he ordered this god to be brought to him, and, in a fit of rage, stabbed it in the thigh. Another view of the character of Cambyses is, however, given by an inscription on the statue of a naval commander under Cambyses and Darius, This officer, called Ut'a-Heru-enpreserved in the Vatican. pe-resu, states that when Cambyses came to Saïs he ordered the temple of Neith to be cleansed, he restored its revenues and sacred festivals, he performed all the rites there, and established the offerings according to what the kings before him had done. When Darius was king of Egypt the same official was appointed by him to re-establish the school of scribes in Egypt, and he seems to have had some influence in preserving Saïs from the destruction which Cambyses spread over the country, and he probably helped Darius to establish the beneficent government in Egypt for which he is famous. Cambyses died from a wound in the thigh, accidentally caused by his own dagger while mounting his horse.

On ascending the throne **Darius Hystaspes**, the successor of Cambyses, set to work to improve the condition of the country, and to repair the damage done to the prestige of Persian government in Egypt by Cambyses. He deposed Aryandes, the Persian satrap of Egypt, appointed by Cambyses, and caused him to be slain, because he had made an attack on Cyrene, and because of his cruelty and misgovernment. Darius established a coinage, rearranged the taxation of the country, and completed the canal to join the Red Sea and the Mediterranean which Necho had begun. The course of this canal can still be traced by the inscriptions in hieroglyphics, and in Persian, Median, and Assyrian cuneiform, which cover the rocks near which the canal passed. As stated above, Darius re-established the school of scribes in Egypt, and spared no pains to improve the condition of the people, and to increase

the trade of the country by land and sea. Towards the end of his reign, while the Persians were fighting the Greeks, Egypt threw off the Persian yoke, and set up Chabbesha as king; Darius never recovered his hold upon Egypt, and died after a reign of about thirty-six years.

Soon after Xerxes I. ascended the throne, he marched to Egypt to reassert the Persian supremacy; he broke through the defences which Chabbesha had set up on the mouths of Persians the Nile and in the marshes, and taking possession of the country compelled the Egyptians to send a contigent of two hundred ships to assist him in his attack upon Greece; the crews of these ships distinguished themselves by their bravery at the battle of Artemisium. After the murder of Xerxes by Artabanus, Artaxerxes I. became king of Egypt, but towards the end of his reign the Egyptians, headed by Inarus, king of Lybia, assisted by a fleet of two or three hundred Athenian ships, again revolted and refused either to pay taxes, or to acknowledge the Persian authority. Artaxerxes sent a force of 300,000 or 400,000 to put down the revolt, and a battle took place near Papremis; the Persians, owing to their overwhelming numbers, were at first victorious, but were subsequently beaten, and those that escaped from the general massacre fled to Memphis for refuge, and were besieged there by the Egyptians. Soon after this Artaxerxes sent more Fall of troops to Egypt, and these having surrounded Memphis, the Athenians were compelled first to withdraw, and secondly to burn their ships; Inarus was wounded in an engagement and taken captive to Persia, where he was crucified or impaled. Amyrtaeus, the governor of a town in the Delta and an ally of Inarus, fled to the marshes, and the Persians appointed Pausiris and Thannyras, their sons respectively, rulers over the Delta in their stead. Xerxes II., the next king of Egypt, was murdered by his brother Sogdianus, and towards the end of the reign of Darius II., his successor, the Egyptians once more rebelled, and regained their independence under Amyrtaeus of Saïs about B.C. 405.

THE TWENTY-EIGHTH DYNASTY.

Of Amen-rut or Amyrtaeus, the only king of this dynasty, very little is known; his native city was Saïs, but it is not B.C. 486

reconquer Egypt.

465

Memphis.

400

likely that he is identical with the Amyrtaeus who assisted the ill-fated Inarus to rebel against the Persians.

THE TWENTY-NINTH DYNASTY.

B.C. 399

Naifaarut I., or Nepherites, the first king of this dynasty. was a native of Mendes, and he associated his son Nectanebus with him in the rule of the kingdom. He supplied the Lacedæmonians with wood for building one hundred triremes and half a million bushels of grain at the time when Agesilaus was fighting against the Persians. He reigned six years, and was succeeded by P-se-mut or Psammuthis, who was in turn succeeded by Haker. Of Haker, or Achoris, the inscriptions say nothing, although his name is found inscribed on buildings and temples at Thebes, and in the quarries of Ma'sara and Turah. Towards the end of his reign Achoris became an ally of Evagoras, king of Cyprus, but the king of Persia, against whom they began a war, succeeded in destroying their united fleet, and shortly after Achoris died, having reigned twelve or thirteen years. He seems to have been succeeded by Naifāarut II., who was, however, soon deposed on account of his unpopularity with the people.

Egyptians declare war against Persians.

393

379

THE THIRTIETH DYNASTY.

378

Persian attack upon Cyprus. To Necht-neb-f, or Nectanebus I., the son of Naifāarut I., the first king of this dynasty, fell the task of continuing the war which Achoris, his predecessor, and Evagoras, king of Cyprus, had begun against Artaxerxes II. The Persian king attacked Cyprus with great determination, but Evagoras met his forces with about one hundred ships and six thousand soldiers, and succeeded in partially stopping the supplies of grain for the enemy, in consequence of which a rebellion broke out among them. He increased his fleet as much as he was able, and with the addition of fifty ships from Egypt, attacked the Persians with all haste; in the great battle which followed, however, his ships were scattered or sunk,

¹ Wiedemann thinks that the king of Egypt who assisted the Greeks in this matter is, from chronological grounds, more likely to have been Achoris. (Aeg. Geschichte, p. 698.)

and the Persians sailed on to attack Salamis. Evagoras fled to Egypt to obtain supplies from Nectanebus to carry on the war, but when he returned he found that his capital was besieged, and that his allies had fled. He straightway tendered his submission to the Persians, who finally decided to accept from him a yearly tribute and to consider him a vassal of Persia. The war against Evagoras being at an end, the Persian king next directed his attention to an attack Persian upon Egypt, and placing the Persian troops under the command of Pharnabazus, and his Greek troops under that of Egypt. Iphicrates, he advanced against Egypt with nearly a quarter of a million soldiers and three hundred ships of war. tanebus on his part fortified each of the seven mouths of the Nile, giving particular attention to strengthening the defences Egyptians flood the on the Pelusiac mouth, and he flooded the whole country round. When the Persian generals saw this they determined to make their attack by the Mendesian mouth of the Nile, and after a battle they succeeded in capturing the fort which commanded it, and reduced its defenders to slavery. A dispute next arose between Pharnabazus and Iphicrates as to an immediate attack upon Memphis, and while the former was opposing the march upon this city by the latter, the Egyptians themselves mustered a strong force there, and in the battles which followed the arrival of the allied army of Persians and Greeks were generally successful. Soon after this, owing to the inundation of the Nile, the Persians with- Retreat drew to Syria, and Iphicrates returned to Athens; thus the Of the Person attack of the Persians, notwithstanding their immense army, came to nought. Nectanebus restored and added to many of the temples of Egypt, and after a reign of eighteen years was succeeded by T'cheḥra, or Teos (Tachos), who reigned but two years; the Egyptian inscriptions make no mention of this king. From Greek historians we learn that Teos levied a tax on the Egyptians to carry on the war, and that, contrary to the advice of Agesilaus, one of his allies, he advanced to attack Phœnicia. During his absence the Egyptians revolted, and sent messengers to Syria to invite Nectanebus II., the lawful heir to the throne of Egypt, to come and take possession of his country. The allies of Teos forsook him, and

B.C. 360 he fled to the court of Artaxerxes II. and of Ochus the Persian kings, where, after a time spent in riotous living, he died.

B.C. 358

Necht-neb-f, or Nectanebus II., was the last native king of Egypt, and having been helped by Agesilaus to overthrow a native of Mendes who aspired to the throne, he assumed the rule of the kingdom without further opposition. After the death of Artaxerxes II., Ochus determined to make an attack upon Egypt and Cyprus and Phœnicia, the kings of which had joined forces with each other and with the Egyptians to make themselves independent. Tennes, the king of Sidon, successfully expelled a number of Persians from Phœnicia, but when he heard that Ochus himself was coming to take vengeance upon him for this proceeding, he sent messengers to him to tender his submission, and to promise him his help in invading Egypt. The Persian king promised to overlook the past, but marched on Sidon, notwithstanding, and surrounded it; Tennes betrayed the city and led Artaxerxes and his army into it, whereupon the Sidonians destroyed their fleet and set fire to their houses with themselves and their wives and families inside them. The treachery of Tennes availed him nothing, for he was put to death by Artaxerxes. Phœnicia, and soon after Cyprus, fell into the hands of the Persian king, who now made ready in earnest to conquer Egypt. In a few small preliminary battles fought on the north-east frontier of Egypt, victory rested with the Persians, and when Nectanebus learned this, and saw that Pelusium was attacked in a systematic manner. he and his troops withdrew to Memphis; the Persians advanced through the Delta, and captured Bubastis, and their march to Memphis was a triumphal progress rather than the march of an enemy upon the capital of Egypt. Fear seized Nectanebus when he heard of the approach of the Persians, and having gathered together all the money that he could conveniently carry, he fled from his troubles, some say to Ethiopia, and some say to Macedon, where according to Pseudo-Callisthenes he became the father of Alexander the Great. Nectanebus, during his reign of seventeen or eighteen years, obtained the reputation of being a devout worshipper of the gods, and a sorcerer. The mines

Persian attack upon Phœnicia.

Persians capture Cyprus.

Persians capture Memphis.

Flight of Nectanein the valley of Hammâmât were worked during his reign, and he added to and repaired many of the temples at Philæ, Thebes, Edfû, Heliopolis, etc. With the flight of Nectanebus the history of Egypt as an independent country comes to an end.

PERSIAN RULERS OF EGYPT.

When Artaxerxes III., Ochus, became sole king of Egypt, he emulated the barbarous acts of Cambyses; the principal towns were looted and destroyed, the temples were Ochus overthrown, and their sanctuaries pillaged, the Apis bull was killed and eaten by the king and his friends, and the ram of Mendes was slain. Ochus returned to Babylon with much spoil, and after a reign of twelve years was probably poisoned by Bagoas the Egyptian, who, it is said, thus avenged the slaughter of the Apis bull.

Arses, the youngest son of Ochus, next sat on the throne of Egypt, but in the third year of his reign he and his family were slain by Bagoas.

Arses was succeeded by **Darius III.**, who narrowly escaped poisoning by the hand of Bagoas; the plot was, however, discovered, and Darius freed himself from the traitor by causing him to drink poison, and he died. Darius was defeated Defeat of by Alexander the Great at Issus, and the Greeks marched on Issus. Egypt and took possession of it without any difficulty.

B.C.

340

MACEDONIANS.

Alexander the Great founded the Alexandria near Rakoti, Eg. Rāqeṭit, Copt. pako†, and endeavoured to make it the central market-place of the known world. He was tolerant of the Egyptian religion, and sacrificed to Amen, Alexanthe god of Libya, who greeted him as his son. After about a year spent in Egypt, Alexander set out on his expedition against Darius king of Persia. Having conquered all the east, and travelled nearly alone into China, he came back to Babylon, where he was poisoned at a banquet; his body was brought in great state to his city Alexandria and was buried there.

founded.

332

B. M.

PTOLEMIES.

B.C. **305**

Ptolemy I., Soter, son of Lagus, founded the Alexandrian Library.

286
Alexandrian
Library
Sounded.
Septuagint
made.

Ptolemy II., Philadelphus, built the Pharos, founded Berenice on the Red Sea, and Arsinoë; he employed Manetho to compile a history of Egypt and its gods from native authorities, and caused the Greek version of the Old Testament to be made.

247

Ptolemy III., Euergetes I.

222

Ptolemy IV., Philopator, founded the temple of Edfû.

205

Ptolemy V., Epiphanes.

Ptolemy VI., Eupator, died in this year.

182

Ptolemy VII., Philometor.

170

Ptolemy VIII., murdered by Physcon.

Ptolemy IX., Euergetes II. or Physicon, reigned conjointly with Ptolemy VII. (B.C. 170—165).

117

Ptolemy X., Soter II., Philometor II., or Lathyrus reigned conjointly with Cleopatra III.; he was banished B.C. 106, and recalled B.C. 87.

Ptolemy XI., Alexander I., made co-regent. He was banished B.C. 89 and slain B.C. 87.

81

Ptolemy XII., Alexander II., is slain.

Ptolemy XIII., Neos Dionysos or Auletes, became king of Egypt; he died B.C. 52.

52

Ptolemy XIV., Dionysos II., banished his co-regent Cleopatra VII., Cæsar arrived in Egypt to support Cleopatra, and Ptolemy XIV. was drowned.

Ptolemy XV., brother of Cleopatra VII., appointed her coregent; he was murdered at her wish.

Ptolemy XVI., Cæsarion, was named co-regent.

42Death of Cleopatra.

Antony ordered Cleopatra to appear before him, and was seduced by her charms; he killed himself, and Cleopatra died by the bite of an asp.

ROMANS.

Egypt becomes a Roman

Province.

27

Cæsar Augustus became master of the Roman Empire, and Cornelius Gallus the first prefect of Egypt; under the third prefect, Aelius Gallus, Candace, Queen of the Ethiopians, invaded Egypt, but was defeated.

Tiberius. In his reign Germanicus went to Egypt, sailing up the Nile from the city of Canopus to Thebes, where he visited the temples of Luxor and Karnak, and heard the priest read on the pylons the names of conquered nations which still exist on them by the score. Passing over to the other side of the river, Tacitus tells us (II., 61) that he saw the stone image of Memnon, which, when struck by the sun's	A.D. 14
rays, gave out the sound of a human voice, and there is little doubt that he visited the Tombs of the Kings, the Ramesseum and the temples at Medînet Habû. He passed on to Syene, where he visited the island of Elephantine, and either going up or coming down the river, he saw Lake Moeris and the Pyramids.	cus travels through
Caligula.	37
Claudius.	41
Nero. In his reign Christianity was first preached in	55
Egypt by Saint Mark. The Blemmyes made raids upon the southern frontier of Egypt.	Blemmyes invade Egypt.
Vespasian. Jerusalem destroyed, A.D. 70.	69
Domitian builds temples to Isis and Serapis at Rome.	82
Trajan. The Amnis Trajanus, or canal which joined the	98
Nile and Red Sea, re-opened.	
Hadrian. He visited Egypt twice.	117
Marcus Aurelius.	161
Commodus.	180
Septimius Severus.	193
Caracalla visited Egypt, and caused a large number of	211
young men to be massacred in Alexandria.	
Macrinus.	217
Elagabalus.	218
Decius.	249
Valerianus.	253
Zenobia, Queen of Palmyra, invaded Egypt.	268
Aurelian. Zenobia dethroned A.D. 273.	270
Probus.	276
Diocletian. "Pompey's Pillar" erected A.D. 302. The	284
Copts date the era of the Martyrs from the day of Diocletian's accession to the throne (August 29).	
Constantine the Great.	324

324

337 Constantius.

Theodosius I., the Great, proclaimed Christianity the religion of his empire.

BYZANTINES.

Arcadius, Emperor of the East.

408 Theodosius II.

Marcianus. In this reign Silco invaded Egypt, with his Nubian followers.

Zeno.

481 Anastasius.

Justinian.

Heraclius expelled the Persians from Egypt after they had held it, under Chosroes, for ten years.

MUHAMMADANS.

'Amr ibn el-'Âṣi conquers Egypt, and the country becomes a part of the Muḥammadan empire for about nine hundred years.

Selim I., of Constantinople, deposes Tûmân Bey, and Egypt becomes a Turkish Pashalik.

Napoleon Bonaparte stormed Alexandria, battle of the Pyramids, and French fleet destroyed off Abukîr by the English.

The French compelled by the English to evacuate Egypt.

Muhammad 'Ali appointed Pasha of Egypt.

1848 Ibrâhîm Pasha.

Death of Muḥammad 'Ali.

Sàid Pasha. During his reign the Bûlâk Museum was founded, and the excavation of the Suez Canal began.

Ismáîl, son of Ibrâhîm Pasha, made Khedive. Suez Canal opened, 1869.

Massacre of Europeans at Alexandria, bombardment of the town by the English fleet in July; Egypt was occupied by English troops, and 'Arabi Pasha defeated.

Murder of Gordon, and abandonment of the Sûdân.

English troops continue to occupy Egypt.

LIST OF EGYPTIAN DYNASTIES AND THE DATES ASSIGNED TO THEM BY EGYPTOLOGISTS.

Dynasty.	From	1 Lepsius.	2 Champollion Figeac.	3 Mariette.	4 Wilkinson.	5 Brugsch.
I	Thinis	. 3,892	5,867	5,004	2,320	4,400
II	Thinis	3,639	5,615	4,751	2,300	4,133
III	Memphis .	3,338	5,318	4,449	_	3,966
IV	Memphis .	3,124	5,121	4,235		3,766
V	Elephantine .	2,840	4,673	3,951	_	3,566
VI	Memphis .	2,744	4,425	3,703	_	3,300
VII		2,592	4,222	3,500	_	3,100
VIII	Memphis .		4,147	3,500	_	
IX	Heracleopolis	2,674	4,047	3,358	-	
X	Heracleopolis	2,565	3,947	3,249	_	
XI	Thebes .		3,762	{ 3,061		2,500
XII	Thebes .	1	3,703	3,001	-	2,466
XIII	Thebes .		3,417	2,851	_	2,233
XIV	Choïs	. 2,167	3,004	2,398		
XV	(Shepherds) .		2,520)	1,830	
XVI	(Shepherds) .		2,270	2,214	1,740	1,800
XVII	Thebes .	1,684	2,082)	1,651	_
XVIII		1,591	1,822	1,703	1,575	1,700
XIX	Thebes .	. 1,443	1,473	1,462	1,269	1,400
XX	Thebes .	1,269	1,279	1,288	1,170	1,200
XXI	Tanis . Thebes .	1,091	1,101	1,110	1,068	1,100
XXII		961	971	980	981	966
XXIII	Tanis	787	851	810	908	766
XXIV	Saïs Ethiopia .	729	762	721	812	733
XXV	Ethiopia .	716	718	715	773	700
XXVI	Saïs	. 685	674	665	664	666
XXVII	Persia	525	524	527	525	527
XXVIII	Saïs	525	404	406	414	405
XXIX	Mendes .	399	398	399	408	399
XXX	Sebennytos .	378	377	378	387	378
XXXI	Persia	340	339	340	340	340

¹ Königsbuch, Berlin, 1858, Synoptische Tafeln, taf. 4-8.

² L'Univers. Egypte Ancienne, Paris, 1839, p. 269.

³ Notice des Principaux Monuments du Musée à Boulaq, Paris, 1869, p. 15.

⁴ The Ancient Egyptians, ed. Birch, 1878, Vol. I, p. 28 ff.

⁵ Egypt under the Pharaohs, ed. 1880, Vol. II, pp. 341-346.

LIST OF NOMES

	NOME.		CAPITAL.	,
I.		Ta-kens		Àb
2.	780	Tes-Ḥeru	AJô	Tebt .
3.	T,	Ten	72]@	Nexeb
	W.		or or o	Sent
4.	**	Uast	A S	Uast
			or Do Do	Ànnu qemāt
5.	LA LA	<u>Ḥ</u> erui	8 <u>€</u> 6	Qebt
	, or	Àati		Ta-en-tarert
7.		Sechem		Ḥet
8.	4	Àbțu		Åbet
9.		Àmsu		Àpu
10.		Uat'et		Ţebt
11.	27	Sut		Shas-hetep
Ι2.		Ţu-ḥef		Nut-enth-bak
13.	*	Åtef-chent	3 A CO	Sauț
		Atef-pelı	M S	Kes
		Un	∏ 0 €, or ⊗	Chemennu

¹ See Brugsch, Dict. Géog., p. 1358, f.; and Dümichen

(UPPER EGYPT).

CD	EEK	NA	ME.
TTK		-1 V Λ	. 171 12.

DEITY.

Elephantine	电影	Chnemu	
Apollinopolis magna		ḤeruBeḥutet.	
Eileithyia	7277	$Ne\chi eb.$	
Latopolis, Esneh			
Thebes, or		Åmen-Rā	
Hermonthis		Menthu	
Coptos	₹ 00 €	Åmsu	
Tentyris		Ḥet-Ḥeru,	Hathor
Diospolis parva		Ḥet-Ḥeru,	Hathor
Abydos		Ån-ḥer	
Panopolis	NOD	Åmsu	
Aphroditopolis		Ḥet-Ḥeru,	Hathor
Hypselis	B & B	Chnemu	
Hieraconpolis	B.A.	Ḥeru,	Horus
Lycopolis, Asyût		Åp-uat	
Cusae		Ḥet-Ḥeru,	Hathor
Hermopolis	3.	Teḥuti,	Thoth

in Meyer, Geschichte des alten Aegyptens, p. 24, ff.

LIST OF NOMES

NOME.		CAPITAL.	
16.	Meḥ-maḥet	8 ∫ 8	<u> H</u> ebenu
17.	*****	र्व फ्रिल	Ka-sa
18.	Sepet		Ḥet-bennu
19.	U ab		Pa-mat'et
20.	Àm-chent] \$	Suten-henen
21.	Am-peḥ ¹	2 77 8	Śenāxent
22.	Māten		Ţep-äḥet

LIST OF NOMES 2

	NOME.		CAPITAL.	
I.		Åneb-het'	* *	Men-nefert
2.		$Aar{a}$	₩ 10D Ø	Sechem
3.	A Part	Åment	8 0 A FA	Nut-ent-Ḥāpi
4.		Sepi-res		T'eqā
5.	Ž	Sepi-meḥt	3- 3-110	Sait
6.		Ka-set		Chasuut

¹ In the western part of this nome was the Fayyûm, Ta-shet,

(UPPER EGYPT)—continued.

GREEK NAME.	DEITY.		
		Ḥeru,	Horus
Kynonpolis	1000	Ánpu,	Anubis
Hipponus	1 de d	Ånpu,	Anubis
Oxyrhynchus		Sut	
Heracleopolis Magna		Ḥer-śefiu	
Nilopolis (?)	E & B	Chnemu	
Aphroditopolis		Ḥet-Ḥeru,	Hathor

(LOWER EGYPT).

GREEK NAME.	DEITY.		
Memphis		Ptaḥ	
Letopolis	B.A.	Heru	Horu
Apis		Ḥet-Ḥeru	Hathor
		Àmen-Rā	
Sais	201	Nit	
Choïs		Åmen-Rā	

² See J. de Rougé, Géog. Ancienne de la Basse Egypte, Paris, 1891.

LIST OF NOMES

NOME.		CAPITAL.	,
7.	Nefer-Ament		Sent-nefert
8.	Nefer-Åbet		Thekut
9.	Ati (or Anét)		Pa-Àusàr
10.	Ka-kam		Ḥet-ta-ḥeràbt
11. 05	Ka-ḥebes		Ḥebes-ka
12. Or	Teb-neter		Theb-netert
13. P	Ḥeq-āṭ	Å [⊗]	Ànnu
14.	Chent-àbț		T'ānt
15.	T eḥut i	1 2 11	Pa-Teḥuti
16.	Char		Pa-ba-neb-Țețțeț
17.	Beḥutet		Pa-chen-en-Ament
18.	Åm-chent		Pa-Bast
19.	Àm-peḥ	7160	Pa-uat'
20.	Sept	□ Trut ®	Peķes

(LOWER EGYPT)—continued.

GREEK NAME.	DEITY.		
Metelis		Ḥu	
Sethroë (?)	R. E. M.	Åtmu	
Busiris	19	Àusàr	Osiris
Athribis		Ḥeru-chent-chai	'hi
Kabasos	169	Auset	Isis
Sebennythos		Ån-ḥer	
Heliopolis	<u></u> ⊙ ⊙	$Rar{a}$	
Tanis	R. L.	Ḥeru	Horus
Hermopolis	A. S.	T eḥuti	Thoth
Mendes		Ba-neb-Ţeṭṭeṭ	
Diospolis		Åmen-Rā	
Bubastis	163	Bast	
Buto	10	Uat'	
Phakussa	2	Sept	

LIST OF THE CARTOUCHES

OF THE PRINCIPAL

EGYPTIAN KINGS.

The oval in which a name of a royal person is written, is called cartouche. The first oval contains the prenomen, and the second the name; these are quite distinct from his titles. Suten net, placed before the prenomen, means "King of the North and South," and se Rā means "Son of the Sun." Other common titles are neb taui, "lord of two lands," Horus, "the golden Horus," "lord of diadems," "mighty bull," "beautiful god," etc., etc. The title Pharaoh its origin in sorigin in sorigin, or nor names were very simple in form, and consisted often of the prenomen only. In addition to the prenomen and name a king often had what is termed a "banner" name, which was written in a rectangular enclosure; e.g.:—

Heru ka next ur peh peh, "Horus, mighty bull, great of valour," formed the "banner" name of Amenophis II.;

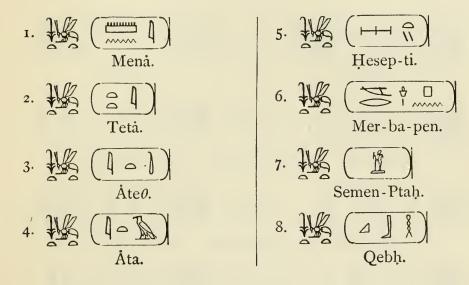
Amenophis II.;

Amenophis II.;

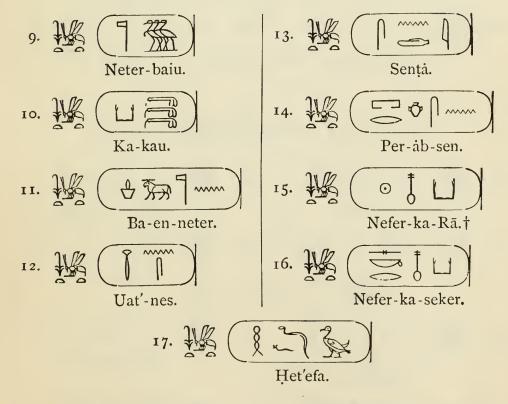
Amenophis, and

hetep neter heq Annu, "Amenophis, god, prince of Heliopolis," was his name. Each prenomen and name had a meaning, but many of these are very difficult to translate.

Dynasty* I., from Thinis, B.C. 4400.

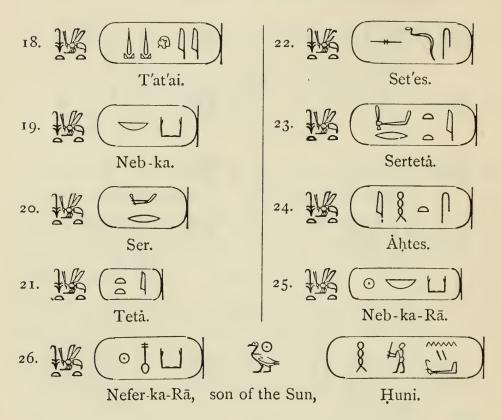


Dynasty II., FROM THINIS, B.C. 4133.

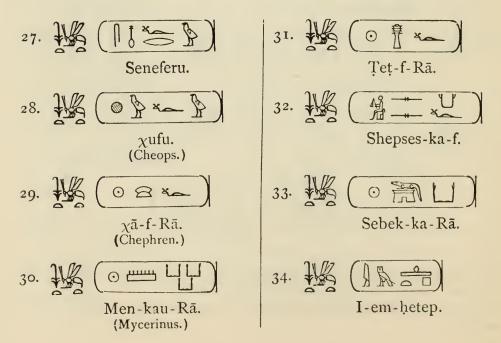


- * Manetho's grouping of the kings into dynasties is only used here for convenience; the ancient Egyptians had no such division.
- † Though ⊙ Rā is generally placed first in the cartouche, t is generally to be read last.

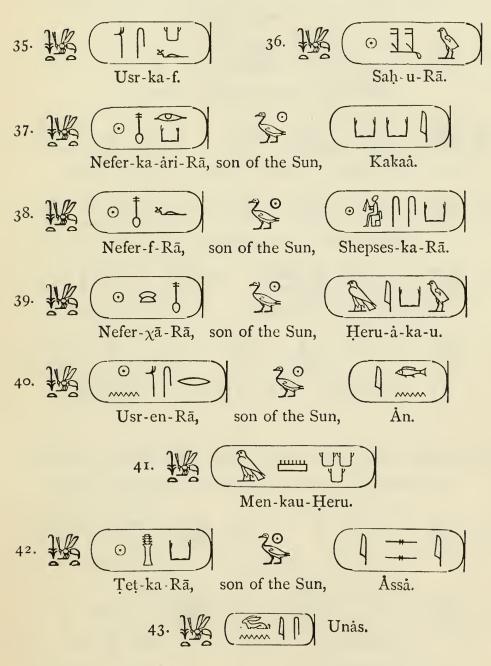
DYNASTY III., FROM MEMPHIS, B.C. 3966.



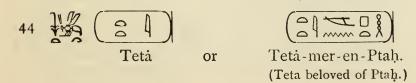
Dynasty IV., from Memphis, B.C. 3766.

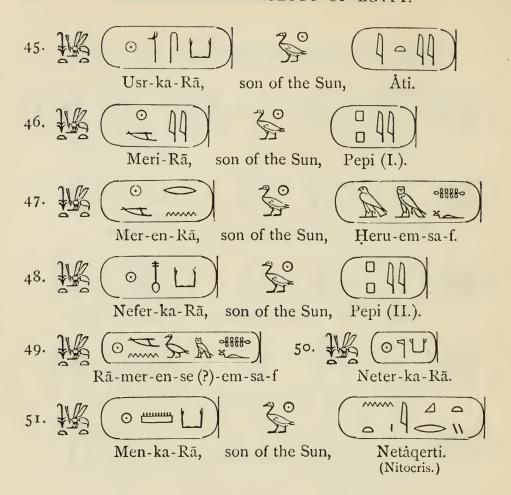


DYNASTY V., FROM ELEPHANTINE, B.C. 3366.

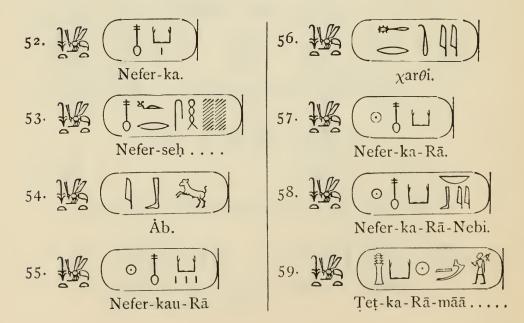


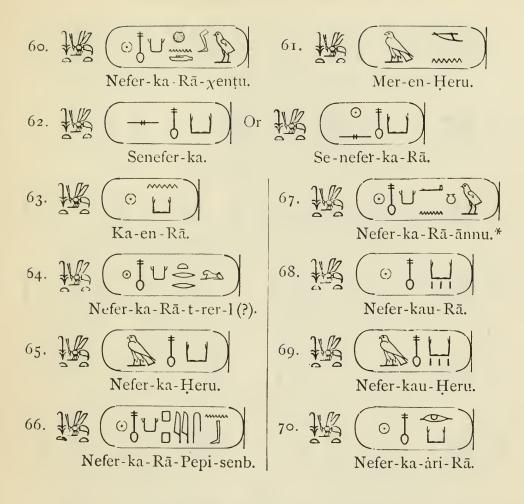
DYNASTY VI., FROM MEMPHIS, B.C. 3266.



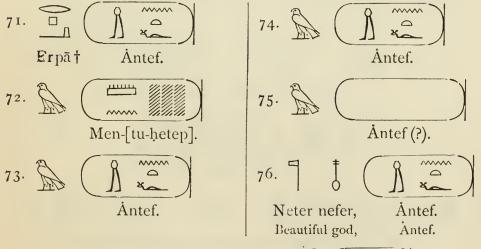


DYNASTIES VII. AND VIII., FROM MEMPHIS; DYNASTIES IX. AND X., FROM HERACLEOPOLIS, B.C. 3100.





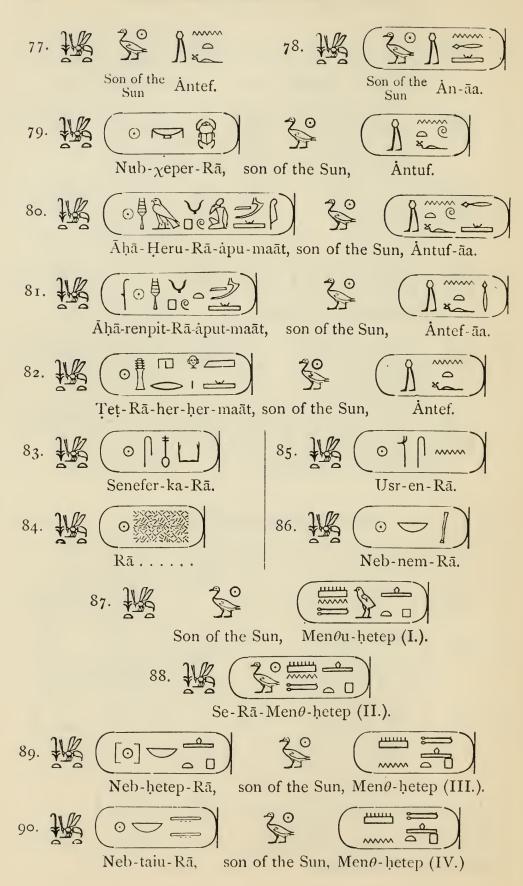
DYNASTY XI., FROM THEBES.

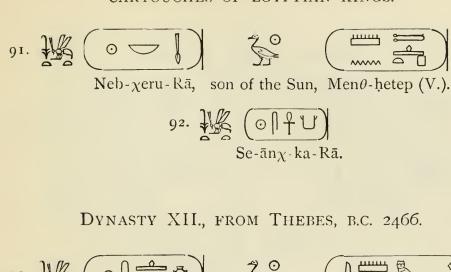


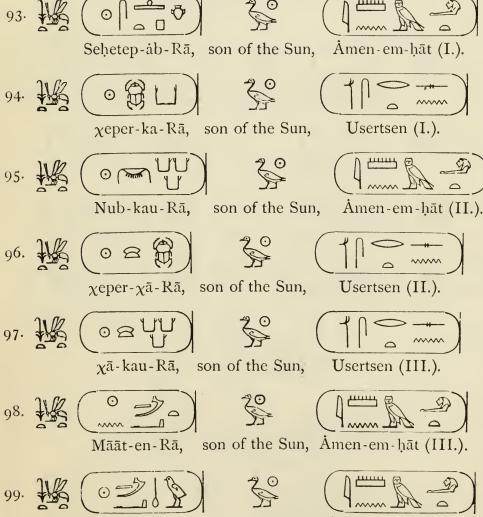
* After this name the tablet of Abydos had

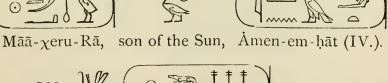


† Erpā, usually translated "hereditary prince" or "duke," is one of the oldest titles of nobility in Egypt.



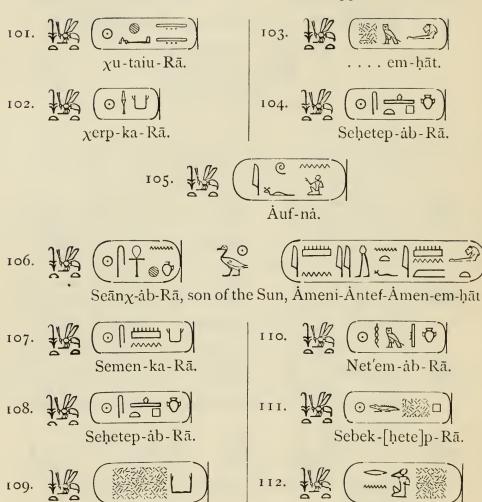


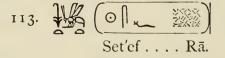




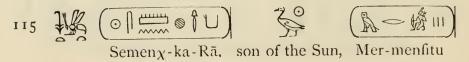


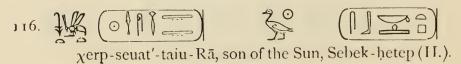
DYNASTY XIII., B.C. 2233.

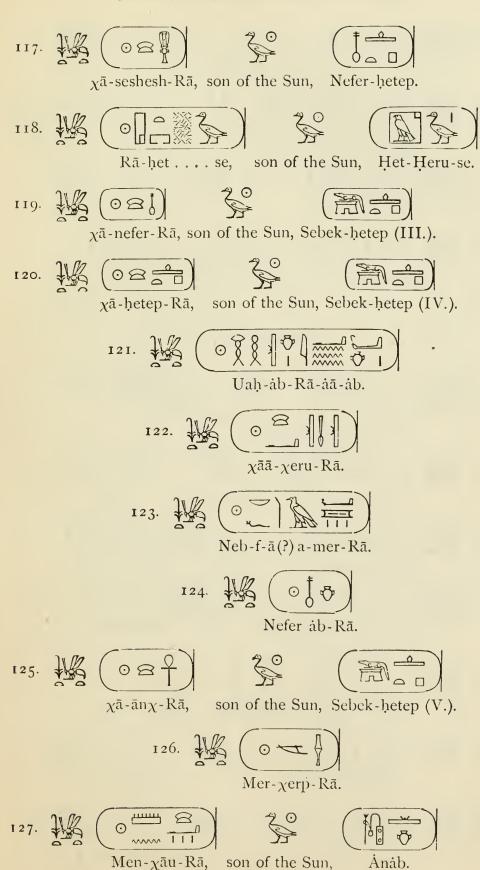


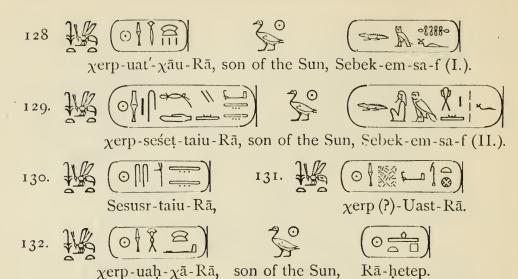


114. Rā-χerp (?)-χu-taiu Sebek-ḥetep (I.).

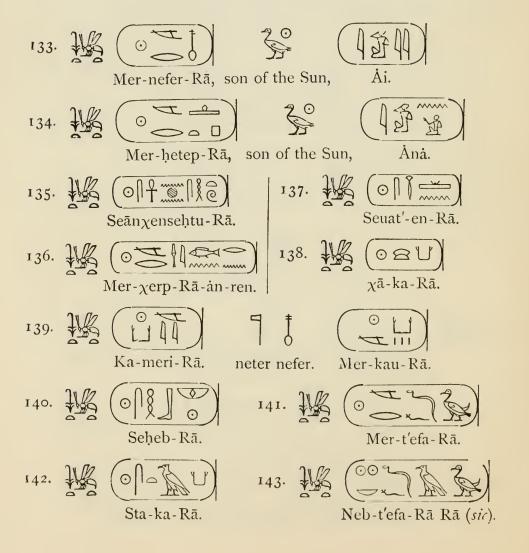


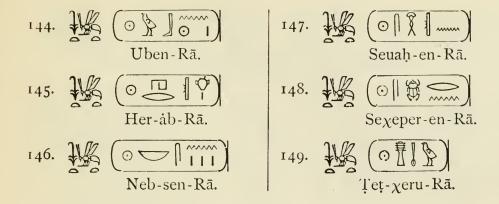




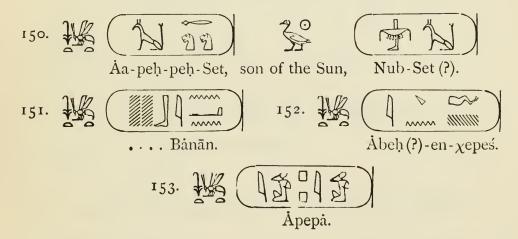


DYNASTY XIV.

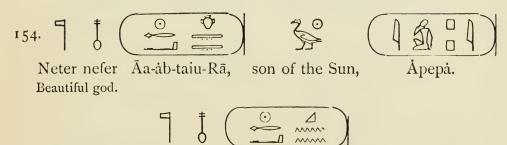




DYNASTY XV., "SHEPHERD KINGS."



DYNASTY XVI., "SHEPHERD KINGS."

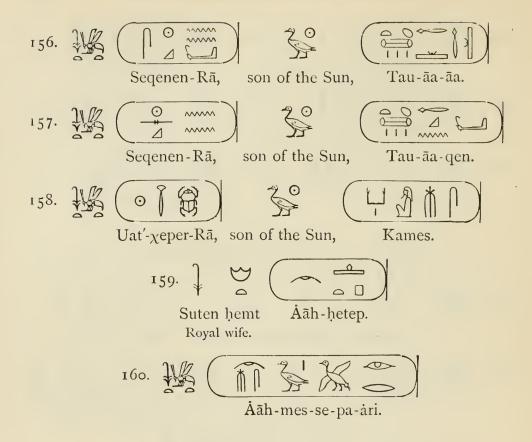


DYNASTY XVII., FROM THEBES.

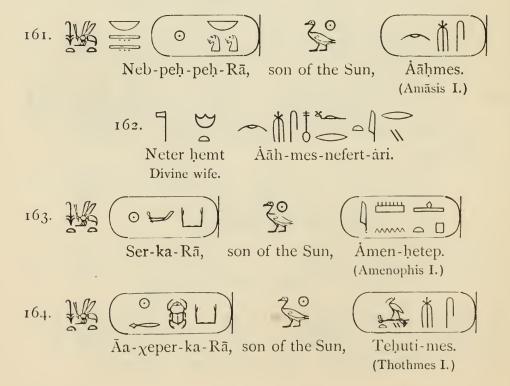


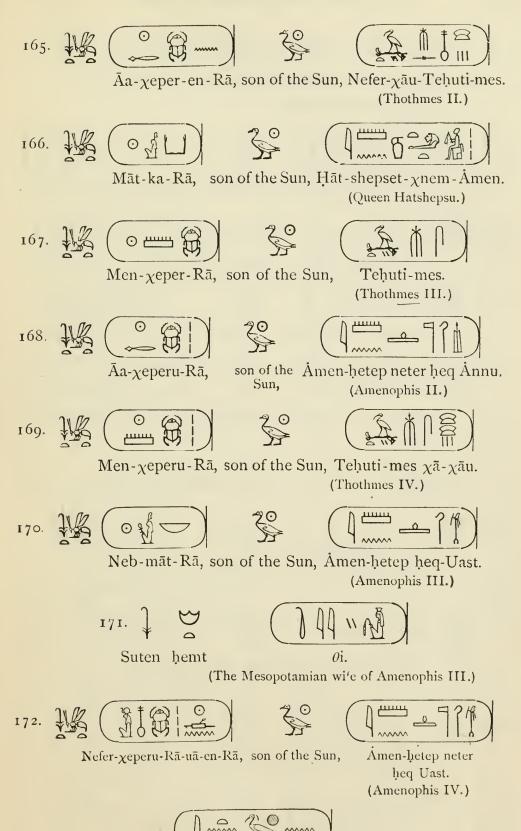
neter nefer Āa-qenen-Rā.

or



DYNASTY XVIII., FROM THEBES, B.C. 1700.



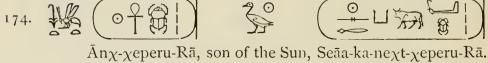


χu-en-Åten.

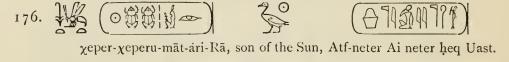
or

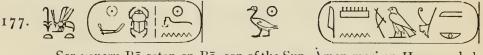


Royal wife, great lady.



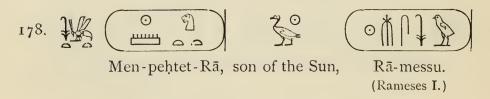


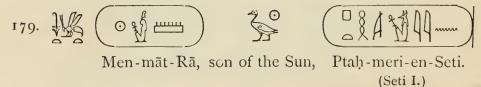


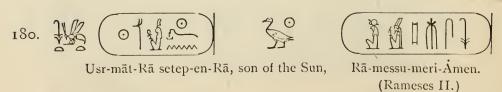


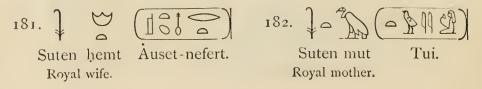
Ser-xeperu-Rā-setep-en-Rā, son of the Sun, Amen-meri-en-Heru-em-heb.

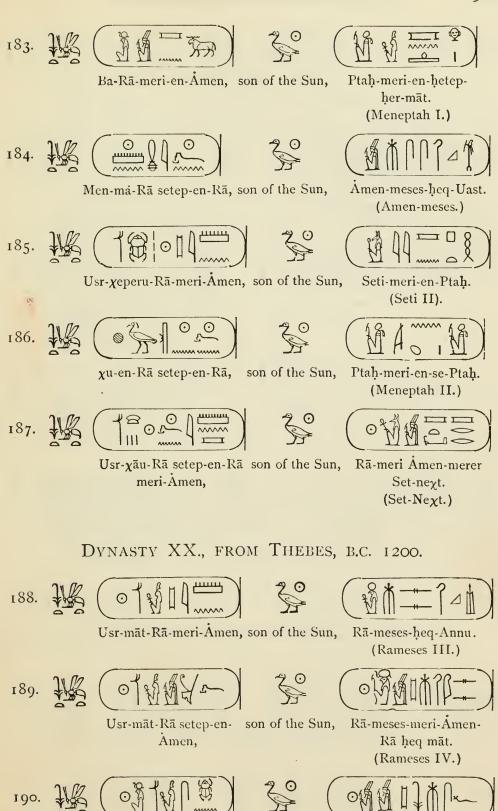
DYNASTY XIX., FROM THEBES, B.C. 1400.



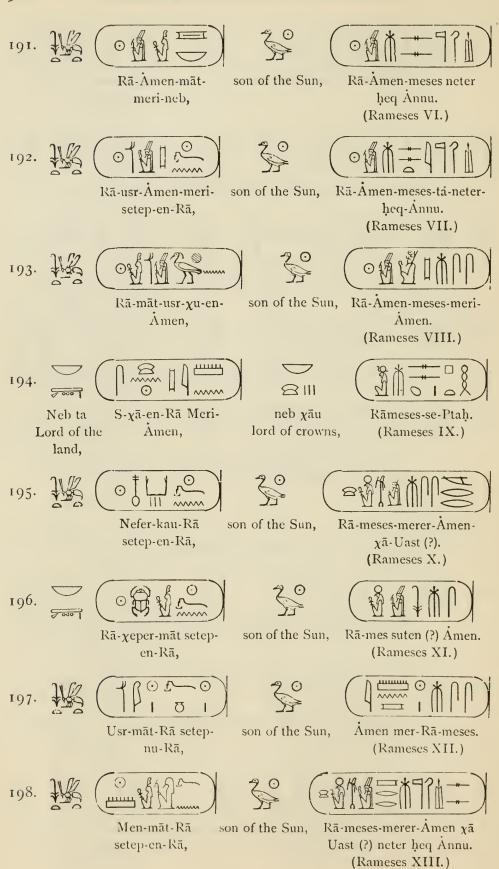




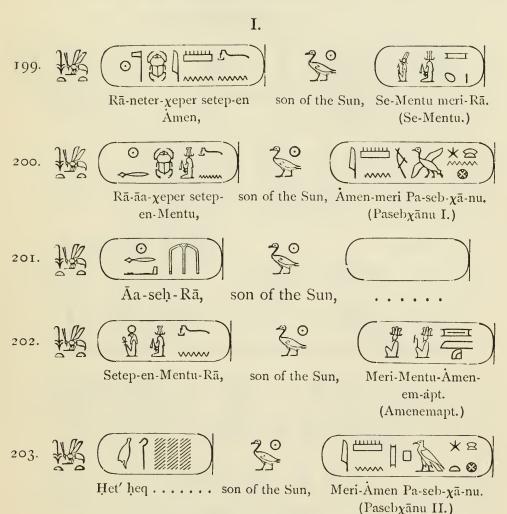




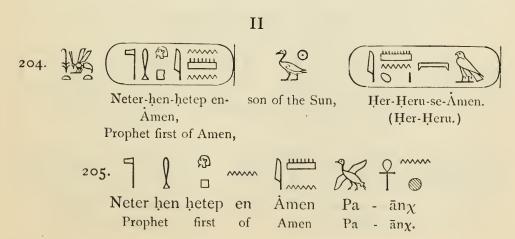
Usr-māt-Rā s-χeper- son of the Sun, Rā-mes-meri-Amen-Amen en-Rā, suten-f. (Rameses V.)



DYNASTY XXI., FROM TANIS, B.C. 1100.



DYNASTY XXI., FROM THEBES, B.C. 1100.







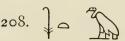
30



χeper-χā-Rā-setepen-Amen,

son of the Sun,

Amen-meri-Painet'em (II.).



Suten mut
Royal mother,



Hent-taiu. Hent-taiu.

209.

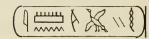


Prophet first of Amen,

Masaher θ .







Prophet first, Men-xeper-Rā, child Royal, Amen-meri Pai-net'em.



Neter hen hetep en Åmen-Rā, Pai-nat'em (III.). Prophet first of Amen-Rā.

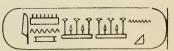


Suten hemt Māt-ka Rā. Royal wife.

DYNASTY XXII., FROM BUBASTIS, B.C. 966.



20

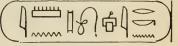


χeper-seχet-Rā setep-en-Rā, son of the Sun,

Amen-meri-Shashanq. (Shashanq I.)



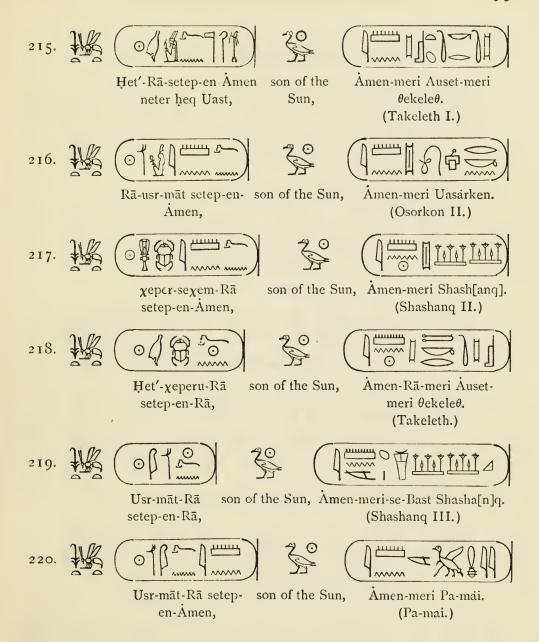
30



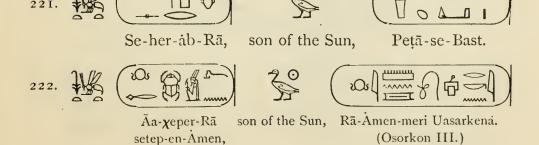
χerp-χeper-Rā, s setep-en-Rā,

son of the Sun,

Åmen-meri Uasaiken. (Osorkon I.)



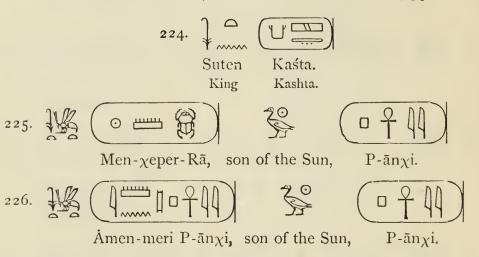
DYNASTY XXIII., FROM TANIS, B.C. 766.



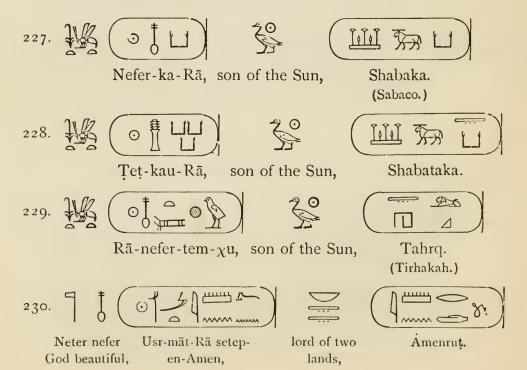
DYNASTY XXIV., FROM SAIS, B.C. 733.



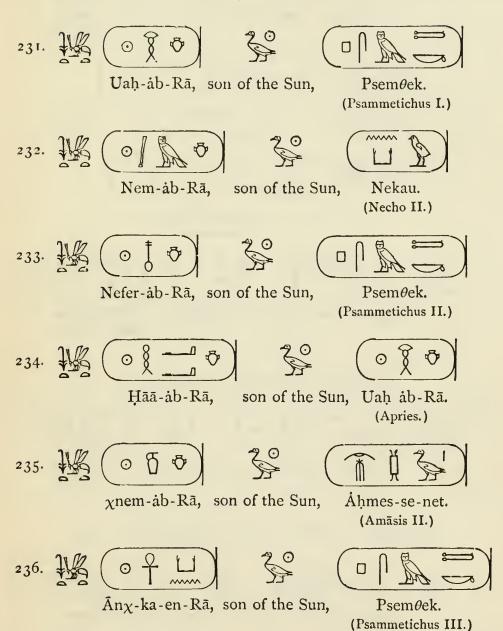
DYNASTY XXIV., FROM ETHIOPIA, B.G. 733.



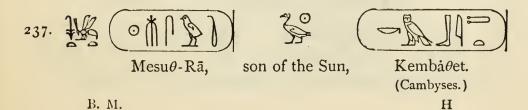
DYNASTY XXV., FROM ETHIOPIA, B.C. 700.

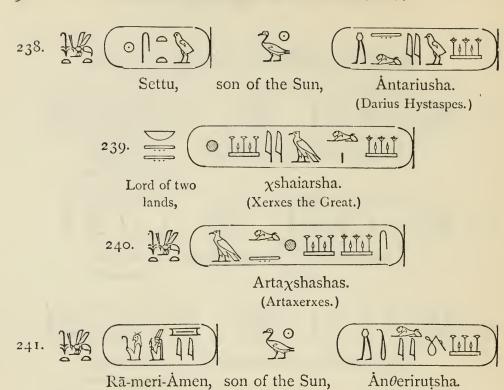


Dynasty XXVI., from Sais, B.C. 666.



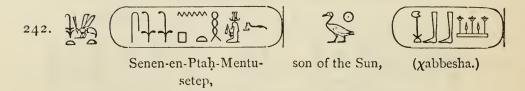
DYNASTY XXVII. (PERSIAN), B.C. 527.



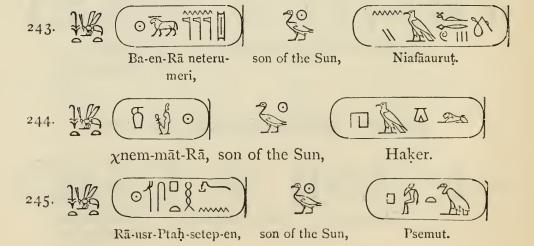


DYNASTY XXVIII., FROM SAIS.

(Darius Xerxes.)



DYNASTY XXIX., FROM MENDES, B.C. 399.



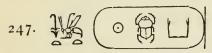
DYNASTY XXX. FROM SEBENNYTUS, B.C. 378.

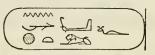


S-net'em-ab-Rā son of the Sun, setep-en-Amen,

 $Ne\chi t$ -Ḥeru-ḥebt-meri-Amen.

(Nectanebus I.)



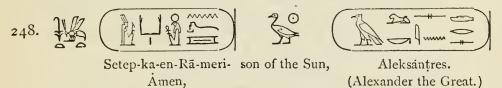


 χ eper-ka-Rā, son of the Sun,

Neχt-neb-f. (Nectanebus II.)

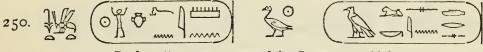
DYNASTY XXXI.,* PERSIANS.

DYNASTY XXXII., MACEDONIANS, B.C. 332.



neb taiu Setep-en-Rā- son of the Sun, meri-Amen,

Phiuliupuas. (Philip Aridaeus.)



Rā-ḥāā-ab-setep- son of the Sun, en-Amen,

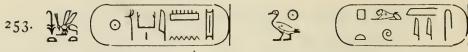
Aleksantres. (Alexander IV.)

DYNASTY XXXIII., PTOLEMIES, B.C. 305.



Neter mut, Bareniket.
Divine Mother (Berenice I.)

^{*} The word "dynasty" is retained here for convenience of classification.



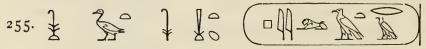
Rā-usr-ka-meri Amen, son of the Sun,

Ptulmis.

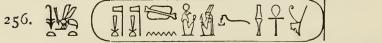
(Ptolemy II. Philadelphus.)



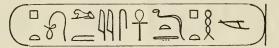
Sutenet set suten sent suten hemt neb taiu Arsanat. Royal daughter, royal sister, royal wife, lady of the two lands (Arsinoë).



Suten set suten sent Royal daughter, royal sister Pilatra. (Philotera).



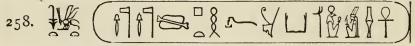
Neteru-senu-uā-en-Rā-setep-Amen-xerp (?)-en-ānx, son of the Son,



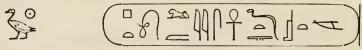
Ptualmis ān x t'etta Ptaḥ meri Ptolemy (III. Euergetes I.), living for ever, beloved of Ptaḥ.



Heqt nebt taiu, Princess, lady of the two lands, Bårenikat. (Berenice II.)



Neteru-menχ-uā-[en]-Ptaḥ-setep-en-Rā-usr-ka-Amen-χerp (?) ānχ,



son of the Sun, Ptualmis anx t'etta Auset meri.
Ptolemy (IV. Philopator,) living for ever, beloved of Isis.

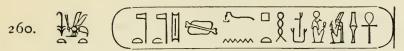
259.] Wing for ever, beloved of 1st

Suten set suten sent hemt urt nebt taiu

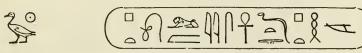
Royal daughter, royal sister, wife, great lady, lady of the two lands,



Arsinai. Arsinoë (III., wife of Philopator I.).

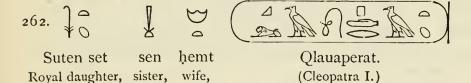


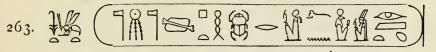
Neteru-meri-uā-en-Ptaḥ-setep-Rā-usr-ka-Amen-xerp-ānx,



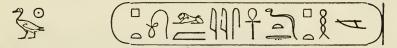
son of the Sun, Ptualmis ānχ ι'etta Ptaḥ meri.
Ptolemy (V. Epiphanes) living for ever, beloved of Ptaḥ.

261. Ptolemy VI. Eupator, wanting.





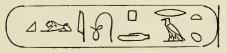
Neteru-χu (?)-uā-Ptaḥ-χeper-setep-en-Rā-Amen-ari-māt (?),



son of the Sun, Ptualmis ān χ t'etta Ptaḥ meri.
Ptolemy (VII. Philometor I.), living for ever, beloved of Ptaḥ.

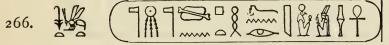


Sutenet set suten sent hemt suten mut neb taiu Royal daughter, royal sister, wife, royal mother, lady of the two lands,

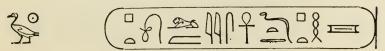


Qlauapețrat. (Cleopatra II. wife of Philometor I.)

265. Ptolemy VIII. Philopator II. wanting.



Neteru-χu (?)-uā-en-Ptaḥ-setep-en-Rā-Amen-ari-māt χerp ānχ,



son of the Sun, Ptualmis ānχ t'etta Ptaḥ meri.
Ptolemy (IX. Euergetes II.), living for ever, beloved of Ptaḥ.

267.

Suten net

King of North and South, lord of two lands,

Neteru-men \chi -mat-s-meri-net-u\ta-Pta\h-\chi-\chi erp (?)-setep-en-R\ta-\text{Amen-ari-mat,}

Rā-se neb χ āu Son of the Sun, lord of diadems, Ptualmis $\bar{a}n\chi$ t'etta Ptaḥ meri. Ptolemy X. (Soter II. Philometor II.)

Suten net,
King of North and
South,

Neteru-men χ -uā-Ptaḥ-setep-en-Rā-Amen-ari-mātsenen-Ptaḥ-ān χ -en,

3 (8211212)

son of the Sun,

Ptualmis t'etu-nef Åleksentres ānχ t'etta Ptaḥ meri. Ptolemy (XI.) called is he Alexander, living for ever, beloved of Ptaḥ.

269.

Heqt neb taiu
Princess, lady of two lands,

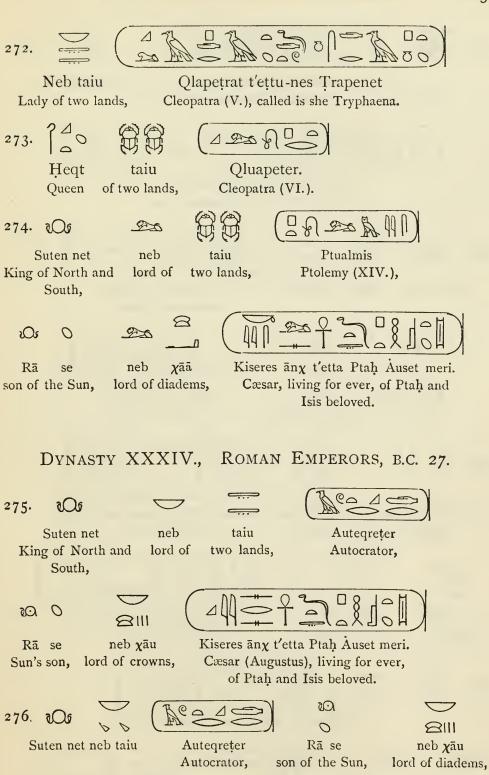
Erpā-ur-qebḥ-Baaarenekat.
Berenice (III.)

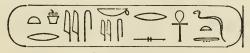
270. Ptolemy XII. (Alexander II.), wanting.

271.

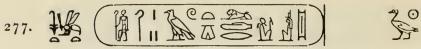
P-neter-n-uā-enti-neḥem-Ptaḥ-setep-en-ari-māt-en-Rā- \dot{A} men- χ erp- \ddot{a} n χ ,

son of the Sun, Ptualmis ānx t'etta Ptaḥ Auset meri.
Ptolemy (XIII.), living for ever, beloved of Isis and Ptaḥ.





Tebaris Kiseres $\bar{a}n\chi$ t'etta. Tiberius Cæsar living for ever.



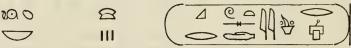
Heq hequ Autekrețer Ptah Auset-meri son of the Sun, King of kings, Autocrator, of Ptah and Isis beloved,



Qais Kaiseres Kermeniqis. Gaius (Caligula) Cæsar Germanicus.



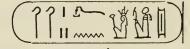
Suten net neb taiu Autegreter Kiseres Autocrator Cæsar,



Rā se neb $\chi \bar{a}u$ Sun's son, lord of crowns, Qlutes Tibaresa. Claudius Tiberius.



neb taiu



King of North and South,

lord of two lands,

Heq hequ-setep-en-Auset meri Ptah Ruler of rulers, chosen one of Isis, beloved of Ptah.



8111 neb χāu

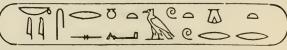


se Rā Sun's son, lord of crowns, Autekrețer Anrani. (Autocrator Nero).



Merqes Au θ unes (Marcus Otho).

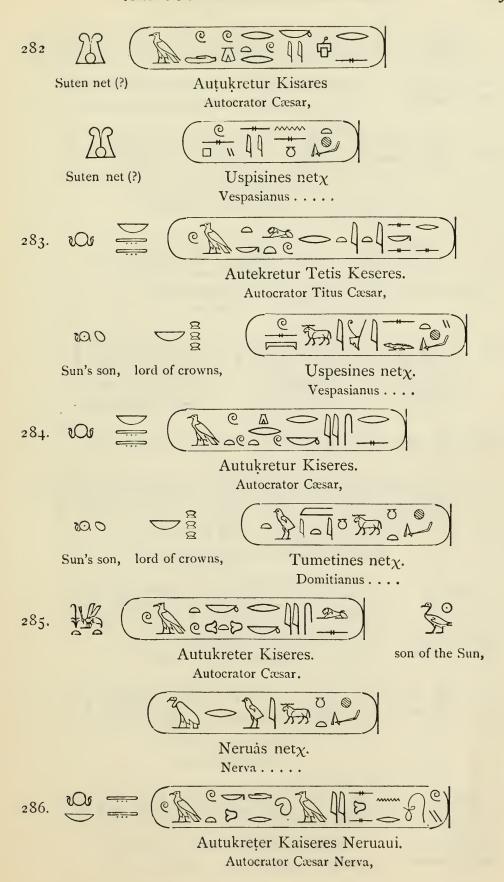


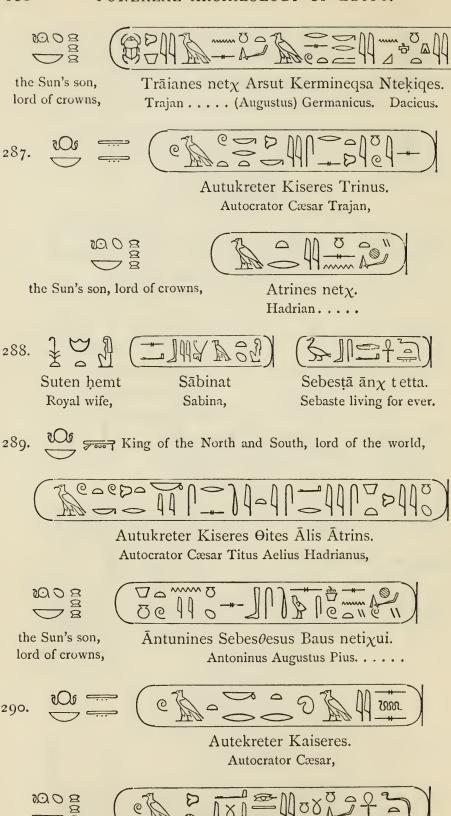


Sun's son, lord of crowns,

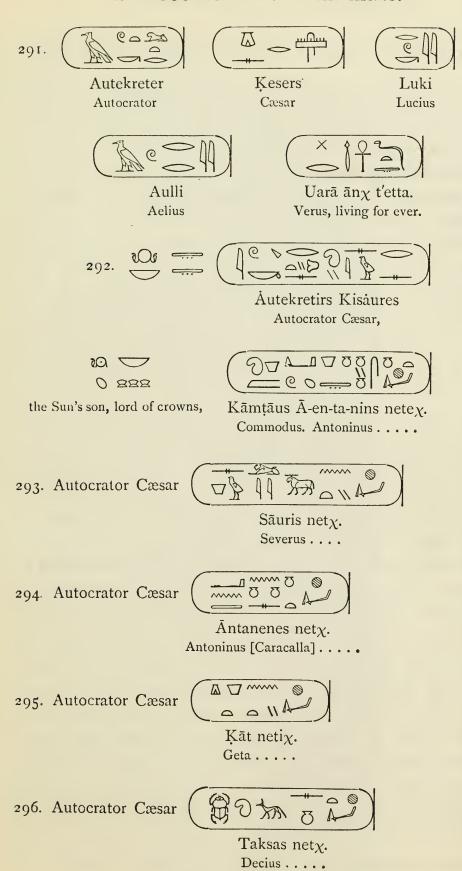
Kiseres $net \chi$ Autukreter. Cæsar . . . Autocrator.

281. Vitellius (wanting).





the Sun's son, Aurelāis Antanines netχ ānχ t'etta. lord of crowns, Aurelius Antoninus, living for ever.



THE ROSETTA STONE 1 AND THE STELE OF CANOPUS.

The following remarks upon the decipherment of the Egyptian hieroglyphics may be fitly introduced by a description of the remarkable objects of antiquity whose names stand at the head of this chapter.

The Rosetta Stone is a slab of black basalt, which is

now preserved in the British Museum (Egyptian Gallery,

No. 24). It was found by a French artillery officer called Boussard, among the ruins of Fort Saint Julien, near the

Finding of the Rosetta Stone.

Rosetta mouth of the Nile, in 1799, but subsequently came into the possession of the British Government at the capitulation of Alexandria. It is inscribed with fragments of 14 lines of hieroglyphics, 32 lines of demotic, and 54 lines of Greek. A portion of the stone has been broken off from the top, and the right-hand bottom corner has also suffered injury. It now measures 3ft. 9in. \times 2ft. $4\frac{1}{2}$ in. \times 11in. We may arrive at an idea of the original size of the Rosetta Stone by comparing the number of lines upon it with the number of those upon the Stele of Canopus, which is inscribed in hieroglyphic, demotic and Greek, measures 7ft. 2in. x 2ft. 7in. x 1ft. 2in., and is inscribed with 36 lines of hieroglyphics, 73 lines of demotic, and 74 lines of Greek. The demotic inscription is on the edge of the stele. This stele was set up at Canopus in the ninth year of the reign of Ptolemy III., Euergetes I. (B.C. 247—222), to record the decree made at Canopus by the priesthood, assembled from all parts of Egypt, in honour of the king. It records the great benefits which he had conferred upon Egypt, and states what festivals are to be celebrated in his honour, and in that of Berenice, etc., and, like the Rosetta Stone, concludes with a resolution ordering that a copy of this inscription in hieroglyphics, Greek and demotic, shall be placed in every large temple in Egypt.

Stele of Canopus and Rosetta Stone compared.

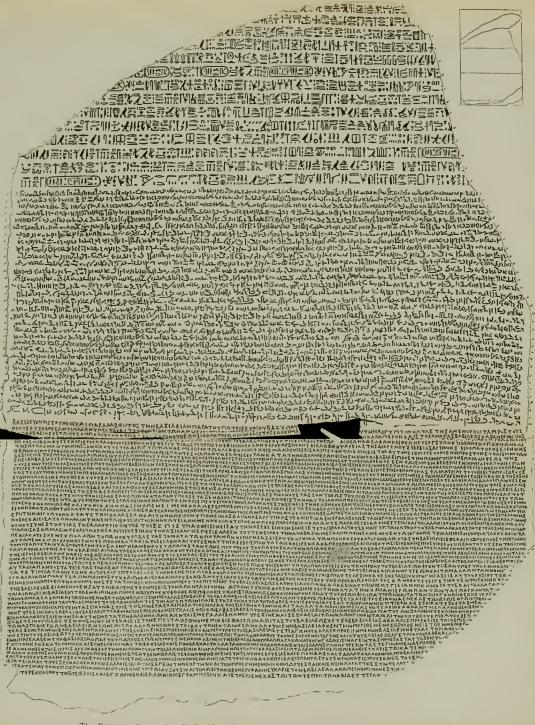
Now the Rosetta Stone is inscribed with 32 lines of demotic, and the Stele of Canopus with 73; but as the lines on the Rosetta Stone are rather more than double the length of those on the Stele of Canopus, it is pretty certain that each

A cast of the Rosetta Stone is exhibited in the Fitzwilliam Museum.

TAILTE ENTTAYNAME INTERALATOR IN A STANDARD AND A STANDARD AND A STANDARD MANAY TO ME STANDARD AND A STANDARD AND A STANDARD AND A STANDARD A S OON AND A YEE NAT A YOMER TREATE FAEL WENDAMY TENTO TO THE TRANSMIN TO THE TOWN TO THE THIN MY TELANMHOGED ON THE STOOM THE TAIN THE YOUR TAIN THE TAIN THE TAIN THE TAIN THE TAIN TO THE TAIN THE TAIN TO THE TAIN THE TOWN TO THE TAIN THE TAIN THE TOWN THE TAIN T ΝοξοΕΚ ΑΙΕΙΣΛΥΚΩΝΠΟΛΙΝΤΗΝΕΝΤΩΙΒΟΥΣΙΡΙΤΗΙΗΉΝΚΛΤΕΙΛΗΜΜΕΝΗΚΛΙΩΧΥΡΑΜΕΝΗ ΠΡΟΣΠΟΛΙΟΙΚΙΛΉΝ ΤΕΠΛΙΛΟΈΣΕΙΔΑΤΙΛΕΣΤΕΙΛΙΚΑΙΤΗΙΛΑΛΗΙΧΟΡΗΠΑΙΠΛΣΗΙΜΕΛΗΝ ΧοΝΟΥΣΥΝΕΣΤΗΚΥΙΑΣ ΤΗΣΑΛΛΟΤΡΙΟΤΗΤΟΣ ΤΟΙΣΕ ΠΙΣ ΥΝΑΧΘΕΙΣΙΝΕΙΣΑΥΤΗΝΑΣΕΒΕΣΙΝΟΙΗ ΣΛΝΕΙΣ ΤΕΤΑΙΕΡΑΚΑΙΤΟΥΣΕΝΛΙΓΥΠΤΩΙΚΑΤΟΙΚΥΝΤΑΣΠΟΛΛΑΚΑΚΑΣΥΝΤΕΤΕΛΕΣΜΕΝΟΙΚΛΙΑΝ FUNKALTTE POSOPAKALIE PETRA MIA, TETEKADI LAAANAT PEZELATAN KETEKTAN KA TATHAKAPANIEPAN EINEMEN HITALIBAZIA, TETATAN KA TATHAKAPANIEPAN EINEMEN HITALIBAZIA, TATHAKAPANATA IKAOIZAIXAMASINTEKAITAAPOIZK AITEIXEZINAYTHNAZIOAOFOI STIEPIEAABEN TOYTENEIAOY THNANABAZIN METAAHNTOIHEAME NOYENTA IOFAOAIE TEIKAIEIOIZMENOYKATAKAY TEIHTA TTONE POI KATAM HNAK AI ZYNTEAEINENAY TOISOY ZIASKAIS NOWAASKAITAAAATANOMISOMENIKAOAKAIEN TAISAAAKITATAEIN TASTETINOMENAS NA TONATILOGE O DINBAZIAE DITANE NITANE NITANE NITANE AND NIVADNE ZITALA AY TANNEN TANNES ZIHKAAO YME NIBAZIAE IAY XENITHNING IOEMENO SEIZHAGE NEI S TEAE EOHITANOMITOMENATHNIAPALHYGI THEBAZIAE I AZENIGEINAID EKAIGNITOTNEI TAIBA SIAETATALANOMITONIKATATO NOGIHMENONBAZIAE IONO YAAA ΙΟΥΜΉΝΙΛΣΤΟΥΟΩΎΟΕΦΗΜΕΡΛΣΠΈΝΤΕΕΝΛΙΣΚΑΊΣΤΕΦΑΝΗΦΟΡΗΣΟΥΣΊΝΣΥΝΤΕΜΥΝΤΈΣΟΥ ΕΊΑΣΚΑΙ ΣΠΟΝΑΑΣΚΑΙ ΤΑΛΛΑΤΑΚΛΟΗΚΦΝΤΑΠΡΟΣΑΓΟΡ OYGEO ENIGANOY E EYXAPIZTOY EPEIS FROETOES NAME ON ON ENTRY THEY OF ENEVERANCE ENEVERANTAETOY EXPENDED ON SEALESTOY EXPERTISE TOY E. 1EPATEIANAY TOYEZEINAI DEKAITOI ZAAAOI ZIDI DITAI ZATEIN THNEOPTH NKAI TON NPOEIPHMENONN AON I DIYEE O AIKAIEXEIN NAAA TOIS SYNTEAOYY LEKATENIATTONOFIDE FINDPINONHIDIOTIOIENAIL YNTAIAY SOYEIKALTIMAEITONOEONE MIGANHEYXAPIETONBAEI AEAK AOANEPNOMIMONEETIN THINGS ON THE TAIN GEAN EATH TAY THINK THE TAY TAIL HINDS BY SET AT TAY TO THE TOWN TO THE TAY TOWN TO THE TOWN TO THE TAY TOWN TO THE TAY TOWN TO THE TOWN TO THE TAY TOWN TO THE TAY TOWN THE TAY TOWN TO THE TAY TOWN TOWN THE TAY THE THE TAY THE OYME SOPHENHITAL ENE OF IATOVRASIAE DEAT TEPEOYX100YT012TE1E?015KAIETXAP1015KAIEAAHNIKO15TPAMMASINKAIETHEAIENEKASTAITANTENPATANKAIAEYTEPAM XOMENOISENTOI EI FOOLE AFEIN DEE OPTHNKAI TANHTYPIN TAIAI ANOBIAIK AI HFATHMEN AIYTOTOY O BABAEIAEITTOA EMA

The ROSETTA STONE, inscribed with a decree of the priests of Memphis, conferring divine honours on Ptolemy V., Epiphanes, King of Egypt, B.C. 195.

To face p. 108.





document is of about the same length. The Stele of Canopus has 74 lines of Greek to 54 on the Rosetta Stone, but as the letters are longer and wider, it is clear from this also that the Greek versions occupied about the same space. Allowing then for the difference in the size of the hieroglyphic characters, we should expect the hieroglyphic inscription on the Rosetta Stone to occupy 14 or 15 lines. When complete the stele must have been about twelve inches longer than it is now, and the top was probably rounded and inscribed, like that of the Stele of Canopus, with a winged disk, having pendent uræi, that on the right wearing 4, the crown of Upper Egypt, and that on the left &, the crown of Lower Egypt; by the side of each uræus, laid horizontally, would be \hookrightarrow , and above $\bigwedge \uparrow t\bar{a} \ \bar{a}nch$, "giver of life."

The inscriptions on the Rosetta Stone form a version of a Contents decree of the priesthood assembled at Memphis in honour of Stone. Ptolemy V., Epiphanes, King of Egypt, B.C. 195, written in hieroglyphics, demotic and Greek. A facsimile 1 of them was published by the Society of Antiquaries 2 in 1802, and copies were distributed among the scholars who were anxious to undertake the investigation of the texts. The hieroglyphic text has been translated by Brugsch in his Inscriptio Rosettuna, Principal Berlin, 1851; by Chabas, L'Inscription hiéroglyphique de works on the Rosetta Rosette, Paris, 1867; and by Sharpe, The Rosetta Stone in Stone. hieroglyphics and Greek, London, 1871, etc. The Demotic text has been studied by M. de Sacy, Lettre à M. Chaptal sur l'inscription égypt. de Rosette, Paris, 1802; by Akerblad, Letter à M. de Sacy sur l'inscription égypt. de Rosette, Paris, 1802; by Young, Hieroglyphics (collected by the Egyptian Society, arranged by Dr. T. Young, 2 vols., fol., 100 plates, 1823-1828), pl. x ff.; by Brugsch, Die Inschrift von Rosette nach ihrem ägyptisch-demotischen Texte sprachlich und sachlich erklärt, Berlin, 1850; Salvolini, Analyse Grammaticale Raisonnée de

¹ Other facsimiles are given in Lepsius, Auswahl, Bl. 18, and in Arundale and Bonomi, Gallery of Antiquities, pl. 49, p. 114.

² The Greek version of the decree of the Egyptian Priests in honour of Ptolemy the Fifth, surnamed Epiphanes, from the stone inscribed in the sacred and vulgar Egyptian and the Greek characters, taken from the French at the surrender of Alexandria. London, 1802. Nichols.

différents textes des anciens Egyptiens, Vol. I., Texte hiéroglyphique et démotique de la pierre de Rosette, Paris, 1836. work was never finished. The Greek text has been edited by Heyne, Commentatio in inscriptionem græcam monumenti trinis titulis insigniti ex Aegypto Londinum apportati, in tom. xv. of Comment. Soc. R. Sc. Gött., pp. 260-280; Ameilhon, Eclaircissements sur l'inscription grecque du monument trouvé à Kosette, Paris, 1803; Drumann, Commentatio in inscriptionem prope Rosettam inventam, Regiomont., 1822; and Drumann, Historisch-antiquarische Untersuchungen über Aegypten, oder die Inschrift von Rosette aus dem Griechischen übersetzt und erläutert, Königsberg, 1823; Lenormant, Essai sur le texte grec de l'inscription de Rosette, Paris, 1842; Letronne, Recueil des inscriptions grecques et latines d'Egypte, Paris, 1842; by Franz in Boeckh, Corpus Inscriptionum Græcarum, t. iii., 1853, p. 334 ff., No. 4697, etc.

Beneficent acts of Ptolemy V. Epiphanes.

The inscriptions upon the Rosetta Stone set forth that Ptolemy V. Epiphanes, while king of Egypt, consecrated revenues of silver and corn to the temples, that he suppressed certain taxes and reduced others, that he granted certain privileges to the priests and soldiers, and that when, in the eighth year of his reign, the Nile rose to a great height and flooded all the plains, he undertook, at great expense, the task of damming it in and directing the overflow of its waters into proper channels, to the great gain and benefit of the agricultural classes. In addition to the remissions of taxes which he made to the people, he gave handsome gifts to the temples, and subscribed to the various ceremonies which were carried on in them. In return for these gracious acts the priesthood assembled at Memphis decreed that a statue of the king should be set up in a conspicuous place in every temple of Egypt, and that each should be inscribed with the name and titles of "Ptolemy, the saviour of Egypt." Royal apparel was to be placed on each statue, and ceremonies were to be performed before each three times a day. It was also decreed that a gilded wooden shrine, containing a gilded wooden statue of the king, should be placed in each temple, and that these were to be carried out with the shrines of the other kings in the great panegyrics. It was also decreed

that ten golden crowns of a peculiar design should be made and laid upon the royal shrine; that the birthday and Festivals coronation day of the king should be celebrated each year in honour of Ptolemy with great pomp and show; that the first five days of the Epiphanes. month of Thoth should each year be set apart for the performance of a festival in honour of the king; and finally that a copy of this decree, engraved upon a tablet of hard stone in hieroglyphic, demotic and Greek characters, should be set up in each of the temples of the first, second and third orders, near the statue of the ever-living Ptolemy. The Greek portion of the inscriptions appears to be the original document, and the hieroglyphic and demotic versions merely translations of it.

Although it is nearly certain that, without the aid of the Greek inscription found on the socket of an obelisk at Philæ, and the hieroglyphic inscription found on the obelisk which belonged to that socket, the hieroglyphic alphabet could never have been recovered from the Rosetta Stone, still it is Rosetta around this wonderful document that all the interest in the base of decipherment of the Egyptian hieroglyphics clings. many hundreds of years the interest of the learned of all Egyptian countries has been excited by the hieroglyphic inscriptions of hierogly-Egypt, and the theories propounded as to their contents were legion. Speaking broadly, the references to this subject by classical authors 1 are not very satisfactory; still there are some remarkable exceptions which will be referred to presently. Inasmuch as the names of Roman emperors, as late as the time of Decius, were written in hieroglyphics, it follows that the Lateuse of knowledge of this subject must have been possessed by some hierogly-phics. one, either Greek or Egyptian, in Egypt. "For a hundred and fifty years after the Ptolemies began to reign, the Egyptian hieroglyphics appear to have been commonly used, and the Egyptians were not prohibited from making use, so far as it seemed requisite, according to ritual or otherwise appropriate, of the native language and of its time-hallowed written signs." 2 Little by little, however, the Greek language dis-

For decipher-

¹ See Gutschmid, Scriptorum rerum Aegyptiacarum Series, in Philologus, Bd. X., Göttingen, 1855, ss. 712 ff.

[&]quot; Mommsen, Provinces of the Roman Empire, Vol. II. p. 243.

placed the Egyptian, and the writing in common use among the people, called to-day "demotic" or "enchorial," and anciently "epistolographic," completely usurped the place of the "hieratic" or cursive form of hieroglyphic writing. Although the Greeks and Romans appear not to have studied hieroglyphics thoroughly, only repeating, generally, what they were told about certain signs, nevertheless writers like Herodotus, Diodorus Siculus, Strabo, Hermapion, Chaeremon, Clemens Alexandrinus, and Horapollo, contribute information on this subject of considerable value.

Greek writers upon Egyptian hieroglyphics.

To Hecataeus of Miletus, who visited Egypt between B.C. 513-501, we owe, through Herodotus, much knowledge of Egypt, and he must be considered the earliest Greek writer upon Egypt. Hellanitus of Mytilene, B.C. 478-393, shows in his Αἰγυπτιακὰ that he has some accurate knowledge of the meaning of some hieroglyphic words. 2 Democritus wrote upon the hieroglyphics of Meroë, 8 but this work is lost. Herodotus says that the Egyptians used two quite different kinds of writing, one of which is called sacred (hieroglyphic), the other common 4 (demotic). Diodorus says that the Ethiopian letters are called by the Egyptians "hieroglyphics." 5 Strabo, speaking of the obelisks at Thebes, says that there are inscriptions upon them which proclaim the riches and power of their kings, and that their rule extends even to Scythia, Bactria, and India.6 Chaeremon of Naucratis, who lived in the first half of the first century after Christ,7 and who must be an entirely different person from Chaeremon the companion of Aelius Gallus (B.C. 25),

¹ See De rerum Aegyptiacarum scriptoribus Graecis ante Alexandrum Magnum, in Philologus, Bd. X. s. 525.

² See the instances quoted in *Philologus*, Bd. X. s. 539.

³ Περὶ τῶν ἐν Μερόŋ ἱερῶν γραμμάτων. Diogenes Laertius, Vit. Democ., ed. Isaac Casaubon, 1593, p. 661.

⁴ Καὶ τὰ μὲν αὐτῶν ἱρὰ, τὰ δὲ δημοτικὰ καλέεται. Herodotus, II. 36, ed. Didot, p. 84.

⁵ Diodorus, III. 4, ed. Didot, p. 129.

⁶ Strabo, XVII. 1, § 46, ed. Didot, p. 693.

⁷ According to Mommsen he came to Rome, as tutor to Nero, in the reign cf Claudius. *Provinces of Rome*, Vol. II. pp. 259, 273.

derided by Strabo, and charged with lying by Josephus, 2 wrote a work on Egyptian hieroglyphics ³ περὶ τῶν ἱερῶν γραμμάτων, which has been lost. He appears to have been attached to the great library of Alexandria, and as he was a "sacred scribe," it may therefore be assumed that he had access to many important works on hieroglyphics, and that he understood them. He is mentioned by Eusebius as Χαιρήμων ο ιερογραμματεύς, and by Suidas, but neither of these writers gives any information as to the contents of his work on hieroglyphics, and we should have no idea of the manner of work it was but for the extract preserved by John Tzetzes (Τζέτζης, born about A.D. 1110, died after John A.D. 1180). Tzetzes was a man of considerable learning and literary activity, and his works 6 have value on account of the hieroglylost books which are quoted in them. In his Chiliades 7 (Bk. V., line 395) he speaks of δ Αλγύπτιος ίερογραμματεύς Χαιρήμων, and refers to Chaeremon's διδάγματα τῶν ἱερῶν γραμμά- $\tau\omega\nu$. In his Exegesis of Homer's Iliad he gives an extract from the work itself, and we are able to see at once that it was written by one who was able to give his information at first hand. This interesting extract was first brought to the notice of the world by the late Dr. Birch, who published a paper on it in the Transactions of the Royal Society of Literature, Vol. III., second series, 1850, pp. 385-396. In it he quoted the Greek text of the extract, from the edition of Tzetzes' Exegesis, first published by Hermann,8 and added remarks and hieroglyphic characters illustrative of it, together with the scholia of Tzetzes, the text of which he emended in places. As this extract is so important for the history of

Egyptian hieroglyphics.

Egyptian

¹ Γελώμενος δὲ τὸ πλέον ὡς ἀλαζὼν καὶ ἰδιώτης. Strabo, XVII. I, § 29, ed. Didot, p. 685.

² Contra Apion., I. 32 ff. On the identity of Chaeremon the Stoic philosopher with Chaeremon the ἱερογραμματεύς, see Zeller, Hermes, XI. s. 431.

³ His other lost work, Αίγυπτιακά, treated of the Exodus.

⁴ Praep. Evang., v. 10, ed. Gaisford, t. 1, p. 421.

⁵ Sub voce Ίερογλυφικά.

⁶ For an account of them see Krumbacher, Geschichte aer Byzantinischen Literatur, München, 1891, pp. 235-242.

⁷ Ed. Kiessling, Leipzig, 1826, p. 191.

⁸ Draconis Stratonicensis Liber de Metris Poeticis. Joannis Tzetzae Exegesis in Homeri Iliadem. Primum edidit God. Hermannus, Lipsiae, 1812.

the study of hieroglyphics, it is given here, together with the scholia on it, from the excellent edition of the Greek text, by Lud. Bachmann, *Scholia in Homeri Iliadem*, Lipsiae, 1835, pp. 823, § 97 and 838, with an English translation.

Extract from Tzetzes' work on the Iliad.

"Ομηρος δέ, παιδευθείς ἀκριβῶς δὲ πᾶσαν μάθησιν ἐκ τῶν συμβολικῶν Αἰθιοπικῶν γραμμάτων, ταῦτά φησιν οἱ γὰρ Αἰθίοπες στοιχεῖα γραμμάτων οὐκ ἔχουσιν, ἀλλ' ἀντ' αὐτῶν ζῷα παντοῖα, καὶ μέλη τούτων καὶ μόρια 'βουλόμενοι γὰρ οἱ ἀρχαιότεροι τῶν ἱερογραμματέων τὸν περὶ θεῶν φυσικὸν λόγον κρύπτειν, δι' ἀλληγορικῶν καὶ συμβόλων τοιούτων καὶ γραμμάτων τοῖς ἰδίοις τέκνοις αὐτὰ παρεδίδουν, ὡς ὁ ἱερογραμματεὺς Χαιρήμων φησί:

- καὶ ἀντὶ μὲν χαρᾶς, γυναῖκα τυμπανίζουσαν ἔγραφον ·
- 2. ἀντὶ λύπης, ἄνθρωπον τῆ χειρὶ τὸ γένειον κρατοῦντα, καὶ πρὸς γῆν νεύοντα •
- 3. ἀντὶ δὲ συμφορὰς, ὀφθαλμὸν δακρύοντα ·
- 4. ἀντὶ τοῦ μὴ ἔχειν, δύο χείρας κενὰς ἐκτεταμένας.
- 5. ἀντὶ ἀνατολης, ὄφιν έξερχόμενον ἔκ τινος όπης.
- 6. ἀντὶ δύσεως, εἰσερχόμενον ·
- 7. ἀντὶ ἀναβιώσεως, βάτραχον •
- 8. ἀντὶ ψυχης, ιέρακα · ἔτι καὶ ἀντὶ ἡλίου καὶ Θεοῦ ·
- 9. ἀντὶ θηλυγόνου γυναικός, καὶ μητρός καὶ χρόνου καὶ οὐρανοῦ, γῦπα ·
- 10. ἀντὶ βασιλέως, μέλισσαν
- ΙΙ. ἀντὶ γενέσεως καὶ αὐτοφυῶν καὶ ἀρρένων, κάνθαρον
- 12. ἀντὶ γῆς, βοῦν ·
- 13. λέοντος δὲ προτομή πασαν ἀρχήν καὶ φυλακήν δηλοῖ κατ' αὐτούς •
- 14. οὐρὰ λέοντος, ἀνάγκην ·
- 15. έλαφος, ενιαυτόν ·
- 16. ὁμοίως καὶ ὁ φοίνιξ.
- 17. ὁ παῖς δηλοῖ τὰ αὐξανόμενα
- 18. ὁ γέρων, τὰ φθειρόμενα:
- 19. τὸ τόξον, τὴν ὀξεῖαν δύναμιν καὶ ἔτερα μυρια ἐξ ὧν Ὁμηρος ταῦτά Φησιν ἐν ἀλλῳ δὲ τόπω, εἴπερ αἰρεῖσθε, ἰδὼν ἐκ τοῦ Χαιρήμονος, καὶ τὰς τῶν γραμμάτων αὐτῶν ἐκφωνήσεις Αἰθιοπικῶς εἴπω

Translation of the extract. "Now, Homer says this as he was accurately instructed in all learning by means of the symbolic Ethiopian characters. For the Ethiopians do not use alphabetic characters, but depict animals of all sorts instead, and limbs and members of these animals; for the sacred scribes in former times desired to conceal their opinion about the nature of the gods, and therefore handed all this down to their own children by allegorical methods and the aforesaid symbols and characters, as the sacred scribe Chaeremon says."

I. "And for joy, they would depict a woman beating a Accuracy tambourine."

statements

[The drum or tambourine was used in the temples proved. for festival services, and a woman beating a tambourine is the determinative of the words seker, "to beat a tambourine," and of the words of the techennu.

2. "For grief, a man clasping his chin in his hand and bending towards the ground."

> [A man, seated, with his hand to his mouth, 5] is the determinative of the word chaanau, "grief." A seated woman with head bent and hands thrown up before her face, is the determinative of hath, "to weep."]

3. "For misfortune, an eye weeping."

The weeping eye is the determinative of the common word ? rem, "to weep."]

4. "For want, two hands stretched out empty."

[Compare __ at, "not to have," "to be without." Coptic &T.]

5. "For rising, a snake coming out of a hole."

[Compare = = per, "to come forth, to rise" (of the sun).

6. "For setting, [the same] going in."

the sun).]

7. "For vivification, a frog."

[The frog & hefennu, means 100,000, hence fertility and abundance of life.]

¹ But compare Horapollo, (ed. Leemans, p. 33), Απλαστον δὲ ἄνθρωπον γράφοντες, βάτραχον ζωγραφοῦσιν.

Accuracy of Tzetzes' statements proved.

8. "For soul, a hawk; and also for sun and god." Compare ba, "soul," neter, "god," and Heru, "Horus" or "the Sun-god."

9. "For a female-bearing woman, and mother and time and sky, a vulture."

> mut, "mother," is the common meaning of a vulture, and at times the goddess Mut seems to be identified with \supseteq nut, "the sky." Horapollo says that the vulture also meant "year" (ed. Leemans, p. 5), and this statement is borne out by the evidence of the hieroglyphics, where we find that ${}^{?} \bigcirc \bigcirc = \{ \bigcirc^{\circ} renpit, "year." \}$

10. "For king, a bee."

[Compare suten net, "king of the North and South."]

11. "For birth and natural growth, and males, a beetle."

[The beetle \Re $\chi epera$ was the emblem of the god Chepera (), who is supposed to have created or evolved himself, and to have given birth to gods, men, and every creature and thing in earth and sky. The word means "to become," and in late texts @ cheperu may be fairly well rendered by "evolutions." meaning male comes, of course, from the idea of the ancients that the beetle had no female. See infra, under Scarab.]

12. "For earth, an ox."

can Chaeremon have confused the meanings of these two words, similar in sound?

13. "And the fore part of a lion signifies dominion and protection of every kind."

[Compare] hā, "chief, that which is in front, Accuracy duke, prince."]

statements proved.

14. "A lion's tail, necessity."

[Compare] * ____ peh, "to force, to compel, to be

15, 16. "A stag, year; likewise the palm."

[Of the stag meaning "year" I can give no example. The palm branch or renpit, is the common word for "year."]

17. "The boy signifies growth."

[Compare \$\mathcal{2}], which is the determinative of words meaning "youth" and juvenescence.]

18. "The old man, decay."

[Compare], the determinative of] aau, "old age."]

19. "The bow, the swift power."

[The Egyptian word for bow is ____ pet. Compare pet, "to run, to flee away."]

"And others by the thousand. And by means of these characters Homer says this. But I will proceed in another place, if you please, to explain the pronunciation of those characters in Ethiopic fashion, as I have learnt it from Chaeremon." 1

In another place 2 Tzetzes says, "Moreover, he was not Extract uninitiated into the symbolic Ethiopian characters, the from Tzetzes. nature of which we will expound in the proper places. All this demonstrates that Homer was instructed in Egypt," ναὶ μὴν οὐδὲ τῶν Αἰθιοπικῶν συμβολικῶν γραμμάτων άμύητος γέγονε, περί ών έν τοῖς οἰκείοις τόποις διδάξομεν όποια είσί. και ταθτα δε τον "Ομηρον εν Αιγύπτω παιδευθήναι παραδεικυύουσι, and upon this the scholia on Tzetzes say:— Περί τῶν Αἰθιοπικῶν γραμμάτων Διό[δωρος] μὲν ἐπεμνήσθη, καὶ μερικῶς εἶπεν, ἀλλ' ὥσπερ έξ ἀκοῆς ἄλλου μαθών καὶ οὐκ

¹ Hermann, p. 123, ll. 2-29; Bachmann, p. 823, ll. 12-34.

² Hermann, p. 17, ll. 21-25; Bachmann, p. 755, ll. 9-12.

άκριβώς αὐτὸς ἐπιστάμενος [εί] καί τινα τούτων κατέλεξεν ώσπερ εν οίς διδε παρρησιάζεται. Χαιρήμων δε δ ίερογραμματεύς όλην βίβλον περί των τοιούτων γραμμάτων συνέταξεν. άτινα, έν τοῖς προ[σφόροις] τόποις τῶν Ομηρείων ἐπῶν "Diodorus made ά[κρι]βέστερον καὶ πλατυτέρως ἐρῶ.1 mention of the Ethiopian characters and spoke particularly, yet as though he had learnt by hearsay from another and did not understand them accurately himself, although he set down some of them, as though he were talking confidently on subjects that he knew. But Chaeremon the sacred scribe compiled a whole book about the aforesaid characters, which I will discuss more accurately and more fully in the proper places in the Homeric poems." It is much to be regretted that Chaeremon's work, if he ever fulfilled his promise, has not come down to us.

Greek translation of Egyptian text by Hermapion.

One of the most valuable extracts from the works of Greek and Roman writers on Egypt is that from a translation of an Egyptian obelisk by Hermapion, preserved by Ammianus Marcellinus; 2 unfortunately, however, neither the name of Hermapion's work nor the time in which he This extract consists of the Greek lived is known. translation of six lines of hieroglyphics: three lines are from the south side of the obelisk, one line from the east side, and a second and a third line from the other sides. A comparison of the Greek extract with any inscription of Rameses II. on an obelisk shows at once that Hermapion must have had a certain accurate knowledge of hieroglyphics; his translation of the lines, however does not follow consecutively. The following examples will show that the Greek, in many cases, represents the Egyptian very closely. Λέγει "Ηλιος βασιλει 'Ραμέστη' δεδώρημαί σοι ἀνὰ πᾶσαν οἰκουμένην μετὰ χαρᾶς βασιλεύειν,

Comparison of Greek translation with the Egyptian text.

Says Rā, I give

to thee all lands and foreign countries with rest of heart, O king of the north and south, Usr-maāt-Rā-setep-en-Rā,

¹ Hermann, p. 146, ll. 12-22; Bachmann, p. 838, ll. 31-37.

² Liber XVII. 4.

son of the Sun, Rameses, beloved of Amen-Rā." Θεογέννητος κτιστης της οἰκουμένης = 1 1 1 1 1 1 1 "born of the gods, possessor of the two lands" (i.e., the world). 'Ο έστως έπ' άληθείας δεσπότης διαδήματος, τὴν Αἴγυπτον δοξάσας κεκτημένος, ὁ ἀγλαοποιήσας Ἡλίου πόλιν = $\frac{1}{2}$ $\frac{$ Law, lord of diadems, protector of Egypt, making splendid Heliopolis with monuments." "Ηλιος θεὸς μέγας δεσπότης οὐρανοῦ = Το Το Βορία "Says Rā Harmachis, the great god, lord of heaven," πληρώσας του νεών του φοίνικος ἀγαθῶν, ῷ οἱ θεοὶ ζωῆς χρόνον ἐδωρήσαντο = "filling the temple of the bennu (phœnix) with his splendours, may the gods give to him life like the Sun for ever," etc.

The Flaminian obelisk, from which the Egyptian passages Flaminian given above are taken, was brought from Heliopolis to Rome by Augustus, and placed in the Circus Maximus,1 whence it was dug out; it now stands in the Piazza del Popolo at Rome, where it was set up by Pope Sixtus V. in 1589.2 This obelisk was originally set up by Seti I., whose inscriptions occupy the middle column of the north, south, and west sides; the other columns of hieroglyphics record the names and titles of Rameses II. who, in this case, appropriated the obelisk of his father, just as he did that of Thothmes III. The obelisk was found broken into three pieces, and in order to render it capable of sustaining itself, three palms' length was cut from the base. The texts have been published by Kircher, Oedipus Aegyptiacus, t. iii. p. 213; by Ungarelli, Interpretatio Obeliscorum Urbis, Rome, 1842, p. 65, sqq.,

¹ Qui autem notarum textus obelisco incisus est veteri, quem videmus in Circo etc. Ammianus Marcellinus, XVII. 4, § 17. It seems to be referred to in Pliny, XXXVI. 29.

² For a comparative table of obelisks standing in 1840, see Bonomi, Notes on Obelisks, in Trans. Royal Soc. Lit., Vol. I. Second Series, p. 158.

plate 2; and by Bonomi, who drew them for a paper on this obelisk by the Rev. G. Tomlinson in *Trans. Royal Soc. Lit.*, Vol. I. Second Series, p. 176 ff. For an account of this obelisk, see Zoëga, *De Origine et Usu Obeliscorum*, Rome, 1797, p. 92.

Champollion's estimate of Clement's statements on hieroglyphics.

The next Greek writer whose statements on Egyptian hieroglyphics are of value is Clement of Alexandria, who flourished about A.D. 191-220. According to Champollion, "un seul auteur grec, a démêlé et signalé, dans l'écriture égyptienne sacrée, les élémens phonétiques, lesquels en sont, pour ainsi dire, le principe vital 1 Clément d'Alexandrie s'est, lui seul, occasionnellement attaché à en donner une idée claire; et ce philosophe chrétien était, bien plus que tout autre, en position d'en être bien instruit. Lorsque mes recherches et l'étude constante des monuments égyptiens m'eurent conduit aux résultats précédemment exposés, je dus revenir sur ce passage de Saint Clément d'Alexandrie, que j'ai souvent cité, pour savoir si, à la faveur des notions que j'avais tirées d'un examen soutenu des inscriptions hiéroglyphiques, le texte de l'auteur grec ne deviendrait pas plus intelligible qu'il ne l'avait paru jusquelà. J'avoue que ses termes me semblèrent alors si positifs et si clairs, et les idées qu'il renferme si exactement conformes à ma théorie de l'écriture hiéroglyphique, que je dus craindre aussi de me livrer à une illusion et à un entraînement dont tout me commandait de me défier."2 From the above it will be seen what a high value Champollion placed on the statements concerning the hieroglyphics by Clement, and they have, in consequence, formed the subject of various works by eminent authorities. In his Précis (p. 328), Champollion gives the extract from Clement with a Latin translation and remarks by Letronne.3 Dulaurier in his Examen d'un passage des Stromates de Saint Clément d'Alexandrie, Paris, 1833, again published the passage and gave many explanations of words in it, and commented learnedly upon it. (See also

¹ Précis du Système hiéroglyphique des anciens Egyptiens, Paris, 1824, p. 321.

² Précis, p. 327.

³ See also Œuvres Choisies, t. I. pp. 237-254.

Bunsen's Aegyptens Stelle, Bd. I., p. 240, and Thierbach, Erklärung auf das Aegyptische Schriftwesen, Erfurt, 1846.) The passage is as follows:—

αὐτίκα οἱ παρ' Αἰγυπτίοις παιδευόμενοι πρῶτον μὲν πάντων τὴν Clement of Αἰγυπτίων γραμμάτων μέθοδον ἐκμανθάνουσι τὴν ἐπιστολογραφικὴν Alexandria on hieroκαλουμένην, δευτέραν δὲ τὴν ἱερατικὴν, ή χρῶνται οἱ ἰερογραμματεῖς, glyphics. ύστάτην δὲ καὶ τελευταίαν τὴν ἱερογλυφικὴν, ἦs ἡ μέν ἐστι διὰ τῶν πρώτων στοιχείων κυριολογική, ή δὲ συμβολική. τῆς δὲ συμβολικῆς ή μεν κυριολογείται κατά μίμησιν, ή δ' ώσπερ τροπικώς γράφεται, ή δὲ ἄντικρυς άλληγορείται κατά τινας αἰνιγμούς, ήλιον γοῦν γράψαι βουλόμενοι κύκλον ποιούσι, σελήνην δέ σχημα μηνοειδές κατά το κυριολογούμενον είδος, τροπικώς δε κατ' οίκειότητα μετάγοντες καὶ μετατιθέντες, τὰ δ' έξαλλάττοντες, τὰ δὲ πολλαχῶς μετασχηματίζοντες χαράττουσιν. Τοὺς γοῦν τῶν βασιλέων ἐπαίνους θεολογουμένοις μύθοις παραδιδόντες άναγράφουσι διὰ τῶν ἀναγλύφων, τοῦ δὲ κατὰ τοὺς αίνιγμούς τρίτου είδους δείγμα έστω τόδε. τὰ μέν γὰρ τῶν ἄλλων άστρων διὰ τὴν πορείαν τὴν λοξὴν ὄφεων σώμασιν ἀπείκαζον, τὸν δὲ ηκιον τῷ τοῦ κανθάρου, ἐπειδή κυκλοτερες ἐκ τῆς βοείας ὄνθου σχήμα πλασάμενος άντιπρόσωπος κυλίνδει. φασί δέ και έξάμηνον μέν υπο γής, θάτερον δὲ τοῦ ἔτους τμημα τὸ ζῷον τοῦτο ὑπὲρ γης διαιτᾶσθαι, σπερμαίνειν τε είς την σφαιραν και γενναν, και θηλυν κάνθαρον μή γίνεσθαι. 1

"For example, those that are educated among the Transla-Egyptians first of all learn that system of Egyptian charac- tion of extract ters which is styled EPISTOLOGRAPHIC; secondly, the HIERA- from TIC, which the sacred scribes employ; lastly and finally the HIEROGLYPHIC. The hieroglyphic sometimes speaks plainly by means of the letters of the alphabet, and sometimes uses symbols, and when it uses symbols, it sometimes (a) speaks plainly by imitation, and sometimes (b) describes in a figurative way, and sometimes (c) simply says one thing for another in accordance with certain secret rules. Thus (a) if they desire to write sun or moon, they make a circle or a crescent in plain imitation of the form. And when (b) they describe figuratively (by transfer and transposition without violating the natural meaning of words), they completely alter some things and make manifold changes in the form of others. Thus, they hand

¹ Clem. Alex., ed. Dindorf, t. III. Strom. lib. v. §§ 20, 21, pp. 17, 18.

down the praises of their kings in myths about the gods which they write up in relief. Let this be an example of the third form (c) in accordance with the secret rules. While they represent the stars generally by snakes' bodies, because their course is crooked, they represent the sun by the body of a beetle, for the beetle moulds a ball from cattle dung and rolls it before him. And they say that this animal lives under ground for six months, and above ground for the other portion of the year, and that it deposits its seed in this globe and there engenders offspring, and that no female beetle exists."

Three kinds of Egyptian writing.

From the above we see that Clement rightly stated that the Egyptians had three kinds of writing:—epistolographic, hieratic and hieroglyphic. The epistolographic is that kind which is now called "demotic," and which in the early days of hieroglyphic decipherment was called "enchorial." The hieratic is the kind commonly found on papyri. The hieroglyphic kind is described as, I. cyriologic, that is to say, by means of figurative phonetic characters, e.g., A I & emsuh, "crocodile," and II. symbolic, that is to say, by actual representations of objects, e.g., \$ "goose," \$ "bee," and so The symbolic division is subdivided into three parts: I. cyriologic by imitation, e.g., N, a vase with water flowing from it represented a "libation"; II. tropical, e.g., , a crescent moon to represent "month," [6], a reed and palette to represent "writing" or "scribe"; and III. enigmatic, e.g., 📆, a beetle, to represent the "sun." In modern Egyptian Grammars the matter is stated more simply, and we see that hieroglyphic signs are used in two ways: I. Ideographic, II. Phonetic. $m\bar{a}u$, "water," is an instance of the first Ideographic signs are used as determinatives, and are either ideographic or generic. Thus after had mau, "cat," a cat is placed, and is an ideographic determinative; but , heaven with a star in it, written after a 🔾 & kerh, is a

¹ Champollion, Précis, p. 278.

generic determinative. Phonetic signs are either Alphabetic as a, b, k, or Syllabic, as men, chen, etc.

Porphyry the Philosopher, who died about A.D. 305, says of Pythagoras:1—

Καὶ ἐν Αἰγύπτω μὲν τοῖς ἱερεῦσι συνήν καὶ τὴν σοφίαν Pythaέξέμαθε, καὶ τὴν Αἰγυπτίων φωνήν, γραμμάτων δὲ τρισσὰς goras and hieroδιαφοράς, ἐπιστολογραφικών τε καὶ ἱερογλυφικών καὶ συμ- glyphics. βολικών, τών μεν κοινολογουμένων κατά μίμησιν, τών δε άλληγορουμένων κατά τινας αἰνιγμούς.

"And in Egypt he lived with the priests and learnt their wisdom and the speech of the Egyptians and three sorts of writing, epistolographic and hieroglyphic and symbolic, which sometimes speak in the common way by imitation and sometimes describe one thing by another in accordance with certain secret rules." Here it seems that Porphyry copied Clement inaccurately. Thus he omits all mention of the Egyptian writing called "hieratic," and of the subdivision of hieroglyphic called "cyriologic," and of the second subdivision of the symbolic called "tropic." The following table, based on Letronne, will make the views about hieroglyphic Letronne's writing held by the Greeks plain:—

summary.

```
δημοτικά and δημώδη by Herodotus and Clement,
Herodotus, Diodorus [ I. The common, ] ἐγχώρια by the inscriptions of Rosetta,
  and the inscription
                         called
                                       ἐπιστολογραφικά by Clement of Alexandria and
  of Rosetta divide
                                          Porphyry.
 Egyptian writing II. The sacred, (1. Hieratic, or the writing of the priests.
                         divided by
                                                        (a. Cyriologic, by means of the first
                         Clement into (2. Hieroglyphic)
                                                           letters of the alphabet.
                                           composed of
                                                                       (a. Cyriological by
                                                         b. Symbolical
                                                                         imitation.
                                                            comprising \( \beta \). Tropical
                                                                           metaphorical.
                                                                        c. Enigmatical.
```

The next writer of importance on hieroglyphics is Horapollo Horapollo, who towards the close of the IVth century of our era composed a work called 'Ιερογλυφικά; this book was translated into Greek by one Philip, of whom nothing is known. Wiedemann thinks that it was originally written in Coptic, which, in the middle ages, was usually called

glyphics.

Porphyry, De Vita Pythagorae, ed. Didot, § 11, p. 89, at the foot.

"Egyptian," and not in ancient Egyptian.¹ In this work are given the explanations of a number of ideographs which occur, for the most part, in Ptolemaïc inscriptions; but, like the list of those given by Chaeremon, no phonetic values of the signs are given. Nevertheless the list is of considerable interest. The best edition of Horapollo is that of Conrad Leemans,² but the text was edited in a handy form, with an English translation and notes by Samuel Sharpe and Dr. Birch, by J. Cory, in 1840.

Mediaeval writers on hieroglyphics.

Kircher and Jablonski.

In more modern times the first writer at any length on hieroglyphics was Athanasius Kircher, the author of some ponderous works 3 in which he pretended to have found the key to the hieroglyphic inscriptions, and to translate them. Though a man of great learning, it must be plainly said that, judged by scholars of to-day, he would be considered an impostor. In his works on Coptic 4 there are, no doubt, many interesting facts, but mixed with them is such an amount of nonsense that Jablonski says touching one of his statements, "Verum hic ut in aliis plurimis fucum lectoribus fecit Jesuita ille, et fumum vendidit"; from the same writer also, Kircher's arrogant assertions called forth the remark, "Kircherus, in quo semper plus inest ostentationis, quam solidae eruditionis." It is impossible to understand what grounds Kircher had for his statements and how he arrived at his results; as for his translations, they have nothing correct Here is one taken at random from Oedipus in them.

¹ Aegyptische Geschichte, p. 151. The sepulchre of Gordian was inscribed in Egyptian. "Gordiano sepulchrum milites apud Circeium castrum fecerunt in finibus Persidis, titulum hujus modi addentes et Graecis, et Latinis, et Persicis, et Judaicis, et Aegyptiacis literis, ut ab omnibus legeretur." Erasmus, Hist. Rom. Scriptorum, Basle, 1533, p. 312, at the top.

² Horapollinis Niloi Hieroglyphica. edidit, diversorum codicum recenter collatorum, priorumque editionum varias lectiones et versionem latinam subjunxit, adnotationem, item hieroglyphicorum imagines et indices adjecit C.L. Amstelod, 1835.

³ Obeliscus Pamphilius, Hieroglyphicis involuta Symbolis, detecta e tenebris in lucem asseritur, Rome, 1650, fol. Oedipus Aegyptiacus, hoc est, universalis hieroglyphicae veterum doctrinae, temporum injuria obolitae instauratio. Rome, 1652-54. Tomi I-IV, fol.

⁴ Prodromus Coptus, Rome, 1636. Lingua Aegyptiaca restituta. Rome, 1643.

⁵ Jablonski, Opuscula, t. I. ed. Water, 1804, pp. 157, 211.

Aegyptiacus, t. III, p. 431, where he gives a translation of an inscription (A) printed on the plate between pp. 428 and 429. The hieroglyphics are written on a Ptah-Seker-Osiris figure and read :-

Re-stau (i.e., the passages of the tomb)."

and his translation runs:—"Vitale providi Numinis dominium, quadruplicem Mundani liquoris substantiam dominio confert Osiridis, cujus unà cum Mendesio foecundi Numinis dominio, benefica virtute influente, omnia quae in Mundo sunt, vegetantur, animantur, conservantur." Other writers on hieroglyphics whose works Kircher consulted were John Peter Bolzanius Valerianus,1 and Mercati,2 but no good results followed their investigations. In the year 1770 Joseph de Guignes determined the existence of groups of characters De Guighaving determinatives,3 and four years later he published his Mémoire, in which he tried to prove that the epistolographic and symbolic characters of the Egyptians were to be found in the Chinese characters, and that the Chinese nation was nothing but an Egyptian colony. In 1797 Zoëga made a step in the right direction, and came to the conclusion 5 that the hieroglyphics were letters and that the cartouches contained royal names. A few years later Silvestre de Sacy published a Silvestre

de Sacy and Aker-

¹ Hieroglyphica, seu de sacris Aegyptiorum aliarumque gentium litteris blad. Commentatorium libri VII., duobus aliis ab eruditissimo viro annexis, etc., Basil., 1556.

² Degli Obelischi di Roma, Rome, 1589.

³ Essai sur le moyen de parvenir à la lecture et à l'intelligence des Hiéroglyphes égyptiens. (In Mémoires de l'Académie des Inscriptions, t. XXXIV. pp. 1-56.)

⁴ Ibid., t. XXXIX. p. 1 ff.

De Usu et Origine Obeliscorum, Rome, 1797, fol., p. 465.

letter on the inscriptions on the Rosetta Stone, and the work of this learned man was soon after followed by that of Akerblad who, in a letter to M. de Sacy² discussed the demotic inscription on the recently discovered Rosetta Stone, and published an alphabet of the demotic characters, from which a large number were adopted in after times by Young and Champollion. It would seem that Akerblad never gained the credit which was due to him for his really clever work, and it will be seen from the facts quoted in the following pages, how largely the success of Young's labours on the Demotic inscription on the Rosetta Stone depended on those of Akerblad. But side by side with the letters of de Sacy and Akerblad and the learned works of Young and Champollion, there sprang into existence a mass of literature full of absurd statements and theories written by men having no qualifications for expressing opinions on hieroglyphic matters. Thus the Comte de Pahlin in his De l'étude des Hiéroglyphes,³ hesitated not to say that the inscription on one of the porticoes of the Temple at Denderah contained a translation of the hundredth Psalm, composed to invite all people to enter into the house of the Lord. The same author said that to produce the books of the Bible, which were written on papyri, it was only necessary to translate the Psalms of David into Chinese and to write them in the ancient characters of that language.4 Lenoir considered the Egyptian inscriptions to contain Hebrew compositions,5 and Lacour thought that they contained Biblical phrases.⁶ Worse than all these wild theories was the belief in the works of the Kircher school of investigators, and in the accuracy of the statements made by Warburton, who, it must be confessed,

Absurd theories of the contents of Egyptian texts.

Warburton's views on an Egyptian alphabet.

¹ Lettre au Citoyen Chaptal, au sujet de l'Inscription égyptienne du Monument trouvé à Rosette, Paris, 1802.

² Lettre sur l'inscription égyptienne de Rosette, Paris, 1802.

³ Published at Paris in 5 vols., 1812.

⁴ Lettres sur les Hiéroglyphes, Weimar, 1802.

⁵ In Nouvelle explication des Hiéroglyphes, Paris, 1809-10, 4 vols.; and Nouveaux Essais sur les Hiéroglyphes, Paris, 1826, 4 vols.

⁶ See his Essai sur les Hiéroglyphes égyptiens, Bordeaux, 1821.

In his The Divine Legation of Moses demonstrated, to which is adjoint an Essay on Egyptian Hieroglyphics, London, 1738, 2 vols.

seems to have recognized the existence of alphabetic characters, but who in no way deserves the praise of Bailey, the Cambridge prize essayist, "Vir singulari quodam ingenii acumine praeditus, Warburtonus; qui primus certe recentiorum ad rectam harum rerum cognitionem patefecit viam." 1

Here naturally comes an account of the labours of Young Young and and Champollion, two men who stand out pre-eminently as the true discoverers of the right method of decipherment of Egyptian hieroglyphics. As much has been written on the works of these savants, and as some have tried to show that the whole merit of the discovery belongs to Young, and others that it belongs to Champollion, it will not be out of place here to make a plain statement of facts, drawn from the best sources, and to give the opinions of the most eminent Egyptologists on this point; a few details concerning the lives of these remarkable men must, however, be first given.

Dr. Thomas Young was born at Milverton, in Somersetshire, on the 13th of June, 1773. His parents were both members of the Society of Friends. He lived during the first seven years of his life with his maternal grandfather, Mr. Robert Davis, at Minehead, in Somersetshire. At the age of Early life two he could read fluently, and before he was four he had and studies of Young. read the Bible through twice. At the age of six, he learnt by heart in six weeks Goldsmith's Deserted Village. When not quite seven years of age he went to a school, kept by a man called King, at Stapleton near Bristol, where he stayed for a year and a half. In March 1782, when nearly nine years of age, he went to the school of Mr. T. Thompson, at Compton, in Dorsetshire, where he remained four years. Here he read Phaedrus's Fables, Cornelius Nepos, Virgil, Horace expurgated by Knox, the whole of Beza's Greek and Latin Testament, the First Seven Books of the Iliad, Martin's Natural Philosophy, etc., etc. Before leaving this school he had got through six chapters of the Hebrew Bible. About this time he learnt to use the lathe, and he made a telescope and a microscope, and the Italian, Persian, Syriac, and Chaldee languages Young's all occupied his attention. From 1787 to 1792 he was private tutor to Hudson Gurney, at Youngsbury, in Hertfordshire,

¹ Hieroglyphicorum Origo et natura, Cambridge, 1816, p. 9.

where he seems to have devoted himself to the study of English, French, Italian, Latin, Greek, Hebrew, Chaldee,

Young's medical studies.

Discovers undulatory

undulatory theory of light.

Young's study of hieroglyphs.

Syriac, Samaritan, Arabic, Persian, Turkish, and Ethiopic, as well as to that of natural Philosophy, Botany, and Entomology. In 1792 Young began to study Medicine and Anatomy in London, and in 1793 he entered St. Bartholomew's Hospital as a pupil. In 1803 he read a paper before the Royal Society, and was elected a Fellow the following year (balloted for and elected, June 19). Shortly after he attended medical lectures in Edinburgh and Göttingen, and he subsequently went to Cambridge, where he took the degree of Bachelor of Medicine (1803), and afterwards that of Doctor of Physic (1808). In 1798 Young received a splendid bequest from his uncle Dr. Brocklesby, consisting of his house in Norfolk Street, Park Lane, his library, his prints, his pictures, and about £10,000 in money; hence he was free to form his own scheme of life. In May, 1801, he discovered the undulatory theory of light, and his paper on this subject was read before the Royal Society in the November following; in the same year he accepted the office of Professor of Natural Philosophy at the Royal Institution. In 1802 he was appointed Foreign Secretary of the Royal Society, and on the 14th of June, 1804, he married Eliza, the daughter of J. P. Maxwell, Esq., of Cavendish Square, and of Trippendence, near Farnborough, The attention of Young was called to Egyptian inscriptions by Sir W. Rouse Boughton, who had found in a mummy case at Thebes a papyrus written in cursive Egyptian characters, and to a notice of this which Young prepared for his friend, he appended a translation of the demotic text of the Rosetta Stone. As the details of his studies on the Rosetta Stone belong to the history of the decipherment of Egyptian hieroglyphics, they are given further on (p. 141 ff.), but the reader will understand Young's position better by reading Dean Peacock's chapter on "hieroglyphical researches" printed in his life of Young, pp. 258-344, and Mr. Leitch's notes in the third volume of the collected Works of Dr. Young. In 1816 Young was appointed

¹ For the list of books read by him at this time, see the *Life of Thomas Young*, by G. Peacock, London, 1855, pp. 14-17.

Secretary to a Commission for ascertaining the length of the seconds pendulum, for comparing French and English standards, etc., and in 1818 he was appointed Secretary of the Board of Longitude and Superintendent of the Nautical Almanac. In 1825 he became Medical Referee and Inspector of Calculations to the Palladium Insurance Company. 1826 he was elected one of the eight foreign Associates of the Academy of Sciences at Paris. In February, 1829, he began to suffer from repeated attacks of asthma, and by the April following he was in a state of great weakness; he died on the Young's 10th of May, not having completed his fifty-sixth year. excellent steel engraving of Young, by R. Ward, from a picture by Sir Thomas Lawrence, P.R.A., forms the frontispiece to his life by Dean Peacock, which, according to J. J. Champollion-Figeac, "exprime fidèlement la douceur, la grâce, les traits d'une figure toute rayonnante d'intelligence." 1

Jean François Champollion, surnamed le Jeune, the immortal discoverer of a correct system of decipherment of Egyptian hieroglyphics, was born at Figeac on December 24, 1790. His family came originally from Champoléon in the Cham-High Alps, where a branch of it still holds property. As a boy he made rapid progress in classical studies, and he devoted and himself at the same time to botany and mineralogy; at a very studies. early date however he showed a natural taste for oriental languages, and like Young was, at the age of thirteen, master of a fair knowledge of Hebrew, Syriac and Chaldee.2 1805 his brother J. J. Champollion-Figeac brought him to Paris, and caused him to be admitted to the Cours de l'Ecole des Langues Orientales, and introduced him to Silvestre de Sacy. Soon after his arrival in Paris Champollion turned his attention to the study of the hieroglyphic inscription on the Rosetta Stone, but his powerful friend de Sacy advised the elder brother to warn the younger off a study which ne pouvait donner aucun résultat. In 1812 he was nominated Professor of Ancient History to the faculty of Letters at Grenoble,

¹ Lettre au Directeur de la Revue Britannique au sujet des Recherches du Docteur Young, Paris, 1857, p. 11.

² On the subject of Champollion's studies, at Grenoble, see Chroniques Dauphinoises, par A. Champollion-Figeac, t. III. pp. 153, 156, 157-238.

where he still carried on his oriental studies. When he arrived in Paris he found that the old Egyptologists maintained that hieroglyphics were a symbolic language, and seeking

to verify this theory, he wasted a year. He made up his

Champollion's hieroglyphic and Coptic studies.

mind, however, to work out this question without having regard to the theories of others, and he sketched out a plan for a large work on Egypt in several volumes. The first part of this appeared at Grenoble in 1811, entitled Introduction; it was never sold, for only about thirty copies were printed, but it appeared, without the analytical table of Coptic geographical names, under the title L'Egypte sous les Pharaons, 8vo., 2 vols., 1814. About this time Young, in England, was studying the texts on the Rosetta Stone, and had actually begun to make a translation of the demotic section, making use of the results obtained by de Sacy and Akerblad, to the latter of whom great credit is due for his acuteness and insight. Whatever may be said as to Champollion's ignorance of Young's results, it is quite certain that he must have known of those of Akerblad, and we know (see p. 135) that a printed copy of Young's paper on the Rosetta Stone had been put into Champollion's hands by de Sacy. In a very short time Champollion discovered where his predecessors had broken down, and having already written De l'écriture Hiératique des Anciens Egyptiens, Grenoble, 1821, on September 17, in the following year, he read his Mémoire on the hieroglyphics and exhibited his hieroglyphic Alphabet, with its Greek and Demotic equivalents, before the Académie des Inscriptions. Champollion's paper created a great sensation, and Louis XVIII. wished a statement concerning it laid before him, and M. le Duc de Doudeauville determined that an Egyptian Museum should be formed in the Palace of the Louvre. the same year Champollion published his Lettre à M. Dacier, relative à l'Alphabet des Hiéroglyphes phonétiques, in which he showed beyond a doubt that his system was the correct one.

In a series of *Mémoires* read at the Institut in April, May and June, 1823, he explained his system more fully, and these he afterwards published together entitled *Précis du Système Hiéroglyphique des Anciens Egyptiens*, Paris, 2 vols., 1824. A

second edition, revised and corrected, appeared in 1828.

Champollion
acquainted
with
Young's
labours.

June, 1824, Champollion arrived in Turin, where he devoted Chamhimself to the study of papyri. Early in 1825 he arrived in travels. Rome, and thence he went to Naples, where all the museums were opened for him. In 1826 he returned to Paris. In July, 1828, he set out on his long planned voyage to Egypt, and returned in March, 1830, bringing with him a fine collection of antiquities, and a number of copies of inscriptions which filled about two thousand pages. As soon as he returned to France he set to work to publish the rich results of his travels, but while occupied with this undertaking, death overtook him on the 4th of March, 1832. Louis-Philippe ordered that busts of him, executed at the expense of the civil list, should be placed in the galleries of the palace at Versailles, and in the rooms of the Egyptian Museum of the Louvre; he also ordered that marble for another bust should be given to Champollion-Figeac, and that the carving thereof should be entrusted to the famous sculptor Etex. An etched portrait of Champollion le Jeune will be found in Les Deux Champollion, leur Vie et leurs Œuvres, par Aimé Champollion-Figeac: Grenoble, 1887, p. 52.

Egypt.

In addition to the works of Champollion mentioned above, the following are the most important:—

Rapport à son Excellence M. le Duc de Doudeauville, sur Chamla Collection Egyptienne à Livourne, Paris, 1826.

works.

Lettres à M. le Duc de Blacas d'Aulps relatives au Musée royal Egyptien de Turin (avec Notices chronologiques par Champollion-Figeac): Paris, 1824-26.

Notice sur les papyrus hiératiques et les peintures du cercueil de Pétaménoph (Extr. de Voyage à Meroë par Cailliaud de Nantes), Paris, 1827.

Notice descriptive des Monuments Egyptiens du Musée Charles X, Paris, 1827.

Catalogue de la Collection Egyptienne du Louvre, Paris, 1827.

Catalogue des Papyrus Egyptiens du Musée du Vatican, Rome, 1826.

Monuments de l'Egypte et de la Nubie, iv vols., fol., 440 planches. Publié par ordre du Gouvernement, pour faire suite à l'ouvrage de l'Expédition d'Egypte, Paris, 1829–1847.

Lettres écrites pendant son voyage en Egypie, en 1828, 1829, Paris, 1829; 2me édition, Paris, 1833; collection complète. A German translation by E. F. von Gutschmid was published at Quedlinburg, in 1835.

Grammaire Egyptienne, aux Principes généraux de l'écriture sacrée Egyptienne appliqués à la représentation de la langue parlée; Avec des prolégomènes et un portrait de l'éditeur, M. Champollion-Figeac, Paris, 1836–1841.

Dictionnaire Egyptien, en écriture hiéroglyphique, publié d'après les manuscrits autographes par Champollion-Figeac, Paris, 1841.

The results of Dr. Young's studies of the Rosetta Stone were first communicated to the Royal Society of Antiquaries in a letter from Sir W. E. Rouse Boughton, Bart.; the letter was read on the 19th of May, 1814, and was published the following year in Archæologia, Vol. XVIII. pp. 59-72.1 The letter was accompanied by a translation of the demotic text on the Rosetta Stone, which was subsequently reprinted anonymously in the Museum Criticum of Cambridge, Pt. VI., 1815, together with the correspondence which took place between Dr. Young and MM. Silvestre de Sacy and Akerblad. In 1802 M. Akerblad, the Swedish President at Rome, published his Lettre sur l'inscription Egyptienne de Rosette, adressée au citoyen Silvestre de Sacy, in which he gave the results of his study of the demotic text of the Rosetta Stone; M. Silvestre de Sacy also had occupied himself in the same way (see his Lettre au citoven Chaptal, au sujet de l'inscription Egyptienne du monument trouvé à Rosette: Paris, 1802), but neither scholar had made any progress in the decipherment of the hieroglyphic text. In August, 1814, Dr. Young wrote to Silvestre de Sacy, asking him what Mr. Akerblad had been doing, and saying, "I doubt whether the alphabet which Mr. Akerblad has given us can be of much further utility than in enabling us to decipher the proper names; and sometimes I have

Young's labours on the Rosetta Stone in 1814.

Correspondence between Young and de Sacy.

¹ Letter to the Rev. S. Weston respecting some Egyptian Antiquities. With 4 copper plates. London, 1814.

even suspected that the letters which he has identified resemble the syllabic sort of characters by which the Chinese express the sounds of foreign languages, and that in their usual acceptation they had different significations: but of this conjecture I cannot at present speak with any great confidence."....¹ To this M. de Sacy replied:.... "Je ne vous dissimule pas, Monsieur, que malgré l'espèce De Sacy's d'approbation que j'ai donnée au système de M. Akerblad, opinions of dans la réponse que je lui ai adressée, il m'est toujours resté works. des doutes très forts sur la validité de l'alphabet qu'il s'est fait..... Je dois vous ajouter que M. Akerblad n'est pas le seul qui se flatte d'avoir lu le texte Egyptien de l'inscription de Rosette. M. Champollion, qui vient de publier deux volumes sur l'ancienne géographie de l'Egypte, 2 et qui s'est beaucoup occupé de la langue Copte, prétend avoir aussi lu cette inscription. Je mets assurément plus de confiance dans les lumières et la critique de M. Akerblad que dans celles de De Sacy M. Champollion, mais tant qu'ils n'auront publié quelque résultat de leur travail, il est juste de suspendre son juge-pollion's ment." (Leitch, Vol. III. p. 17.) Writing to M. de Sacy in October of the same year, Young says: "I had read Mr. Akerblad's essay but hastily in the course of the last winter, and I was not disposed to place much confidence in the little that I recollected of it; so that I was able to enter anew upon the investigation, without being materially influenced by what he had published; and though I do not profess to lay claim to perfect originality, or to deny the importance of Mr. Akerblad's labours, I think myself authorised to consider my own translation as completely independent of his ingenious researches: a circumstance which adds much to the probability of our conjectures where they happen to agree. is only since I received your obliging letter, that I have Young on again read Mr. Akerblad's work; and I have found that it Akerblad's agrees almost in every instance with the results of my own

results.

¹ For these letters I am indebted to the third volume of the Miscellaneous Works of the late Thomas Young, M.D., F.R.S., &c., ed. John Leitch, London, 1855.

² L'Egypte sous les Pharaons, ou recherches sur la Géographie, la Religion, la Langue, les Ecritures, et l'Histoire de l'Egypte, Paris, 1814.

Akerblad's doubts about his own labours.

investigation respecting the sense attributed to the words which the author has examined. This conformity must be allowed to be more satisfactory than if I had followed, with perfect confidence, the path which Akerblad has traced: I must however, confess that it relates only to a few of the first steps of the investigation; and that the greatest and the most difficult part of the translation still remains unsupported by the authority of any external evidence of this kind." (Leitch, p. 18.) Nearly three weeks after writing the above, Young sent another letter to M. de Sacy, together with a Coptic and demotic alphabet derived partly from Akerblad, and partly from his own researches, and a list of eighty-six demotic words with the words corresponding to them in the Greek version. Of these words, he says: "Three were observed by de Sacy, sixteen by Akerblad, and the remainder by himself." In January, 1815, Akerblad addressed a long letter to Young, together with which he sent a translation of some lines of the Rosetta Stone inscription, and some notes upon it. Regarding his own work he says: "During the ten years which have elapsed since my departure from Paris, I have devoted but a few moments, and those at long intervals, to the monument of Rosetta For, in fact, I have always felt that the results of my researches on this monument are deficient in that sort of evidence which carries with it full conviction, and you, Sir, as well as M. de Sacy, appear to be of my opinion in this respect I must however give you notice beforehand, that in most cases you will only receive a statement of my doubts and uncertainties, together with a few more plausible conjectures; and I shall be fully satisfied if these last shall appear to deserve your attention and approbation If again the inscriptions were engraved in a clear and distinct character like the Greek and Latin inscriptions of a certain antiquity, it would be easy, by the assistance of the proper names of several Greek words which occur in it, some of which I have discovered since the publication of my letter to M. de Sacy, and of many Egyptian words, the sense of which is determined; it would be easy, I say, to form a perfectly correct alphabet of these letters; but here another difficulty occurs; the alphabetical characters which, without doubt, are

of very high antiquity in Egypt, must have been in common use for many centuries before the date of the decree; in the course of this time, these letters, as has happened in all other countries, have acquired a very irregular and fanciful form, so as to constitute a kind of running hand." (Leitch, p. 33.) In August, 1815, Young replied to Akerblad's letter, and discussed the passages where his own translation differed from that of Akerblad.

In July, 1815, de Sacy sent a letter to Young, which De Sacy contains the following remarkable passages: "Monsieur, Warns Young outre la traduction Latine de l'inscription Egyptienne que vous against m'avez communiquée, j'ai reçu postérieurement une autre tra-pollion. duction Anglaise, imprimée, que je n'ai pas en ce moment sous les yeux, l'ayant prêtée à M. Champollion sur la demande que son frère m'en a faite d'après une lettre qu'il m'a dit avoir reçue de vous. Je pense, Monsieur, que vous êtes plus avancé aujourd'hui et que vous lisez une grande partie, du moins, du texte Egyptien. Si j'ai un conseil à vous donner, c'est de ne pas trop communiquer vos découvertes à M. Champollion. Il se pourrait faire qu'il prétendît ensuite à la priorité. Il cherche en plusieurs endroits de son ouvrage à faire croire qu'il a découvert beaucoup des mots de l'inscription Egyptienne de Rosette. J'ai bien peur que ce ne soit là que du charlatanisme; j'ajoute même que j'ai de fortes raisons de le penser. Au surplus, je ne saurais me persuader que si M. Akerblad, Et. Quatremère, ou Champollion avait fait des progrès réels dans la lecture du texte Egyptien, ils ne se fussent pas plus empressés de faire part au public de leur découverte. Ce serait une modestie bien rare, et dont aucun d'eux ne me paraît capable." (Leitch, p. 51.)

In a letter to de Sacy, dated 3rd August, 1815, Young says: "You may, perhaps, think me too sanguine in my expectations of obtaining a knowledge of the hieroglyphical language in general from the inscription of Rosetta only; and I will confess to you that the difficulties are greater than a superficial view of the subject would induce us to suppose. number of the radical characters is indeed limited, like that of the keys of the Chinese; but it appears that these characters are by no means universally independent of each

glyphics.

other, a combination of two or three of them being often employed to form a single word, and perhaps even to represent a simple idea; and, indeed, this must necessarily happen where we have only about a thousand characters for the expression of a whole language. For the same reason it is impossible that all the characters can be pictures of the things which they represent: some, however, of the symbols on the stone of Rosetta have a manifest relation to the objects denoted by them. For instance, a Priest, a Shrine, a Statue, an Asp, a Mouth, and the Numerals, and a King is denoted by a sort of plant with an insect, which is said to have been a bee; while a much greater number of the characters have no perceptible connexion with the ideas attached to them; although it is probable that a resemblance, either real or metaphorical, may have existed or have been imagined when they were first employed; thus a Libation was originally denoted by a hand holding a jar, with two streams of a liquid issuing from it, but in this inscription the representation has degenerated into a bird's foot. With respect to the epistolographic or enchorial character, it does not seem quite certain that it could be explained even if the hieroglyphics were perfectly understood, for many of the characters neither resemble the corresponding hieroglyphics, nor are capable of being satisfactorily resolved into an alphabet of any kind: in short, the two characters might be supposed to belong to different languages; for they do not seem to agree even in their manner of forming compound from simple terms." (Leitch, pp. 55, 56.) Writing to de Sacy in the following year (5th May, 1816) touching the question of the alphabetic nature of the inscription on the Rosetta Stone, he says: "Si vous lisez la lettre de M. Akerblad, vous conviendrez, je crois, qu'au moins il n'a pas été plus heureux que moi dans ses leçons Coptes del'inscription. Mais le vrai est que la chose est impossible dans l'étendue que vous paraissez encore vouloir lui donner, car assurément l'inscription enchoriale n'est alphabétique que dans un sens très borné. Je me suis borné dernièrement à l'étude des hiéroglyphes, ou plutôt à la collection d'inscriptions hiéroglyphiques. Les caractères que j'ai découverts jettent déjà quelques lumières sur les antiquités de l'Egypte. J'ai

reconnu, par exemple, le nom de Ptolémée dans diverses Young deinscriptions à Philæ, à Esné et à Ombos, ce qui fixe à peu ciphers the près la date des édifices où ce nom se trouve, et c'est même Ptolemy. quelque chose que de pouvoir distinguer dans une inscription quelconque les caractères qui expriment les noms des personnages auxquels elle a rapport." (Leitch, p. 60.)

On 10th November, 1814, Champollion sent to the President of the Royal Society a copy of his L'Egypte sous les Pharaons, and in the letter which accompanied it said, "La base de mon travail est la lecture de l'inscription en caractères Egyptiens, qui est l'un des plus beaux ornemens du riche Musée Britannique; je veux parler du monument trouvé à Rosette. Les efforts que j'ai faits pour y réussir n'ont point été, s'il m'est permis de le dire, sans quelques succès; et les résultats que je crois avoir obtenus après une Young and étude constante et suivie, m'en font espérer de plus grands Champolencore." (Leitch, p. 63.) He asked also that a collation of respond. the Rosetta Stone with the copy of it which he possessed might be made, and suggested that a cast of it should be presented to each of the principal libraries, and to the most celebrated Academies of Europe. As Foreign Secretary of the Royal Society, Young replied saying that the needful collation should be made, and adding, "Je ne sais si par hasard M. de Sacy, avec qui vous êtes sans doute en correspondance, vous aura parlé d'un exemplaire que je lui ai adressé de ma traduction conjecturale avec l'explication des dernières lignes des caractères hiéroglyphiques. Je lui avais déjà envoyé la traduction de l'inscription Egyptienne au commencement du mois d'Octobre passé; l'interprétation des hiéroglyphiques ne m'est réussie qu'à la fin du même mois." (Leitch, p. 64.) In reply to this Champollion wrote, "M. Silvestre de Sacy, mon ancien professeur, ne m'a point donné connaissance de votre mémoire sur la partie Egyptienne et le texte hiéroglyphique de l'inscription de Rosette: c'est vous dire, Monsieur, avec quel empressement je recevrai Chaml'exemplaire que vous avez la bonté de m'offrir." We have pollion acquainted seen above from the extract from a letter of de Sacy that a with Young's copy of Young's work was lent to Champollion between work in May 9 and July 20, 1815.

1815.

On August 2, 1816, Young addressed a letter 1 to the Archduke John of Austria, in which he reported further progress in his hieroglyphic studies, thus: "I have already ascertained, as I have mentioned in one of my letters to M. de Sacy, that the enchorial inscription of Rosetta contained a number of individual characters resembling the corresponding hieroglyphics, and I was not disposed to place any great reliance on the alphabetical interpretation of any considerable part of the inscription. I have now fully demonstrated the hieroglyphical origin of the running hand,2 in which the manuscripts on papyrus, found with the mummies " (Leitch, p. 74.) The principal contents of Young's letters, however, incorporated with other matter, were made into a more extensive article, which was contributed to the Supplement of the Encyclopædia Britannica, Supplement, Vol. IV. He made drawings of the plates, which were engraved by Mr. Turrell, and having procured separate copies, he sent them to some of his friends in the summer of 1818, with a cover on which was printed the title, "Hieroglyphical Vocabulary." These plates, however, were precisely the same that were afterwards contained in the fourth volume of the Supplement, as belonging to the article EGYPT. The characters explained in this vocabulary amounted to about two hundred; the number which had been immediately obtained from the stone of Rosetta having been somewhat more than doubled by means of a careful examination of other monuments. The higher numerals were readily obtained by a comparison of some inscriptions in which they stood combined with units and with tens.3 Young's article in the Encyclopædia Britannica obtained great celebrity in Europe; and was reprinted by

Young's work published.

¹ This letter was printed in 1816, and circulated in London, Paris, and elsewhere; it did not appear in the Museum Criticum until 1821.

² "Que ce second système (l'Hiératique) n'est qu'une simple modification du système Hiéroglyphique, et n'en diffère uniquement que par la forme des signes." Champollion, De l'Ecriture Hiératique des Anciens Egyptiens: Grenoble, 1821. We should have expected some reference by Champollion to Young's discovery quoted above.

³ Young. An Account of some recent discoveries in Hieroglyphical Literature, p. 17.

Leitch in the third volume of the Works of Dr. Young; pp. 86-197; it contains eight sections:—

- I. Introductory view of the latest publications relating to Egypt.
- II. Pantheon.
- III. Historiography.
- IV. Calendar.
 - V. Customs and Ceremonies.
- VI. Analysis of the Triple Inscription.
- VII. Rudiments of a Hieroglyphical Vocabulary.
- VIII. Various Monuments of the Egyptians.

This article is of very great importance in the history of Value of the decipherment of the hieroglyphics, and had Young taken Young's article in the trouble of having it printed as a separate publication, Encyclothere would have been less doubt in the minds of scholars as Britanto the good work which he did, and results borrowed from it nica. by Champollion would have been more easily identified.1

It has already been said (p. 130) that Champollion published at Paris in 1814 the two first parts of a work entitled L'Egypte sous les Pharaons, ou recherches sur la Géographie, la Cham-Religion, la Langue, les Ecritures et l'Histoire de l'Egypte on the avant l'Invasion de Cambyse; these parts treated simply of geography the geography of Egypt. In a note to the Preface he tells us that the general plan of the work, together with the introduction of the geographical section and the general map of Egypt under the Pharaohs, was laid before the Société des Sciences et des Arts de Grenoble, 1st September, 1807, and that the printing began on the 1st September, 1810. On p. 22 of his Introduction, referring to the Rosetta Stone, he says: "Ce monument intéressant est un décret des prêtres de l'Egypte, qui décerne de grands honneurs au jeune roi

¹ Ich halte mich daher verpflichtet, alles auf unsern Gegenstand bezügliche dem Leser nachträglich genau mitzutheilen und zwar mit einer um so grössern Gewissenhaftigkeit, je höher durch dessen Kenntniss die Achtung gegen den trefflichen Forscher steigen wird, der besonders in der Erklärung der symbolischen Hieroglyphen so Manches zuerst aussprach, was man ohne den Artikel der Encyclopaedie gelesen zu haben, meistens als das Eigenthum Champollion's zu betrachten gewohnt ist. Schwartze, Das Alte Aegypten, p. 446.

Champollion's hieroglyphical studies in 1810.

Akerblad attributes correct values to fourteen Demotic characters.

Ptolémée Epiphane. Ce décret est écrit en hieroglyphes, en langue et en écriture alphabétique Egyptiennes, et en Grec." Now by the words "en langue et en écriture alphabétique Egyptiennes" we are clearly to understand that part of the Rosetta inscription which is written in demotic. Having referred to the studies of de Sacy and Akerblad, and spoken of the words in demotic which the latter scholar had rightly compared with their equivalents in Coptic, "que nous y avons lus ensuite," Champollion adds in a foot-note, "Ce n'est pas ici le lieu de rendre compte du résultat de l'étude suivie que nous avons faite du texte Egyptien de l'Inscription de Rosette, et de l'alphabet que nous avons adopté. Nous nous occuperons de cet important sujet dans la suite de cet ouvrage. En attendant, nous prions le lecteur de regarder comme exacts les résultats que nous lui présentons ici." From this it is clear that as early as 1810 Champollion claimed to have made progress in the decipherment of the demotic text (texte Egyptien) of the Rosetta Stone, and it is now time to ask how much he was indebted to Akerblad's letter for ideas and results. A comparison of Plate II. at the end of Akerblad's Lettre sur l'Inscription Egyptienne de Rosette, with Plate IV. in Champollion's Lettre à M. Dacier relative à l'Alphabet des Hiéroglyphes Phonétiques, will show that sixteen of the characters of the alphabet printed by Akerblad in 1802 were retained by Champollion in 1822; also, if Akerblad's alphabet be compared with the "Supposed Enchorial Alphabet" printed at the foot of Plate IV. accompanying Young's article EGYPT, printed in 1818 and published in 1819, it will be found that fourteen of the characters are identical in both alphabets. Thus it seems that a greater degree of credit is due to Akerblad than has usually been awarded to him either by Young¹

¹ Mr. Akerblad was far from having completed his examination of the whole enchorial inscription, apparently from the want of some collateral encouragement or co-operation to induce him to continue so laborious an inquiry; and he had made little or no effort to understand the first inscription of the pillar which is professedly engraved in the sacred character, except the detached observation respecting the numerals at the end; he was even disposed to acquiesce in the correctness of Mr. Palin's interpretation, which proceeds on the supposition that parts of the first lines of the hieroglyphics are still remaining on the stone. Young, An Account, p. 10.

or Champollion,1 or, indeed, by writers on Egyptology generally.2

Having seen what foundations Young and Champollion had for their own works on the demotic text to rest on, we may return to the consideration of Young's hieroglyphical studies. On the four plates which appeared with his article EGYPT, he correctly identified the names of a few of the gods. Rā, Nut, Thoth, Osiris, Isis, and Nephthys, and he made out the meanings of several Egyptian ideographs. His identifications of kings' names were, however, most unfortunate. Thus of Amenhetep, he made Tithons; of Thi (a queen), Eoa; of Usertsen, Heron; of Psammetichus, Sesostris; of Nectanebus, Proteus; of Seti, Psammis; of Rameses II., Amasis; of Autocrator, Arsinoe, etc., etc. He correctly identified the names of Ptolemy and Berenice, although in each case he attributed Young's wrong values to some of the hieroglyphic characters which formed these names. The hieroglyphic alphabet given by alphabet. Young was as follows:-

206.3	J.	qıß		true	value	BA.
207.	0	ϵ			"	R.
208.	2	еиє			,,	т'.
209.	99	1			,,	I.
210.		ĸe,	KH		,,	SE.
211.		æ,	22.8	_	,,	м.

^{1 &}quot;Feu Akerblad essaya d'étendre ses lectures hors des noms propres grecs, et il échoua complètement." Champollion, Précis, I éd., p. 14.

² See Schwartze, Das Alte Aegypten, pp. 160, 162.

³ No. 205, which is omitted here, is really two demotic characters the values of which are BA and R: to these Young gave the value BERE, and so far he was right, but he failed to see that what he considered to be one sign was, in reality, two. In Nos. 213 and 214 his consonants were right but his vowels were wrong. We are thus able to see that out of a total of fourteen signs, he assigned correct values to six, partly correct values to three, and wholly wrong values to five. Champollion-Figeac in his Lettre au Directeur de la Revue Britannique au sujet des Recherches du Docteur Young sur les Hiéroglyphes Egyptiens, p. 5, gives Young no credit whatever for the three partly correct values assigned to hieroglyphic characters by him.

2 I 2.	~~~~	и	true	value	N.
213.	220	$oy\epsilon$,,	R or L.
214.	P	ഠയ്യ,	ос	"	s.
215.		π		"	Р.
216.	مح	d		11	F.
217.	Ω	7		,,	T.
218.	3	ω		,,	СНА.

In 1822 Champollion published his famous Lettre à M. Dacier relative à l'alphabet des Hiéroglyphes Phonétiques, in which he stated his discovery of the Egyptian hieroglyphic alphabet in the following words: "Vous avez sans doute remarqué, Monsieur, dans mon Mémoire sur l'écriture démotique Egyptienne, que ces noms étrangers étaient exprimés phonétiquement au moyen de signes plutôt syllabiques qu'alphabétiques. La valeur de chaque caractère est reconnue et invariablement fixée par la comparaison de ces divers noms; et de tous ces rapprochements est résulté l'alphabet, ou plutôt le syllabaire démotique figuré sur ma planche I., colonne deuxième. L'emploi de ces caractères phonétiques une fois constaté dans l'écriture démotique, je devais naturellement en conclure que puisque les signes de cette écriture populaire étaient, ainsi que je l'ai exposé, empruntés de l'écriture hiératique ou sacerdotale, et puisque encore les signes de cette écriture hiératique ne sont, comme on l'a reconnu par mes divers mémoires, qu'une représentation abrégée, une véritable tachygraphie des hiérographes, cette troisième espèce d'écriture, l'hiéroglyphique pure, devait avoir aussi un certain nombre de ses signes doués de la faculté d'exprimer les sons ; en un mot, qu'il existait également une série d'hiéroglyphes phonétiques. Pour s'assurer de la vérité de cet aperçu, pour reconnaître l'existence et discerner même la valeur de quelques-uns des signes de cette espèce, il aurait suffi d'avoir sous les yeux, écrits en hiéroglyphes purs, deux noms de rois grecs préalablement connus, et contenant plusieurs lettres employées à la fois dans l'un et dans l'autre, tels que Ptolémée et Cléopâtre, Alexandre et Bérénice, etc." (p. 5). Throughout this work there

Champollion's system.

appears to be no mention whatever of Young's identification of any letters of the hieroglyphic alphabet, although on p. 2 Champollion says : "A l'égard de l'écriture démotique en particulier, il a suffi de la précieuse inscription de Rosette pour en reconnaître l'ensemble; la critique est redevable d'abord Chamaux lumières de votre illustre confrère, M. Silvestre de Sacy, admits et successivement à celles de feu Akerblad et de M. le docteur value of Young, des premières notions exactes qu'on a tirées de ce and monument, et c'est de cette même inscription que j'ai déduit Young's labours. la série des signes démotiques qui, prenant une valeur syllabico-alphabétique, exprimaient dans les textes idéographiques les noms propres des personnages étrangers à l'Egypte." That Champollion should not have known of Young's article EGYPT is a thing not to be understood, especially as advance copies were sent to Paris and elsewhere as early as 1818.

From the facts given above we are enabled to draw up the following statement as to the amount of work done in the decipherment of the Egyptian language by the early workers in this field.

Barthélemy 1 and Zoëga 2 had come to the conclusion Statement long before the labours of Akerblad, Young, and Champollion, that the cartouches contained proper names. Aker- of Zoëga, blad drew up an alphabet of the demotic character, in which Young and fourteen signs appear to have had correct values attributed Chamto them. Young published a demotic alphabet in which the greater number of Akerblad's results were absorbed; he fixed the correct values to six hieroglyphic characters, and to three others partly correct values; he identified the names of Ptolemy and Alexander, the numerals and several gods' names. Champollion published a demotic alphabet, the greater part of which he owed, without question, to Akerblad, and a hieroglyphic alphabet of which six characters had had correct values assigned to them by Young, and the

of results of labours pollion.

¹ Caylus, Recueil d'Antiquités Egyptiennes, Etrusques, etc., Tom. V. p. 79.

² In De Origine et Usu Obeliscorum, p. 465. Conspiciuntur autem passim in Aegyptiis monumentis schemata quaedam ovata sive elliptica planae basi insidentia, quae emphatica ratione includunt certa notarum syntagmata, sive ad propria personarum nomina exprimenda, sive ad sacratiores formulas designandas.

values of three others had been correctly stated as far as the consonants were concerned. There is no doubt whatever that Champollion's plan of work was eminently scientific, and his great knowledge of Coptic enabled him to complete the admirable work of decipherment, which his natural talent had induced him to undertake. The value of his contributions to the science of Egyptology it would be difficult to overestimate, and the amount of work which he did in his comparatively short life is little less than marvellous. It is, however, to be regretted that Champollion did not state more clearly what Young had done, for a full acknowledgment of this would have in no way injured or lessened his own immortal fame.¹

Champollion's alphabet.

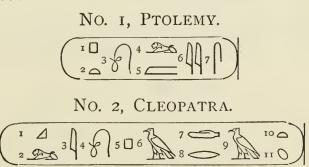
Briefly, the way in which Champollion recovered the greater part of the Egyptian alphabet is as follows. be remembered that, on account of breakages, the only name found on the Rosetta Stone is that of Ptolemy. Shortly before Champollion published his letter to M. Dacier, he had published an account of an obelisk,2 recently brought to London, which was inscribed with the name of a Ptolemy, written with the same characters as that on the Rosetta Stone, and also contained within a cartouche. It was followed by a second cartouche, which should contain the name of a queen. The obelisk was said to have been fixed in a socket, bearing a Greek inscription containing a petition of the priests of Isis at Philae, addressed to Ptolemy, to Cleopatra his sister, and to Cleopatra his wife. Now, he argued, if this obelisk and the hieroglyphic inscription which it bears are really the result of the petition of the priests, who in the Greek speak of the dedication of a similar monument, it follows of necessity that the cartouche must contain the name of a Cleopatra. The names of Ptolemy and Cleopatra having, in the Greek, some letters which are similar, may be used for comparing

The names Ptolemy and Cleopatra.

¹ We have seen above that Champollion did know of Young's work, yet in his *Précis du Système Hiéroglyphique*, p. 18, he says that he had arrived at results similar to those obtained by Dr. Young, without having any knowledge of his opinion.

² Observations sur l'Obélisque Egyptien de l'île de Phila, in Revue encyclopédique, Mars, 1822.

the hieroglyphics which are used in each; and if the characters which are similar in these two names express the same sound in each cartouche, their purely phonetic character is at once made clear. A previous comparison of these two names written in the demotic character shows that when they are written phonetically several characters, exactly alike, are used in each. The analogy of the demotic, hieratic, and hieroglyphic methods of writing in a general way, leads us to expect the same coincidence and the same conformity in these same names, written hieroglyphically. The names Ptolemaios and Cleopatra written in hieroglyphics are as follows:-



Now in No. 2 cartouche, sign No. 1, which must represent Recovery K, is not found in cartouche No. 1. Sign No. 2, a lion lying of the Egyptian down, is identical with sign No. 4 in cartouche No. 1. This alphabet. clearly is L. Sign No. 3, a pen, represents the short vowel E; two of them are to be seen in character No. 6 in No. 1 cartouche, and considering their position their value must be AI of alos. Sign No. 4 is identical with No. 3 in No. 1 cartouche, and must have the value O in each name. Sign No. 5 is identical with sign No. 1 of No. 1 cartouche, which being the first letter of the name of Ptolemy must be P. Sign No. 6 is not found in No. 1 cartouche, but it must be A, because it is the same sign as sign No. 9, which ends the name KAEONATPA; we know that signs 10 and 11 always accompany feminine proper names, because we see them following the names of goddesses like 15 Isis, and 6 Nephthys. Sign No. 7, an open stretched out hand, must be T. It does not occur in No. I cartouche, but we find from other cartouches that \(\sigma \) takes the place of \(\sigma \), and the reverse. Sign No. 8 must be R; it is not in No. 1 cartouche,

and ought not to be there. In No. 1 cartouche sign No. 7 must be S, because it ends the name which in Greek ends with S. Thus from these two cartouches we may collect twelve characters of the Egyptian alphabet, viz., A, AI, E, K, K, L, M, O, P, R, S, T. Now let us take another cartouche from the Description de l'Egypte, t. III. pl. 38, No. 13, and try The name to make it out; it reads:—

Alexander.

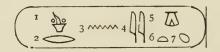


Now signs Nos. 1, 2, 4, 5, 7, and 8, we know from cartouches Nos. 1 and 2, and we may write down their values thus:---

AΛ..ΣΕ..ΤΡ.

The only Greek name which contains these letters in this order is Alexander, therefore let us assign to the signs , m, and , the value of K, N and S respectively. We find on examination that the whole group corresponds, letter for letter, with the group which stands in the demotic text of a papyrus in the place of the Greek name AΛΕΧΑΝΔΡΟΣ. We have, then, gained three new phonetic signs K, N, and S, and have determined the value of fifteen in all.

Again, let us take the cartouche of another lady:-



Now signs Nos. 2, 3, 4, 6, and 7 we know, and we may The name Berenice. write them down thus:-

. RNAI . .

The only female name which contains these letters in this order is that of Berenice, and to and we may therefore assign the values B and K respectively. Thus we have gained two more signs.

If we take two other cartouches, viz.:—



we find that we are able to read the first at once KAISRS, which is clearly Kaισαρος or Caesar; in the second the only sign we do not know is Q. Writing down the values we know we have A.TAKRTR, which is clearly Αυτοκρατορ; thus the value of the second character must be U. In this manner Champollion worked through the names of all the Ptolemies and the Roman Emperors, and eventually succeeded in making out the value of one hundred and eleven signs. At the foot of Plate I., in his Lettre à Monsieur Dacier, he writes his own name in hieroglyphics thus:—

The following are the letters of the Egyptian alphabet with their values as now accepted by Egyptologists:—

OPINIONS OF EGYPTOLOGISTS ON THE LABOURS OF YOUNG AND CHAMPOLLION.

In favour of Young.

The first idea of certain hieroglyphics being intended to represent sounds was suggested by Dr. Young, who, from the names of Ptolemy and Berenice, had pointed out nine, which have since proved to be correct; the former taken from the Rosetta inscription, and the latter deduced with singular ingenuity from the enchorial of the same monument. [M. Champollion fils seems to be unwilling to allow this: but the fact is evident; and surely he has accomplished too much to stand in need of assuming to himself the merits of another. Note 1, p. 1.] Working upon this basis, M. Champollion, with happy success, made out four or five others, as also about thirty synonymes; and by the ingenious application of these, the merit of which is all his own, he has been able to turn to effect the discovery, and to decipher therewith a great number of the names of the Ptolemies and of the Roman emperors.—SALT, H., Essay on Dr. Young's and M. Champollion's Phonetic System of Hieroglyphics; London, 1825.

Amidst this mass of error and contradiction, the application of the phonetic principle by Young, in 1818, had all the merit of an original discovery and it was only by a comparison of the three kinds of writing that he traced the name of Ptolemy up in his own way,

In favour of Champollion.

His [Young's] translations, however, are below criticism, being as unfounded as those of Kircher. How far even, in the decipherment, he proceeded correctly, may be doubted. . . . But even here [in interpretation] there is much too incorrect in principle to be of real use; much of it is beneath criticism. —BIRCH, *Hieroglyphs*, p. 196.

It is even to this day a common habit of Englishmen to couple the name of their countryman, Dr. Thomas Young, with that of Champollion, as sharing with him the glory of this discovery. No person who knows anything of Egyptian philology can countenance so gross an error But it is not true that he discovered the key to the decipherment of hieroglyphics, or even that his labours assisted Champollion in the discovery. When the key was once discovered and recognized as the true one, it was found that one or two of Young's results were correct. But there was nothing in his method or theory by which he or anyone else could distinguish between his right and his wrong results, or which could lead him or anyone else a single step in advance. If anyone has a right to be named in conjunction with Champollion, it is not Young, but Akerblad, to whom he does full justice (as he does indeed to Young himself) at the very beginning of his letter to M. Dacier. -RENOUF, Hibbert Lectures; London, 1880, pp. 12-16.

from the demotic into hieratic, into hieroglyphs.—BIRCH, *Hieroglyphs*, in WILKINSON, *The Egyptians*, pp. 195, 196.

Fast gleichzeitig mit dem alten Jomard; hatte Dr. Young das Glück aus den hieroglyphischen Texten die Bezeichnungen für die Einer, Zehner, Hunderte, und Tausende richtig herauszuerkennen und überdies den hieroglyphischen Königsnamen—



ihre entsprechende griechische Form Ptolemaios und Berenike gegenüberzustellen, eine Entdeckung, die ihm allein gebührt und die den Ausgangspunkt der späteren Entzifferungen bilden sollte..... Dr. Young's glückliche Zusammenstellungen der oben aufgeführten ägyptisch-hieroglyphischen Eigennamen mit ihren entsprechenden griechischen Vorbildern sollten ihm plötzlich die Augen öffnen und ihn [i.e., Champollion] auf den rechten Pfad führen.—BRUGSCH, Die Aegyptologie, pp. 9, 11.

Ein solcher Ring mit Hieroglyphen fand sich nun auch an den betreffenden Stellen der Inschrift von Rosette und er musste den Namen des Ptolemäus bilden. Es war der bekannte englische Naturforscher

Thomas Young, der im Jahre 1819

In favour of Champollion.

Sæculi enim hujus et initium usque quum cognitio hieroglyphorum, quibus veteres Aegyptii in sacra dialecto scribenda utebantur, densissimis tenebris scateret, ita quidem ut fere omnia, quæ antea vel eruditissimi homines summo ingenii acumine explorasse sibi visi sunt, si hodie forte legimus risum vix tenere possimus: hoc lapide detecto postquam omnium animi ad spem enucleandi tandem istud monstruosum et perplexum per tot sæcula quasi involucris involutorum genus signorum arrecti sunt, unus vir Champollio Francogallus exstitit, qui mira sagacitate incredibilique studio adjutus totam hieroglyphorum rationem nulla fere parte relicta luce clarius explanavit et exposuit. - BRUGSCH, Inscriptio Rosettana; Berlin, 1851, pp. 1, 2.

Unabhängig von Young kam gleichzeitig ein junger französischer Gelehrter, François Champollion, zu der gleichen Vermutung und ihm war es beschieden, sogleich ein völlig richtiges Resultat zu erhalten.

—Erman, Aegypten, p. 14.

fit l'application du principe phonétique à la lecture des hiéroglyphes. Cette idée fut, dans la réalité, le fiat lux de la science. . . . Toutefois, malgré quelques succès remarquables, Young ne sut pas la féconder; il avait bien reconnu dans les hiéroglyphes les noms de Ptolémée et de Bérénice, mais sans réussir à assigner à chacun des signes qui les composent leur véritable valeur; ses autres lectures sont fausses, quoiqu'il ait rencontré juste dans la détermination de la valeur

diesen scharfsinnigen und völlig richtigen Schluss machte und wenigstens für einige Zeichen des Namens den Lautwert feststellte.— ERMAN, Aegypten, p. 14.

Der erste, der es that und von dem richtigen Grundsatze ausging, dass die Königsnamen alphabetisch geschrieben sein müssten....war der berühmte englische Physiker Thomas Young (geboren 1773). Er erkannte in der häufigsten in dem Dekret von Rosette vorkommenden Gruppe den Namen Ptolemäus, er vermochte ein später zum grossen Teile bestätigtes hieroglyphisches aufzustellen und Alphabet über das System der ägyptischen Schrift vollkommen richtige Ansichten zu bilden. So haben wir denn in Young den eigentlichen Entzifferer der ägyptischen Schrift zu sehen, wenn es ihm auch nicht gelang, der Sprache selbst Herr zu werden. - WIEDEMANN, Aegyptische Geschichte, p. 29.

In the first work of Champollion, his essay De l'Ecriture hiératique des Anciens Egyptiens, published in 1821, he recognized the existence of only the first of these three ways of representing words, supposing that all the Egyptian characters represented ideas. When he discovered the erroneousness of this opinion, he used all possible efforts to suppress the work in which he had stated it. That work, however, contained a valuable discovery. . .

In favour of Champollion.

alphabétique de plusieurs caractères. Quelques minces qu'ils soient, ces premiers résultats constitueraient en faveur du docteur Young un titre considérable, s'il ne les avait pas compromis lui-même en s'engageant dans une fausse voie, et en publiant des traductions tout aussi imaginaires que celles de ses devanciers. La solution du problème était réservée au génie de Champollion le jeune; c'est un honneur que personne ne peut lui disputer. — CHABAS, L'Inscription de Rosette, p. 5.

Wenn wir die Frage so stellen: Wer hat zuerst einige hieroglyphische Zeichen in ihrem Lautwerthe richtig bestimmt? oder besser gesagt, zufällig errathen, so müssen wir antworten: das war Th. Young; den Schlüssel zur Entzifferung der Hieroglyphenschrift jedoch hat er nicht gefunden. François Champollion, geb. den 23. December 1790, gest. den 4. März 1832, er ist es, den die Wissenschaft der Aegyptologie in dankbarer Verehrung als ihren eigentlichen Begründer nennt DÜMICHEN, Geschichte des alten Aegyptens, Berlin, 1878, s. 304.

Zwei grosse Männer, in England der auf vielen Gebieten des Wissens ausgezeichnete Thomas Young, in Frankreich François Champollion, begaben sich zu gleicher Zeit, aber unabhängig von einander, an die Arbeit. Beider Bemühungen lohnte schöner Erfolg. Champollion aber wird mit Recht vor seinem britischen Rivalen als Entzifferer der

.... In the year after this publication, Champollion published his Lettre à M. Dacier, in which he announced the phonetic powers of certain hieroglyphics and applied them to the reading of Greek and Roman proper names. been candid enough to admit that he was indebted to Dr. Young for the commencement of his discovery, and only to claim the merit of extending and improving the alphabet, he would probably have had his claims to the preceding and subsequent discoveries, which were certainly his own, more readily admitted by Englishmen than they have been. In 1819 Dr. Young had published his article "Egypt" in the Supplement to the Encyclopædia Britannica; and it cannot be doubted that the analysis of the names "Ptolemæus" and "Berenice," which it contained, reached Champollion in the interval between his publication in 1821 and 1822, and led him to alter his views. . .

. . . The Grammaire Egyptienne ought to have been given to the public as his sole bequest in the department of Egyptian philology. It was published from a manuscript written in 1831, immediately before his last illness. Shortly before his decease, having carefully collected the sheets, he delivered them to his brother, with the remark, "Be careful of this; I trust that it will be my visiting card to posterity." Even the warmest admirers of Champollion must admit that he left his system in a very imperfect state. Few, probably, will deny that he held many errors to the close of his life, both in what respects the

In favour of Champollion.

Hieroglyphen genannt werden müssen.—EBERS, Aegypten in Bild und Wort; Leipzig, 1879, Bd. ii., s. 49.

Un savant anglais du plus grand mérite, Th. Young, essaya de reconstituer l'alphabet des cartouches. De 1814 à 1818, il s'exerça sur les divers systèmes d'écriture égyptienne, et sépara mécaniquement les groupes différents dont se composaient le texte hiéroglyphique et le texte démotique de l'inscription de Rosette. Après avoir déterminé, d'une manière plus ou moins exacte, le sens de chacun d'eux, il en essaya la lecture. Ses idées étaient justes en partie, mais sa méthode imparfaite; il entrevit la terre promise, mais sans pouvoir y entrer. Le véritable initiateur fut François Champollion. - MASPERO, Histoire Ancienne; Paris, 1886, pp. 729, 730.

Ce fut en 1819, que le Dr. Young déclara le premier que les cartouches, ou encadrements elliptiques, dans le texte hiéroglyphique de l'inscription de Rosette, correspondaient aux noms propres grecs et particulièrement à celui de Ptolémée du texte grec, et aux groupes, du même nom, dans le texte intermédiaire en écriture égyptienne démotique ou vulgaire, groupes qui avaient été déjà reconnus et décomposés par MM. Silvestre de Sacy et Akerblad. Il allait encore plus loin en supposant que chaque signe du cartouche représentait un son du nom de Ptolémée et en cherchant à les définir réellement un à un par une analyse très ingénieuse. Plusieurs signes

reading of the characters, and in what respects the interpretation of the texts.—HINCKS, On the Number, Names, and Powers of the Letters of the Hieroglyphic Alphabet, in Trans. Royal Irish Acad., Vol. XXI., Section Polite Literature, pp. 133, 134, Dublin, 1848.

In favour of Champollion.

avaient été faussement interprétés et la preuve la plus évidente en était qu'il ne réussissait pas à lire d'autres noms que ceux de Ptolémée et de Bérénice. Il faut donc avouer que, malgré cette découverte, les opinions du Dr. Young, sur la nature du système hiéroglyphique, étaient encore essentiellement fausses et que cette découverte elle-même serait probablement restée infructueuse et à peine signalée comme découverte dans la science, si on avait suivi le chemin que son auteur lui-même avait proposé.—LEPSIUS, Lettre à M. le Professeur F. Rosellini sur l'Alphabet Hiéroglyphique; Rome, 1837, p. 11.

Seyffarth and others reject Champollion's system.

It could hardly be expected that the system of decipherment proposed by Champollion would be accepted by those who had rival systems to put forth, hence we find old theories revived and new ideas brought to light side by side with Champollion's method of decipherment. Among those who attacked the new system were, Spolm, the misguided Seyffarth, Goulianoff and Klaproth. Spolm and Seyffarth divided hieroglyphics into emphonics, symphonics and aphonics, by which terms they seem to imply phonetics, enclitics and ideographics. Their hopelessly wrong theory was put forth with a great show of learning in De Lingua et Literis veterum Ægyptiorum at Leipzig, 1825-31. Goulianoff¹ did not accept Champollion's system entirely, and he wished to consider the phonetic hieroglyphics acrologic; this also was the view taken by Klaproth, who bitterly attacked Champollion in his Lettre sur la découverte des hiéroglyphes acrologiques, adressée à M. de Goulianoff, Paris, 1827, and also in his Examen critique des travaux de feu M. Champollion sur les Hiéroglyphes, Paris, 1832. To the first of these two works Champollion published a reply entitled Analyse critique de la

¹ See his Essai sur les Iliéroglyphes d'Horapollon, Paris, 1827.

lettre sur la découverte des hiéroglyphes acrologiques par J. Klaproth (Extr. du Bulletin de Férussac), Paris, 1827, in which he showed the utter worthlessness of the theory. In 1830, when the correctness of Champollion's system was fully demonstrated, Janelli published at Naples his Fundamenta Hermeneutica Hieroglyphicae, in three volumes, in which the systems of old symbolic theory of the hieroglyphics was re-asserted! tation. and there were many who hesitated not to follow the views of François Ricardi, feu Charles d'Oneil, the soundness of which may be estimated by the title of one of his works, "Découverte des Hiéroglyphes domestiques phonétiques par lesquels, sans sortir de chez soi, on peut deviner l'histoire, la chronologie (!!), le culte de tous les peuples anciens et modernes, de la même manière, qu'on le fait en lisant les hiéroglyphes égyptiens selon la nouvelle méthode;" Turin, 1824.1 Little by little, however, Champollion's system was accepted. In 1835 Leemans published his edition of Horapollo, in which the results of the decipherment of Egyptian hieroglyphics were ably applied, and two years later Richard Lepsius published his famous Lettre à M. F. Rosellini sur l'alphabet hiéroglyphique, wherein he discussed the whole question of the decipherment, and showed that Champollion's method was, without any question, correct. About this time students, who worked on Champollion's plan, sprang up in Holland, Italy, France and England, and the misguided Seyffarth alone continued down to 1855 to write and protest against the new system.

AN EGYPTIAN FUNERAL.

The funeral of a poor Egyptian was, probably, very much like that of one of the present day. After the body had been steeped for a short time in bitumen or natron, or perhaps merely rubbed with these substances, the few personal ornaments of the man were placed on it, he was wrapped in one

Another of his works was entitled, Triomphe sur les impies obtenu par les adorateurs de la très-sainte Trinité et du Verbe éternel, sous le gouvernement des sixième et septième rois d'Egypte au VIe siècle après le déluge. Sculpté en signes hiéroglyphiques sur l'Obélisque Barberinus et maintenant expliqué; Geneva, 1821.

piece of linen, and with his staff to support his steps,¹ and his sandals to protect his weary feet in the nether-world, he was laid in a hole or cave, or even in the sand of the open desert, to set out on his last journey. Trusting in the might of a few amulets that were buried with him, he feared not to meet his foes in the grave.

Diodorus on Egyptian burial.

The funeral of a king or a member of the royal family, or of a wealthy person, was a very magnificent ceremony, and it is, perhaps, impossible to realize exactly what an imposing sight it must have been. Treating of the burial of a king in Egypt, Diodorus says (I. 72), that when a king died all the inhabitants of the country wept and rent their garments; the temples were closed, and the people abstained from sacrifices and celebrated no festival for a period of seventy-two days. Crowds of men and women, about two or three hundred in number, went round about the streets with mud on their heads. and with their garments knotted like girdles below the breasts (σινδόνας ὑποκάτω τῶν μαστῶν), singing dirges twice daily in praise of the dead. They denied themselves wheat, they ate no animal food, and they abstained from wine and dainty fare. No one dared to make use of baths, or unguents, or to recline upon couches, or even to partake of the pleasures of love. The seventy-two days were passed in grief and mourning as for the death of a beloved child. Meanwhile, the funeral paraphernalia was made ready, and on the last day of mourning, the body, placed in a coffin, was laid at the entrance to the tomb, and according to law, judgment was passed upon the acts of the king during his life. Every one had the power to make an accusation against the king. priests pronounced a funeral oration over the body, and declared the noble works of the king during his life, and if the opinion of the assembled multitude agreed with that of the priests, and the king had led a blameless life, they testified their approval openly; if, on the other hand, the life of the king had been a bad one, they expressed their disapprobation by loud murmurs. Through the opposition of the people many kings have been deprived of meet and proper burial,



and kings are accustomed to exercise justice, not only Diodorus because they fear the disapprobation of their subjects, but on Egyptian burial. also because they fear that after death their bodies may be maltreated, and their memory cursed for ever.

It is very doubtful if the above description of the mourning is not somewhat exaggerated, and there appears to be no authority in Egyptian inscriptions for the statement that many kings were deprived of their meet and proper burial because of the disapproval of their past lives shown by the people. This account by Diodorus is more valuable for the indication of the great and solemn respect which was shown to dead kings, as sons of the god Rā, and as lords of the land of Egypt, than for its strict accuracy of detail. customs observed at the burial of kings would be respectfully imitated at the funerals of the nobles and officials of his court, and the account by the same writer of what happened after the mummy of an Egyptian gentleman was prepared for burial, must next be considered.

According to Diodorus (I. 92), when the body is ready to be buried, the relatives give notice to the judges and the friends of the deceased, and inform them that the funeral will take place on a certain day, and that the body will pass over the lake; and straightway the judges, forty in number,1 come and scat themselves in a semi-circle above the lake. Then the men who have been commissioned to prepare a boat called $\beta \hat{a} \rho \iota \varsigma^2$ bring it to the lake, and they set it affoat under the charge of a pilot called Charon.3 And they pretend that Orpheus travelling in Egypt in ancient times, was present at a ceremony of this kind, and that he drew his fable of the infernal regions partly from his remembrance of this

¹ Is it possible that Diodorus has confused the forty judges at the lake with the forty-two judges or assessors of the Book of the Dead, before each of whom the deceased was supposed to declare that he had not committed a certain sin?

² In Egyptian: Jan barei.

³ Wiedemann compares the Egyptian kare, "Schiffer." The dictionaries give qare, a "ship," and man," "cart-driver."

Diodorus on Egyptian burial.

ceremony, and partly from his imagination. Before the coffin containing the dead man was placed in the boat on the lake, every person had the right to bring accusations against the deceased. If any accuser succeeded in showing that the deceased had led a bad life, the judges made a decree which deprived the body of legal burial; if, on the other hand, the accusation was found to be unjust, the person who brought it was compelled to pay heavy damages. If no one stood forth to bring an accusation, or if an accusation seemed calumnious, the relatives of the deceased ceased to mourn and began to praise the dead man and his virtues, and to entreat the gods of the infernal regions to admit him into the place reserved for good men. The Egyptians never praised the birth of a man, as did the Greeks, for they believed that all men are equally noble. The people being gathered together, add their cries of joy, and utter wishes that the deceased may enjoy everlasting life in the underworld in the company of the blessed. Those who have private burial places lay the bodies of their dead in the places set apart for them; but those who have not, build a new chamber in their house, and set the body in it fixed upright against the wall. Those who are deprived of burial, either because they lie under the ban of an accusation, or because they have not paid their debts, are merely laid in their own houses. It happens sometimes that the younger members of a family, having become richer, pay the debts of their ancestors, secure the removal of the condemnatory sentence upon them, and give them most sumptuous funerals. The great honours which are paid to the dead by the Egyptians form the most solemn ceremonies. As a guarantee for a debt, it is a customary thing to deposit the bodies of dead parents, and the greatest disgrace and privation from burial, wait upon those who redeem not such sacred pledges.

In this account also there are many details given for which proof is still wanting from the Egyptian monuments.

¹ Thus Orpheus brought back from his travels in Egypt the ceremonies, and the greater part of the mystic rites celebrated in memory of the courses of Ceres, and the whole of the myth of hell. The difference between the feasts of Bacchus and of those of Osiris exists only in name, and the same may be said of the mysteries of Isis and those of Osiris. Diodorus, I. 96.

An attempt may now be made to describe briefly what Egyptian happened after death to the body of a man of high rank who embalm-ment departed this life at Thebes towards the end of the XVIIIth according or beginning of the XIXth dynasty, that is to say about B.C. to the monu-1400. The facts are all known, and therefore nothing need ments. be invented; it is only necessary to gather them together and to bring them to a focus on the person of one man. We must imagine then that we are living on the east bank of the Nile, near the temple of Amen-Rā, "lord of the thrones of the earth," in the fifteenth century before Christ. One morning before the day has dawned, even before the officials who conduct the early services in the temples are astir, we are awakened by loud cries of grief and lamentation, and on making inquiries we are told that Ani, the great scribe of the offerings of the gods in the temple of Amen-Ra, is dead. As he was the receiver of the revenues of the gods of Abydos, as well as of Amen-Rā of Thebes, first prophet of Amen, and the precentor who stood on the threshold of the temple morning by morning to lead off the hymn of praise to the sun, his death naturally causes great excitement in the temples and the immediate neighbourhood; as his forefathers for five or six generations have been temple officers of the highest rank, it is certain that his funeral will be a great event, and that numbers of the hereditary aristocracy and government officials will assist at the ceremony. He leaves no wife to mourn for him, for she is already dead, and is now lying in a chamber of a splendid tomb, not yet finished, however, nine miles away across the river, awaiting the coming of her husband. She was called Tutu, and belonged to one of the oldest and most honourable families in Thebes; she was a member of the famous college of singers of Amen-Ra, and also a member of the choir of ladies, each one of whom carried a sistrum or a tambourine in the temple of that god. Ani began to hew out the tomb for himself and his wife many Tomb years ago, and during his lifetime he spared neither pains nor expense in making it one of the largest and finest ever known for a person of lower rank than a king. Ani was not a very old man when he died, although his step was slow and his back somewhat bent; in stature he was of middle height, and

his features had a kind but dignified look, and though comparatively few loved him, all respected him for his uprightness and integrity. He was a learned man, and knew the literature of Egypt well; he himself wrote a fine, bold hand, and was no mean artist with his pencil. He was a tried servant of the king, and loved him well, but he loved his god Amen more, and was very jealous for his honour, and the glory of his worship in the temple of the Apts. All his ancestors had been in the service of the god, and it was even said that the oldest of them had seen Amen, who, until the expulsion of the Hyksos by the kings of Thebes, had occupied the position of a mere local deity, suddenly become the national god of Egypt. Whether Ani believed in his innermost heart any or all of the official religion is another matter; his official position brought him into contact with the temporal rather than the spiritual affairs of the Egyptian religion, and whatever doubts he may have had in matters of belief, or concerning the efficacy of the magic of his day, etc., etc., he said nothing about them to any man.

For some days past it had been seen that Ani's death was to be expected, and many of his colleagues in the temple had come to see him from time to time, one bringing a charm,

another a decoction of herbs, etc., and a few had taken it in turns to stay in his room for some hours at a time. One night his illness took a decidedly serious turn, and early in the morning, a short time before daybreak, when, as the Orientals say, the dawn may be smelled, Ani died. The news of his death spreads rapidly through the quarter, for all the women of his house rush frantically through the streets, beating their breasts, and from time to time clutching at their hair, which is covered with handfuls of the thick dust of the streets, after the manner of Anpu in the *Tale of the Two Brothers*, and uttering wailing cries of grief. In the house, parties of mourning women shriek out their grief, and all the members of the house add their tears and sobs. The steward of the house has, however, sent across the river to the

cher-heb or priest who superintends and arranges the funerals of the wealthy and great, and informed him of Ani's death, and as quickly as possible this official leaves his

Death of Ani.

house near the Valley of the Tombs of the Kings, and together with his assistants, makes his way with all haste to Ani's house. THaving arrived there he takes Ani's body into Ani's his charge, and proceeds to discuss the method by which the body shall be preserved, and the style of the funeral. his assistants are taking away the body to the embalming house, he sends quickly to the western bank of the Nile, and summons his chief mason to his presence; after a short time he arrives, and the cher-heb instructs him to go to Ani's tomb with a body of men, and to finish hewing whatever chambers and pillars remain in a half completed state, to plaster the walls, and to paint upon them scenes for which he supplies him with details and notes. The cher-heb knows that for many years past Ani, and one or two of his friends among the scribes, had been writing and illuminating with vignettes a fine copy of the "Book of the Dead"; he remembers that this work remains unfinished, and he therefore sets a skilful scribe to finish it in the style in which Ani would probably have finished it. Parties of professional mourners are next organized, and these go round about the city at stated times, singing in chorus, probably accompanied by some musical instrument, funereal dirges, the subjects of which were the shortness of life and the certainty that all must die, and the virtues of the dead man. These dirges were sung twice daily, and Dirges for Ani's friends and colleagues, during the days of mourning, thought it to be their duty to abstain from wine and every kind of luxury, and they wore the simplest and plainest garments, and went quite unadorned.

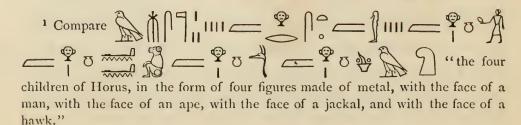
body given to

Meanwhile it was decided that Ani's funeral should be one of the best that money could purchase, and as while he was alive he was thought to be in constant communion with the gods, his relatives ordered that his body should be mummified in the best possible way, so that his soul $\int ba$, and his intelligence χu , when they returned some thousands of years hence to seek his body in the tomb, might find of em-his \(\begin{aligned} ka \text{ or "genius" there waiting, and that all three might balmment.} \end{aligned} enter into the body once more, and revivify it, and live with it for ever in the kingdom of Osiris. No opportunity must

be given for these four component parts of the whole of a man to drift away one from the other, and to prevent this the perishable body χa must be preserved in such a way that each limb of it may meetly be identified with a god, and the whole of it with Osiris, the judge of the dead and king of the nether world. The tomb must be made a fit and proper dwelling-place for the ka, which will never leave it as long as the body to which it belongs lies in its tomb. The furniture of the tomb must be of the best, and every material, and the workmanship thereof, must also be of the best.

The embalmment.

The cher-heb next goes to the embalming chamber and orders his assistants to begin their operations upon Ani's body, over which formulæ are being recited. The body is first washed and then laid upon the ground, and one of the assistants traces with ink on the left side, over the groin, a line, some few inches long, to indicate where the incision is to be made in the body; another assistant takes a knife, probably made of flint, and makes a cut in the body the same length as the line drawn in ink by his companion.) Whether this man was then driven away with sticks, and stones thrown after him, as Diodorus states, or not, is a moot point upon which the inscriptions give us no information. intestines and the heart and lungs were then carefully taken out and washed in palm wine, and stuffed with sweet smelling spices, gums, etc. They were next smeared all over with an unguent, and then carefully bandaged with strips of linen many yards long, on which were inscribed the names of the four children of Horus 1 who symbolized the four cardinal points and of the four goddesses who took the intestines under their special protection. While this was being done a set of four alabaster jars was brought from the stores of the cher-heb's establishment, and in each of these one of the four packets of



The ornaments of the body.

laid over the heart.

the skull is now filled up with a mixture of spices, powdered plaster and natron, and the nostrils through which it was inserted are plugged up with small linen pledgets dipped in some astringent; obsidian eyes are also inserted in the eyesockets. Large quantities of gums, spices, natron, as well as a very little bitumen, are pounded and well mixed together, and with them the breast and stomach are carefully packed through the slit in the side; while certain formulæ are being recited, a gold plate inscribed with the utchat, or eye of Horus, is laid upon it to indicate that this god watched over this body as he did over that of his father Osiris. The nails of the hands are stained with henna (Arab. حنًّا), and on the little finger of the left hand is placed Ani's gold ring, in the bezel of which is mounted a handsome steatite scarab inscribed on the base with his name and titles. The ring was supposed to confer upon the deceased some power, but what that power was is not yet exactly made out; it is certain, however, that no one was buried without one or more, and if the relatives of the deceased were not able to buy them in gold or silver, they made use of farence rings, glazed various colours, and even of small strings of beads which they tied on the fingers in lieu of rings. The legs are then brought closely together, and the arms are laid on the body with one wrist crossed over the other. The cher-heb next provides a large and handsome scarab made of green basalt which is set in a frame of gold, over the back of it is a horizontal band of the same metal, at right angles to which, on the side of the tail of the beetle, runs another band which joins the frame; at the head of the scarab is a gold loop through which is now threaded a thick gold wire sufficiently long to go round Ani's neck. This scarab was part of the stock in trade of the cher-heb, and all that was necessary to do to make it Ani's property was to inscribe his name and titles upon it in the blank line left for the purpose at the head of the flat base. The scarab This done the scarab was covered with a thin gold leaf and laid upon Ani's breast at the neck.¹ The inscription upon it

According to some rubrics of the thirtieth chapter the scarab was to be placed "within the heart" of a person after the ceremony of "opening the mouth"

embalmed intestines was placed. Each jar was inscribed with a formula, and all that was wanted to make it the property of Ani was to inscribe his name upon it in the blank spaces left for the purpose. Each jar had a cover made in Jars for the form of the head of the child of Horus to whom it was dedicated. The jar of Mestha had the head of a man, and in it was placed the stomach; it was under the protection of Isis. The jar of Hapi had the head of an ape, and in it-were placed the smaller intestines; it was under the protection of Nephthys. The jar of Tuamautef had the head of a jackal, and in it was placed the heart; it was under the protection of Neith. The jar of Qebhsennuf had the head of a hawk, and in it was placed the liver; it was under the protection of Serget. The inscriptions on the jars state that the part of the deceased in it is identified with the child of Horus to whom the jar is dedicated, and that the goddess under whose charge it is protects it. The covers of the jars are fastened on by running in liquid plaster, and they are finally set in the four divisions of a coffer on a sledge with a vaulted cover and a projecting rectangular upright at each corner. It was of the greatest importance to have the intestines 1 preserved intact, for without them a man could not hope to live again. (The brain is Removal next removed through the nostrils by means of an iron rod curved at one end, and is put aside to be dried and buried with the body; at every step in these processes religious fermulæ are recited. The body thus deprived of its more perishable parts is taken and laid to soak in a tank of liquid natron for a period of seventy days. At the end of this time it is taken out and carefully washed and dried, and it is seen that it is of a greenish-grey colour; the skin clings to the The body bones, for the flesh beneath it has shrunk somewhat, but the natron. hair of the body is well preserved, the nails of the hands and feet still adhere to the skin, and the face, though now drawn and very thin, has changed but little. Longitudinal slits are next made in the fingers and toes and the fleshy parts of the arms, thighs and legs, which are then stuffed with a mixture of sweet spices and natron, and sewn up again.) The cavity in

¹ In mummies of the best period the intestines are sometimes found in packets beneath the bandages.

was one of the verses of the 30th chapter of the Book of the Dead, and contained a prayer, addressed by Ani to his heart, that there might not be brought against him adverse evidence when it was weighed in the balance in the judgment hall of Osiris, that he might not be obstructed or driven back, and that his name might not be overthrown by those powers who made it their business to harass the newcomers among the dead in the nether-world. The prayer ends with a petition that no false evidence may be borne against him in the presence of the god.

And now the bandaging begins, The body is first of all Process of smeared all over with unguents. Pieces of linen are then bandaging. torn into strips about three inches wide, and one edge of each strip is gummed. On one end of each of these the name of Ani has been written in hieratic characters to facilitate the identification of the mummy during the process of bandaging; a number of these strips are dipped in water, and the embalmers having bandaged the fingers, hands, and arms, and toes separately, begin to bandage the body from the feet upwards. The moist bandages cling tightly to the body, and the gummed edge enables each fold of the bandage to obtain firm hold; the little irregularities are corrected by small pledgets of linen placed between the folds and gummed in position. These linen bandages are also held in position by means of narrower strips of linen wound round the body at intervals of six and eight inches, and tied in a double knot. Over these fine linen bandages passages from the Book of the Dead, and formulæ which were intended to give power to the dead, are written. One end of a very thick bandage of eighteen to twenty-five folds of linen is laid under the shoulders, and the other is brought over the head and face, and rests on the upper part of the chest; this is held in position by a bandage wound round the neck, and tied in a double knot at the back of the neck. The same plan is adopted with respect to the feet, but before the bandage

⁽Naville, Bd. II, 99), had been performed; this rite, however, took place in the tomb.

Process of bandaging.

Names of the bandages, which secures all is tied, thick pads of linen are laid on the top of the feet to prevent any injury happening to them when the mummy is made to stand upright. The bandaged arms having been pressed closely into the sides, and the fore-arms and hands having been laid upon the stomach, the bandaging goes on again, while formulæ are recited by the *cher-heb*. Each bandage had a special name, each bandage gave power to the deceased, and was inscribed with words and figures of gods, which also gave him power, and the adjustment of each in its proper position required both care and judgment. More folds of linen are laid on the body perpendicularly, the story of the security of the se

Referring to the embalming of the feet, the following extract is of interest. "After these things perform the embalming operations on his right and left arms, and then the and the children of Horus, and the children of Chent-aat, shall carry out the embalming operations on the two legs of the deceased. Rub the feet, legs, and thighs of the deceased with black stone (?) oil, and then rub them a second time with the finest oil. Wrap the toes in a piece of cloth, draw two jackals upon two pieces of linen with colours mixed with water perfumed with anti, and each jackal shall have his face turned towards the other; the jackal on the one bandage is Anubis, lord of Hert; the jackal on the other is Horus, lord of Hebennu. Put Anubis on the right leg, and Horus on the left leg, and wrap them up in fine linen. To complete the embalming of the legs, take six measures of anchamu flowers, natron and resin, and mix with water of ebony gum, and put three measures on the right leg and three measures on the left. Then put some fresh (?) senb flowers made into twelve bundles (?) on the left leg, and twelve bands of linen, and anoint with the finest oil." Maspero, Le Rituel de l'Embaumement, pp. 43, 44, in Mémoire sur Quelques Papyrus du Louvre (Extrait des Notices et Extraits des Manuscrits, tom. xxiv., 1re partie; Paris, 1875).

² E.g., one of the bandages of the nostrils was called \(\) \(

³ While the head was being bandaged the following petition was recited by one of the embalmers:—"O most august goddess, O lady of the west, O mistress of the east, come and enter into the two ears of the deceased! O doubly powerful, eternally young, and very mighty lady of the west, and mistress of the east may breathing take place in the head of the deceased in the nether world! Grant that he may see with his eyes, that he may hear with his two ears, that he may breathe through his nose, that he may utter sounds from his mouth, and articulate with his tongue in the nether world! Receive his voice in the hall of truth and justice, and his triumph in the hall of Seb in the presence of the great

and more bandages are wound round the body horizontally, until, little by little, it loses its shape beneath them. When a length of about three hundred cubits has been used in folds and bandages, a coarse piece of linen is laid on the body, and is sewn up at the back. Over this again a saffroncoloured linen sheet is laid, and this having been deftly sewn over the head, down the back, and under the feet, is finally held in position by a perpendicular bandage of brownish coloured linen, passing from the head to the feet and under them up the back to the head, and by four horizontal bandages of the same coloured linen, one round the shoulders, one round the middle of the body, one round the knees, and one round the ankles. Thus the mummy is complete.)

During the seventy days which have been spent in Ani's embalming Ani's body, the coffin makers have not been idle, and they have made ready a covering of wood to be laid on the mummy, and two beautiful coffins. The covering, in the form of a mummy, is slightly vaulted, and has a human face, bearded, on it; it is handsomely painted outside with collar, figures of Nut, Anubis, and Ap-uat, the full names and titles of Ani in perpendicular lines of inscription, the cartouches of the king in whose time he lived, and scenes in which Ani is adoring the gods. On the inside of the cover, on the purple ground, are painted in a light yellow colour pictures of the horizon, the spirits of the East, in the form of apes, adoring Rā, the lion gods of the morning and evening with a disk on their united backs, etc., etc.1 The inner coffin is equally

god, lord of the west. O Osiris (i.e., the deceased), the thick oil which comes upon thee furnishes thy mouth with life, and thine eye looketh into the lower heaven, as Ra looketh upon the upper heaven. It giveth thee thy two ears to hear that which thou wishest, just as Shu in Hebît (?) heard that which he wished to hear. It giveth thee thy nose to smell a beautiful perfume like Seb. It giveth to thee thy mouth well furnished by its passage (into the throat), like the mouth of Thoth, when he weigheth Maāt. It giveth thee Maāt (Law) in Hebît. O worshipper in Hetbenben, the cries of thy mouth are in Siut, Osiris of Siut comes to thee, thy mouth is the mouth of Ap-uat in the mountain of the west." (See Maspero, Le Rituel de l'Embaumement, p. 27, in Mémoire sur Quelques Papyrus du Louvre (Extrait des Notices et Extraits des Manuscrits), tom. xxiv., I'e partie; Paris, 1875).

A fine example of such a covering is that of Nesi-pa-ur-shefi, preserved at Cambridge.

handsome, and carpenter and artist have expended their best labour upon it; before Ani was embalmed he was measured for it, and due allowance having been made for the bandages, it fits the mummy exactly. It is in the form of a mummy,

and the sycamore planks of which it is made are about two inches thick; the bottom is in one piece, as is also each of the sides, the rounded head-piece is cut out of a solid piece of wood, and the foot-piece is also separate; all these parts are pegged together with wooden pegs about two inches long. On the cover is pegged a solid face, carved out of hard wood, which is thought to have a strong resemblance to that of Ani; bronze eyelids and obsidian eyes are fixed in it, and a carved wooden beard is fastened to the chin. Solid wooden hands are next fastened to the breast. The whole coffin, inside and out, is next covered with a thin layer of plaster; over this a coat of light yellow varnish is painted, and the scenes and inscriptions are painted on it in red, light and dark green, white and other colours. At the head is Nephthys, and at the foot is Isis, each making speeches to Ani, and telling him that she is protecting him. On the cover outside is Nut, and between two series of scenes in which Ani is represented worshipping the gods, are two perpendicular lines of inscriptions recording his name and titles; at the foot of these are figures of Anubis and Ap-uat. The sides of the coffin are ornamented with figures of gods in shrines, the scene of the weighing of the heart, Ani drinking water from the hands of a goddess standing in a tree, Shu lifting up Nut from the embraces of Seb, etc. Inside the coffin are painted figures of a number of gods and genii with instructions referring to them, and the goddesses Nut and Hathor; the first covers Ani with her wings, and the second, as mistress of the nether-world, receives Ani into her arms. Around the edge

of the coffin near the cover, from head to foot, run two lines of inscription, one on each side, which repeat at considerable length the name and titles of Ani. The outer edge of the coffin, and the inner edge of the cover are "rabbeted" out, the one to fit into the other, and on each side, at regular intervals, four rectangular slots about $1\frac{1}{2}$ in. × 2in. × $\frac{3}{8}$ in. are cut; to fasten the coffin hermetically, tightly fitting wooden dowels, four

Coffin ornamentation.

Scenes painted on the coffin.

inches long, are pressed into the slots in the coffin, and pegs driven from the outside of the coffin through them keep them firmly in position. Ani's body having been placed in this coffin, the cover is laid upon it, the ends of the dowels fit into the slots in the sides, and coffin and cover are firmly joined together; wooden pegs are driven through the cover and dowels, the "rabbets" fit tightly, the little space between the coffin and cover is "stopped" with liquid plaster, and thus the coffin is sealed. Any injury that may have hap- The outer pened to the plaster or paintings during the process of sealing is repaired, and the whole coffin is once more varnished. This coffin is, in its turn, placed inside an outer coffin, which is painted, both inside and outside, with scenes similar to those on the inner coffin; the drawing is, however, more free, and the details are fewer. The outer coffin being sealed in the same way as that inside it, Ani is now ready to be carried to his everlasting home in the Theban hills.

On a day fixed by the relatives and friends, all the various articles of funereal furniture which have been prepared are brought to Ani's house, where also the mummy in its coffins now lies awaiting the funeral; the cher-heb sees that the things necessary for a great man's funeral are provided, and arranges for the procession to start on the first auspicious day. day having arrived, the cher-heb's assistants come, and gathering together the servants and those who are to carry burdens, see that each has his load ready and that each knows his place in the procession. When all is ready the funeral train sets The out from Ani's house, while the female servants wail and funeral procession. lament their master, and the professional mourners beat their breasts, feign to pull out their hair by handfuls, and vie with each other in shrieking the loudest and most often. They have not a great distance to go to reach the river, but the difficulties of passing through the narrow streets increase almost at every step, for the populace of Thebes loved the sight of a grand funeral as much as that of any European country to-day. After some few hours the procession reaches the river, and there a scene of indescribable confusion happens; every bearer of a burden is anxious to deposit it in one of the boats which lie waiting in a row by the quay; the animals which

draw the sledge, on which Ani's bier is laid, kick out wildly and struggle while being pushed into the boats, people rush hither and thither, and the noise of men giving orders, and

the shouts and cries of the spectators, are distracting. At length, however, the procession is embarked and the boats push off to drop with the current across the Nile to a place a little north of the Temple of Thothmes III., opposite Asâsîf. After an hour spent in disembarking, the procession reforms itself in the order in which it will march to the tomb, and we see for the first time what a splendid funeral has been provided. In the front walk a number of men bearing tables and stands filled with vases full of wine, beer, oil, perfumes, flowers, bread, cakes, ducks, haunches of beef, and vegetables: one man carries Ani's palette and box of instruments which he used for writing and drawing, another carries his staff, another his bed, another his chair, others bring the ushabtiu figures in a box with a vaulted cover and made like a tomb; and following them comes the stele recording his name and titles and prayers to the gods of the nether-world; and behind them, drawn by two men, is a coffer surmounted by a jackal, on a sledge decorated with lotus flowers, in which stand the four jars which contain Ani's intestines. follow the men bearing everything which Ani made use of during his life, as, for example, the axe which he carried when he followed his king to war in order to keep the accounts of the army and to make lists of all the precious things which were brought to his lord as gifts and tribute, and the harp on which he played in his leisure hours. Next comes the chest # in which is laid the mummy of Ani, placed in a boat which is mounted on a sledge drawn by four oxen; at the head of the chest is a figure of Nephthys, and at the foot a figure of Isis,

the boat is supplied with oars as if it were really destined to row down to Abydos, so that the body might be buried there, and its soul pass into the nether-world through the "Gap"

 $\bigcap_{\overline{\Lambda}} \bigcirc \otimes$ Peka (*i.e.*, the 'Gap') the place whence, according to

the Egyptian belief, souls, under the guidance of Osiris, set out on their last journey. At the head of the boat stands a whiterobed *Sam* priest wearing a panther skin; he holds a bronze

Funereal offerings.

Ani's personal property carried to the tomb.

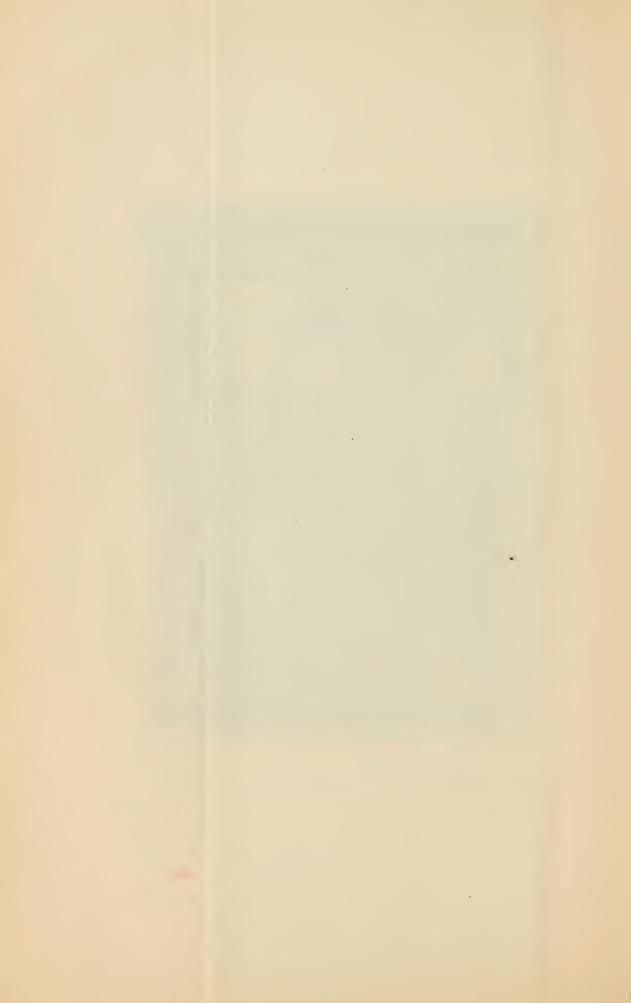


SION
70, sheet 5).



Between pp. 168-9.

VIEW OF AND'S FUNERAL PROCESSION (From the Papyrus of Ani, Brit. Mus. No. 10.470, sheet 5).



instrument for burning incense in the left hand, and with the right he scatters water on the ground from a libation vase \Diamond . Behind the boat follow a number of white-robed priests, one of whom has his head powdered.¹ Next follow more funereal offerings and flowers carried in boxes suspended from the ends of poles which the men who carry them balance on their shoulders. After these come a number of women with breasts uncovered and dishevelled hair, who in their wailing lamentations lament the dead and praise his virtues. Among these would probably be the female servants of Ani's house, whose grief would be genuine, for they would feel that they had lost a good master and a comfortable home.

Meanwhile the procession has moved on and has entered one of the rocky defiles to the north of Dêr el-Bahari, whence, winding along through the valley of the kings, they hope to reach a remote place in the Western valley. The progress of the train is slow, for the ground is rough and rocky, and frequent halts have to be made; on the right hand and on the left, kings and nobles are buried in splendid tombs, and almost every hill which they climb hides the mummy of some distinguished Egyptian. A few miles further on, at some Ani's tomb little distance upon a hill, a rectangular opening is seen, and in the when the procession arrives at the foot of it, a number of workmen, attendants, tomb-guardians and others are seen assembled there. The mummy in its coffin is lifted out of the chest, and carried up the hill to the rectangular opening, which proves to be the mouth of Ani's tomb; there it is set upright, and before it the attendants pile up tables with sepulchral offerings and flowers, and animals for sacrifice are also brought there. The wailing women and the distant relatives of Ani here take farewell of him, and when they have descended the hill, the coffin is let down the slanting passage by ropes into the chamber, where it is hoped that Ani's friends will bring sepulchral offerings to his ka, at the appointed This chamber is rectangular and has two rows of square pillars in it. From it there leads a passage about six

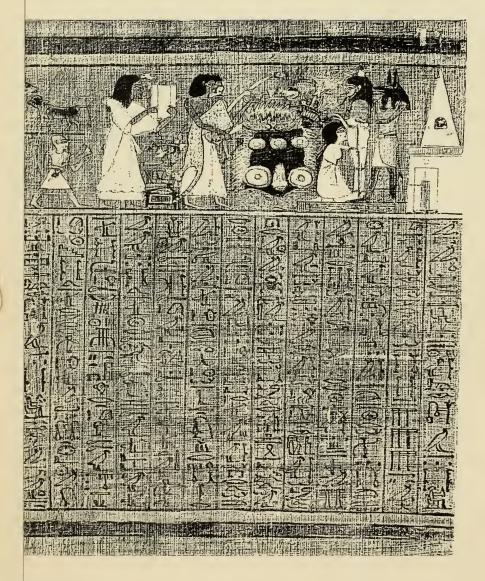
In the papyrus of Ani, his wife is represented kneeling on the ground in grief by the side of the boat.

feet wide by seven feet high, and passing through this we see to the right and left a series of chambers upon the walls of which are painted in vivid colours the pictures of Ani and his wife Tutu making offerings to the gods, and inscriptions recording his prayers and their answers. The walls of some rooms are occupied entirely with scenes drawn from the daily events of his life. As he was a scribe, and therefore no mean artist, we are probably right in assuming that he superintended the painting of many of them himself. Some of the rooms have their walls unornamented, and it would seem that these were used for the living rooms of the priests who visited or lived in the tombs for the purpose of carrying out the various sepulchral rites at their appointed times. We pass through or by seventeen chambers, and then arrive at a flight of steps which leads down to the chamber in which the mummy and coffin are to be placed. Hewn in the wall just above the top of the flight of steps is a square niche, in which, seated on one seat, are two stone figures of Ani and his wife; he has an open roll of papyrus on his knees, and holds a palette in his hand, and she has lotus flowers in both hands, which rest on her knees. The plinth of the statues is inscribed with the names and titles of Ani and Tutu. Beneath, let into the wall, is a stone stele, the surface of which is divided into two parts; the upper part contains a representation of Ani adoring the sun-god Rā, and the lower contains about thirty lines of inscription in which Ani prays that Rā, Osiris and Anubis will cause all kinds of sepulchral goods to be supplied for his ka or genius; that they will grant his coming forth from and going into the netherworld whenever he pleases; that his soul may alight on the trees which he has planted; that he may drink cool water from the depths of the Nile when he pleases, etc.

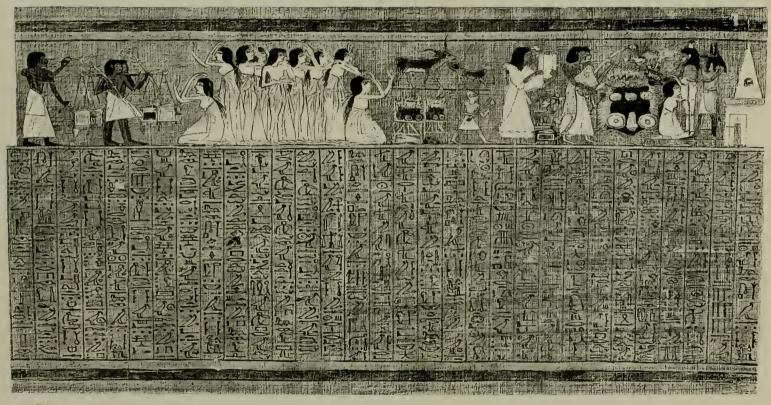
Statue and stele of Ani.

The mummy in its coffin has been brought down the steps, and is now carried into a large chamber on the left, where its final resting place is to be. As we pass into this room we see that a part of it is already occupied with a coffin and the funereal furniture belonging to it. When we come nearer we find that it is the coffin of Tutu, Ani's wife. Close by her is a table of alabaster covered with shapely vessels of the same substance, filled with wine, oil, and other unguents;

Tutu, Ani's wife.



OCESSION 10,470, sheet 6).



Between ff. 170-1.

VIEW OF ANI'S FUNERAL PROCESSION (From the Papyrus of Ani, Brit. Mus. No. 10,470, sheet 6).



each of these fragile objects is inscribed with her name. On the table are spoons made of ivory of the most beautiful work. manship. They are shaped in the form of a woman. The body is stained a deep creamy colour, the colour of the skin of the Egyptian lady, who guarded herself from the rays of the sun; the hair is black, and we see that it is movable; when we lift it off we see the name of "Tutu, the sistrum bearer," engraved beneath. On a second stand, made of wood, we find the articles for her toilet, mirror, kohl pot in obsidian, fan, etc., and close by is the sistrum which she carried in the temple of Amen-Rā upon earth, and which was buried with her, so that she might be able to praise that god with music in his mansions in the sky. Chairs and her couch are there too, and stands covered with dried flowers and various offerings. Removing the lid of the coffin we see her mummy lying as it was laid a few years before. On her breasts are strings of dried flowers with the bloom still on them, and by her side is a roll of papyrus containing a copy of the service which she used to sing in the temple of Amen in the Apts, when on earth. Her amethyst necklace and other ornaments are small, but very beautiful. Just over her feet is a blue glazed steatite ushabti figure. While we have been examining Tutu's general furniture, the servants of the cher-heb have brought down the coffin, which is placed on a bier along the east wall, and the chairs and couch and boxes and funereal offerings, and arranged them about the chamber. In a square niche in the wall, just over the head of the coffin, Ani's writing palette and reeds are placed, and by its side is laid a large roll of papyrus nearly 90 feet long, inscribed in Ani's hieroglyphics during his lifetime and under his direction, with Book of the Dead. the oldest and most important chapters of the "Book of the Dead"; the vignettes, which refer to the chapters, are beautifully painted, and in some as many as thirteen colours are used in this chamber; and in every work connected with Ani's tomb there is a simple majesty which is characteristic of the ancient Egyptian gentleman. At each of the four corners or sides of the bier, is placed one of the so-called Canopic jars, and at the foot are laid a few stone ushabtiu figures, whose duty it was to perform for the deceased such

labours as filling the furrows with water, ploughing the fields, and carrying the sand, if he were called upon to do them. When everything has been brought into this chamber, and the tables of offerings have been arranged, a priest, wearing a panther skin, and accompanied by another who burns incense in a bronze censer, approaches the mummy, and performs the ceremony of "opening the mouth" sign of un-re; while a priest in white robes reads from a roll of papyrus or leather. The act of embalming has taken away from the dead man all control over his limbs and the various portions of his body, and before these can be of any use to him in the nether-world, a mouth must be given to him, and it must be opened so that his ka may be able to speak. The twentyfirst and twenty-second chapters of the "Book of the Dead" refer to the giving a mouth to the deceased, and the vignette of the twenty-second chapter (Naville, bl. xxxiii) represents a priest called the "guardian of the scale," The giving ari maxet, giving the deceased his mouth. In the vignette to

The giving the mouth to the deceased.

tion of opening the mouth arit apt re, with the instrument re, and the deceased says in the text, "Ptah has opened my mouth with that instrument of steel with which he opened the mouth of the gods." When the mouth of the deceased had been opened, his ka gained control of his speech, intelligence and limbs, and was able to hold intercourse with the gods, and to go in and out of his tomb whenever he pleased. When the formulæ are finished and all rites performed, Ani's relatives and near friends withdraw from the mummy chamber and make their way up the stairs, through the long passage and into the first chamber, where they find that animals have been slaughtered, and that many of the assistants and those who accompanied the funeral are

The funeral feast.

¹ Some copies read Shu.

eating and drinking of the funereal offerings. When the last person has left the mummy chamber, masons bring along slabs of stone and lime which they have ready and wall it up; the joints between the stones are so fine that the blade of a modern penknife can with difficulty be inserted to the depth of half an inch. We have seen Ani's body embalmed, we have watched all the stages of the manufacture of his coffin, we have seen the body dressed and laid in it, we have accompanied him to the tomb, we have gone through it and seen how it is arranged and decorated, and we have assisted at the funereal ceremonies; in his beautiful tomb then, let us leave him to enjoy his long rest in the company of his wife. Ani did not cause such a large and beautiful tomb to be hewn for him merely to gratify his pride; with him, as with all educated Egyptians, it was the outcome of the belief that his soul would revivify his body, and was the result of a firm assurance in his mind of the truth of the doctrine of immortality, which is the foundation of the Egyptian religion, and which was as deeply rooted in them as the hills are in the earth.

Mummy.1

Mummy is the term which is generally applied to the body of a human being, animal, bird, fish, or reptile, which has been preserved by means of bitumen, spices, gums, or natron. As far as can be discovered, the word is neither a Origin of corruption of the ancient Egyptian word for a preserved body, "Mummy." nor of the more modern Coptic form of the hieroglyphic name. The word "mummy" is found in Byzantine Greek (μουμία, μώμιον), and in Latin,² and indeed in almost all European languages. It is derived from the Arabic مُومِيا, "bitumen," and the Arabic word for mummy is مُومِدِّة, which means a "bitumenized thing," or a body preserved by bitumen. The Syriac-speaking people called it λ, the Greeks πιττάσ-

START

² It appears in Latin about A.D. 1000. Wiedemann, Herodots Zweites Bush;

Leipzig, 1890, p. 349.

LI have reproduced here many paragraphs from my Prefatory Remarks mode on Egyptian Mummies, on the occasion of the unrolling of the Mummy of Bak-Ran, privately printed; London, 1890.

"Mummy"
the substance
used in
embalming

bodies.

φαλτος, and the Persians call a drug used in medicine مومدائي. The celebrated Arabic physician Ibn Bêtâr (died A.H. 646), quoting Dioscorides,1 who lived in the first century of our era, says that Mumia is found in the country called Apollonia, and that it flows down with water from the "lightning mountains," and being thrown by the water on the sides of the water courses, becomes hard and thick, and that it has a smell like that of pitch. Having further quoted the article by Dioscorides on Pittasphaltus, he adds, "What I say on this subject is as follows: The name mûmîa of is given to the drug of which mention has just been made, and to that which is called 'Bitumen of Judæa,' القفر الديودى, and to the mûmîa of the tombs المومداى, which is found in great quantities in Egypt, and which is nothing else than a mixture which the Byzantine Greeks used formerly for embalming their dead, in order that the dead bodies might remain in the state in which they were buried, and experience neither decay nor change. Bitumen of Judæa is the substance which is obtained from the Asphaltites Lake, اجدرة يهودا 'Abd el-Laţîf' mentions that he saw mûmîa or bitumen which had been taken out of the skulls and stomachs of mummies sold in the towns, and he adds that he bought "the contents of three skulls for half an ولقد اشتریت ثلثة اروس مملوة منه بنصف "Egyptian dirhem, درهم مصرى, and says that it varies very little from mineral pitch, for which it can be substituted if one takes the trouble to procure it.

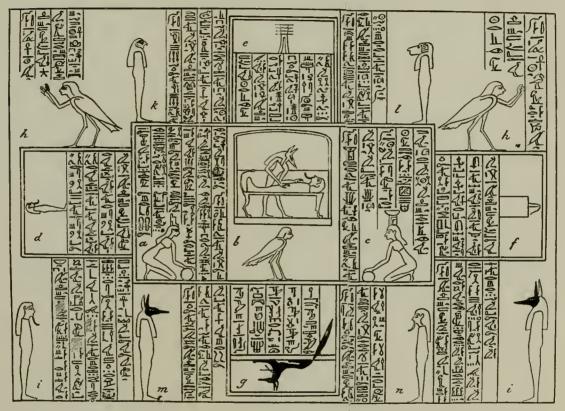
Mummy sold as a drug.

About three or four hundred years ago Egyptian mummy formed one of the ordinary drugs in apothecaries' shops. The trade in mummy was carried on chiefly by Jews, and as early as the twelfth century a physician called El-Magar was in the habit of prescribing mummy to his patients. It was said to be good for bruises and wounds. After a time, for various reasons, the supply of genuine mummies ran short, and the

¹ Materia Medica (ed. Kühn, in Medicorum Graecorum Opera, tom. xxv., Leipzig, 1829, p. 101).

² See Abd el-Latîf, Relation de l'Egypte, tr. by De Sacy, Paris, 1810, p. 273, and Abdollatiphi Historia Ægypti Compendium, Ed. White, Oxford, 1810, p. 150.

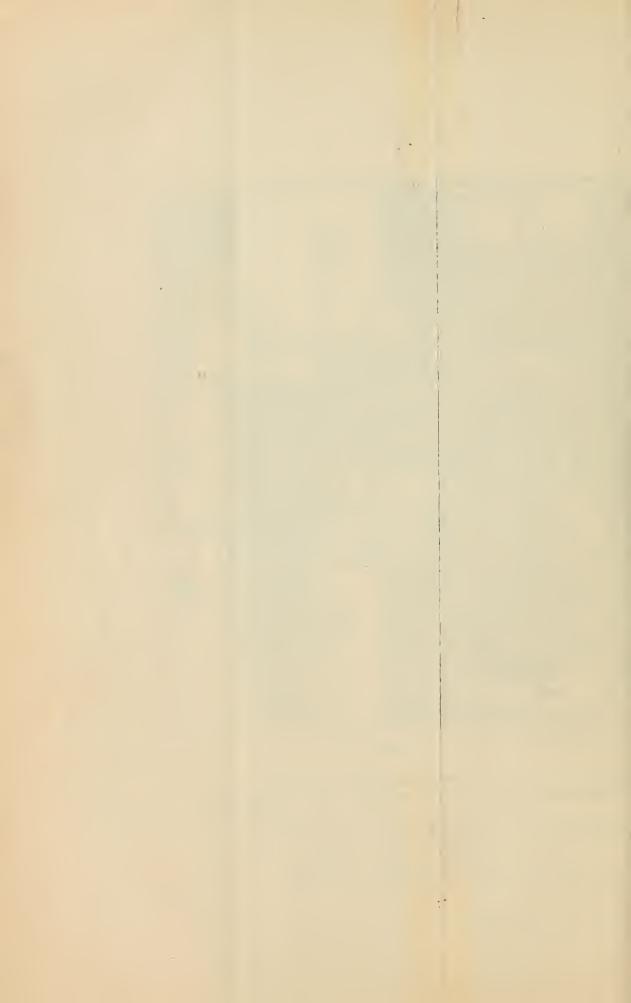




VIEW OF THE COFFIN CHAMBER (from Naville, Das Aegyptische Todtenbuch).

- a. Address of Isis at the foot of the bier.
- b. Anubis standing on one side of the mummy; on the other is the soul.
- c. Address of Nephthys at the foot of the bier.
- d. Speech of a statuette.
- e. Inscription of the tet.
- f. Inscription of the flame.

- g. Inscription of the jackal.
- h. Addresses of the "living soul."
 - i. Inscription of the ushabtiu figures.
- k. Speech of Qebh-sennuf.
- 7. Speech of Hāpi.
- m. Speech of Tuamautef.
- n. Speech of Mestha.



Jews were obliged to manufacture them. They procured the bodies of all the criminals that were executed in gaols, and of people who had died in hospitals, Christians and others. They filled the bodies with bitumen and stuffed the limbs with the same substance; this done, they bound them up tightly and exposed them to the heat of the sun. means they made them look like old mummies. In the year 1564 a physician called Guy de la Fontaine made an attempt to see the stock of the mummies of the chief merchant in mummies at Alexandria, and he discovered that they were made from the bodies of slaves and others who had died of the most loathsome diseases. The traffic in mummies as a drug was stopped in a curious manner. A Jew at Damietta who traded in mummies had a Christian slave who was treated with great harshness by him because he would not consent to become a Jew. Finally, when the ill-treatment became so severe that he could bear it no longer, the slave went to the Pasha and informed him what his master's business was. Jew was speedily thrown into prison, and only obtained his End of the liberty by payment of three hundred pieces of gold. Every trade in murgay. Jewish trader in mummy was seized by the local governor of the place where he lived, and money was extorted from him. The trade in mummy being hampered by this arbitrary tax, soon languished, and finally died out entirely.1

The hieroglyphic word for mummy is I Egyptian Sāḥu, and the word used to indicate the act of making a dead the emman into a mummy is $\triangle = \emptyset$ or $\triangle = 0$ $\bigcirc qes$; it means to balmed body. "wrap up in bandages." The Coptic forms of the latter word are KEC, KHC, KWC, KWWCE, and they were used by the Copts to translate the Greek ένταφιασμός, ταφή, ένταφιάζειν, $\theta \acute{a}\pi \tau \epsilon i \nu$, etc.; the word $\epsilon i \delta \lambda \omega n$, "mummy," is also given by Kircher, Lingua Aegyptiaca Restituta, Rome, 1643, p. 183, at The mummifier was called peckec; compare orog, arkwe in nicpahl has nipeckwe² = $\kappa a i \dot{\epsilon} v \epsilon \tau a$ φίασαν οἱ ἐνταφιασταὶ τὸν Ἰσραήλ.3

¹ Pettigrew on Mummies, p. 4.

² Lagarde, Der Pentateuch Koptisch, Gen. 1. 2.

³ Lagarde, Librorum Vet. Test. Canon., Gen. l. 2, p. 51.

Whether the art of mummifying was known to the aboriginal inhabitants of Egypt, or whether it was introduced by the new-comers from Asia, is a question which is very difficult to decide. We know for a certainty that the stele of a dignitary preserved at Oxford was made during the reign of Sent, the fifth king of the second dynasty, about B.C. 4000. The existence of this stele with its figures and inscriptions entreating the god of the dead to grant sepulchral meals, points to the fact that the art of elaborate sepulture had reached a high pitch of perfection in those early times. man for whom it was made was called Shera, and he held the dignity of \ neter hen or "prophet"; the stele also tells us that he was for suten rech or "royal relative." The inscriptions contain prayers asking that there may be granted to the deceased in the nether world, "thousands of oxen, linen bandages, cakes, vessels of wine, incense, etc.," which fact shows that religious belief, funereal ceremonies, and a hope for a life after death, had already become a part of the life of the people of Egypt. (During the reign of king Sent, the redaction of a medical papyrus was carried out. As this work presupposes many years of experiment and experience, it is clear that the Egyptians possessed at a remote period ample anatomical knowledge for mummifying a human body.) Again, if we consider that the existence of this king is proved by papyri and contemporaneous monuments, and that we know the names of some of the priests who took part in funereal ceremonies during his reign, there is no difficulty in acknowledging the great antiquity of such ceremonies, and also that they presuppose a religious belief in the actual revivification of the body because of which hoped-for event the Egyptians took the greatest possible care to preserve and afterwards to hide the bodies of the dead.

Though there exists, to my knowledge, no monument of a similar nature to that of the stele of Sent which would prove beyond doubt that mummies were made in the first dynasty, still it seems tolerably certain that they were made, and there is little doubt that the Egyptians possessed all the anatomical knowledge necessary for this purpose. We know from Manetho that Teta, the second king of the first dynasty,

Antiquity of embalming.

Ancient Egyptian work on anatomy.

charged their syringes with oil made from cedar, they fill the abdomen of the corpse without making any incision or taking out the bowels, but inject it at the fundament; and having prevented the injection from escaping, they steep the body in natrum for the prescribed number of days, and on the last day they let out from the abdomen the oil of cedar which they had before injected, and it has such power that it brings away the intestines and vitals in a state of dissolution; the natrum-dissolves the flesh, and nothing of the body remains but the skin and the bones. When they have done this they return the body without any further operation.

"The third method of embalming is this, which is used Third only for the poorer sort. Having thoroughly rinsed the method abdomen in syrmæa, they steep it with natrum for 70 days, balming.

and then deliver it to be carried away."

According to Genesis 1. 3, the embalming of occupied 40 days, but the period of mourning was 70 days. From Egyptian documents it is known that the length of the period from the death of a man to his burial varied; in one case the embalming occupied 16 days, the bandaging 35 days, and the burial 70 days, i.e., 121 days in all. In a second case the embalming occupied 66 days, preparations varied in for burial 4 days, and the burial 26 days; in all 96 days. Elsewhere we are told that the embalming lasts 70 or 80 days, and the burial ten months.2

The account given by Diodorus (I. 91) agrees with that Account of of Herodotus in many particulars, but some additional details are given. According to it, if any man died, all his relatives dorus. and friends threw dust or mud on their heads, and went round about through the town uttering cries of grief as long as the body remained unburied; during the interval between the death and the burial, they abstained from the use of baths and wine, they partook of no choice foods, and they put not on fine apparel. The methods of embalming were three in number; the most expensive, the less expensive, and the poorest of all. The first method cost one talent of silver, about Cost of

embalming a body.

¹ Cary's translation, pp. 126, 127.

For the authorities see Wiedemann, Herodots Zweites Buch, p. 358.

£250; the second twenty minæ, about £60; and the third cost very little indeed. The people who practise the art of embalming belong to a class of men in whose families this profession is hereditary, and they set down in writing a statement of the various methods of embalming practised by them and the cost of each, and ask the relatives of the dead man to decide upon the method to be adopted. When this question has been settled, the embalmers take the body into their charge, and they hand it to those who are fully acquainted with the process of embalming. The first of these called the "scribe" (γραμματεύς) makes a mark on the left side of the body, which is laid upon the ground, to indicate where the incision is to be made. Next, a man, called the "ripper up" (παρασχιστής), with an Ethiopian stone (λίθον Αἰθιοπικον) makes a cut in the side lengthwise of the size indicated by the scribe. Having done this, he flees away in all haste, pursued by his assistants, who hurl after him pieces of stone and call down curses, that vengeance may come upon him for this crime; for the Egyptians hold in abomination anyone who wounds or commits an act of violence upon the human body. The embalmers (ταριχευταί) are held in high honour, and are treated with much consideration, because they are friends of the priests, and are allowed to enter the sanctuary as if they were ceremonially pure. Having assembled around the body, one of them puts his hand into it through the cut that has been made, and draws out everything that he finds inside, with the exception of the heart and reins (lungs?); others clean the intestines, and wash them with palm-wine and balsams. Finally, having treated the body first with oil of cedar and other materials of this nature, and then with myrrh, cinnamon, and other sweetsmelling drugs and spices suitable for embalming purposes, they bring it into such a state of completeness, that the eye-lashes and eye-brows remain uninjured, and its form is so little changed that it is easy to recognize the features. The greater number of the Egyptians who keep the bodies of their ancestors in magnificent chambers, enjoy the sight of those who have been dead for several generations, and they feel great satisfaction in seeing the features and form of these

Details of embalming.

bodies, and look upon them, to a certain extent, as contemporaries.

With reference to the fleeing away of the paraschistes it is difficult to understand what Diodorus had in his mind. A little further on he says that the embalmers were great friends of the priests, and as this was certainly the case, the man who performed the operation probably merely fulfilled a religious obligation in fleeing away, and had very little to fear. In some particulars Diodorus appears to have been mis-Stateinformed, and in any case the knowledge he possessed of Diodorus mummies could hardly have been at first hand. He lived too not wholly late (about B.C. 40) to know what the well-made Theban worthy. mummies were like, and his experience therefore would only have familiarized him with the Egypto-Roman mummies, in which the limbs were bandaged separately, and the contour of their faces, somewhat blunted, was to be seen through the thin and tightly drawn bandages which covered the face. good example of a mummy made about this date is that of the lady Mut-em-Mennu, which is preserved in the British Museum, No. 6704; in this mummy the features of the face can be clearly distinguished underneath the bandages.

A curious idea about the fate of the intestines taken from Fate of the the body obtained among certain Greek writers. Plutarch 1 says, in two places, that when the Egyptians have taken them out of the body of the dead man, they show them to the sun as the cause of the faults which he had committed, and then throw them into the river, while the body, having been cleansed, is embalmed. Porphyry 2 gives the same account at

¹ Οι τον νεκρον ανατέμνοντες έδειξαν τῷ ἡλίῳ, εἶτ' αὐτὰ μὲν εἰς τον ποταμον κατέβαλον, τοῦ δὲ ἄλλου σώματος ἤδη καθαροῦ γεγονότος ἐπιμέλονται. Plutarch, VII. Sap. Conv., XVI., ed. Didot, p. 188. Cf. also Ἐπεὶ καλῶς εἶχεν, ὥσπερ Αλγύπτιοι των νεκρων την κοιλίαν έξελόντες και πρός τον ηλιον ανασχίζοντες έκβάλλουσιν, ως αιτίαν απάντων ων ο ανθρωπος ημαρτεν. Plutarch, De Carnium Esu, Oratio Posterior, ed. Didot, p. 1219.

² Έκείνο μέντοι οὐ παραπεμπτέον, ὅτι τοὺς ἀποθανόντας τῶν εὖ γεγονότων όταν ταριχεύωσιν, ίδία την κοιλίαν έξελόντες και είς κιβωτον ένθέντες μετά των «λλων, ών διαπράττονται ύπερ του νεκρου, και την κιβωτόν κρατουντες πρός τον ηλιον μαρτύρονται, ένδς των ύπερ του νεκρού ποιουμένου λόγον των ταριχευτών.

greater length, and adds that the intestines were placed in a box; he also gives the formula which the embalmers used when showing the intestines to the sun, and says that it was translated by Ekphantos into Greek out of his own language, which was presumably Egyptian. The address to the sun and the other gods who are supposed to bestow life upon man, the petition to them to grant an abode to the deceased with the everlasting gods, and the confession by the deceased that he had worshipped, with reverence, the gods of his fathers from his youth up, that he had honoured his parents, that he had neither killed nor injured any man, all these have a sound about them of having been written by some one who had a knowledge of the "Negative Confession" in the 125th chapter of the Book of the Dead. On the other hand it is difficult to imagine any Greek acquainted with the manners and customs of the Egyptians making the statement that they threw the intestines into the river, for when they were not placed in jars separate from the body, they were mummified and placed between the legs or arms, and bandaged up with the body, and the future welfare of the body in the nether-world depended entirely upon its having every member complete.

General correctness of statements of Herodotus and Diodorus. An examination of Egyptian mummies will show that the accounts given by Herodotus and Diodorus are generally correct, for mummies both with and without ventral incisions are found, and some are preserved by means of balsams and gums, and others by bitumen and natrum. The skulls of mummies which exist by hundreds in caves and pits at

Έστι δὲ καὶ ὁ λόγος, δυ ἡρμήνευσεν "Εκφαντος ι ἐκ τῆς πατρίου διαλέκτου, τοιοῦτος. ³Ω δέσποτα ἤλιε, καὶ θεοὶ πάντες οὶ τὴν ζωὴν τοῖς ἀνθρώποις δόντες, προσδέξασθέ με καὶ παράδοτε τοῖς ἀιδίοις θεοῖς σύνοικον. Ἐγὼ γὰρ τοὺς θεούς, οὺς οἱ γονεῖς μοι παρέδειξαν, εὐσεβῶν διετέλουν ὅσον χρόνον ἐν τῷ ἐκείνῳ αἰῶνι τὸν βίον εἶχον, τούς τε τὸ σῶμά μου γεννήσαντας ἐτίμων ἀεί τῶν τε ἄλλων ἀνθρώπων ² οὕτε ἀπέκτεινα, οὕτε παρακαταθήκην ἀπεστέρησα, οὕτε ἄλλο οὐδὲν ἀνήκεστον διεπραξάμην. Εὶ δέ τι ἄρα κατὰ τὸν ἐμαυτοῦ βίον ῆμαρτον ἡ φαγὼν ἡ πιὼν ὧν μὴ θεμιτὸν ἦν, οὐ δὶ ἐμαυτὸν ῆμαρτον, ἀλλὰ διὰ ταῦτα (δείξας τὴν κιβωτὸν, ἐν ἦ ἡ γαστὴρ ἦν). Porphyry, De Abstinentia, lib. IV., 10, ed. Didot, p. 75.

¹ Wilkinson reads " Euphantos" (Ancient Egyptians, iii. 479).

² Wiedemann (Herodots Zweites Buch, p. 354) adds οὐδένα in brackets.

Thebes contain absolutely nothing, a fact which proves that the embalmers were able not only to remove the brain, but also to take out the membranes without injuring or breaking the bridge of the nose in any way. Skulls of mummies are found, at times, to be filled with bitumen, linen rags, or resin. The bodies which have been filled with resin or some such substance, are of a greenish colour, and the skin has the appearance of being tanned. Such mummies, when unrolled, perish rapidly and break easily. Usually, however, the resin and aromatic gum process is favourable to the preservation of the teeth and hair. Bodies from which the intestines have been removed and which have been preserved by being filled with bitumen are quite black and hard. The features are preserved intact, but the body is heavy and unfair to look upon. The bitumen penetrates the bones so completely that Bodiespreit is sometimes difficult to distinguish which is bone and which is bitumen. The arms, legs, hands, and feet of such natron, mummies break with a sound like the cracking of chemical matic subglass tubing; they burn very freely, and give out great heat. Speaking generally they will last for ever. When a body has been preserved by natron, that is, a mixture of carbonate, sulphate, and muriate of soda, the skin is found to be hard, and to hang loosely from the bones in much the same way as it hangs from the skeletons of the dead monks preserved in the crypt beneath the Capuchin convent at Floriana, in Malta. The hair of such mummies usually falls off when touched.

The Egyptians also preserved their dead in honey. 'Abd Bodies cl-Latif relates that an Egyptian worthy of belief told him preserved in honey. that once when he and several others were occupied in exploring the graves and seeking for treasure near the Pyramids, they came across a sealed jar, and having opened it and found that it contained honey, they began to eat it. Some one in the party remarked that a hair in the honey turned round one of the fingers of the man who was dipping his bread in it, and as they drew it out the body of a small child appeared with all its limbs complete and in a good

served by bitumen,

state of preservation; it was well dressed, and had upon it numerous ornaments.3 The body of Alexander the Great was also preserved in "white honey which had not been melted."1

Bodies preserved by bitumen and salt only,

The bodies of the poor were preserved by two very cheap methods; one method consisted of soaking in salt and hot bitumen, and the other in salt only. In the first process every cavity was filled with bitumen, and the hair disappeared; clearly it is to the bodies which were preserved in this way that the name "mummy" or bitumen was first applied. The salted and dried body is easily distinguishable. The skin is like paper, the features and hair have disappeared, and the bones are very white and brittle.

Oldest mummy in the world.

The oldest mummy in the world about the date of which there is no doubt, is that of Seker-em-sa-f, 2 son of Pepi I. and elder brother of Pepi II., B.C. 3200, which was found at Sakkârah in 1881, and which is now at Gîzeh. The lower jaw is wanting, and one of the legs has been dislocated in transport; the features are well preserved, and on the right side of the head is the lock of hair emblematic of youth. An examination of the body shows that Seker-em-sa-f died very young. A number of bandages found in the chamber of his pyramid at Sakkârah are similar to those in use at a later date, and the mummy proves that the art of embalming had arrived at a very high pitch of perfection already in the Ancient Empire. The fragments of a body which were found by Colonel Howard Vyse in the pyramid of Mycerinus at Gîzeh, are thought by some to belong to a much later period than that of this king; there appears to be, however, no evidence for this belief, and as they belong to a man, and not to a woman, as Vyse thought, they may quite easily be the remains of the mummy of Mycerinus. The skeletons found in sarcophagi belonging to the first six dynasties fall to dust when air is admitted to them, and they emit a slight smell of bitumen.

Characteristics of mummies periods.

Mummies of the XIth dynasty are usually very poorly made; they are yellowish in colour, brittle to the touch, and of different fall to pieces very easily. The limbs are rarely bandaged separately, and the body having been wrapped carelessly in a

¹ Budge, History of Alexander the Great, p. 141.

² Maspero, Guide du Visiteur au Musée de Boulaq, 1883, p. 347.

185

number of folded cloths, is covered over lengthwise by one Characterlarge linen sheet. On the little finger of the left hand a istics of mummies scarab is usually found; but besides this there is neither of different amulet nor ornament. The coffins in which mummies of this period are found are often filled with baskets, tools, mirrors, bows and arrows, etc., etc.

Mummies of the XIIth dynasty are black, and the skin is dry; bandages are not common, and in the cases where they exist they are very loosely put on. Scarabs, amulets, and figures of gods are found with mummies of this epoch.

From the XIIIth to the XVIIth dynasties mummies are very badly made and perish rapidly.

From the XVIIIth to the XXIst dynasties the mummies of Memphis are black, and so dry that they fall to pieces at the slightest touch; the cavity of the breast is filled with amulets of all kinds, and the green stone scarab inscribed with the XXXth chapter of the Book of the Dead was placed over the heart. At Thebes, during this period, the mummies are yellow in colour and slightly polished, the nails of the hands and feet retain their places, and are stained with henna. limbs bend in all directions without breaking, and the art of careful and dainty bandaging has attained its greatest perfec-The left hand wears rings and scarabs, and papyri inscribed with chapters of the Book of the Dead are found in the coffins, either by the side of the mummy, or beneath it.

After the XXIst dynasty the custom arose of placing the mummy in a cartonnage, sewn or laced up the back, and painted in brilliant colours with scenes of the deceased adoring the gods and the like.

In the period between the XXVIth dynasty and the conquest of Egypt by Alexander, the decoration of mummies reached its highest point, and the ornamentation of the cartonnage shows the influence of the art of Greece upon that of Egypt. The head of the mummy is put into a mask, gilded or painted in bright colours, the cartonnage fits the body very closely, and the feet are protected by a sheath. A large number of figures of the gods and of amulets are found on the mummy itself, and many things which formed its private property when alive were buried with it. Towards the time of Characteristics of mummies of different periods.

the Ptolemies, mummies become black and heavy; bandages and body are made by the bitumen into one solid mass, which can only be properly examined by the aid of a hatchet. Such mummies are often wrapped in coverings inscribed with scenes and texts, copied, without any knowledge of their meaning, by an artist who altered them to suit his own fancy or purpose.

About B.C. 100 mummies were very carefully bandaged; each limb was treated separately, and retained its natural shape after bandaging, and the features of the face, somewhat blunted, are to be distinguished beneath the bandages.

About A.D. 50 the desire on the part of relatives and friends to see the face of the deceased resulted in the insertion of a piece of wood, painted with his portrait, over the face of the dead man. The mummies, from this time on to the fourth century, are of little interest, for they become mere bundles; scenes were painted, athwart and along the bodies, in which the deceased is represented adoring ill-shaped Egyptian deities; but little by little the hieroglyphic inscriptions disappear, and finally those in Greek take their place. A remarkable example of a very late Græco-Roman mummy, probably of the fourth century A.D., is British Museum The body is enveloped in a number of wrappings, and the whole is covered with a thin layer of plaster painted a pinkish-red colour. Over the face is inserted a portrait of the deceased, with a golden laurel crown on his head; on the breast, in gold, is a collar, each side of which terminates in the head of a hawk. The scenes painted in gold on the body are: I. Anubis, Isis, and Nephthys at the bier of the deceased. 2. Thoth, Horus, uræi, etc., referring probably to the scene of the weighing of the heart. soul revisiting the body, which is attempting to rise up from a bier, beneath which are two jars; beneath this scene is a winged disk. Above these scenes in a band is inscribed, in Greek, "O Artemidorus, farewell." APTEMIΔWPH, EYYYXI; and above the band is a vase by, on each side of which is a figure of Maāt of. Mummies of children of this period have the hair curled and gilded, and hold bunches of flowers in their hands, which are crossed over their breasts.

Græco-Roman mummies.



Mummy of ARTEMIDORUS.



In the early centuries of our era, mummies of wealthy people Descripwere wrapped in royal cloth made wholly of silk.¹ When Pisentios, Bishop of Coptos, and his disciple John took up by Pisentheir abode in a tomb in the "mountain of Tchêmi" (πιτωογ ते जम्बा = 🔄 🎘 🖁 the necropolis of Thebes) they found it filled with a number of mummies, the names of which were written on a parchment roll which lay close by them. The two monks took the mummies and piled them up one upon the other; the outer coffins were very large, and the coffins in which the bodies were laid were much decorated. The first mummy near the door was of great size, and his fingers and his toes were bandaged separately (negthb à xix nex πεσσελεγχ κης η ογει ογει); the clothes in which he Silken was wrapped were made entirely of silk (ρολος κρικοπ² cloths. nte morpwor).3 The monk who wrote this description of mummies, and coffins, and silk, evidently described what he had actually seen. The huge outer coffins to which he refers belong to a very late period, as do also the highlydecorated inner coffins; the fingers and toes being bandaged

¹ Silk, Heb. אָלָשׁר (Ezek. xvi. 10, 13), LXX., τρίχαπτον, σηρικός (Rev. xvii. 12), Syr. , was common in Greece and Rome at the end of the second century of our era. According to Aelius Lampridius (cap. 26), Heliogabalus was the first Roman who wore cloth made wholly of silk, holoserica veste, and an idea of the value of silk in the early days of its adoption in Europe is gained from the fact that Aurelian denied his wife a shawl of purple silk because a pound of silk cost one pound weight in gold (Flavius Vopiscus, Vit. Aur., cap. 45). custom of women wearing silk was railed at by Clement of Alexandria, Tertullian, Cyprian, Bishop of Carthage, Ambrose, Chrysostom and others; yet Basil, about A.D. 370, illustrated the doctrine of the resurrection from the change of the chrysalis into a butterfly. The custom in Italy of wrapping dead bodies in silk is probably not earlier than the end of the third century, and in Egypt we may place it about one hundred years later. On the use of silk by the ancients, see Yates, Textrinum Antiquorum, pp. 161-249, and for the collected statements of ancient authors on the subject, see G. D. Hoffman, Observationes circa Bombyces, Sericum, et Moros, ex antiquitatum, historiarum, juriumque penu depromptæ; Tübingen, 4to., 1757.

separately also points to a late Roman period. His testimony

² Greek όλοσηρικός.

³ For the complete text see Amélineau, Etude sur le Christianisme en Egypte, p. 143.

that silk was used for wrapping mummies is corroborated by the fact that within the last few years a number of mummies wrapped in cloths covered with silk¹ have been found. In the British Museum is a fine specimen (No. 17,173), in which two men on horseback, four dogs, flowers, etc., are woven in green and yellow on a reddish ground. The whole is inside a circular border ornamented with flowers. This piece of silk is sewn on a piece of fine yellow silk which is in turn sewn on a piece of ordinary mummy cloth to strengthen it.

Mummy labels.

Mummies of the Roman period were identified by small wooden labels, of an average size of five inches by two inches, pierced at one end, and tied to the necks of the dead. The inscriptions record the name of the deceased, and sometimes those of his father and mother, and the number of years of his life; some are in Greek only, a large number are bilingual, Greek and demotic, and a few also give the equivalent of the inscriptions in hieroglyphics. Unfortunately they are very easy to forge, for the natives use old wood from Egyptian coffins, and are able to imitate the inscriptions very closely, and many imitations are sold to tourists annually.

Decline of embalming in Egypt due to Christianity.

The Egyptian Christians appear to have adopted the system of mummifying, and to have mixed up parts of the old Egyptian mythology with their newly adopted Christianity. Already in the IIIrd century of our era the art of mummifying had greatly decayed, and although it was adopted by wealthy people, both Christian and Pagan, for two or three centuries longer, it cannot be said to have been generally in use at a period later than the IVth century. I believe that this fact was due to the growth of Christianity in Egypt. The Egyptian embalmed his dead because he believed that the perfect soul would return to its body after death, and that it would animate it once more; he therefore took pains to preserve the body from all destroying influences in the grave. The Christian believed that Christ would give him back his body changed and incorruptible, and that it was therefore unnecessary for him to preserve it with spices

¹ For excellent coloured representations of Byzantine mummies, see Plates A and B, in *Mémoires de la Mission Archéologique Française au Caire*, tom. iii., Paris, 1890.

and drugs. The idea of embalming the body and keeping it in the house with the living seems to have been repugnant to many famous Christians in Egypt, and Anthony the Great admonished his two faithful disciples not to allow his body to be taken into Egypt, but to bury it under the ground in a place known to none but themselves, lest it should be laid up in some dwelling. He disapproved of this custom, and had always entreated those who were in the habit of keeping the body above ground to give it up; and, concerning his own body, he said, "At the resurrection of the dead I shall receive it from the Saviour incorruptible." For the description of a plaque, which must have come from the mummy of a Copt, see under "Anubis" in the article "Figures of the Gods."

MUMMY CLOTH.

The bandages with which the bodies of men and animals Mummy are wrapped were, until comparatively lately, believed to be clothswere thought to made of cotton. In 1646 Greaves stated in his Pyramido- be made of graphia that the "ribbands, by what I observed, were of linen, which was the habit also of the Egyptian priests," and he adds, "of these ribbands I have seen some so strong and perfect as if they had been made but yesterday." Ronelle in the Mémoires de l'Académie R. des Sciences, for 1750, asserted that every piece of mummy cloth that he had seen was made of cotton, and Forster² and Solander, Larcher³ and Maty, Blumenbach 4 and others accepted this opinion.

1 μη άφεῖτε τινας τὸ σῶμά μου λαβεῖν είς Αἴγυπτον, μήπως ἐν τοῖς οἴκοις ἀπόθωνται τούτου γὰρ χάριν εἰσῆλθον εἰς τὸ ὄρος, καὶ ἦλθον ὧδε. Οἴδατε δὲ καὶ πως ὰεὶ ἐνέτρεπον τοὺς τοῦτο ποιοῦντας, καὶ παρήγγελλον παύσασθαι τῆς τοιαύτης συνηθείας. Θάψατε οὖν τὸ ἡμέτερον ὑμεῖς, καὶ ὑπὸ γῆν κρύψατε καὶ ἔστω τὸ παρ' έμοῦ ρημα φυλαττόμενον παρ' υμίν, ώστε μηδένα γινώσκειν τὸν τόπον, πλην ύμῶν μόνων. Ἐγὼ γὰρ ἐν τῷ ἀναστάσει τῶν νεκρῶν ἀπολήψομαι παρὰ τοῦ Σωτῆρος ἄφθαρτον αὐτό.—See Life of Antony by Athanasius.

(Migne, Patrologiae, Ser. Græc. tom. 26, col. 972.)

² De Bysso Antiquorum, London, 1776, pp. 70, 71.

³ Hérodote, Paris, 1802, p. 357.

⁴ Beiträge, Göttingen, 1811, pt. 2, p. 73.

Mummy cloths made of linen.

Jomard thought that both cotton and linen were used for bandages of mummies; 1 Granville, in the Philosophical Transactions for 1825, p. 274, also embraced this view. The question was finally settled by Mr. Thomson, who after a twelve years' study of the subject proved in the Philosophical Magazine (IIIrd Series, Vol. V., No. 29, Nov., 1834) that the bandages were universally made of linen. He obtained for his researches about four hundred specimens of mummy cloth, and employed Mr. Bauer of Kew to examine them with his microscopes. "The ultimate fibre of cotton is a transparent tube without joints, flattened so that its inward surfaces are in contact along its axis, and also twisted spirally round its axis: that of flax is a transparent tube jointed like a cane, and not flattened nor spirally twisted."2 The coarse linen of the Egyptians was made of thick flax, and was used for making towels, awnings and sail-cloth;3 the fine linen, $O\theta \delta \nu \eta$, is thought by some to be the equivalent of the אַטרן מצרים of Proverbs vii. 16. The Greek Σινδών = Heb. יַרָּטָ, was used to denote any linen cloth, and sometimes cotton cloth; but the σινδόνος βυσσίνης with which mummies, according to Herodotus (II. 86), were bandaged, is certainly linen. The Egyptian word usually translated by "byssus" is shens, Coptic wenc; ordinary words for linen are māk, māk, month, mennui, $\stackrel{\circ}{\log}$ nu, Coptic $\mathbf{n} = \mathbf{n} = \mathbf{n} = \mathbf{n}$ $\mathbf{n} =$ 1. 17). One piece of very fine texture of linen obtained at Thebes had 152 threads in the warp, and 71 in the woof, to each inch, and a second piece described by Wilkinson (Ancient Egyptians, III. 165) had 540 threads in the warp, and 110 in the woof.4 One of the cities in Egypt most

¹ Description de l'Egypte ; Mémoires sur les Hypogées, p. 35.

² See Yates, Textrinum Antiquorum; London, 1843, p. 262, where the whole subject is carefully discussed.

³ Comp. שֵׁשׁ בְּרָקְבֶה מִמִּצְרֵים, Ezekiel, xxvii. 7.

⁴ See also an interesting letter by De Fleury to M. Devéria on "Les Etoffes Egyptiennes" in *Rev. Arch.*, t. XXI, Paris, 1870, pp. 217-221.

and Akhmîm² of the Arabs; but as Egypt exported great linen weavers. quantities of this material, and also used immense quantities for bandages of mummies, it is probable that other cities also possessed large linen manufactories.3

The length and breadth of mummy bandages vary from Mummy about 3 feet by $2\frac{1}{2}$ inches, to 13 feet by $4\frac{1}{2}$ inches; some are made with fringe at both ends, like a scarf, and some have carefully made selvedges. Large linen sheets several feet square are also found in tombs. The saffron coloured pieces of linen with which mummies are finally covered measure about 8 feet by 4 feet. Usually two or three different kinds of linen cloth are used in bandaging mummies. Mummy cloths are with very few exceptions quite plain, and it is only in the Greek times that the fine outer linen covering is decorated with figures of gods, etc., in gaudy colours. Several square pieces of linen in the Museums of Europe are ornamented with blue stripes, and it is pretty certain that the threads which form them were dyed with indigo before they were woven into the piece. As far back as the time of Amenophis III. it was customary to inscribe texts in the hieratic and hieroglyphic characters upon mummy cloths, and at that period large vignettes accompany the chapters from the Book of the Dead; after the XXVIth dynasty hieratic only appears to have been used for this purpose, and the bandages, which are rarely more than four inches wide, are frequently so coarse that the text is almost illegible. Badly drawn vignettes, drawn in outline, usually stand at the top of each column of writing.

The marvellous skill which the Egyptians displayed in Duration making linen did not die out with the fall of the native

industry

In the map published by Yates (Textrinum Antiquorum, p. 250) to show the divisions of the ancient world in which sheep's-wool, goat's-hair, hemp, cotton, silk, beaver's-wool, camel's-wool, camel's-hair and linen are found, the only other districts where linen was made besides Egypt are Colchis, Cinyps, and a district near the mouth of the Rhine.

¹ Πανων πόλις, λινουργων καὶ λιθουργων κατοικία παλαιά, Strabo, XVII., 1. 42. in Egypt.

² Akhmîm has a population of about 10,000 souls, and of these 1000 are

sovereigns of Egypt, and the Copts, or native Christians of

polis at

Discovery of Christian necro-Panopolis.

Ornaments found upon the bodies.

Age of the necropolis.

that country, carried on the industry with splendid success until the twelfth century of our era. Although they ceased to mummify their dead, for the hope of the resurrection of the body given by Christianity practically killed the art of embalming, they continued to dress them in garments which are remarkable for the beauty of the embroidery and tapestries with which they are decorated. A great "find" of fine examples of this work was made at Akhmîm, the ancient Panopolis, in 1884. The graves at Akhmîm are about five feet deep, and are not indicated by any mound. The bodies appear to have been buried with natron sprinkled over them, for many of their garments are covered with crystals of this substance; and they appear also to have been buried with their best clothes on. The head was provided with a band or cap, and was sometimes supported on a pillow. The body wore a tunic, and the feet had stockings, sandals or shoes upon them; the head, breast, arms, and fingers were decorated with ornaments. The condition in life of the deceased was indicated by inscriptions on rectangular wooden tesseræ (see p. 188), or by his tools, which were buried with him. The body was entirely covered over with linen and laid upon a board, and thus dressed was then deposited in the earth. The chief ornaments found in the tombs at Akhmîm are: hair-pins and combs made of wood or bone; earrings of several shapes and forms made of glass; silver and bronze filigree work, gold with little gold balls, and iron with pendent agates; necklaces made of amber, coloured glass, and blue and green glazed faïence beads; torques, or neck-rings, made of bronze; bracelets, open and closed, made of bronze, iron, glass and horn; finger-rings of bronze; and bronze belt buckles made in the form of a Christian cross. number of ivory crosses are also found; the cross which is found so often on these objects was not used merely as an ornament, but as a special symbol and emblem of Christianity.1 The most ancient and the greater number of the tombs which

1 I owe these details to Forrer, Die Gräber und Textilfunde von Achmim -Panopolis. Strassburg, 1891, pp. 12, 13. This book contains 16 plates on which are photographed, in colours, 250 pictures of the textile fabrics and the other most interesting objects found at Akhmîm.

contained these belong to the second or third century after Christ, and the most recent to the eighth or ninth century; they are taken from bodies of Christians and heathen which were buried with or without coffins, or in private or common burial places. The Museum of Gobelins possesses a piece of cloth, the threads of the woof of which are made of pure silk, and this is said by M. Gerspach,2 the Director of the National Manufactory at Gobelins, to belong to a period subsequent to the eighth century, because silk does not appear in Egyptian tapestries until that century. It may then be considered that the Coptic linen work found at Akhmîm covers a period of eight centuries, viz., ii-ix. M. Gerspach adds, "Il est fort probable que les Coptes ont continué, pendant plusieurs siècles encore, une fabrication dans laquelle ils excellaient; ils ont vraisemblablement travaillé à ces milliers de pièces représentant les grands hommes de l'Islam, montrant des villes, des paysages et des animaux que possédait le calif Mostansser-Billah et qui furent brûlées au Caire en 1062 avec les immenses richesses accumulées dans le Dépôt des étendards" (p. 2). Of the character, style, design, and antiquity Gerspach of Coptic linen work he says, "Le style est plus ou moins pur, on Coptic linen work mais il dénote constamment une grande liberté de composition and deet de facture; il est exempt de minuties et de subtilités, même lorsque nous ne comprenons pas très bien la pensée de l'artiste. Quand il ne se rattache pas à la décoration romaine ou à l'art oriental, il est original, il a un caractère propre, une saveur particulière, qu'il soit fin comme nos dentelles ou épais et obtus comme les ornements des races inférieures; il constitue alors, dans une manifestation intime et populaire, un genre spécial qu'on nommera peut-être bientôt le style copte. A première vue, en effet, on retrouve l'antiquité dans les pièces les plus simples, qui sont aussi les plus anciennes; en général, ces morceaux sont d'une seule couleur pourpre ou brune, avec

According to Forrer (p. 26), the foundation of the cemetery at Akhmîm may be dated in the first or second century after Christ, and the decay of the art of the best kind is to be sought at the end of the seventh or in the course of the eighth century after Christ.

² Les Tapisseries Coptes, Paris, 1890, p. 2. This most interesting work contains 153 reproductions in one or more colours of the most important designs found on Akhmîm linen.

des filets clairs en lin écru. Le dessin est sommaire, net, sobre, bien combiné, harmonieux, d'une grande franchise plastique, dans le style qu'adoptera ultérieurement l'art héraldique; naturellement, dans la figure il est plus faible que dans l'ornement, car le tapissier, avec sa broche, ne trace pas aussi facilement que le céramiste avec son pinceau; nous devons excuser les tapissiers Coptes, leurs successeurs de tous les temps et de tous les pays ayant comme eux fait plus ou moins de fautes de dessin Les tapisseries polychromes¹ sont généralement postérieures à cette première série, mais il importe de faire remarquer que certains modèles primitifs n'ont pas été abandonnés et qu'on les retrouve dans les tissus modernes du bas Danube et de l'Orient Jusqu'ici 2 le dessin est clair et lisible; maintenant nous arrivons à une suite inférieure; les lignes se compliquent et les formes deviennent épaisses; l'ornement est encore dans un bon esprit, mais les figures sont faibles Avec les siècles suivants, nous tombons dans une décadence relative, moins profonde que celle de la mosaïque au IXe siècle; le corps humain est contourné, strapassé; les têtes sont bestiales; les animaux sont difformes et fantastiques, pourvus de sortes de tentacules; ils se transforment en ornements; la flore n'est même plus ornemanisée ni conventionelle; certains motifs sont incompréhensibles; l'ornement, mieux tenu, présente toujours des combinaisons intéressantes; ... même dans leurs fautes, les Coptes continuent à prouver qu'ils sont décorateurs."

CANOPIC JARS OR VASES.

"Canopic jars" is the name given to the series of four jars in which the principal intestines of a deceased person were placed. They were thus named by the early Egyptologists, who believed that in them they saw some confirmation of the legend handed down by some ancient writers that Canopus, the pilot of Menelaus, who is said to have been buried at Canopus, in Egypt, was worshipped there under the form of a jar with small feet, a thin neck, a swollen body, and

¹ Of the fourth century.

² Fifth century.

a round back. Each jar was dedicated to one of the four

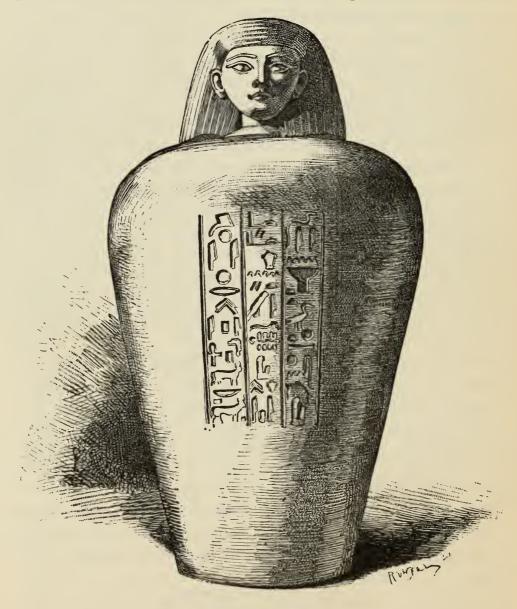
genii of the underworld, who represented the cardinal points, and each jar was provided with a cover which was made in the shape of the head of the deity to whom it was dedicated. The names and characteristic heads of each are:—1. Mestha or Amset Man, Man, man-headed. 2. Ḥāpi the dead. headed. 4. 2 Debḥsennuf, hawk-headed.

Mestha represented the south, Hāpi the north, Tuamāutef the east, and Qebhsennuf the west. These four gods are, in some texts, said to be the children of Horus, and in others Each jar was hollowed out and rethe children of Osiris. ceived one of the larger intestines after it had been steeped in bitumen and wrapped-up in bandages; the covers of the jars were then fastened on by plaster. Mr. Pettigrew examined the contents of one set of vases, and it was found that the vase dedicated_to_Mestha_contained_the stomach and large intestines; that dedicated to Hapi, the small intestines; that dedicated to Tuamautef, the lungs and heart; and that dedicated to Qebhsennuf, the liver and gall-bladder. Canopic jars Age of Canopic first appear about the XVIIIth dynasty, and they continue in jars. use until the XXVIth dynasty, after which time the Egyptians appear to have been somewhat careless about them, and either to have preferred to bury the intestines inside the body or to have forgotten the significance of their use. In the XVIIIth dynasty they are made of the most beautiful alabaster and arragonite, and fine calcareous stone; in the XXVIth dynasty they are still made of these substances, but green and blue glazed faïence and wood also appear. Later they are made of terra-cotta, and the covers are all made in the same shape; sometimes they have the shape of a vessel of the same diameter at the bottom as at the top, the gods being traced upon them, in outline, on the outside surface. Frequently the jars are made of wood, painted with bright colours, and sometimes solid wooden models only are found in the tombs, a fact which shows sometimes the poverty of the deceased, and sometimes probably the dishonesty of the funeral furnisher. When the intestines were not buried in jars they were returned to the

The four genii of

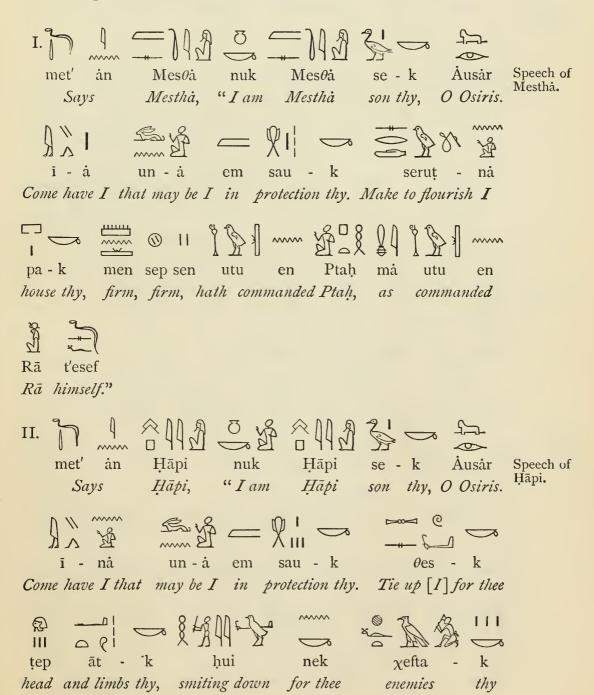
6 . 50

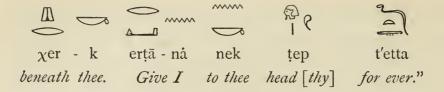
body, and figures of Mestha, Ḥāpi, Ṭuamāutef and Qebḥsennuf made of wax, sheet silver, gold or porcelain, were laid upon the parts which these gods were supposed to protect. On the alabaster and stone jars the inscriptions were incised, and on wood and faïence they were painted or traced in outline in ink. In papyri of the XVIIIth and XIXth dynasties, the vignettes of the 17th chapter of the Book of the Dead show that Canopic jars were placed in a sepulchral chest, upon the sides of which were painted figures of the four gods, in the form of men, but each having its characteristic



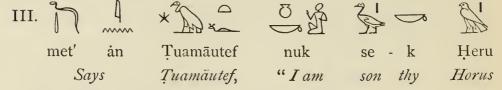
"Canopic" Jar.

head. Out of the cover there rises the sun with the head and arms of a man, and in each hand he holds $\frac{0}{1}$ $\bar{a}nch$, "life." (Papyrus of Ani, pl. 8.) On papyri and coffins of a later period the jars are shown arranged in a row under the bier. In the 151st chapter of the Book of the Dead the four gods are shown standing in the mummy chamber, one at each corner; the inscriptions which refer to them read:—

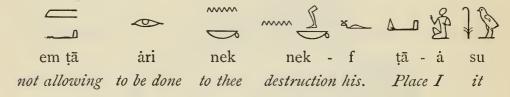




Speech of Tuamāu-tef.

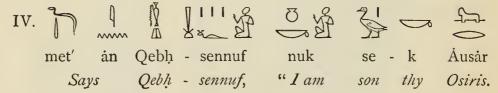


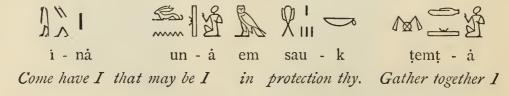
meriu - k ī - nā net' tef Ausar loving thee. Come have I to avenge father [my] Osiris,



 χ er reț - k t'etta sep sen under feet thy for ever and ever."

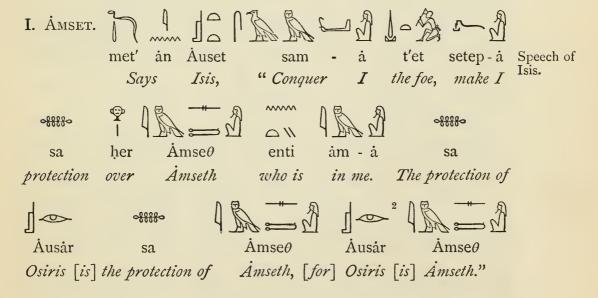






$$\dot{a}b - k$$
 $\dot{t}\bar{a} - \dot{a}$ nek su her $\dot{a}uset - f$ em $\chi at - k$ heart thy, place I for thee it upon seat its in body thy,

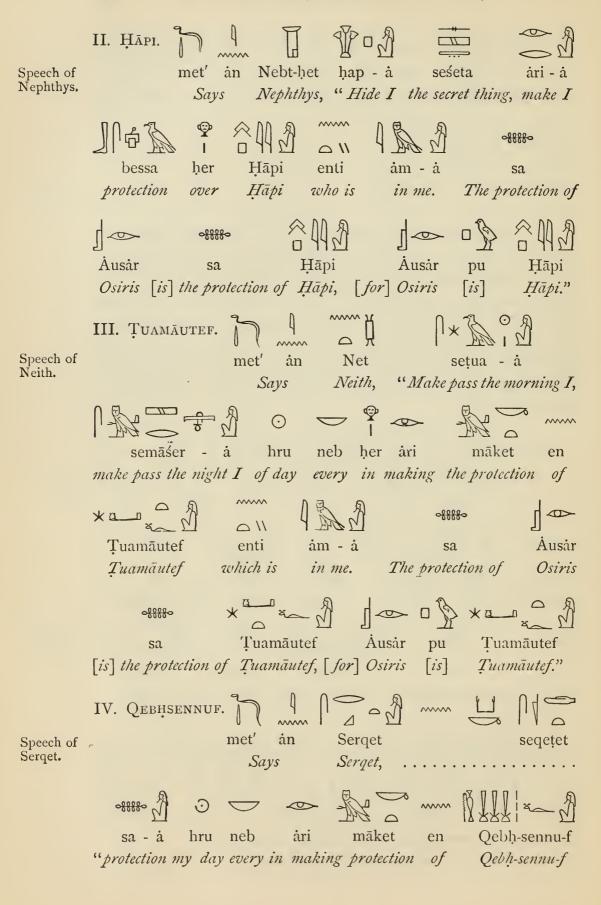
The inscriptions on the outsides of the jars, which are sometimes accompanied by inscribed figures of the four gods, vary considerably; some consist of a few words only, but others occupy several lines. These inscriptions show that each of the four gods was under the protection of a goddess; thus Isis guarded Mestha, Nephthys guarded Ḥāpi, Neith guarded Ṭuamāutef, and Selket or Serqet guarded Qebḥsennuf. The following are examples of the formulæ inscribed on these jars:—1

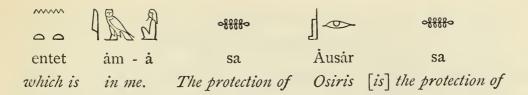


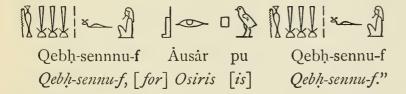
These inscriptions are taken from the set of Canopic jars exhibited in the British Museum, Nos. 886 to 889; they were made for the commander of soldiers

Nefer-ab-Rā-em-χut, Psammetichus, son of Neith, son of Ta-ṭā-nub-ḥetep. See Sharpe, Egyptian Inscriptions, 1st Series, pl. 114.

² Here follow the name and titles of the deceased.







CHESTS FOR CANOPIC JARS.

The chests, or coffers, which held Canopic jars were made of wood, and were usually painted black; they were fitted on a kind of sledge with two runners, the ends of which were rounded. They are about two feet square. On one end are traced in outline figures of Neith and Serqet, and on the other Isis and Nephthys; on the one side are Mestha and Ḥāpi, and on the other Ṭuamāutef and Qebḥsennuf. By the side of each god is inscribed the formula which is given in the 151st chapter of the Book of the Dead, and by the side of each goddess is inscribed the formula which is found on Canopic vases. (Excellent examples of chests on sledges are Nos. 8543a, and 8543b, 3rd Egyptian Room, British Museum.) The inside of the chest is divided into four equal spaces by wooden partitions, and in each stood a jar. The use of such chests is certainly as old as the XIIth dynasty.

THE BOOK OF THE DEAD.

The Book of the Dead not a 'Ritual.'

The collection of chapters, or distinct compositions, which the ancient Egyptians inscribed upon pyramids, walls of tombs, sarcophagi, coffins and papyri, amulets and other objects which were buried in the tombs with the dead was called "Rituel Funéraire" by Champollion, and this misleading name was adopted by De Rougé, who, in his Etudes sur le Rituel Funéraire des Anciens Egyptiens, 1 brought forward reasons for so doing, and considered that all he had said "justifie suffisamment, suivant nous, le titre choisi par Champollion." Champollion's grammar shows that he had studied every part of the so-called Ritual, and the many short passages which he translated prove that he recognized the nature of its contents, and rightly appreciated its great value from a religious point of view; it is quite clear, however, that he never completely analysed a single chapter of it, and that he never translated any passage from it of considerable length. Had this remarkable man lived to examine the work further he would have seen that it was not a "Ritual." 2 collection of chapters was entitled "Todtenbuch" by Lepsius, in 1842, and by the name "BOOK OF THE DEAD" it is now most generally known.

Early printed copies of the Book of the Dead.

The earliest publications of parts or whole copies of the Book of the Dead were made by Cadet (J. Marc), Copie figurée d'un rouleau de Papyrus, trouvé à Thèbes, dans un tombeau des Rois, Strassburg, 1805; Fontana, Copie figurée d'un rouleau de papyrus trouvé en Egypte, publiée par Fontana et expliquée par Joseph de Hammer, Vienna, 1822; Sen-

I In Revue Archéologique, N.S., tom. i. 1860, pp. 69-100, 234-249, 337-365.

² Dieser Codex ist kein Ritualbuch, wofür es Champollion's Bezeichnung "Rituel Funéraire" zu erklären scheint; es enthält keine Vorschriften für den Todtenkultus, keine Hymnen oder Gebete, welche von den Priestern etwa bei der Beerdigung gesprochen worden wären: sondern der Verstorbene ist selbst die handelnde Person darin, und der Text betrifft nur ihn und seine Begegnisse auf der langen Wanderung nach dem irdischen Tode. Es wird entweder erzählt und beschrieben, wohin er kommt, was er thut, was er hört und sieht, oder es sind die Gebete und Anreden, die er selbst zu den verschiedenen Göttern, zu welchen er gelangt, spricht. Lepsius, *Vorwort* (*Todtenbuch*), p. 3.

kowski, Exemplum Papyri Aegyptiacæ quam in peregrinatione sua repertam Universitati Cracoviensi dono dedit, Petropoli, 1826; Young, Hieroglyphics, London, 1823, fol., plates I.-VI.; Hawkins, Papyri in the Hieroglyphic and Hieratic character from the Collection of the Earl of Belmore, London, 1843, fol., plates 1-8; and Rosellini, Breve notizia intorno un frammento di Papiro funebre egizio essistente nel ducale museo di Parma; Parma, 1839, 8vo; Description de l'Egypte, ed. Jomard, Antiquités, tom. ii. The most important publication, however, was that of Lepsius in 1842, who under the title of Das Lepsius Todtenbuch der Aegypter, reproduced the complete text of the Turin a papyrus at Turin, which contained 165 chapters. The Papyrus. custom of inscribing chapters of Books of the Dead upon the walls of the sarcophagus chambers of tombs is as old as the Vth dynasty, but at that epoch large, well-spaced hieroglyphics, arranged between lines, occupy the walls conjointly with architectural decorations; 2 towards the VIth dynasty the space allotted for decorative purposes becomes narrower, the hieroglyphics are smaller, and the inscriptions overflow into the passages and chambers, the walls of which, in earlier times, were left blank. The pyramids of the Vth and VIth dynasties which have inscriptions on their inner walls are those of Unas, Teta, Pepi I., Pepi II., and Seker-em-sa-f; this set of inscriptions is usually called the "Pyramid Texts," The Pyraand they have been published with a French translation by Maspero in Recueil de Travaux: Unas, tom. iii., pp. 177-224, and tom. iv., pp. 41-78; Teta, tom. v., pp. 1-60; Pepi I., tom. v., pp. 157-199, tom. vii., pp. 145-176, tom. viii., pp. 87-119; Pepi II., tom. ix., pp. 177-190, tom. x., pp. 1-28, tom. xi., pp. 1-30, tom. xii., pp. 53-95, 136-195.

During the XIth dynasty the custom of writing chapters of the Books of the Dead upon wooden coffins or sarcophagi became common; examples of the texts of this period, written upon coffins in the hieratic character, have been Texts in-

scribed upon coffins.

¹ This book was published at the expense of the Academy of St. Petersburg, and never came into the market.

² Maspero, La Religion Egyptienne, d'après les Pyramides de la Ve et de la VIº Dynastie (in Revue de l'Histoire des Religions, Paris, 1885, p. 124).

published by Lepsius 1 and Birch.2 At this period Books of the Dead were also written upon papyrus.3

Texts written upon papyri.

After the expulsion of the Hyksos from Egypt by the kings of Thebes, copies of the Book of the Dead were usually written upon papyri, and these papyri are of various lengths and widths. The roll of papyrus was often placed in a rectangular niche in the wall of the tombs, or in the coffin by the side of the mummy; sometimes it was placed between the legs, and sometimes it was fastened under the bandages. The length and style of execution of the work depended entirely upon the fancy of the relatives of the dead man. Books of the Dead, illuminated and plain, formed part of the stock in trade of the Egyptian undertaker. If the purchaser were rich he would probably select the best copy he could buy; if poor he would be content with a simple undecorated text. In these "stock" copies blank spaces were left to receive the names of the deceased for whom they were purchased. Copies are extant in which, through omission or neglect, no name whatever has been inserted. The numerous badly-written and incorrect copies which are so common in the museums of Europe are probably the result of cheap work; careless work, however, exists in the most beautiful papyri, and some of the finest known contain blunders which show not only that the scribe was careless, but also that he did not understand what he was writing. Books of the Dead are written in the hieroglyphic and hieratic characters, and are ornamented with pictures of the gods, sacred animals and birds, mythological scenes, representations of the funeral procession, etc., etc., painted, at times, in as many as thirteen colours. The titles of the chapters, catch-words, and certain passages are written in red, and the text in black. Hieroglyphic texts are usually written in perpendicular lines, and those in hieratic in horizontal lines. The vignettes and scenes were probably executed by one class of men, and the text by another, and it seems sometimes as if the relatives of the dead spent nearly all the

Vignettes and ornamentation of papyri.

¹ Aelteste Texte des Todtenbuchs, Berlin, 1867, 4to.

² The Coffin of Amamu, London, 1886, fol.

³ For the fragments found with the mummy of An-Antef, see B.M. First Egyptian Room, Case D.

money which they could afford to spend upon a copy of the Book of the Dead on the artists' work for pictures, while they left the execution of the text to an inferior scribe. Although many of the faulty readings which occur in the Book of the Dead are to be attributed to the carelessness of the scribe, it is quite certain that a very large number were the result of his ignorance, and that, at times, he did not know which was the beginning or end of the text which he was about to copy. In proof of this M. Naville¹ has reproduced from a papyrus the 77th chapter copied from the wrong end, and on the opposite page he gives the restored text in the right order. An examination of papyri shows that frequently more than one artist and scribe were employed in making a single copy of the Book of the Dead; but it is also evident that in some instances both the vignettes and the text were the work of one man.

According to M. Naville the Book of the Dead is known to us in four recensions:—

I. That of the Old and Middle Empires, which is usually The recenwritten in hieroglyphics.

sions of the Book of

- 2. The Theban recension, which was much used from the Dead. the XVIIIth-XXth dynasty, also written in hieroglyphics.
- 3. The redaction closely resembling that of Thebes which obtained after the XXth dynasty, and which was written in hieratic; in it the chapters have no fixed order.
- 4. A text of the Saïte and Ptolemaïc periods written both in hieroglyphic and hieratic characters; this text shows that the Book of the Dead at this epoch had undergone a thorough revision, and in it the chapters have a fixed order.

The texts of the earliest recension are, for the most part, written in hieroglyphics upon tombs and sarcophagi, but texts written upon papyrus in hieroglyphic and hieratic characters took their place, probably because they cost less money, and

¹ In his Einleitung, pp. 42, 43.

because the relatives of the deceased could make them as long or as short as they pleased. It is probable that Books of the Dead were not written in hieratic during the XVIIIth dynasty.

A complete edition of the Book of the Dead contemplated.

M. Naville undertakes to make

Change of plan.

In September, 1874, at a special meeting of the second International Congress of Orientalists, a resolution was passed to the effect that for the furtherance of Egyptian studies an edition of the Book of the Dead, or the "Bible of the Old Egyptians," as critical and complete as possible, should be steadily kept in view. It was further resolved that such an edition should contain the text of the Book of the Dead in three forms:—I. Under the Old Empire; 2. Under the Theban dynasties of the New Empire; 3. Under the Psammetici (XXVIth dynasty).1 A Committee was formed which was composed of Messrs. Birch, Lepsius, Chabas and Naville, and M. Naville undertook the labour of this work. At the instance of Lepsius the Berlin Academy voted a sum of 3,000 theedition, marks for preliminary expenses, and the Prussian Government voted 4,800 thalers for its publication. When M. Naville began to collect materials for his edition, he found that the texts of the Old Empire were so few while those of the XXVIth dynasty were so many, and had so few actual variants in them, that he abandoned the idea of making an edition of the texts of the first and third recensions, and at the Fourth International Congress of Orientalists held at Florence, in September, 1878, he asked the Committee to allow him to alter the original plan, and he stated his intention of confining himself to collecting carefully all the necessarv texts for a critical edition of the Theban recension of the Book of the Dead. He believed that in order to obtain a correct text of this recension, accurate copies of carefully written papyri must be published, from which, by comparison, the text may be emended. In 1886 M. Naville gave to the world the two volumes which contained the results of his twelve years' labour, under the title of Das Aegyptische Todtenbuch der XVIII. bis XX. Dynastie, Berlin,2 fol. The first

¹ Transactions of the Second Session of the International Congress of Orientalists, held in London, in September, 1874, London, 1876, p. 442.

² Lepsius unfortunately died before the work was issued. Egyptologists are indebted to Dr. Dillmann of Berlin for the issue of this valuable work.

volume contains the text 1 and vignettes which were ably drawn by Madame Naville, and the second contains the variants. In a small quarto volume published a few months later, we have four chapters in which are discussed the Theban edition of the Book of the Dead, its history, its importance and the manner in which it was written; the description of the texts used by M. Naville, remarks on each chapter of the Book of the Dead, and a list of the chapters in hieroglyphics. The texts of the Theban recension contain many corrupt readings, but it is of the greatest importance to have the material at hand from which a critical edition may one day be made, and M. Naville has rendered invaluable service to the science of Egyptology by bringing it together.2

Among the most valuable publications of texts of the Recent Theban recension of the Book of the Dead must be mentioned, printed copies of Photographs of the Papyrus of Nebseni³ in the British Museum, texts. 1876, fol.; Facsimile of the Papyrus of Ani (published by the Trustees of the British Museum, 1890, fol.); Papyrus Funéraire de Nebset, ed. Pierret, 1872; and the papyrus of Shuti-Qenna, by Leemans, Papyrus Egyptien Funéraire Hiéroglyphique du Musée à Leide, 1882, Livraison 5, Part III.

A useful example of a hieroglyphic text of the Book of the Dead not earlier than the XXVIth dynasty, is that which Lepsius published in 1842 from a papyrus in Turin; the text is full of blunders and difficulties but, notwithstanding this fact, the work is a standard one for reference, and is of considerable value. Of hieratic texts belonging to a period subsequent to the XXVIth dynasty, the copy published by De Rougé is an excellent example.4

An English translation of the Book of the Dead was Translapublished by Birch in the English edition of Bunsen's Egypt's tions of the Book of Place in Universal History, Vol. V, pp. 161-333, and a French the Dead. translation by Pierret, entitled Le Livre des Morts des Anciens

¹ M. Naville bases his text chiefly upon British Museum Papyrus 9,900, and the papyri which he calls Ca and Pb.

² See the review of this work by Maspero in Revue de l'Histoire des Religions, Paris, 1887, pp. 263-315.

³ B.M. No. 9900.

⁴ Rituel Funéraire des Anciens Egyptiens, Paris, 1861, fol.

Egyptiens, appeared in Paris, in 1882; both these were, however, made from the text of the Turin papyrus.¹ A German translation of the first fifteen chapters was published by Brugsch in Aeg. Zeitschrift, 1872, pp. 65–72, 129–134, and specially interesting chapters have been discussed by Birch,² Maspero,³ Lefébure,⁴ Guieysse,⁵ Pierret,⁶ and others. A number of "supplementary" chapters were published by Pleyte (Chapitres supplémentaires du Livre des Morts, 162, 162*, 164–174) with translation and commentary, at Leyden in 1881, and Schiaparelli has translated and commented upon a large portion of one of the Books of the Dead in Il libro dei funerali degli antichi Egiziani.¹

Antiquity of the Book of the Dead.

The age of the Book of the Dead is unknown, but it is certain that parts of it are as old as the beginning of Egyptian civilization, and Theban tradition in Egypt asserted that the 130th chapter was as old as Hesep-ti, the fifth king of the Ist dynasty; the 64th chapter is variously stated to belong to the time of this king and to that of Men-kau-Rā (Mycerinus) of the IVth dynasty. The 178th chapter must also be at least as old as the time of this last king, because it is inscribed on the cover of his wooden coffin, which is now preserved in the British Museum (1st Egyptian Room, No. 6647). The oldest chapters appear to have been composed at Heliopolis, the great sanctuary and home of religious learning in Egypt, which was to the



¹ A complete list of the words in this papyrus is to be found in Lieblein, *Index Alphabétique*, Paris, 1875.

² The Chapter of the Pillow, Aeg. Zeit., 1868, p. 52; the Chapter of the Heart, ibid., 1880, p. 56; and the Chapter of the Tie, ibid.

³ Le Chapitre de la Boucle, in Mémoire sur quelques Papyrus du Louvre, Paris, 1875.

⁴ Les yeux d'Horus, Paris, 1874.

⁵ Rituel funéraire Egyptien, Paris, 1876.

⁶ Etudes Egyptologiques, p. 85.

⁷ Estratto dal Volume VIII delle Memorie della R. Accademia dei Lincei, Torino, 1882 and 1890.

⁸ Naville, Einleitung, p. 31.

⁹ I am aware that doubts have been thrown upon the age of this cover by a French writer, but it seems to me that the appearance and condition of the wood preclude any possibility of the theory that this cover was "restored" at a later period of Egyptian history being correct.

Egyptians what Jerusalem was to the Jews and Mecca is to the Mussulmans. The growth in the length of the chapters and the increase in their number was probably slow but sure; and that revisions should take place from time to time is only what was to be expected.

The commonest name for the Book of the Dead in Egyptian Egyptian is pert em hru, which is generally translated by "coming forth, or going out, by day;" name of the Book of the Dead. this was probably only a conventional name, and may account for the difficulty which scholars have had in agreeing Re en seager xu, "The Chapter of making strong the beatified spirit." (Naville, Einleitung, p. 24.) The author of the Book of the Dead was said to be the god Thoth.

The Book of the Dead is composed of a series of chapters,1 each one of which formed a distinct composition, which could be added to or omitted from a papyrus according to the wish of those who were causing a copy to be made.2 Champollion divided the book into three parts:—chapters I-I5, 16-125, and 126 to the end; but had this scholar lived to devote more time and attention to the subject he would have seen that these divisions³ were purely arbitrary.

The Book of the Dead treats of the dead man's journey The object through Amenti, and in it he speaks to the incorporeal gods of the Book of and beings who reside there, uttering the formulæ which will the Dead. deliver him from the foes who wish to impede his progress, reciting prayers, and chanting hymns to the great gods, with all of whom these compositions were supposed to enable him

A Theban papyrus never contains more than ninety chapters.

² Es ist aber auch eine unrichtige Vorstellung, dass dieses Buch ein einziges Ganzes, eine in sich abgeschlossene von Anfang bis Ende fort schreitende Beschreibung der Seelenwanderung sei, welche von einem Verfasser so und in dieser Ausdehnung herrühre. Es ist vielmehr eine Sammlung verschiedener für sich bestehender Abschnitte, die sich auf die Zukunft der Seele beziehen, unter denen einzelne mehr oder minder wichtige Stellen einnehmen, auch im Allgemeinen nach einer gewissen Regel, die aber nicht immer unverbrüchlich ist, angeordnet sind. Lepsius.

³ This subject is discussed by Lepsius in the Vorwort (p. 5) to his edition of the Todtenbuch.

to prevail. It contains texts which were ordered to be inscribed upon amulets and bandages for the benefit of the dead: it contains a plan of the mummy chamber and the arrangement of certain pieces of furniture in it; it contains the text of the confession of the deceased in the presence of the fortytwo assessors, and the scene of the weighing of the heart in the judgment hall of Osiris; it has a representation of the Elysian Fields, etc. In our limited space here it is impossible to give the briefest summary of the chapters of the Book of the Dead and their contents; the above notes are only intended to indicate the best books and chief authorities on a work which is so often referred to in these pages.

PILLOWS.

Materials of which made.

The pillows X which the Egyptians were accustomed to of which pillows are put under the heads of mummies were made of wood (sycamore generally), granite, alabaster and calcareous stone. They vary from six to ten inches in height, and are often made in three pieces, viz., the curved neck-piece, the column The column is usually round or square, and the and base. base is oblong. The neck-piece is sometimes supported by two columns or pillars, fluted (B.M. No. 17,102), but it may be joined to the base by six supports (B.M. No. 2543), or even by twenty-one (B.M. No. 18,155). Pillows are made also in the shape of animals, e.g., B.M. No. 20,753, which is in the shape of a stag, the horns being curved downwards to form the neck-piece. Neck-pieces and columns are sometimes ornamented with ivory studs (B.M. No. 2541). The base is frequently dispensed with, and the supports are made in the form of the necks of ducks, the ends terminating in their heads and beaks. Such examples have usually the ends of the neck-piece ornamented with carvings of figures of the god Bes (B.M. No. 18,156), and sometimes with grotesque figures (apes?) wearing plumes, and being led along by chains (B.M. No. 2256c). Such animals greatly resemble those represented on the Black Obelisk of Shalmaneser II. The column of a wooden pillow is ornamented in various ways, and the name of the deceased is often written upon it in hieratic or hieroglyphics. One example (B.M. No. 2529a) is inscribed with lion-

Ornamentation of pillows.





Ushabti figure ot Pa-mer-áhu.

headed gods, $\Re \uparrow \uparrow \uparrow \Leftrightarrow$, and ut'at and neferu on the front, a figure of Bes $\frac{1}{6}$ on the back, and a dog-headed ape holding an eye $\frac{1}{6}$ on each side. Another example (B.M. 2556a) is inscribed on the top of the neck-piece with lotus flowers and an ut'at - On each end of the base are also inscribed lotus flowers, and beneath are versions of the 55th, 61st and 62nd chapters of the Book of the Dead; this pillow Inscribed was made for Āāua, the son of Heru, a prophet of Menthu, lord of Thebes, the son of the lady of the house Nes-Mut. The use of the pillow is very ancient, and goes Antiquity of the back at least as far as the VIth dynasty; the beautiful pillow. example in alabaster from Abydos now in the British Museum, No. 2533, made for the high official (Atena, probably belongs to this period. For the use of models of the pillow as an amulet, see the article "Amulets." Pillows similar in size and shape are in use to this day among the tribes of Nubia, and they are found among the natives in several places along the west coast of Africa; that the ancient Egyptians borrowed them from the peoples of the south is not likely, but that the use of them by the Ethiopians, copied from the Egyptians, spread from the Sûdân southwards is most probable.

USHABTIU FIGURES.1

Ushabtiu, Similar was the name given by the The working figures Egyptians to stone, alabaster, wood, clay, and glazed farence in the figures of the god Osiris, made in the form of a mummy, underworld. which were deposited in the tombs either in wooden boxes or laid along the floor; sometimes they are found lying in the sarcophagi and coffins. They were placed there to do certain agricultural works for the deceased, who was supposed

Observations on these figures by Birch have appeared in Aeg. Zeit., 1864, pp. 89-103, and 1865, pp. 4-20; Mariette, Catalogue des Monuments d'Abydos, pp. 46-48; and by Loret, Recueil de Travaux, pp. 90, 91.

to be condemned to sow the fields, to fill the canals with water, and to carry sand from the West to the East. The ushabtiu figures of the XIIIth dynasty are made of granite, wood, and calcareous stone; the last substance was, however, that most commonly used. The use of farence for this purpose appears not to have been known at that epoch. Generally the hands are crossed over the breast, but sometimes they are covered up in bandages. The hands do not hold any agricultural implements as in the later dynasties; and the inscriptions upon them consist usually of the name and titles of the deceased, and resemble very closely those on the stelæ of this period. The breasts of sepulchral figures of this period are sometimes inscribed with a scarabæus having its wings outspread. Blue, green, brown, and red glazed faïence figures appear during the XVIIIth dynasty, and continue until the XXVIth dynasty, by which time this substance has taken the place of stone, wood, or metal. In this dynasty the figures first begin to carry a hoe, mattock and basket. During the XIXth dynasty the dress of these figures changes, and they are represented as wearing the garments which the people for whom they are made wore during their lifetime. In the XXVIth dynasty these figures still hold the hoe, mattock and basket, and they stand on a square pedestal and have a rectangular upright plinth down the back. They were cast in moulds, and are easily distinguishable by their light bluish-green colour. Between the XXIInd and XXIVth dynasties ushabtiu figures seem not to have been placed in the tombs, and after the XXVIth dynasty they are made with less care, the inscriptions grow gradually shorter, and finally the figures become very small and bear no inscriptions whatever.

Description of ushabtiu at various epochs.

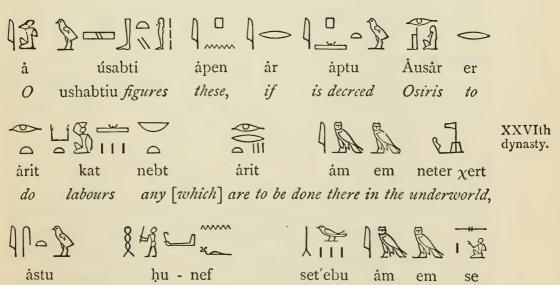
Ushabtiu inscriptions.

Ushabtiu figures are generally inscribed with the VIth chapter of the Book of the Dead, which appears on them in three forms; the following, from Mariette, Catalogue des Monuments d'Abydos, p. 48, is an example of the first form:—

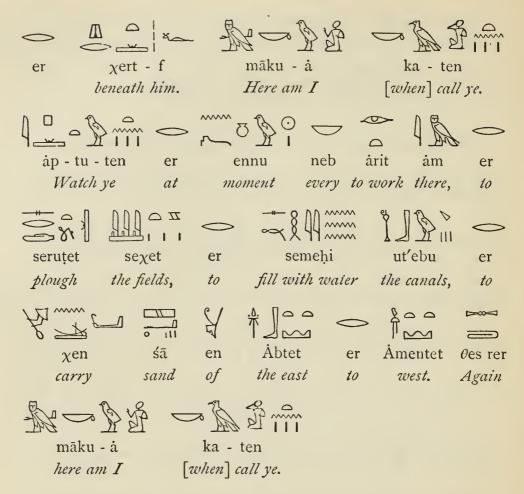


The second form (Mariette, Catalogue, p. 58) reads:-

The third form, which agrees with the text of the 6th chapter found in papyri of the XXVIth dynasty, reads:—



behold, be there smtten down for him obstructions there for a person



That is to say, the deceased addresses each figure and says, "O ushabtiu figures, if the Osiris," that is, the deceased, "is decreed to do any work whatsoever in the underworld, may all obstacles be cast down in front of him!" The figure answers and says, "Here am I ready whenever thou callest." The deceased next says, "O ye figures, be ye ever watchful to work, to plough and sow the fields, to water the canals, and to carry sand from the east to the west." The figures reply, "Here am I ready when thou callest."

The 6th chapter of the Book of the Dead, which also forms a part of the 151st chapter, is part text and part a representation of the chamber in which the deceased in his coffin is laid. In the representation of the funereal chamber which accompanies the 151st chapter of the Book of the Dead, two ushabtiu figures only are shown, and the same text is written by the side of each of them. See Naville, Das Todtenbuch, Bl. clxxiii, Einleitung, p. 180.





Ushabtiu figures were placed in tombs in large numbers; Ushabtiu in the tomb of Seti I. nearly seven hundred were found. figure was inscribed, in the later times, after the XXVIth and dynasty, and laid in the model of a coffin or sarcophagus made of wood, terra-cotta, or stone. On the coffins were painted figures of the four genii of the underworld, Anubis and other principal sepulchral deities, with appropriate inscriptions, and these models bear a striking resemblance to the coffins made in Egypt from B.C. 500-300. The inscriptions on figures of this period are frequently written in a very cursive and almost illegible hieratic, and in demotic; sometimes, however, they have the form and brevity of those inscribed on the ushabtiu figures of the XIIIth dynasty.

following dynasties.

PTAH-SEKER-AUSAR FIGURES.

This name is given to a large class of wooden figures, standing on pedestals, made in the shape of the god Osiris as a mummy. The god wears on his head horns, the disk and plumes , his hands are crossed over his breast, and in them he holds the flail A and crook?. The figures are Descripsometimes hollowed out, and contain papyri inscribed with tion of prayers and chapters from a late recension of the Book of the Dead. Frequently the papyri are found in hollows in the pedestals, above which stand small models of funereal chests. surmounted by a hawk; in the hollows portions of the body, mummified, were often placed. Many figures are quite black, having been covered by bitumen; others are painted in the most vivid colours, with blue head-dress with yellow stripes, green, red and yellow collar, face gilded, and body covered with wings of a blue and green colour.

The god Ptaḥ-Seker-Ausar on stelæ in company with Osiris, Anubis and other gods of the dead, and he is addressed on figures made in his honour, because he was supposed to be specially connected with the resurrection. He is sometimes represented in the form of Osiris (Lanzone, Dizionario, pl. xcvii), and with all the attributes of this god; the other forms in which he appears Forms of Ptaḥ-Seker-Ausár.

are:—I. As a little squat boy, with a beetle on his head; and 2. As a hawk wearing a crown and feathers , standing on a throne before which is a table of offerings in a shrine. this form he is often painted on the outsides of coffins. Behind him is a winged uræus wearing a disk, and ut'ats . The inscriptions upon Ptah-Seker-Ausar figures vary greatly in length; at times they are written in perpendicular lines down the front and back of the figure, and continue round each of the four sides of the pedestal; at others they consist of a very few words. Be the inscription long or short, the deceased prays that Ptah-Seker and Ausar (Osiris) will give sepulchral meals of oxen, ducks, wine, beer, oil, and wax, and bandages, and every good, pure, and sweet thing to his ka. The formulæ of these figures greatly resemble those found on stelæ of a late period. The British Museum possesses a remarkably fine collection of these figures, and as they come from several distinct places, and have many varieties, they are most instructive.

Contents of inscriptions.

SEPULCHRAL BOXES.

In addition to the chests placed in tombs to hold Canopic vases, the Egyptians made use of a smaller class of wooden boxes to hold ushabtiu figures, papyri, articles of dress and other things. They vary in size from six or eight inches to two feet square. Some are made perfectly square, with sides that slant slightly inwards like the pylon of a temple, being higher than they are wide: others are oblong in shape, and each end rises above the level of the cover. Some have two and others four divisions. The outsides are usually ornamented with scenes in which the deceased is represented adoring Rā, or Anubis, or one of the principal gods of the dead, and with figures of Mestha, Hapi, Tuamautef and Oebhsennuf, painted in bright colours upon a black or white ground. The boxes from Thebes are decorated in the same style as the coffins from that place. Frequently the ornamentation consists of \uparrow , \uparrow , \uparrow , \uparrow , \uparrow , \uparrow , \uparrow , etc., etc., arranged in symmetrical rows, above them being figures of Osiris, Isis,

Ornamentation of sepulchral boxes.



To face p. 216.



Nephthys, and other gods of the dead. The inscriptions sometimes resemble those found on chests for Canopic jars, but frequently they contain prayers in which the deceased entreats the gods to give him gifts of cakes, bread, beer, wine, ducks, oxen, wax, oil, bandages, etc., etc. Such inscriptions are at times very brief, at others they cover the whole box.

Ahmîm, the ancient Panopolis, which deserves special Akhmîm. The largest of them in the British Museum (No. 18,210) is $3\frac{1}{2}$ feet long and 3 feet high. Each side tapers slightly towards the top, and is in the shape of a pylon. The hollow cornice is ornamented with yellow, black, and red lines upon a white ground. Beneath it are two rows of ornaments: the first is formed by second by repeated several times. Beneath each line is a row of five-rayed stars ***. The front of the box is ornamented with $\uparrow \uparrow \uparrow \uparrow$ and uræi wearing disks and a winged disk . Behind is a hawk upon a pedestal, before which is an altar with offerings. On the right hand side is Thoth with both hands raised, pouring out a libation; and on the left is a hawk-headed deity with both hands raised also pouring out a libation. On the back of the box is a hawk, with extended wings, and sceptres \$\foralle{\psi}\$. hand side of the box is a figure of the deceased, kneeling, having his left hand raised, and above him are two cartouches Behind him are three jackal-headed deities, each having his left arm raised, while his right hand is clenched and laid upon his stomach. On the left hand side of the box the deceased is represented in the same attitude, and behind him are three hawk-headed deities. These six gods form the vignettes of the 112th and 113th chapters of the Book of the Dead; the hawk-headed were called Horus, Mestha, and Hapi, and the jackal-headed Horus, Tuamautef and Qebhsennuf; they

are figured in Lanzone, Dizionario, Tav. xxvi. In two sides of the box are two pairs of rectangular openings about six inches from each end; 1 the use of these is unknown to me.

An interesting class of sepulchral boxes comes from Boxes

¹ For the description of a similar box see my article in *Proc. Soc. Bib. Arch.* 1886, pp. 120-122.

FUNEREAL CONES.

Loaves of bread in the shape of cones.

This name is given to a large number of burnt terra-cotta conical objects which are found near tombs chiefly at Thebes, in the districts called 'Asâsîf and Kûrnah; they were used from the XIth to the XXVIth dynasties. They vary in size, but the ordinary length is ten inches, and the diameter three The face, or flat part, of the cone at its thickest end contains inscriptions in relief which record the name and titles of the person in whose tomb they were found; the inscriptions appear to have been made by a stamp with the characters incuse. The inscribed end of the cone is variously coloured blue, red, or white. Dr. Birch thought 1 that they were used for working into ornamental architecture, or to mark the sites of sepulchres; it is more probable, however, that they are merely models of bread or cakes which were placed in the It is not likely that they were seals, because they have been found of a rectangular shape with several copies of the same inscription stamped upon them.

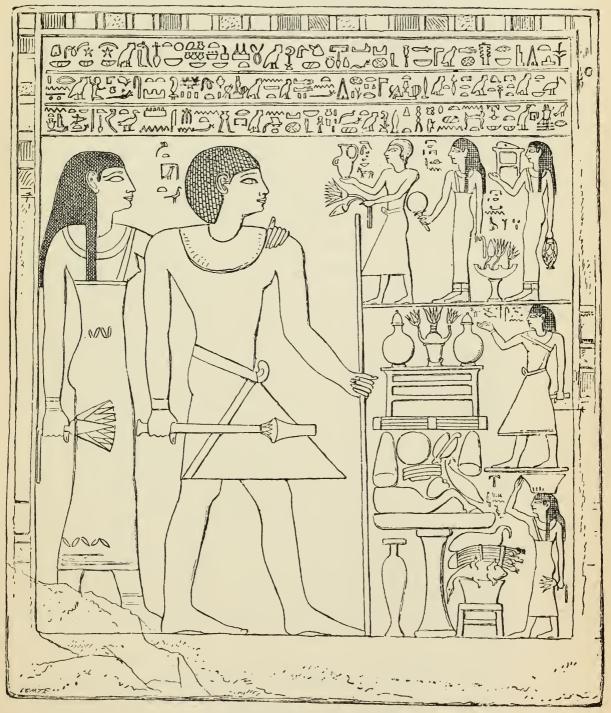
SEPULCHRAL STELÆ OR TABLETS

Stelæ is the name given to the tablets of granite, calcareous stone, wood, or faïence, which the Egyptians used in large numbers for inscribing with decrees and historical records of the achievements of kings, biographical notices of eminent officials, priests, and private persons, hymns to Rā and other gods, and notices of any events of importance. The greater number, however, of those which have been found belong to the class called sepulchral, and are inscribed with the names and titles of deceased persons, their pedigrees, and the principal events in their lives. They were placed inside tombs, either in the corridor leading to the mummy chamber, or at the door, or at the foot or the head of the bier, or let into the wall; sometimes they are rectangular and sometimes they are rounded at the top. The styles of stelæ, the arrangement of the scenes upon them, and the inscriptions, vary with

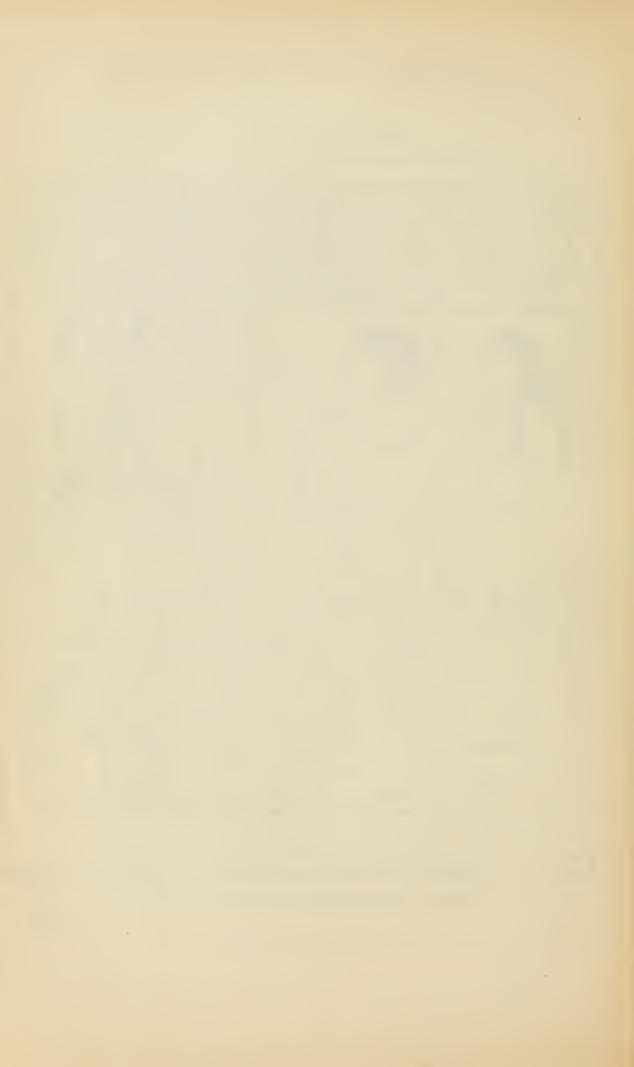
Stelæ of the Ancient Empire.

Use of stelæ.

1 Wilkinson, Ancient Egyptians, iii. p. 437.



Stele of Antef, son of Amen-set.



the different dynasties. From the Ist-VIth dynasty 1 stelæ are rectangular in form, and sometimes are made to resemble the outer façade of a temple. The inscriptions are comparatively short, and merely record the names of the relatives of the deceased who are represented on the stele, and the prayers to Osiris for cakes, bread, meat, wine, oil, milk, wax, bandages, ducks, oxen, etc., which are put into the mouth of the deceased. A remarkable inscription found in a tomb² of the VIth dynasty is that of Una, who was born in the reign of Teta, and held service under this king; under Pepi, the successor of Teta, he brought stone from the quarries of Ruāu, and conducted an expedition against the nomad tribes to the east of Egypt, and in the reign of the following king, Mer-en-Rā, he died full of days and honour. During the XIth dynasty the stelæ have many of the characteristics of those of the VIth dynasty, but the execution is better. A large number Stelæ of of the stelæ of the XIIth dynasty are rounded, the inscriptions the Middle and scenes are carefully executed, and are often painted with Empire. many colours; sometimes on the same stele the figures are in relief, while the inscriptions are incised. As a rule the contents of the inscriptions are repetitions of the titles of the deceased, praises of the king, bald statements of the work he has done for him, prayers to the god for sepulchral meals, and an address to those who pass by the stele to make mention of the dead man in appropriate funereal formulæ. The scenes usually represent the several members of the family of the deceased bringing to him offerings of the various things for which he prays. From the XIIth-XVIIth dynasty, biographies on stelæ 3 are rare. Stelæ of the XIIIth and XIVth dynastics are characterized by their uniformity of colour, when painted; the workmanship is, however, poor, the inscriptions are badly cut, and the hieroglyphics are thin and small. The stelæ of the XVIIIth dynasty are usually rounded at the top, and have

¹ The oldest stele known is preserved at Gîzeh and at Oxford, and was made for Shera, a priest of Sent, the fifth king of the IInd dynasty, about B.C. 4000; it is figured in Lepsius, Auswahl, Pl. 9.

² Compare the interesting inscription published by Schiaparelli, Una tomba egiziana inedita, Rome, 1892.

³ The inscription of Chnemu-hetep, one of the most valuable of this period, is inscribed on the walls of his tomb.

Stele of Amāsis.

very little in common with those of older dynasties. earlier times the deceased was represented as being surrounded by his parents, brothers and sisters, wife and servants, but at this epoch the gods take their places, and he stands alone before Osiris, god and judge of the dead. In many stelæ of this period the name of the god Amen has been carefully chiselled out, by order of the "heretic king," Amenophis IV. A remarkable characteristic of stelæ at this time is the length and fulness of the inscriptions upon them. In the earlier times, private matters in the life of the deceased were passed over with little or no mention; now, however, full biographies become the rule, and the inscriptions cover not only the stelæ, but the walls of the chamber in which the mummies were laid. Sometimes such biographies are almost the only authorities for the history of a period, and the inscription of Amāsis is an example of this class of documents. Amāsis was a naval officer who was born about the time of the final war of the Egyptians against the Hyksos, and he was present at the capture of the town of Avaris, during the reign of Amāsis I., king of Egypt. He was specially honoured by this king for his prowess in battle, and he served in various campaigns undertaken by his successors, Amenophis I., and Thothmes I. The stelæ of the XIXth dynasty show a great falling off both in design and execution. The figures of men and women are poor, and their limbs are made out of all proportion to the rest of their bodies. The mode of wearing their clothes, too, has changed, a large portion of the body is entirely covered by the dress, and the figures wear a heavy head-dress, which falls squarely upon the shoulders. hieroglyphics are carelessly engraved, and lack the spirit which indicates those of the XVIIIth dynasty. During the XXth dynasty the use of stelæ appears not to have been so general, and from about B.C. 1000-650 they almost disappear. The stelæ which belong to this period are few and small, and the designs are generally poor imitations of stelæ of an older date. The cause of this decline is not quite evident, but it may be either the result of the disquietude caused by the unsettled condition of Egypt through foreign invasions, or the consequence of some religious schism. It will be noticed

that ushabtiu figures, as well as stelæ, become fewer and poorer during this same period. The stelæ of the XXVIth Stelæ of the New dynasty exhibit the features which are characteristic of the Empire. sculptures of this period. They occur in large numbers, they are larger in size, the hieroglyphics are small, but cleanly cut, and they have a beauty which is in itself sufficient to proclaim the time to which they belong. The inscriptions are copied from ancient texts, and as neither the scribe nor the sculptor understood at times what he was writing, frequent mistakes are the result. After the XXVIth dynasty stelæ were made of all possible designs and forms; the hieroglyphics are badly cut, the inscriptions are the ordinary formulæ, in which the deceased prays for sepulchral meals, and it is quite clear that the placing of a stele in the tomb had become a mere matter of form with the greater number of the Egyptians. In Ptolemaic times ancient models were copied, but the inscriptions are as often in Greek or demotic, or both, as in hieroglyphics. Stelæ bearing bilingual inscriptions, in hieroglyphics and Greek, or hieroglyphics and Phœnician, are also known. Subsequently it became the fashion to make the figures of the gods on stelæ in high relief, and the attributes and costumes of Greek gods were applied to those of Egypt.

The greater number of the wooden stelæ in European museums belong to the XXVIth and subsequent dynasties. They are rounded at the top, they usually stand upon two pedestals having steps on each side, and they vary in size from 6 in. by 4 in. to 3 ft. by 20 in. The inscriptions and Ornamentation of scenes upon them are usually painted in white, green, red, stelæ yellow, or black, upon a light or dark brown ground. On the of the XXVIth back are at times figures of the sun shedding rays and dynasty. standards of the east # and west #. The large tablets have three registers; in the first are the winged disk , with pendent uræi wearing the crowns of the north and south, the jackal-headed gods Anubis and Ap-uat, emblems of "life" and "power" $\left(\begin{array}{c} 1 \\ 1 \end{array} \right)$, etc.; in the second register are the boat of the sun, in which stand a number of gods, Ra, Horus, Chepera, Maat, Anubis, etc., and the deceased, or his soul, kneeling at a table of offerings in front of the boat

in adoration of Rā; in the third register the deceased makes adoration to a number of gods, and below this comes the inscription. The smaller, and more numerous, tablets have in the rounded part, the winged disk with pendent uræi, and the inscription Behutet neb pet "[Horus of] Behutet, lord of heaven." The scene which follows is divided into two parts: in the one the deceased stands or kneels by the side of an altar in adoration before Rā-Harmachis and in the other he adores Nefer-Atmu. Below the scenes are two inscriptions which read from the middle of the tablet to the sides, and contain, the one an address or prayer to Rā when he rises, the other, an address to Rā when he sets. Frequently a tablet is inscribed with the prayer to Rā-Harmachis and Nefer-Atmu for sepulchral meals.

Inlaid stelæ.

Wooden stelæ were sometimes inlaid with glass figures and hieroglyphics of various colours in imitation of the scenes and inscriptions on tablets of an earlier date. A remark-

able example of this class of work is B.M. 5-25 which,

according to Dr. Birch, is inscribed with the name of Darius, and represents this king making offerings to Anubis, who is seated on a throne under a winged disk and stars; behind the god is Isis, with horns on her head, and a sceptre in her hand.

Stelæ in glazed faïence.

That sepulchral stelæ were sometimes made of glazed faïence, we know from B.M. No. 6133, a fine example of a light blue colour, in which the deceased Amen-em-apt, a royal scribe, is standing in adoration before the god Osiris, who holds a flail and crook. This interesting object was probably made about B.C. 1000, when the art of making glazed faïence of a fine blue or green colour was at its greatest perfection.

VASES.

The Vases found in Egyptian tombs are made of alabaster, diorite, granite, basalt and other kinds of hard stone, steatite, bronze, wood, terra-cotta, faïence, and glass. The shapes of vases are various, but the following are the most

VASES. 223

common: \(\frac{1}{2}\), \(\frac{1}\), \(\frac{1}{2}\), \(\frac{1}{2}\), \(\frac{1}{2}\), \(\frac{1}{2}\), \(\frac{1}{2}\), \(\frac{1}{2}\), \(\frac{1}{2}\), \(\frac{1}{2}\), \(\frac{1}\), \(\frac{1}{2}\), \(\frac{1}{2}\), \(\ placed in the tombs to contain the offerings of wine, oil, unguents, spices, and other offerings made to the temples, or to the dead in their tombs. Among hard stones capable of receiving a high polish, granite, diorite and alabaster were those most commonly used for making vases. Granite and diorite vases are usually without inscriptions, and were made during all periods of Egyptian history. Vases of alabaster are very much more numerous, and as this material was comparatively easily worked, and readily lent itself to form symmetrical and beautiful shapes, it was a great favourite with the Egyptians. They were sometimes inscribed on the front, the flat part of the rim, or the top of the cover, with inscriptions recording the names and titles of the deceased persons with whom they were buried; thus they are valuable as giving the Value of names of kings and officials of high rank, pedigrees, etc., and as tions on showing at the same time the wonderful skill of the Egyptian alabaster worker at a period nearly four thousand years B.C. Alabaster vases were in use from the IVth-XXVIth dynasty, and the Persian kings had their names inscribed upon them in Egyptian and cuneiform. Arragonite, or zoned alabaster, was used for large vases and liquid measures; a beautiful example of this material is B.M. No. 4839, which has two handles and a cover, and is inscribed with its capacity "eight hen and three quarters." Vases in glazed steatite are not common, and I believe the oldest to be B.M. No. 4762, which is inscribed with the name of Thothmes I., B.C. 1633. Vases in bronze are ancient, tolerably numerous, and of various shapes; among them must be classed those, in the shape of buckets with handles, which are ornamented with scenes in relief, in which the deceased is represented adoring various deities; they belong chiefly to the period of the XXVIth dynasty. Models of vases in wood were also Models made and placed in the tombs. They were sometimes painted to resemble glass (B.M. No. 9529d), and were sometimes covered with plaster and gilded, examples of which are B.M. No. 9529e and 9529f; both were made for the tomb of Rameses II.; the former is inscribed \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ uatchu,

Glass vases.

"stibium," and the latter | | mestemet, "stibium." The use of glass for vases is very ancient, and Dr. Birch states that 1 the earliest dated example of Egyptian glass is a small dark blue fragment inscribed with the prenomen of Antef III., of the XIth dynasty. The next oldest example is a small vase or jug with one handle, of a fine turquoisecoloured, opaque glass, ornamented in yellow, with a border round the neck, and three trees round the sides, and inscribed with the prenomen of Thothmes III.,2 B.C. 1600; the handle has stripes of white and dark blue, and round the neck where it joins the thick part of the vase, is a row of white spots. The vase is $3\frac{1}{2}$ in. high, and its greatest diameter is $1\frac{9}{16}$ in.; the British Museum number is 4762. Vases made of variegated and striped glass are represented on the walls of tombs of the XIXth and XXth dynasties, and it seems that the terra-cotta and wood vases, or models of them, belong to that period. The next oldest examples are the small black, opaque glass vases, \(\nagle \), mottled with white spots, which formed part of the funereal paraphernalia of the princess Nesi-Chensu, about B.C. 1000. Transparent glass seems not to have been made in Egypt much earlier than the XXVIth dynasty. Vases in farence glazed with a blue or green colour are at least as old as the XIXth dynasty; a beautiful example of this date is B.M. No. 4796, with lotus leaves, rosettes, and a line of hieroglyphics around the outer edge, in white or light vellow, upon a lavender-coloured glazed ground. The inscription records the name and titles of Rameses II., about B.C. were glazed with a beautiful light bluish-green; the vases of Nesi-Chensu are fine examples of this work (B.M. No. 17,402, and 13,152). During the XXVIth dynasty flat, circular, convex vases or bottles made of glazed faïence became common; the neck and lip were in the form of the capital of a papyrus column, with an ape at each side, and where the

Vases in glazed faïence.

¹ Catalogue of the Egyptian Antiquities at Alnwick Castle, p. 179, and Wilkinson's Ancient Egyptians, Vol. II: p. 142.

² The Beautiful god, Men-cheper-Rā, giver of life."

³ The No. of the B.M. vase is 17,043.

body of the vase joins the neck it is ornamented with rows of inscribed papyrus flowers and pendants. On the upper part of the flat band which goes round the vase, is inscribed "May Ptah open a happy new year for its owner," and "May Sechet open a "May Sechet open a" happy new year for its owner." These vases were probably given as gifts, and they all appear to come from Lower Egypt. The oldest vases known are made of terra-cotta and red earthenware, and are of various shapes and sizes. They were sometimes glazed or painted and varnished, to imitate porphyry, diorite, and variegated stone and glass, and sometimes they were ornamented with floral designs, figures of animals, geometrical patterns, etc., etc. Vases in this material were inscribed, in hieratic or hieroglyphic, with the names and titles of the persons in whose tombs they were found, and sometimes with sepulchral inscriptions. It is not possible, in the absence of inscriptions, to date terra-cotta vases accurately, and all the evidence forthcoming tends to prove that the various kinds of vases which were thought to belong to the XVIIIth or XIXth dynasty belong to the XXIInd or later.

OBJECTS FOR THE TOILET.

The Egyptian lady, in making her *toilette*, made use of the following objects:—

Mirror, in Egyptian which, "lifting up the Egyptian mirrors."

face," or maa-hra, "object for seeing the face." The mirror was made of bronze, and in shape was nearly round (B.M. No. 2728a), or oval (B.M. No. 2733), or oval flattened (B.M. No. 2732), or pear-shaped (B.M. No. 2728b). Mirrors were kept in bronze cases or wooden boxes. The handles were made of ivory (B.M. Nos. 22, 830, 2734), wood, bronze, or farence (B.M. No. 2736), and were usually in the shape of the lotus in flower . Wooden handles were inlaid with gold (B.M. No. 2728a), or were painted with the colours of the lotus plant and flower (B.M. No. 18,179); they B. M.

Description of mirrors.

were sometimes square, and sometimes terminated in a hawk's head (B.M. No. 2733), or they were carved in the shape of a figure of Bes (B.M. No. 2728b). Bronze handles of mirrors were also made in the shape or the lotus plant and flower, but the flat space where the handle widens out into the flower was ornamented with the head of Hathor in relief (B.M. No. 2728a); they were also made in the form of figures of women, with their arms raised (B.M. Nos. 20,773, 2718a). The mirror was further ornamented by supporting the bronze disk on each side with a pair of uræi (B.M. No. 20,756), or with a hawk of Horus (B.M. No. 2731). The metal of which mirrors are made has been shown to be almost pure copper, a very small percentage of tin and other substances being present. The use of mirrors in Egypt appears to be of great antiquity, but the date of their first appearance is not known exactly. The greater diameter of the mirror varies from three to twelve inches.

Tweezers. Pairs of tweezers, for removing hairs from the head or face, were made of bronze, the ends being, at times, in the form of human hands; they vary in length from about two to six inches.

Hair-pins are usually made of wood, bone, ivory, metal, or alabaster, and vary in length and thickness; the heads are sometimes ornamented with gold and silver bands or heads, and sometimes terminate in the figure of an animal or bird.

Combs are made of wood or ivory, and when they have but a single row of teeth the back is carved into serrated edges, and its sides are ornamented with various devices, annular or otherwise. Double combs, *i.e.*, combs with two rows of teeth, have the one row of teeth thicker and longer than the other. Combs used for merely ornamental purposes terminate with figures of animals, etc., etc. The date of the first appearance of combs in Egypt is unknown, and it has been thought that they were not introduced until a comparatively late period.

Fan. The feathers of the fan were inserted in a handle made of wood or ivory, or both, having the same shape as the handles of mirrors ; both sides of the handle were

sometimes ornamented with heads of Hathor in relief (B.M. No. 20,767).

Kohl pots. Of all the necessaries for the toilet these Stibium objects are the most commonly found, and the varieties tubes. known are very many and very interesting. The object of the kohl jar was to hold the kohl, or stibium, or antimony, or copper, with which ladies were wont to stain the eyelids and eyebrows. The simplest form consisted of a hollow tube of alabaster, steatite,1 glass,2 wood, or ivory, from three to six inches high; alabaster tubes are usually uninscribed (B.M. No. 2574), wooden tubes are made in the shape of a column with a palm leaf capital (B.M. No. 2591), ivory or bone tubes are Different sometimes made in the form of figures of Bes (B.M. forms of stibium No. 2571), and sometimes are ornamented with spirals vases. (B.M. No. 6184). Faïence tubes are white, blue, or green, and have inscriptions on them in black; fine examples of this class are B.M. No. 2572b, inscribed with the prenomen of Amenophis III., and the name of his wife Thi; and B.M. No. 2573, inscribed with the prenomen of Tut-anch-Amen, and the name of his wife Anch-nes-Amen. B.M. No. 2589, is a fine example of kohl tube in glass, made in the form of a column with a palm leaf capital. Kohl tubes were sometimes made of the common reed, and carried in a leather bag (B.M. No. 12,539); the single tube was sometimes represented as being held by a monkey or some other animal (B.M. No. 21,895). The tube was often formed of a hollow sunk in a jar made of alabaster, stone, steatite, granite, or porphyry; steatite jars are glazed, and ornamented with and \(\int \) in hollow work (B.M. No. 2645). Such jars often had the rim, which supported the cover, turned separately, and in the centre of the cover, inside, a small boss was made to enable it to rest firmly on the jar; these jars rested upon square stands supported by four legs. The outsides of porphyry jars are sometimes ornamented with raised figures of apes and uræi. Kohl jars had sometimes two tubes, and Stibium

¹ B.M. No. 2736 is inscribed watchful devotion."

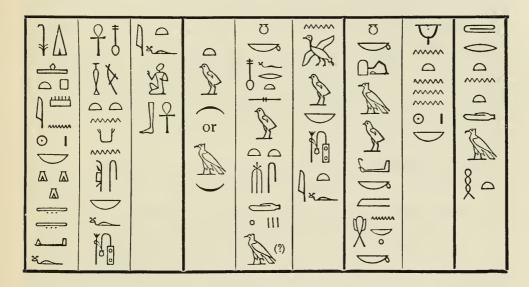
² See B.M. No. 24,391, made of light blue glass banded with gold.

were made of wood, with a movable cover on a pivot (B.M. No. 2595), of obsidian, with a figure of Bes in relief (B.M. No. 2599), of ivory, with each tube in the form of a lotus column (B.M. 22,839), and of stone. Kohl pots with three tubes were also made, and an interesting example in terracotta is B.M. No. 2612, which is in the form of a "triple" crown. Kohl pots with four and five tubes are very common in wood, and several examples exist in farence. B.M. No. 2605 is inscribed on each tube, and contains two, or more, different powders; and B.M. 2606a, with five tubes, probably a votive offering by a friend or relative of the deceased Amāsis, a scribe and overseer of works, is inscribed:—

The following texts are inscribed upon a remarkable brown wood stibium-holder, in the possession of Sir Francis Grenfell, G.C.B. It contains five tubes, each of which held

² These inscriptions show that one kind of eye-paint was to be used from the first to the fourth month of the inundation season; a second from the first to the fourth month of the season of coming forth; a third from the first to the fourth month of the period of growing; and also that a fourth was to be used every day.

Different kinds of eye-paint used at different seasons of the year. a different coloured substance; on one side is a full-face figure of Bes, and on the other an ape. It came from Dêr el-bahari.



A set of four or more kohl tubes were also formed by the compartments of a wooden box which was generally inlaid with ivory. The studs in kohl tubes were used for fastening the cover.

The stick with which the kohl was applied to the eyes was The kohl made of wood, bronze, glass, etc., and was thicker and more rounded at one end than at the other. The thick end was moistened, and dipped in the powder in the tube, and then drawn along the eyelid; the stick generally remained in the tube, but often a special cavity, either between or behind the tubes, was prepared for it.

The black powder in the tube was called in Egyptian mestem (var. mest'emut), Copt. сонее, стнее, Arab. کسل, whence the word Kohl, Gr. στίμμι, stibium; it seems to have been the sesquisulphuret of antimony, but sulphide of lead, oxide of copper, black oxide of manganese, and other powdered substances were also used. The act of painting the eyes with kohl was called semtet, and the part painted The custom of painting the eyelids, or the parts immediately under them, is contemporary with the earliest dynasties,

Antiquity of use of eye-paint.

and we know that in the XIIth dynasty¹ mestchem was brought from the land of Absha, by people of the Āāmu, as an acceptable gift to the king of Egypt. This custom seems to have been common all over the East, and it will be remembered that Jezebel "set her eyes in stibium" (עָּבֶּירָהְ עֵיבֶירָהְ 2 Kings ix. 30), and that the daughter of Zion was told that her lovers would seek her life, even though "she rent asunder her eyes with stibium," in allusion to the wide open appearance which stibium gives to women's eyes in the East.

Oils, unguents, scents, etc., were kept in alabaster, diorite and porphyry jars, or vases, of various shapes, \(\mathcal{O} = \mathcal{O} \mathcal{O} \) Sets of alabaster jars and flat vessels were arranged on a table in the tomb, and sometimes contained unguents, sweetmeats, etc., and sometimes were merely votive offerings. A fine example of a votive set in alabaster is (B.M. No. 4694) inscribed with the name Atena, from Abydos, which comprises a wide mouthed jar on a stand, five smaller jars with pointed ends, and four flat saucers, the whole standing on a circular table of the same material. The shapes of the jars are of great beauty, and the alabaster is of the finest. The custom of placing alabaster jars in tombs is, at least, as ancient as the IVth dynasty, and it lasted until the XXVIth dynasty; examples are known inscribed with the names of Unas (B.M. No. 4602), Pepi I. (B.M. No. 22559), Mentuem-sa-f (B.M. No. 4493), Amāsis I. (B.M. No. 4671a), Thothmes III. (B.M. No. 4498), Amenophis II. (B.M. No. 4672), Rameses II. (B.M. No. 2880), Queen Amenartas (B.M. No. 4701), etc.

Alabaster vases of Atenā.

NECKLACES, RINGS, BRACELETS, ETC.

Judging by the enormous quantity of beads which are found in Egyptian tombs, Egyptian ladies must have thought very highly of the necklace as an ornament. Beads are of all shapes, round, rectangular, oval, and oblong, and were made of

¹ In the sixth year of Usertsen II. The scene of the presentation of the mestchem is painted on the walls of the tomb of Chnemu-hetep at Beni-Hasân; see Lepsius, Denkmäler, II. ff. 131-133.

יבוּדְ עִינֵידְ בּפוּדְ עִינֵידְ Jeremiah iv. 30.

SCARAB. 231

mother-of-emerald, carnelian, agate, lapis-lazuli, amethyst, rock crystal, onyx, jasper, garnet, gold, silver, glass, faïence, clay, and straw. The necklace was ornamented with pendants Egyptian made in the form of figures of the gods, or of animals sacred jewellery. to them, or of amulets to which magical powers were attributed. Each kind of stone was supposed to possess special properties, and the Egyptians arranged their necklaces in such a way that the wearer was supposed to be protected from the attack of all evil powers and baneful beasts. Breasts of mummies and mummy cases are painted in imitation of rows of beads of various precious stones, or of collars made of beads, interspersed with pendants in the shape of flowers, etc.

Rings were made of gold, silver, bronze, precious stones or faïence; sometimes the bezels were solid and did not move, sometimes they were inlaid with scarabs, inscribed with various devices, or the name of the wearer, and revolved. During the XVIIIth dynasty, a very pretty class of ring was made at Tell el-Amarna, in blue, green, and purple glazed faïence; examples are very numerous, and every Egyptian collection of importance contains several.

Bracelets were made of gold or silver, and were at times inlaid with precious stones and coloured paste; after the XXVIth dynasty the ends of bracelets, owing to Phœnician influence, terminated in lions' heads.

SCARAB.

Scarab,1 or Scarabæus,2 is the name given by Egyptolo-Descripgists to the myriads of models of a certain beetle, which are Egyptian found in mummies and tombs, and in the ruins of temples and beetle. other buildings in Egypt and other countries, the inhabitants

² The old plural scarabees we find in "You are scarabees that batten in dung." Elder Brother, Beaumont and Fletcher.

¹ Scarab, from the Greek σκάραβος, or σκαράβειος, perhaps a transcription of the Latin scarabaeus; compare δηνάριον, a transcription of denarius. The Copts called this beetle Jahorke, and the Arabs luis, plur. . ذُرَارِیج ، plur. زُرَّاح and جغُلُن ، plur. جَعَل See also Payne Smith, Thes. Syr., col. 1188, and Duval, Lex. Syr., col. 714.

of which from a remote period had trading and other relations with the Egyptians. The beetle which was copied by the Egyptians in this manner belongs to the family called by naturalists *Scarabæidæ* (Coprophagi), of which the *Scara-*

bæus sacer is the type. These insects compose a very numerous group of dung-feeding Lamellicorns, of which, however, the majority are inhabitants of tropical countries. The species are generally of a black hue; but amongst them are to be found some adorned with the richest metallic colours. A remarkable peculiarity exists in the structure and situation of the hind legs, which are placed so near the extremity of the body, and so far from each other, as to give the insect a most extraordinary appearance when walking. This peculiar formation is, nevertheless, particularly serviceable to its possessors in rolling the balls of excrementitious matter in which they enclose their eggs; whence these insects were named by the first naturalists Pilulariæ. These balls are at first irregular and soft, but, by degrees, and during the process of rolling along, become rounded and harder; they are propelled by means of the hind legs. Sometimes these balls are an inch and a half, or two inches in diameter, and in rolling them along the beetles stand almost upon their heads, with the heads turned from the balls. These manœuvres have for their object the burying of the balls in holes, which the insects have previously dug for their reception; and it is upon the dung thus deposited that the larvæ, when hatched, feed. It does not appear that these beetles have the instinct to distinguish their own balls,

Habits of the Egyptian beetle.

as they will seize upon those belonging to another, in case they have lost their own; and, indeed, it is said that several of them occasionally assist in rolling the same ball. The males as well as the females assist in rolling the pellets. They fly during the hottest part of the day. Latreille, in the Appendix to Cailliaud's *Voyage à Méroé*, Paris, 1823-27,

¹ See J. O. Westwood, An Introduction to the Modern Classification of Insects: London, 1830, Vol. I. p. 204 ff.

Insects; London, 1839, Vol. I. p. 204 ff.

² Tom. ii. p. 311. "Cet insecte est d'un vert parfois éclatant; son corselet est nuancé d'une teinte cuivreuse à reflet métallique." Compare Ælian, De Nat. Animal., iv. 49; Aristotle, Hist. Animal., iv. 7; Pliny, Nat. Hist., xi. 20 ff., and xxix. 6.

SCARAB. 233

considers the species which he has named Ateuchus Aegyptiorum, or ἡλιοκάνθαρος, and which is of a fine greenish colour, as that which especially engaged the attention of the early Egyptians; and Dr. G. W. Clarke affirms that it is eaten by the women of Egypt because it is considered an emblem of fertility. Horapollo, and other 1 ancient writers, state that a female scarabæus does not exist. According to Horapollo Descrip-(ed. Leemans, p. 11), a scarabæus denotes an only begotten, tion of the beetle by generation, father, world, and man. It represents an only Horapollo. begotten, because the scarabæus is a creature self-produced, being unconceived by a female. The male, when desirous of procreating, takes some ox dung, and shapes it into a spherical form like the world. He next rolls it from east to west, looking himself towards the east. Having dug a hole, he buries it in it for twenty-eight days; on the twenty-ninth day he opens the ball, and throws it into the water, and from it the scarabæi come forth. The idea of generation arises from its supposed acts. The scarabæus denotes a father because it is engendered by a father only, and world because in its generation it is fashioned in the form of the world, and man because there is no female race among them. Every scarabæus was also supposed to have thirty toes, corresponding with the thirty days' duration of the month.³ Latreille thinks that the belief that one sex only existed among scarabæi arose from the fact that the females are exceedingly like the males, and that both sexes appear to divide the care of the preservation of their offspring equally between them.

^{1 &#}x27;Ο κάνθαρος ἄθηλυ ζῶόν ἐστι, Aelian, De Natura Animal., x. xv. ed. Didot, p. 172, Κάνθαρος γὰρ πᾶς ἄρρην, Porphyry, De Abstinentia, iv. 9, ed.

² For the word scarabeus applied to Christ compare, "Vermis in cruce: scarabeus in cruce: et bonus vermis qui haesit in ligno bonus scarabeus qui clamavit è ligno. Quid clamavit? Domine, ne statuas illis hoc peccatum. Clamavit latroni: Hodie mecum eris in paradiso. Clamavit quasi scarabeus: Deus, Deus meus, quare me dereliquisti? Et bonus scarabeus qui lutum corporis nostri ante informe ac pigrum virtutum versabat vestigiis: bonus scarabeus, qui de stercore erigit pauperem." See the exposition of St. Luke, by Ambrose, Bishop of Milan (Opera, Paris edition, 1686, tom. I. col. 1528, No. 113).

^{3 &}quot;En comptant pour un doigt chaque article des tarses, on reconnaîtra que cet insecte avait été bien attentivement examiné." Mulsant, Histoire Naturelle des Coléoptères de France, Lamellicornes; Paris, 1842, p. 48.

Egyptian name for the beetle.

The scarab an emblem of

Cheperà.

The Egyptians called the scarabæus Chepera, and the god whom this insect represented was called Chepera, and the god whom this insect represented was called Chepera. This god usually wears a beetle on his head, and sometimes he has a beetle, with or without outstretched wings, in the place of a head. The god Chepera was the "father of the gods," and the creator of all things in heaven and earth. He made himself out of the matter which he himself produced. He was identified with the rising sun, and thus typified resurrection and new birth generally. The word which is usually translated "to exist, to become, to make," also means "to roll," and the "roller," or "revolver," was a fitting name for the sun, according to the Egyptian ideas of that luminary. The abstract noun cheperu, may very well be rendered by "evolutions."

Classes of scarab.

Scarabs may, for convenience of consideration, be divided into three classes:—I. Funereal scarabs; 2. Scarabs worn for ornament; 3. Historical scarabs. Of the first class the greater number found measure from half to two inches in length, and they are made generally of faïence or steatite, glazed blue or green; granite, basalt, jasper, amethyst, lapis. lazuli, ruby, carnelian, and in the Roman period glass also, are often used. Upon the flat base of the scarab the Egyptians engraved the names of gods, kings, priests, officials, private persons, monograms, and floral and other devices. Sometimes the base of the scarab takes the form of a heart, and sometimes the scarab is united with the u'tat o, or eye of Horus; it is also found united with a frog, the emblem of "myriads" and of "revivification." Rarely the back of the scarab is ornamented with a pattern made up of a number of small scarabs. Such small scarabs were set in rings, and placed upon the fingers of the dead, or were wrapped up in the linen bandages with which the mummy was swathed over the heart. They represented the belief of the Egyptians in the revivification of the body, and

¹ See Lanzone, Dizionario, pl. ccexxix.

in the renewed life after death, which was typified by the Sun, who renewed his life daily.

Among funereal scarabs must be mentioned those of Descripgreen basalt, which were specially made to be laid upon funereal the breasts of mummies. Of this class there are many scarab. varieties, but the form most approved by the Egyptians seems to have consisted of a scarab of fine, hard basalt, let into a gold border, to which was attached a fine gold wire for hanging round the neck. The folds of the wings of the beetles were indicated either by lines of gold painted on the back, or by pieces of gold inlaid therein. Occasionally, the scarab itself is let into a mount of solid gold (B.M. No. 7876), and sometimes the scarab is joined to a heart, and pierced for suspension, the heart being ornamented with hieroglyphics meaning "life, stability, and protection" (B.M. No. 7925). On the back of the scarab we at times have a figure of a bennu bird and the inscription "the mighty heart of Rā" (B.M. No. 7878), at others the boat of the Sun , ut'ats , the bennu or phænix , and Rā (B.M. No. 7883); and sometimes the scarab is human-headed (B.M. Nos. 15,516 and 7999). One instance is known where the back of the scarab is ornamented with incised figures of Greek deities (B.M. No. 7966). In late times this class of scarab was made of blue and green faïence, and inserted in pectorals of the same material, upon which were painted the boat of the sun, and figures of Isis and Nephthys, one at each end of the boat; the scarab occupied the middle of the boat (B.M. Nos. 7864 and 7865). The bases of large funereal scarabs were usually inscribed with the text of the 30th chapter of the Book of the Dead, but this was not always the case. Some scarabs have only scenes of the deceased adoring Osiris (B.M. No. 7931), and others figures of Osiris, Isis, and Nephthys (B.M. Nos. 7930, 15,500 and 15,507). At times Descripthe inscriptions are merely written with gold or ink (B.M. Nos. 7915 and 15,518). As such scarabs formed part of scarabs. the stock-in-trade of the Egyptian undertaker, the names

of the persons with whom they were buried are not found inscribed upon them, although blank spaces are left (B.M. No. 7877); frequently scarabs have neither figures nor inscriptions upon their bases. A remarkable example of funereal scarab is B.M. No. 18,190, which was taken from the mummy of Thothmes III., found at Dêr el-Baḥari. This object is made of steatite, glazed a greenish (purple in some places) colour. A frame of gold runs round the base, the two sides of which are joined by a band of the same metal across the back; a thin layer of gold covered the back, but parts of this are hidden by the remains of the mummy cloth which adhere to it. The base is inscribed with a figures of Thothmes III., kneeling; on his head is the crown in the right hand he holds the whip A, and with the left he is making an offering. Before him is a dog (?) seated, and behind him a hawk. Above is the sign $\bar{\uparrow}$ nefer, and the legend "Rā-men-cheper, triumphant before the gods for ever." The surface of the base was covered with a layer of gold, parts of which still remain. This scarab is 3 inches long. On the upper end of the gold frame was a loop by which the scarab, by means of a chain, was attached to a bronze collar round the neck of the mummy.

The chapters of the heart.

The chapter from the Book of the Dead called 30B by M. Naville (*Das Aegyptische Todtenbuch*, pl. xliii.), engraved upon scarabs, is one of a scries of seven chapters, relating to the heart, which are entitled:—

Chap. 26. Chapter of giving a heart to N.1 in the underworld.

Chaps. 27, 28 and 29. Chapter of not allowing his heart to be carried off from him in the underworld.

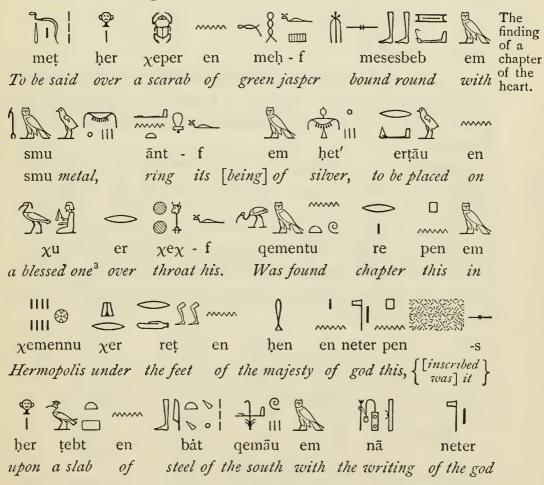
Chap. 29B. Another chapter of a heart of carnelian.

Chaps. 30A and 30B. Chapter of not allowing to be repulsed the heart of N. in the underworld. According to a papyrus in Berlin, Ba in Naville's edition, chap. 26 is entitled "Chapter of a heart of lapis-lazuli (\bigcirc) \bigcirc \bigcirc \bigcirc \bigcirc

¹ N. = name of the person for whom the scarab or papyrus was made.

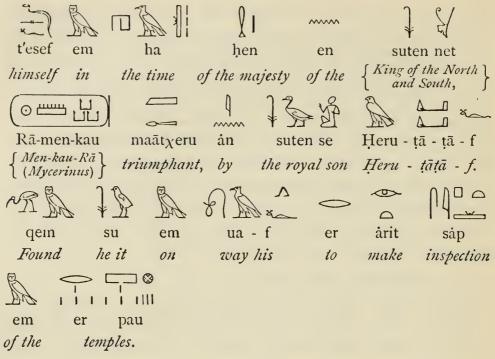
chesbet)"; chap. 27, "Chapter of a heart of opal (?), (neshem)"; chap. 29 B, "Chapter of a heart of carnelian(?) (sehert)"; and chap. 30 B, "Chapter of a heart of green jasper (meht)." The most important of these chapters is the 30th, which exists in two different versions, called 30 A and 30 B, but it appears that the former was never inscribed upon scarabs. According to the rubric found in a papyrus at Parma (see Naville, Todtenbuch, Bd. ii. bl. 99), this chapter was found during the reign of Mycerinus in Hermopolis, under the feet of the majesty of this god, by Heru-ṭā-ṭā-f his son.

This interesting text reads:—



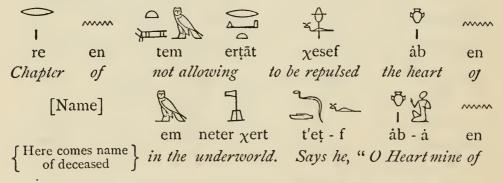
¹ Quoted by Birch in Aeg. Zeitschrift, 1867, p 17.

² First published by Birch in Aeg. Zeitschrift, 1867, p. 54. ³ I.e., the deceased.



According to some copies of the 30th, or 64th chapter, at the end of which this statement is sometimes added, it was found during the reign of Hesep-ti, the fifth king of the first dynasty.

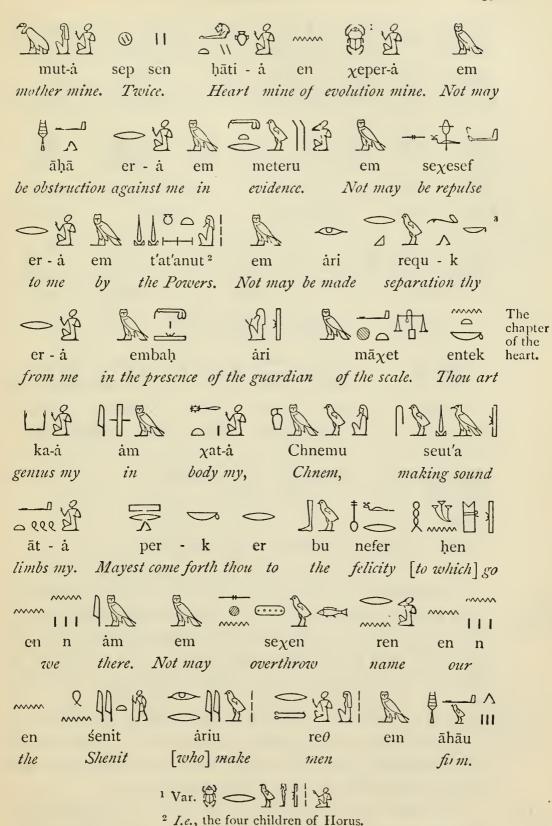
Chapter 30 B belongs to the Psychostasia, in which the heart of the dead man is weighed against the feather, β , emblematic of Law; in the vignette which sometimes accompanies this chapter, the deceased is seen being weighed against his own heart, in the presence of Osiris, the pointer of the scales being watched by the cynocephalus ape of Thoth. The text of this chapter, found upon scarabs with many variants, is as follows:—²



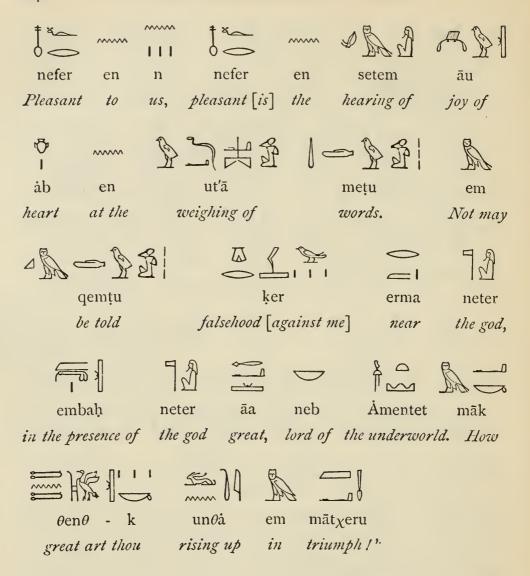
¹ Goodwin, On a text of the Book of the Dead belonging to the Old Kingdom, in Aeg. Zeitschrift, 1866, p. 55; Lepsius, Das Todtenbuch, p. 12.

² Naville, Das Todtenbuch, bl. xliii.

The chapter of the heart.



3 Var. .



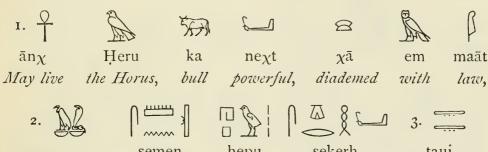
Scarabs worn for ornament.

The **second** class of scarabs, *i.e.*, those worn for ornament. exists in many thousands. By an easy transition, the custom of placing scarabs on the bodies of the dead passed to the living, and men and women perhaps wore the scarab as a silent act of homage to the creator of the world, who was not only the god of the dead but of the living also. To attempt to describe this class of scarabs would be impossible in anything but a special work on the subject. The devices and inscriptions are very varied, but at present it is not possible to explain one half of them satisfactorily.

Historical scarabs of Amenophis III.

The third class of scarabs, i.e., the historical, appears to be confined to a series of four, extant in many copies, which were made during the reign of Amenophis III., to commemorate certain historical events. They are of considerable interest, and the texts inscribed upon them refer to:—

I. The slaughter of 102 lions by Amenophis III., during the first ten years of his reign; the text reads:—



hepu { lord of North and South }, establisher of laws, pacifier of the two lands,

Heru nub āa χepeś ḥu sati

Horus the golden, mighty of valour, smiter of forcign lands,

4. Neb-maāt-Rā se Rā $\left\{ \begin{array}{l} \textit{King of the North} \\ \textit{and South,} \end{array} \right\} \ \textit{Neb-maāt-Rā}, \ \textit{son of the sun,} \ \textit{of} \ \textit{body his,}$

5. (4 = 15) A P = (1 × (44) Amen-hetep heq Uast țā ānx suten hemt Amenhetep, prince of Thebes, giver of life, [and] royal spouse Thi.

er χet mau an en hen-f em satet-f In respect of lions, brought majesty his from shooting his

Thistorical scarabs em renpit uā neferit er renpit met' mau own, beginning from year first up to year tenth, lions

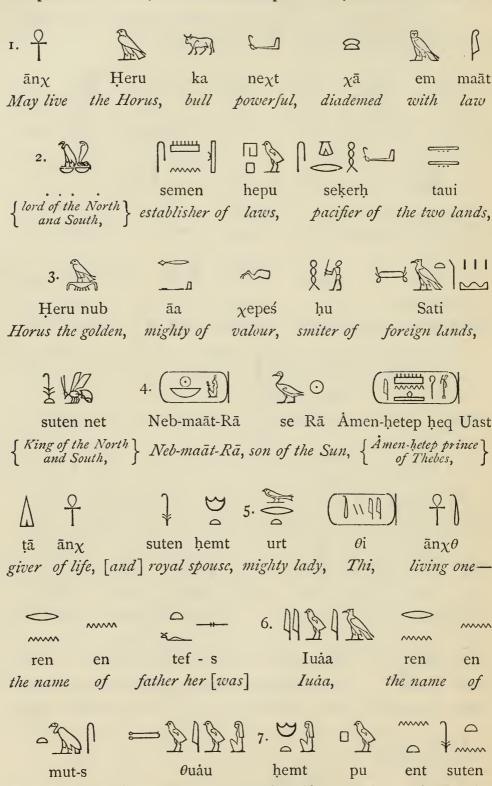


hesau śaā sen fierce, one hundred and trevo. B. M.

Historical scarabs of Ameno-

phis III.

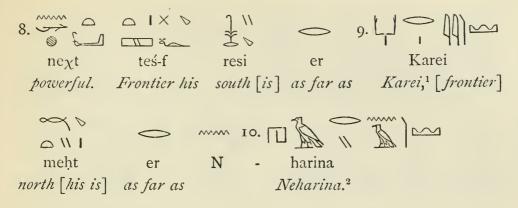
II. The limits of the Egyptian Empire, and the names of the parents of Thi, wife of Amenophis III.; the text reads:—



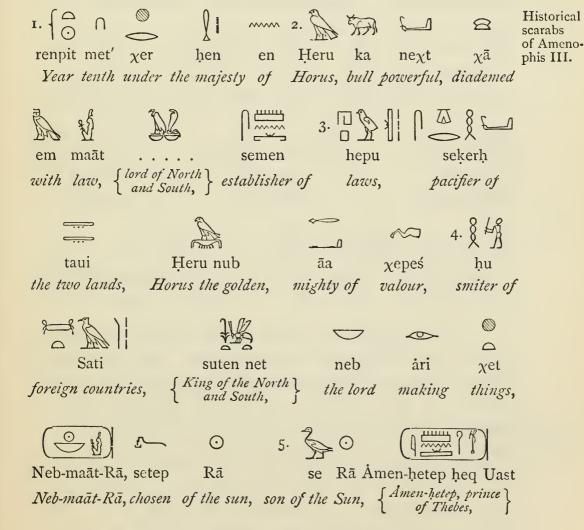
mother her [was] Thuau— the wife

to wit

of the king



III. The arrival of the bride of Amenophis III. in Egypt from Mesopotamia, with three hundred and seventeen of her women; the text reads:—³

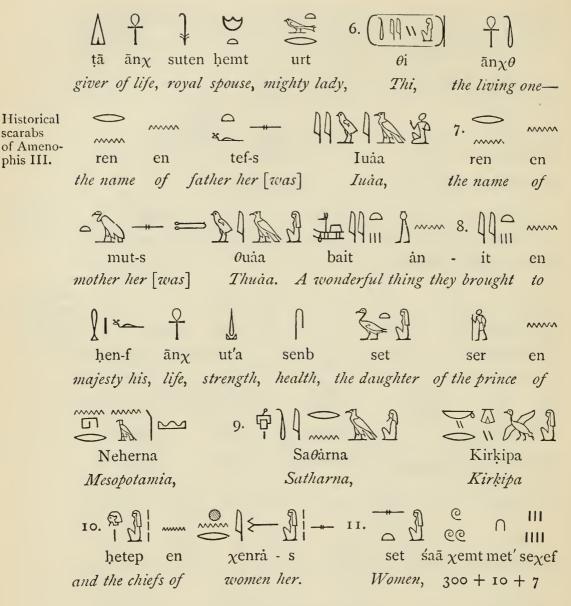


¹ The land south of Nubia. 2 I.e., SOU AS Mesopotamia.

³ Published by Brugsch, Aeg. Zeitschrift, 1880, p. 82.

scarabs

phis III.



IV. The construction of the lake of Queen Thi in the eleventh year of the reign of Amenophis. The text of this scarab was first published in Rosellini, Monumenti Storici, tav. xliv. No. 2. It was partly translated by Rosellini, then by Hinks (in Transactions of the Royal Irish Academy, vol. xxi. Dublin, 1848, Sec. "Polite Literature," On the age of the Eighteenth Dynasty of Manetho, p. 7), and by Birch, Records of the Past, Vol. XII. p. 41. The text printed below is corrected from Stern's copy in Aeg. Zeitschrift, 1887, p. 87, note 2. The scarab is dated in the first day, the third month of sowing 1

Historical

of the eleventh year of Amenophis III., $\left\{ \begin{array}{ccc} \bigcirc & \bigcap & \frown & \\ \bigcirc & & | & | & | \\ \end{array} \right\}$ The first few lines of the inscription containing the king's titles are the same as the beginning lines of the scarabs of the series. The making of the tank is described as follows:—

mer en suten årit hen-f hemt Ordered majesty his the making of a lake for the royal spouse, em ṭemā-s en T'āru in town her (?) of $T'\bar{a}ru\ldots$ mighty lady, Thi āu - f meḥ āu - f meḥ āb - f meḥ Length its [was] cubits 3000 + 600, breadth its cubits àri en ḥen - f ḥeb tep śet em Made majesty his festival of the entrance of the waters on åbet χemt sat hru met'-sas χent ḥen - f
month third of sowing,² day sixteen. Sailed majesty his en 272 Åten - neferu em - χennu-f {" Åten-neferu" (i.e., } "Disk of Beauties") } within it.

Of the inscriptions found on scarabs by far the greater Inscripnumber consists of the names of kings. Names of priests scarabs. and ladies who took part in the services connected with the

³ Stern Stern aten texen, "disk of saffron."

various gods are common enough; so also are those of the singers of Amen-Rā. Scarabs inscribed with the names of kings are important historically, because sometimes they form nearly the only memorials of kings and royal personages, and they fill up gaps in the lists of kings of Egypt of whom, otherwise, nothing would be known. The names of the kings most commonly found are Thothmes III., Amenophis III. and Rameses II., and of these that of Thothmes III. is the commonest. The use of the scarab by the Egyptians to denote the idea of resurrection is probably as old as their settlement in the Nile Valley, and scarabs are found inscribed with the names of nearly every king of every dynasty, beginning with that of Mena, the first king of the first dynasty, and ending with that of the Roman Emperor Antoninus.

Publication of Catalogue of Scarabs by Birch.

Loftie's Essay.

Murray and Smith.

The first published classification of scarabs was made by the late Dr. Birch in his Catalogue of the collection of Egyptian Antiquities at Alnwick Castle,1 pp. 103-167, 236-242, in which he described 565 objects of this class. arrangement he followed in this subdivision was:-I. Names of mythological personages and emblems. 2. Historical inscriptions, names of kings, and historical representations. 3. Titles of officers. In 1884, the Rev. W. J. Loftie published his Essay of Scarabs,2 which contained a description of his collection 3 of 192 scarabs, inscribed with royal names, and excellent drawings of each. His collection, like those of the Museum of the Louvre and the British Museum, was arranged chronologically; 4 the principle of the arrangement he explained in his interesting preface. In my Catalogue of the Egyptian Collection of the Harrow School Museum, 5 pp. 14-29, I gave a description of nearly one hundred and fifty scarabs, and translations of most of the inscriptions. In 1888 a catalogue of the scarabs and scaraboids from Egypt, Kamiros, and

¹ Printed by the Duke of Northumberland for private distribution, London, 1880.

² London, small 4to., no date.

³ Purchased by the Trustees of the British Museum in 1890.

⁴ Loftie, op. cit., p. xxxi.

⁵ Harrow, 1887.

247 SCARAB.

Tharros was published by Dr. A. S. Murray and Mr. Hamilton Smith, in their Catalogue of Gems, pp. 46-58. In 1889 Mr. Flinders Petrie published a collection 1 of drawings of 2,363 scarabs, with a few pages of introduction. The idea of this work was excellent, but the plates should have contained a tolerably complete set of examples of scarabs, carefully indexed. The title Historical Scarabs was a misnomer, for the only, strictly speaking, historical scarabs known, the series of the four of Amenophis III., were omitted.

Scarabs inscribed with certain kings' names were made Persisand worn as much as a thousand years after the death of the tence of certain kings whose names they bear. This fact is indisputable, names and if any proof were required it is furnished by the scarabs scarabs. dug up at Naucratis by Mr. Petrie. From the scarab-moulds found there, and the material from which they are made, and from the design and workmanship, it is clear that the scarabs of Naucratis are not older than the VIIth century B.C.; yet many of them bear the prenomens of Thothmes III., Seti I. and Rameses II.,² etc. As the paste of which these are made is identical with that of scarabs bearing the names of kings of the XXVIth dynasty, there is no possible doubt about this fact. Scarabs inscribed with the names of two kings Double furnish another proof. Thus in the British Museum, Nos. 4033 and 4035 bear the names of Thothmes III. and Seti I.; No. 16,580 bears the names of Thothmes I., Thothmes III., and Seti I.; No. 17,126 (a plaque) bears the names of Thothmes III. and Rameses II.; No. 17,138 bears the names of Thothmes III. and Rameses III.; No. 16,837 bears the names of Thothmes III. and Rameses IX.; and No. 16,796 bears the names of Thothmes III. and Psammetichus. That scarabs of a late period are found in tombs of the VIth, XIIth and XVIIIth dynasties is not to be wondered at, for tombs were used over and over again for burial by families Exact who lived hundreds of years after they were first hewn out, dating of scarabs and who had no connexion whatever with the people who impos-

¹ Historical Scarabs; A series of Drawings from the Principal Collections. Arranged Chronologically. London, 1889.

² Naucratis, London, 1886, Plate XXXVII., No. 63, etc., Pl. XXXVIII., No. 182.

were first buried in them. When a scarab is found bound up in a mummy, the date of which can be ascertained from the inscriptions upon it, that scarab can be used with advantage as an authority by which to compare other scarabs; when, however, a scarab is dug up with a lot of miscellaneous stuff it is of little value for the purpose of comparison. From the lowest depths of the VIth and XIIth dynasty tombs at Aswân, scarabs have been dug up which could not have been a day older than the XXVIth dynasty, if as old. In some of these tombs, carefully closed with beautifully fitting blocks of stone, were found also red terra-cotta jars inscribed in hieratic which could not have been a day older than the XIXth dynasty, yet the inscriptions on the walls proved beyond a doubt that the tombs were made for officials who lived during the XIIth dynasty. It must then be clearly understood that the objects found in a tomb do not, necessarily, belong to the period of the tomb itself, and all the evidence known points to the fact that it is nearly impossible to arrange a collection of scarabs chronologically, except so far as the order of the names is concerned. Comparatively little is known about the various local manufactures of scarabs, or of their characteristics, and hundreds of examples of them exist which can neither be read nor explained nor understood.

Chronological arrangement of names possible.

Scarabs of Ialysos, Kamiros, and Tharros. What has been said of the scarabs of Naucratis applies equally to those found at Ialysos and Kamiros in Rhodes, and at Tharros in Sardinia, places associated with the Phœnicians or Carthaginians. At Ialysos, faïence and steatite scarabs are rare. Of the three found there preserved in the British Museum, two are steatite and one is of faïence. One of the examples in steatite is fractured, whereby the design or inscription is rendered illegible, and the other is inscribed with tet, emblem of stability, on each side of which is an uræus. The example in faïence measures 1½ inch in length, and is inscribed with the prenomen of Amen-hetep III., O Scarabs are rare in Kamiros

¹ Such a scarab, however, may quite well be *older* than the mummy upon which it is found.

² Brit. Mus. Reg. Nos. 72-3-15, 110; 70-10-3, 130 and 131.

also, so far as concerns the tombs, and in those in which black and red vases were obtained no scarabs were found; many specimens were, however, found in a well on the Acropolis,1 and among them were some inscribed with the prenomen of Thothmes III.,2 having all the characteristics of those of the XXVIth dynasty found at Naucratis. The scarabs found at Tharros do not go farther back than the period of Carthaginian supremacy, that is, not farther than the middle of the VIth century B.C.3 A steatite scarab, found at Thebes in Bœotia, inscribed with $\frac{Q}{2}$ anch "life," and a winged gryphon wearing the crowns of Upper and Lower Egypt , belongs to the same period.4

At Kouyunjik there were found two pieces of clay, of Impresthe same colour and substance as that employed by Assur-scion of scarabs banipal for the tablets of his library, bearing impres- found at sions of an Egyptian king slaughtering his enemies, and hieroglyphic inscriptions, probably from a scarab. The king holds a club or weapon in his raised left hand, and his right holds some instrument which rests on the heads of a number of captives. The inscriptions read neter nefer Shabaka neb ari χet , "Beautiful god, Shabaka, the lord, maker of things" (the first king of the XXVth dynasty, about B.C. 700). Behind the king are the signs $\ll sa$ "protection," $\int anch$ "life," and $\int ha$ "increase [of power]." In front of the king is the speech of thee all foreign lands." The Brit. Mus. Registration Nos. of these interesting objects are 51-9-2, 43, and 81-2-4, 352; as there is on the former also the impression of the seal of an Assyrian king, it has been thought 5 that the impression

¹ No. 132 in Table-Case E in the Kouyunjik Gallery.

² Murray, Catalogue of Gems, p. 13.

³ Brit. Mus. Reg. Nos. 64-10-7, 895, 915, 1998.

⁴ Murray, op. cit., p. 13, and King, Antique Gems and Rings, Vol. I. p. 124.

⁵ See Layard, Nineveh and Babylon, London, 1867, pp. 173, 174.

formed the seal of a treaty between the kings of Egypt and Assyria. Shabaka (Sabaco) was a contemporary of Sennacherib, B.C. 705-681.

Use of scarab by Phœnicians.

The Phœnicians borrowed the use of the scarab from Egypt, and as their country was overrun by Shalmaneser II., King of Assyria B.C. 860-825, and by many of his successors, it is only natural that the scarab inscribed with devices to suit the Assyrian market should find its way to Nineveh and Babylon, the Phœnician adopting in return the form of gem commonly used by the Assyrians for seals. A good example of the Phœnicio-Assyrian scarab is No. 1029, exhibited in the table-case in the Phœnician Room of the British Museum. It is made of green jasper, and measures 13 in. in length. On the base is inscribed a man, who stands adoring a seated deity; above is a seven-rayed star, and between them is \(\frac{1}{4}\)\(\bar{a}nch\), "life." Beneath is inscribed in Phænician characters. שרדו ספרא, "Belonging to Hôdô the Scribe." For other examples see the specimens exhibited in the same case. As an example of the adoption of the chalcedony cone by the Phænicians, see No. 1022, on which is inscribed a man at a fire altar and the name Palzîr-shemesh in Phœnician characters. The scarab in relief,1 with outstretched wings inlaid with blue, red and gold carved upon an ivory panel found at Abu Habbah, about five hours' ride to the southwest of Bagdad, together with a number of miscellaneous ivory objects, is a proof of the knowledge of the scarab in Mesopotamia. That the panel was not carved by an Egyptian workman is very evident.² Scaraboids in agate and crystal, etc., are a small but very interesting class; at times the device is purely Egyptian, and the inscriptions in Phænician letters are the only additions by the Phænicians. Brit. Mus. Nos. 1024 and 1036 are tolerably good examples of them. The former is inscribed on the base with three hawks with outspread wings, and two of them have disks on

Use of scarab in Babylonia.

¹ See Table-Case G in the Nimroud Gallery.

² The two rectangular weights (?) found at Nimroud by Sir A. H. Layard (*Nineveh and Babylon*, London, 1867, p. 64) have each, on one face, the figure of a scarab inlaid in gold in outline; the work is excellent, and is a fine example of Phœnician handicraft.

their heads; these, of course, represent the hawk of Horus. The Phœnician inscription gives the name Eliâm. latter is inscribed with a beetle in a square frame, and on the right and left is an uræus , each end of the perpendicular sides of the frame terminates in $\frac{0}{2}$ and \bar{a} and above and below it is a figure of Rā, or Horus, hawk-headed, holding a sceptre The name, inscribed in Phœnician characters, is "Mersekem." In 1891, while carrying on excavations at Dêr, a place about three and a half hours to the south-west of Bagdad, I obtained a steatite scarab inscribed with an uræus , Scarabs in Babylonia. $anch \stackrel{\bigcirc}{+}$, and an illegible sign, together with an oval green transparent Gnostic gem inscribed with the lion-headed serpent XNOYBIC. Both objects were probably brought from Lower Egypt, and belong to a period after the birth of Christ.1

Dr. Birch describes in Ninevel and Babylon (London, Scarabs 1853, pp. 281, 282) a series of eleven scarabs which Sir Henry Arbân. Layard dug up at Arbân, a mound situated on the western bank of the Khabûr, about two and a half days' journey north of Dêr on the Euphrates, and about ten miles east of the 'Abd el-'Azîz hills. With one exception they are all made of steatite, glazed yellow or green or blue. Two of them are inscribed with the prenomen of Thothmes III. (Nos. 304, 309) 2; one bears the prenomen of Amenophis III. (No. 320), with the titles "beautiful god, lord of two lands, crowned in every land"; one is inscribed " men Chepera at Amen, "established of Chepera, emanation of Amen" (No. 322); two are inscribed $\iiint_{\mathbb{R}} \mathbb{T}$ (No. 303) and $\iiint_{\mathbb{R}} \mathbb{T}$ (No. 318), and belong to the same period; one is inscribed Scarabs with a hawk-headed lion and a hawk (No. 273); one bears found at Arpân. the legend, "beautiful lord, lord of two lands," i.e., the North and South (No. 321); one is inscribed with a human-headed

¹ The numbers are G. 475 and 24,314.

² These interesting objects are exhibited in the Assyrian and Babylonian Room, in the Northern Gallery of the British Museum.

beetle, with outstretched wings, in the field are uræi and of beautiful workmanship (No. 302); and one is inscribed with ∞ and an uræus having on its head (No. 307). The scarab in hæmatite (No. 313) is inscribed with the figure of a king seated on a throne, and a man standing before him in adoration; between them is $\frac{0}{1}$. With the exception of this last scarab, it is pretty certain that all belong to the period of the XVIIIth dynasty, for they have all the appearance of such antiquity, and they possess all the delicacy of workmanship found upon scarabs of this time. The design on the hæmatite scarab appears to be a copy from an Egyptian scarab executed by a foreign workman, but it may be that the hardness of the material made the task of engraving so difficult, that the character of the design was altered in consequence. The presence of these scarabs at Arbân is not difficult to account for. Thothmes I., one of the early kings of the XVIIIth dynasty, carried his victorious arms into Mesopotamia, and set up a tablet to mark the boundary of the Egyptian territory at a place called Nî, on the Euphrates, and the authority of the Egyptians in that land was so great that when Thothmes III. arrived there several years after, he found the tablet still standing. The kings who immediately succeeded Thothmes I. marched into this land, and that their followers should take up quarters on the fertile banks of the Khabûr, and leave behind them scarabs and other relics, is not to be wondered at. The antiquities found at Arban are of a very miscellaneous character, and, among other things, include an Assyrian colossus inscribed "Palace of Meshezib-Marduk the king" (B.C. 700), and a Chinese glass bottle inscribed with a verse of the Chinese poet KEIN-TAU, A.D. 827-831; it is possible that the scarabs described above may have been brought there at a period subsequent to the XVIIIth dynasty, but, in any case, the objects themselves appear to belong to this period.

Use of scarab by the Gnostics.

The Gnostics inscribed the scarab on the gems worn by them, and partly adopted the views concerning it held by the

¹ British Museum, No. N. 1380.

Egyptians. On an oval slab of green granite, in the British Museum, is inscribed a scarab encircled by a serpent having his tail in his mouth. The same design is found on another oval,2 but the beetle has a human head and arms; above the head are rays, and above that the legend €IΛAMY; to the right is a star, to the left a star and crescent, and beneath the hind legs three stars.

The scarab is an antiquity which is readily bought from the native of Egypt by modern travellers of every nationality; it is easily carried, and is largely worn as an ornament by ladies in their necklaces, bracelets and rings, and by men in pins and rings. As the number of visitors to Egypt has been Modern steadily increasing for many years past, it follows of necessity manufacture of that the demand for scarabs has increased also, and the price scarabs. of these objects has risen in proportion. The late Sir Gardner Wilkinson, during one of his visits to Egypt, anchored his dhahabiyyeh³ opposite Kûrnah at Thebes, and in the afternoon a native brought him a bag full of scarabs, many hundreds in number, which he had that day taken out of the ground in a tomb from under the coffin of a mummy. These scarabs were of a fine green colour and made of steatite; they were all inscribed with the name and titles of Thothmes III. Sir Gardner Wilkinson bought a handful of these for an English pound, but each scarab might now easily be sold for two pounds. The supply of scarabs varies year by year, some years but few are to be had, and some years they are very common. The supply cannot be inexhaustible, although the demand for them appears to be so. The native has discovered Modern that the European not only wants scarabs, but that he wants manufacture of scarabs inscribed with the names of particular kings; and as scarabs. these are not always forthcoming, he has found out the way to make them. The imitation of scarabs by the modern native of Egypt began about sixty years ago. At first the number produced was few, and they were so clumsily made that it was soon apparent that they were forgeries. In later

¹ G. 455, Table-Case N, Fourth Egyptian Room.

² G. 483, Table-Case N, Fourth Egyptian Room.

³ Arab. ausi.

Process of modern manufacture of scarabs.

days, however, the native has brought skill and thought to bear upon the matter, and he sets about his work in a systematic way. He has seen what the old farence scarabs are made of, and he can now make a paste very much like that of which they are made. From the old broken ushabtiu figures, scarabs and beads, he chips off the thin layer of green or blue covering for his use. A large number of genuine moulds for scarabs have been found, and from these and others which he makes like them, he turns out large numbers of scarabs ready for glazing. For glaze he uses the pieces which he has collected from broken genuine scarabs, etc., and he spreads this over the paste with a blow-pipe. When he wishes to make steatite scarabs he obtains the steatite from the mountains where the ancient Egyptians found it. There is a large amount of artistic skill in many natives, and with a little practice they are able to cut very good scarabs. The discoloration of the genuine scarab is easily imitated by keeping them in wet sand, earth and ashes, and if he wants to glaze them he makes use of the same method as in glazing his paste forgeries. For inscriptions he usually follows slavishly those inscribed on genuine scarabs, of which he keeps a good supply. In this matter, however, he is greatly helped by the act of an English traveller, who wrote out for one of these imitators a list of all the most important kings of Egypt! which he now imitates with great success. He sells hundreds, perhaps even thousands, of his scarabs yearly, and many of them bring a high price. One has only to see the excellent way in which some of the natives can make a fine and correct reproduction in stone from a sculpture in a tomb or temple, to understand how well the native can imitate such things. Colours and other materials and tools can now be easily obtained in Egypt, and through the support of numerous purchasers who have bought readily for some years past, the production of forgeries of antiquities in general, and of scarabs in particular, has become

¹ And this, notwithstanding the statement, "Generally speaking, forgeries—except of one or two obvious kinds—are very rare, and there is nothing like the amount of doubt in the matter which is often supposed to exist." Petrie, Historical Scarabs, p. 6.

255 SCARAB.

a very profitable business. At more than one place in Egypt Modern scarabs, bronze figures, etc., etc., have been so well imitated ture of that experts were deceived and purchased them. Genuine ushabtiu figures and bronze statues of gods are cast in moulds found among the ruins of ancient Egyptian towns, wooden Ptah-Seker-Ausar figures and boats are made from the planks of old coffins, and as it is evident that the substance itself is genuine, the unwary collector is thrown off his guard. In certain dealers' houses at Thebes and elsewhere, the visitor will always find a large assortment of forgeries, even on the tables set apart for genuine antiquities, and he will be able to compare and judge for himself.

The reverence shown by the Egyptians to the scarab, as an emblem of the Creator, was not shared by neighbouring nations. Thus Physiologus, after describing how scarabs roll Physiologus, up their eggs in balls of dung, and how they push them scarabæus. backwards, and how the young having come to life feed upon the dung in which they are hatched, goes on to say that we may learn of a certainty that scarabs are heretics 1 who are polluted by the filth of heresies; that these balls, which are formed of filth and nastiness, and which they roll backwards and not forwards, are the evil thoughts of their heresies. which are formed of wickedness and sin, and which they roll against mankind, until they become children of error, and by being participators in the filth of their heresies they become other beings and like unto them. See Land, Anecdota

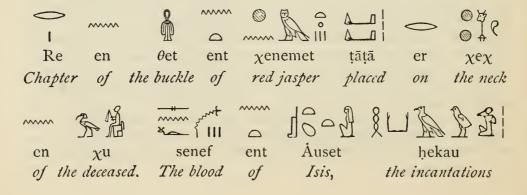
¹ The ignorance of the habits and manner of life of the scarabæus which is displayed by certain Syrian writers upon natural history is marvellous; here is a specimen: "The scarabæus receiveth conception through its mouth, and when it cometh to bring forth, it giveth birth to its young through its ears. It hath the habit of stealing, and wherever it findeth small things and things of gold and silver it taketh and hideth them in its hole. And if pulse be found in the house it taketh [it] and mixeth [it] up with [other] things, chick-peas with beans, and beans with lentils, rice with millet and wheat, and everything which it findeth it mixeth up together in the place where it hideth itself. It thus doeth the work of the cooks who mix such things together to make to stumble those who buy pulse at the shops. And if any man taketh note of it and smiteth it, it taketh its vengeance upon [his] clothing. If having collected pieces of money and taken them forth to the race-course or to play with them, they be taken away from it, it wandereth about and turneth hither and thither, and if it findeth them not it straightway killeth itself." Ahrens, Das Buch der Naturgegenstände, text, p. 41, translation, p. 62,

Syriaca, tom. IV. p. 77, cap. 56. Bar-Hebraeus, commenting in אוֹנְלְבֹּי בֹּבְּׁה, on Psalm lxxviii. 45, and referring to the words מאר בֹבְּּה אוֹנְלְבִי בִּיֹבְּי (Heb., בְּבָּבְּי (Heb., בְּבָּבִּי בִּיִּבְי בִּיִּבְי בִּיִּבְי בִּיִּבְי בִּיִּבְי בִּיִּבְי בִּיִּבְי (heb., בְּבָּבִּי (Heb., בְּבָּבִי בִּיִּבְי (Heb., בְּבִּבְּי בִּיִּבְי (Heb., בְּבִּבִּי בִּיִּבְי (Heb., בִּבְּבִּי בִּיִּבְי (Heb., בִּבְּבִּי בִּיִּבְי בִּיִּבְי בִּיִבְי (Heb., בְּבָּבִי בְּבְּבִּי בְּבְּבִּי בְּבְּבִּי בְּבְּבִּי בְּבְּבִּי בְּבְּבִי בְּבְּבִי בְּבְּבִי בְּבְּבִי בְּבְּבִי בְּבְּבִי בְּבְּבִי בְּבְּבִי בְּבְבִי בִּבְּבִי בְּבְבִי בִּבְּבִי בְּבְבִּי בְּבְבִי בִּבְּבִי בִּבְבִי בִּבְבִי בִּבְּבִי בִּבְבִי בִּבְבִּי בִּבְבִי בִּבְבִּי בִּבְבִי בַּבְבִּי בִּבְבִי בִּבְבִי בַּבְבִּי בִּבְבִי בַּבְבִּי בִּבְבִי בַבְבִּי בַּבְבִּי בַּבְבִּי בַּבְבִּי בַּבְבִּי בַּבְבִּי בַּבְבִי בַּבְבִּי בַּבְבִּי בַּבְבִּי בַּבְבִּי בַּבְבִּי בַּבְּבִי בַבְבִּי בַּבְּיבִי בַּבְּבִי בַּבְּבִי בַּבְּבִּי בַּבְּבִי בַּבְבַּי בַּבְּיבִי בַּבְּיבִי בַּבְּבִי בַּבְּבִי בַּבְּיבִי בַּבְּיבִיי בְּיבִּיי בַּיבְיי בְּיבִּיבִיי בְּיבְּיבִיי בְּיבְּיבִיי בְּיבְּיבִיי בְּיבְּיי בְּיבְייי בְּיבְּיי בְּיבְּיי בְּיבְּיי בְּיבְּיי בְּיבְּיי בְּיבְיי בְּיבְיי בְּיבְיי בְּיבְיי בְּיבְיי בְּיבְיי בְּיבְיי בְּיבְיי בְיבְייי בְּיבְיי בְּיִי בְּיִיבְיי בְּיִי בְּיִיי בְּיִיי בְּייִי בְּיִיבְיי בְּיי בְּיִיבְיי בְּיִיבְיי בְּיבְיי בְּיּבְיי בְּיִייבְיי בְּיִיי בְּיִי בְּיִי בְּיִיי בְּיּי בְּיִיבְיי בְּיִי בְיייִי בְּיי בְּיבְיי בְּיי בְּיִיי בְּיבְיי בְּיִיי בְּיִי בְּייי בְּייי בְּיי בְּייי בְּיי בְּיי בְּיי בְּייי בְּיי בְּייי בְּיי בְּייי בְּייי בְּיי בְּיִייי בְּיי בְּייי בְּייי בְּייי בְּיייי בְּייי בְּייי בְּייי בְּייי בְּיִיי בְּייי בְּייי בְּייי בְּייי בְּייי בְּייי בְּיבְייי בְּייי בְּייי בְּיבְייי בְּיבְיי בְּיבְייי בְּייבְייי בְּיבְייי בְּיבְייבְייי בְּיבְיייים בְּייי בְּיבְ

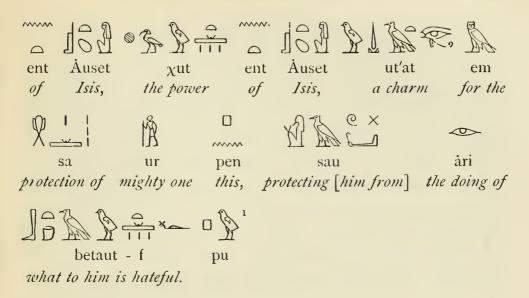
AMULETS.

The Buckle of Isis.

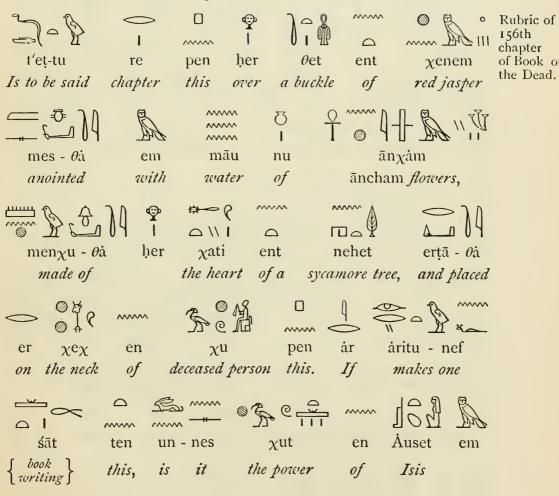
I. The **Buckle** or Tie . This amulet, called by the Egyptians θet , is one of the commonest objects found among collections of Egyptian amulets. It was most commonly made of red jasper, carnelian, red porphyry, red glass or farence, and sycamore wood; sometimes it was made entirely of gold, and sometimes, when it was made of substances other than gold, it was set in gold, or covered over with gold leaf. Buckles are usually uninscribed, but frequently when two or more are found together the 156th chapter of the Book of the Dead is engraved on them. The buckle was placed on the neck of the mummy, which it was supposed to protect; the red material of which it was made represented the blood of Isis. The formula which is inscribed on buckles reads:—



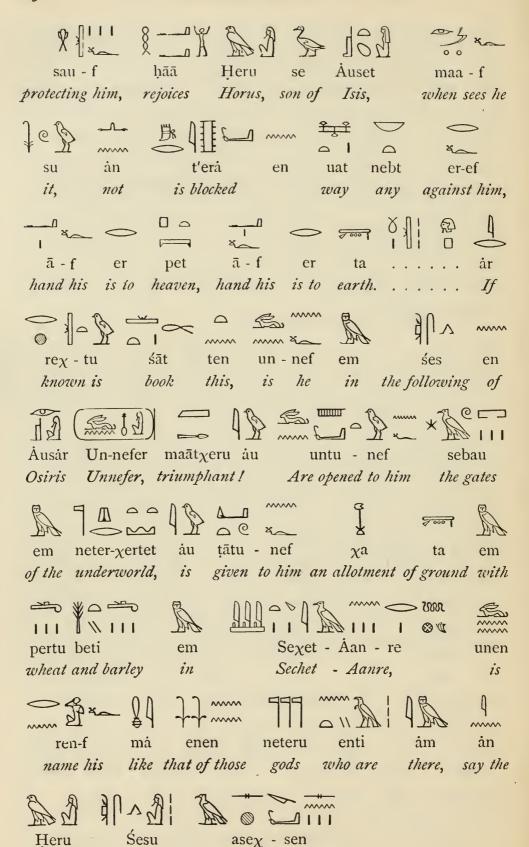
of Book of the Dead.



The rubric of this chapter reads:—



¹ See Birch, The Amulot of the Tie, Aeg. Zeit., 1871, p. 13: and Maspero, Mémoire sur Quelques Papyrus du Louvre, p. 8. B. M. S



Horus followers, they [who] reap.

II. The Tet ... This object, which represents a mason's The tet of Osiris table and not a Nilometer, as a religious emblem symbolizes Osiris the lord of Tettu, great god of the underworld. The meaning of the word tet is "firmness, stability, preservation," etc. The tet had on it sometimes the plumes, disk and horns, ..., and was painted on mummies and tombs. The amulet itself was placed on the neck of the mummy which it was supposed to protect. Tets are made of farence, gold, wood gilded, carnelian, lapis-lazuli, and many other substances, although the rubric of the 155th chapter, of which is the vignette, states that they are to be made of gold. This chapter is entitled:—

The chapter of a tet of gold placed on the neck of

是是

the deceased."

and reads :--

uben - k - nek urtu - ab pen pest - k nek
"Rise up thou, O resting of heart this, shine thou,

urțu ab țā - k - tu her ma - k ît - na O resting of heart, place thou thyself upon place thy. Come I,

àn-nà nek tet en nub hā - k âm - f
bring I to thee a tet of gold, rejoice thou in it."

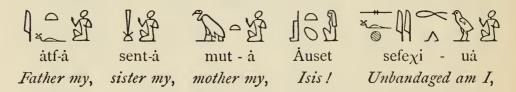
¹ Papyrus of Ani, pl. 33; the text given by Naville, Das Todtenbuch, Bl. clxxx., differs from this.

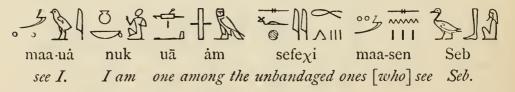
This chapter was to be "said over a tet of gold, made of the heart of sycamore wood, which was to be placed on the neck of the mummy." The tet enabled the deceased to enter in through the gates of the underworld, and if this chapter were known by him, he would "rise up as a perfect soul in the underworld, he would not be repulsed at the gates there, and cakes would be given to him, and joints of meat from the altars of Rā."

The Vulture of Isis.

III. The **Vulture** According to the rubric of the 157th chapter of the Book of the Dead, a vulture of gold was to be placed on the neck of the mummy on the day of the funeral; it was supposed to carry with it the protection of "Mother" Isis. The chapter reads, "Isis has come, she has gone round about the towns, she has sought out the hidden places of Horus in his coming out from the swamp of papyrus reeds. His son has stood against evil, he has come into the divine boat, he has commanded the princes of the world, he has made a great fight, he makes mention of what he has done, he has caused himself to be feared and established terror of him. His mother, the mighty lady, makes his protection and brings (?) him to Horus." Amulets of the vulture inscribed with this chapter are very rare.

IV. The Collar $\int \int \int \int use\chi$. The rubric of the 158th chapter of the Book of the Dead orders a collar of gold to be laid upon the neck of the deceased on the day of the funeral. It was to be inscribed:—



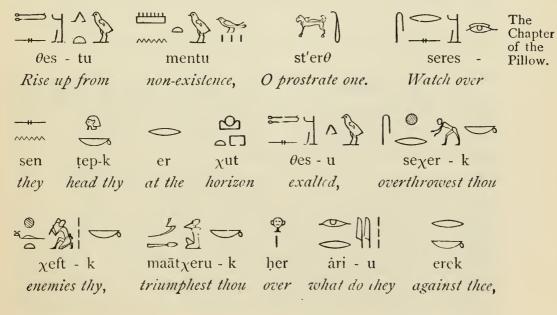


Amulet collars are found made of red jasper, carnelian, etc.

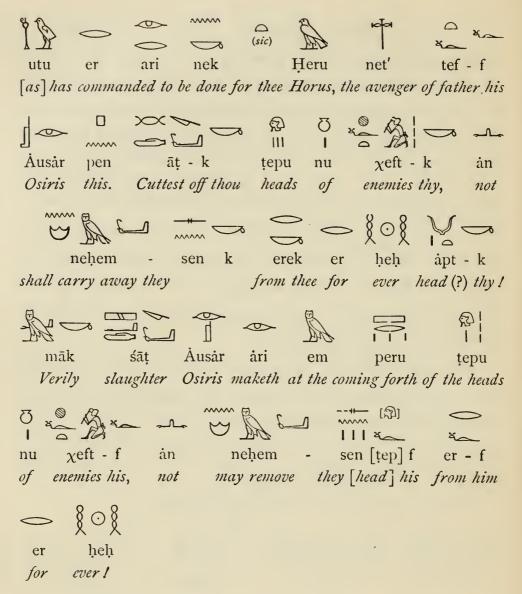
V. The "Papyrus Sceptre" \(\) uat'. This amulet is The papyrus sceptre usually made of mother-of-emerald or of farence like unto it in colour, and the hieroglyphic word which it represents, \(\) uat', means "verdure, flourishing, greenness," and the like; it was placed on the neck of the deceased, and indicated the eternal youth which it was hoped he would enjoy in the underworld. This amulet was sometimes inscribed with the 159th chapter of the Book of the Dead, where it is described as \(\) uat' en nesem, "an uat' of mother-of-emerald." The next chapter says that a rounded tablet, on which is a figure of the \(\) in relief, is to be placed on the neck of the deceased; it was supposed to be given to him by Thoth, and to protect his limbs.

VI. The **Pillow** $\underbrace{}$ $urs.^1$ This amulet is usually made of hæmatite, and is generally uninscribed; it is a model of the large pillows of wood, alabaster and stone which are placed under the heads of mummies to "lift them up." When inscribed the text is a version of that of the 166th chapter of the Book of the Dead.

No. 20,647 in the British Museum reads:—



¹ See Birch, The Chapter of the Pillow, in Aeg. Zeit., 1868, pp. 52-54.



VII. The **Heart** \bigcirc \bigcirc ab. Amulets of the heart are made of carnelian, green jasper, basalt, lapis-lazuli, and many other kinds of hard stone. The heart was considered to be the source of all life and thought, and it was the part of the body that was specially taken care of in mummifying. It was embalmed and put in a jar by itself, and it could not be replaced in the body until it had undergone judgment by being weighed in the balance against β , representing "Law." The heart was symbolised by the scarab, upon which the formulæ relating to the heart were inscribed; and sometimes a heart amulet was inscribed with one of the chapters of the heart on one side, and a scarab on the other (B.M. No. 8003).

Sometimes the heart is human-headed, with the hands crossed over it (B.M. 15,598), and sometimes a figure of the soul, in the shape of a hawk with outstretched wings, is inlaid on one side of it (B.M. No. 8005). The chapters in the Book of the Dead which refer to the heart are the 26th, the "Chapter of giving to a person his heart in the underworld"; The the 27th, 28th, 29th A, "Chapter of not allowing the heart of Chapter of the a person to be taken away from him in the underworld"; Heart. 29 B, "Chapter of a heart of carnelian;" 30 A, and 30 B, "Chapter of not allowing the heart of a person to be turned away from him in the underworld." The most important chapter of the heart, and that most commonly found, 29 B, is translated in that portion of this Catalogue which describes the green basalt heart in the Fitzwilliam Museum; for the text of the others see Naville, Das Todtenbuch, Bll. XXXVII.-XLIII.; and for translations see Birch, On formulas relating to the heart, in Aeg. Zeit., 1866, pp. 69, 1867, pp. 16, 54; and Pierret, Le Livre des Morts, pp. 103-114. An interesting example of the heart amulet is described by Birch 1; on one side are XX Net, "Neith" and the bennu bird, soul of Chepera," and on the other is the common chapter of the heart. The bennu bird or phænix was an emblem of the resurrection.

VIII. The Amulet of Life $\int_{-\infty}^{\infty} \bar{a}n\chi$. This object is found in every material used by the Egyptians for making amulets, and formed a very common ornament for the living and the Necklaces were frequently composed of pendants made in forms of \uparrow , \uparrow , and \bullet , and sometimes neferu $\uparrow \uparrow \uparrow$ "good luck," were added.

IX. The "Symbolic Eye" or \\ \frac{1}{2} \int \alpha \alpha, ut'at. This amulet was made of glazed farence, wood, granite. hæmatite, carnelian, lapis-lazuli, gold, silver, and many other materials. Ut'ats are either right or left, and they are also made double or quadruple; they are sometimes made in

¹ Catalogue of Egyptian Antiquities in Alnwick Castle, p. 224.

The amulet of the ut'at.

hollow-work, and are sometimes ornamented with a number of others in relief. Some have on their obverse a head of Hathor (B.M. No. 7357) or a figure of Bes (B.M. No. 21,547); on their reverse they frequently have names of kings, private They are sometimes made with wings, and persons, or gods. have an arm and hand holding T "life," projecting (B.M. No. 7378); and some have a ram and two lions on them in relief. The two ut'ats, right and left, represented the two eyes of the sun , the one symbolising the northern half of the sun's daily course, and the other the southern half; they also represented the sun and moon. On sepulchral boxes the ut'ats are often accompanied by neferu $\Re \int_{00}^{+} \Re$. The vignette of the 163rd chapter of the Book of the Dead contains two ut'ats, winged, with human legs, and the vignette of the 167th or "Chapter of bringing the ut'at," is ; the 140th chapter was to be recited over an ut'at made of lapis-lazuli, and offerings were to be made to it. The word ut'a means "to be in good health, safe, preserved and happy," and the popularity of this amulet in Egypt was probably due to the fact that those who wore it, whether living or dead, were supposed to be safe and happy under the protection of the eye of Rā.

Miscellaneous amulets. X. The amulet **Nefer** or "Good Luck," was commonly made of glazed faïence or of carnelian, and was much used by the Egyptians for necklaces.

XI. The amulet **Sam** or represented "union"; sometimes it is made thus and then probably represents *sam-ta*, the union with the earth or "funeral."

XII. The amulet **Chut** represented the disk of the sun on the horizon, and was often made of jasper or hard stone.

XIII. The amulet **Shen** Q represented the orbit of the sun, and is made of lapis-lazuli and of carnelian. It is often found on sepulchral stelæ and boxes, but its exact use is unknown.

XIV, XV. The amulet of the Tesher crown represented the crown of Lower Egypt; and Het/ () represented the crown of Upper Egypt.

XVI. The amulet of the Menat signified Miscellaneous "joy" and "health," and perhaps "life." It is always worn amulets. by Ptah at the back of his neck, and it is frequently an emblem of the goddess Hathor.

- XVII. The Cartouche () is thought by Pierret (Dict. d'Archéologie Egyptienne, p. 118) to be nothing more than an elongated seal (see No. XIII), and to represent natural reproduction and eternity.
- XVIII. The amulet Neha P or The represented "protection"; it was made chiefly of hæmatite, and is found in the breast of the mummy.
- XIX. The amulet of the **Serpent's head** is made of stone, red jasper, or paste to imitate red jasper, and carnelian. It was placed on mummies to prevent their being bitten by snakes and other reptiles in the underworld. The 34th chapter of the Book of the Dead, entitled, "Chapter of not allowing a person to be bitten in the underworld by a serpent," is sometimes found engraved upon this amulet. In later times glass and faïence models of serpents , were worn by men and women round the neck; they were probably connected in some way with Isis.
- XX. The amulet of the Disk and Plumes probably represented the head-dress of Seker, the god of the resurrection; the feathers often occur without the disk. The use of this amulet is unknown.
- XXI. The Frog N represents "myriads." This amulet is made of steatite, jasper of various colours, faïence, etc.; it

¹ For a discussion on this amulet see Lefébure, Trans. Soc. Bib. Arch., 1891, pp. 333-349.

The frog emblem of the resurrection. is often found with and and and was probably placed with these on the neck of the mummy, although examples are known which were taken from the chest. The frog-headed goddess Appears is a form of the goddess Hathor, the wife of Chnemu; she was considered to be connected with the resurrection. On lamps of the Greek and Roman periods found in Egypt the frog often appears on the upper part, and one is known which has the legend **EIW EIMI ANACTACIC**, "I am the resurrection." The use of this amulet appears not to be older than the XVIIIth dynasty.

XXII. The Stairs or or This amulet is usually made of glazed farence, but the use of it is unknown to me. In the vignette of the 110th chapter of the Book of the Dead it is figured placed in a boat (Naville, Das Todtenbuch, Bl. CXXIII.); in the 22nd chapter the deceased says, "I am Osiris, lord of Re-stau (the passages of the tomb), and of those who are at the top of the stairs"; and in the 85th chapter the deceased says, "I am the lord of the stairs, I have made my nest on the borders of the sky."

XXIII. The amulet of the two Fingers, the index and medius, is found in the interior of mummies, and is generally made of hæmatite or obsidian. The use of the amulet is unknown to me.

Ring amulets.

In every Egyptian collection of importance a large number of rings, having a gap in each, will be found; they are made of gold, red jasper, obsidian, red glazed faïence, shell, stone, and glass. Those made of gold have a small ring at each end for a wire to pass through (?), and they may thus have been used as earrings or pendants for necklaces; on the other hand they may have been used as amulets. Some believe that they were used as buttons.

FIGURES OF GODS.

The gold, silver, bronze, wooden and farence figures of gods in Egyptian collections may be reckoned by thousands, and they vary in size from half an inch to fifteen inches or

¹ Figured in Lanzone, Dizionario, p. 853.

more. Bronze statues were usually cast in moulds, in one or more pieces, the core being made of sand or earth. When cast in pieces the limbs were soldered together and the edges smoothed with a file or scraper. The core is frequently found Method of inside the statue, where it was left by the workmen to ture. strengthen the casting. Figures of gods in gold are comparatively few, the gods most often represented in this metal being Amen-Rā, Chensu, and Nefer-Atmu; figures of these gods were also made of silver and plated with gold, and a figure of the god Set, made of bronze plated with gold, is also known (B.M. No. 18,191). Bronze figures of gods were sometimes inlaid with gold, and the eyes were made of gold or silver with obsidian pupils. Glazed farence figures of gods are very common, and certain gods were made of this substance, which up to the present have rarely been met with in bronze. They were usually cast from moulds, and follow fairly closely the design and patterns of the bronze figures; they do not occur earlier than the XXVth or XXVIth dynasty, and although wretched copies of them were made for hundreds of years after, they do not appear to have continued in use among all classes of people in Egypt. It may be mentioned in passing that the natives of Egypt at the present day make use of the old moulds, found chiefly in Upper Egypt, to cast figures of the gods in gold and silver which they sell to the traveller as genuine antiquities.

Figures of the gods of Egypt are found among the ruins of houses and in temples and tombs. According to M. Mariette 1 those found among the ruins of towns are of two kinds: 1, those placed in a niche, cut in the form of a Uses of shrine, which represented the divinity to the service of which bronze the inhabitants of the house were attached, and before which, on certain days, offerings were laid; 2, those which were placed in crevices of the walls of the inner chambers of the house, and which were supposed to be able by magical influence to protect the inhabitants of the house from spells and the results of incantations, and from other malignant influences. The use of this latter class of statues or small

¹ Catalogue Général des Monuments d'Abydos, p. I.

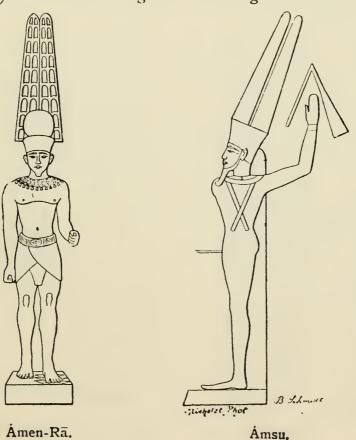
figures is as old as the XVIIIth dynasty, at least. The figures of gods found in temples are very numerous and are votive. The Egyptians seem to have believed that the gods inhabited statues or figures, made in their honour, and on this account they often made them very beautiful, so that they might form worthy habitations for them. On certain days prayers were said before them, and offerings were made to As figures of many different gods are found in the same temple, it follows that a worshipper wishing to place a figure of a god in a temple was not bound to offer one of the god to whom the temple was dedicated; supposing the temple to be one of Ptah, he could offer a figure of Ra, or Chnemu, or of any god he pleased. Figures of gods were supposed to answer questions, for it will be remembered that when Chensu was asked if he would go to the land of Bechten to cure a daughter of the prince of that land of her sickness, he inclined his head in assent. When he arrived in that land, he held a conversation with the demon that possessed the maiden, and when the demon agreed to come out from her, provided that a feast were made in his honour, the god through his priest, assented. Figures of gods other than Osiris, Isis, and Nephthys are not commonly found in tombs; it is true that many examples in farence are found in the wrappings of mummies, but in these cases they were simply used as amulets like the buckle, tet, pillow and many others. Figures of gods made of every sort of material were also buried in the sand around temples and tombs with the view of guarding them from every evil influence. The following is a list of the most important of the gods and goddesses of whom figures were made in bronze and glazed farence:-

Funereal bronzes.

Amen-Rā (and Mut and Chensu formed the great triad of Thebes; the word Amen means "hidden." Amen was said to be the son of Ptaḥ, and he seems to have usurped the attributes of all the other gods. Before the expulsion of the Hyksos by Se-qenen-Rā his position was that of the local god of Thebes; subsequently he became the national god of Egypt. He was said to be the maker of things above and of things below, and to have more forms

Amen the national god of Egypt.

than any other god. He made the gods, and stretched out the heavens, and founded the earth; he was lord of eternity and maker of everlasting. The Egyptians affirmed of him that he was ONE, the ONLY ONE. In bronze figures he stands upon a plinth, he holds the sceptre 1 in his left hand, and on his head he wears the disk and feathers times he holds a scimitar (B.M. Nos. 28, 29). He is also represented seated on a throne, and the throne was sometimes placed inside a shrine, the top of which was ornamented with uræi, winged disk, etc., and the sides and back with hollow-work figures of Isis, Nephthys, and Osiris (B.M. No. 11,013). On the pedestals he is called "Amen-Rā, lord of the thrones of the world, the president of the Apts (i.e., Karnak), lord of heaven, prince of Thebes." He is, at times, one of a triad consisting of Amen, Amsu, and Rā (B.M. No. 18,681). The farence figures of this god are similar to



the bronze in, and he appears together with the other members of his triad, Mut and Chensu.

The god of procreation.

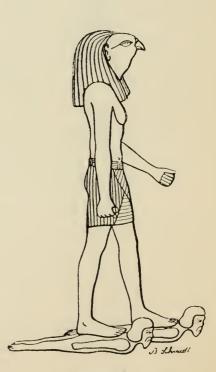
Ames or Amsu \ --- , , , commonly read "Chem," is a form of Amen-Ra, and represented "generation" or the productive power in nature: figures of him, in bronze and faïence, , are tolerably numerous.

Different forms of Rā.

Ra on, the Sun-god, was also the creator of gods and men; his emblem was the sun's disk. His worship was very ancient, and he was said to be the offspring of Nut, or the sky. He assumed the forms of several other gods, and is at times represented by the lion, cat, and hawk. In papyri and on bas-reliefs he has the head of a hawk, and wears a disk, in front of which is an uræus . When he rose in the morning he was called Heru-chuti or Harmachis; and at night, when he set, he was called Atmu, or "the closer."







Heru (Horus).

During the night he was supposed to be engaged in fighting Āpepi, the serpent, who, at the head of a large army of fiends, personifications of mist, darkness, and cloud, tried to overthrow him. The battle was renewed daily, but Rā always conquered, and appeared day after day in the sky. Bronze and faïence figures of this god represent him hawkheaded and wearing disk and uræus.

Menthu-Rā in bronze figures is hawk- Rā the headed, and wears the disk, in front of which are two uræi, and plumes; at times figures have two hawk's heads on a single body.

Horus , the morning sun, son of Isis and Osiris, is usually called "the avenger of his father," in reference to his defeat of Set. Figures in bronze and farence represent him hawk-headed and wearing the crown of Upper and Lower Egypt. This god was distinguished in name only from Heru-ur, the elder brother of Osiris.

Harpocrates, or Heru-pa-Chrat , the morning The god of youth.



Heru-pa-chrat (Harpocrates).



Chensu.

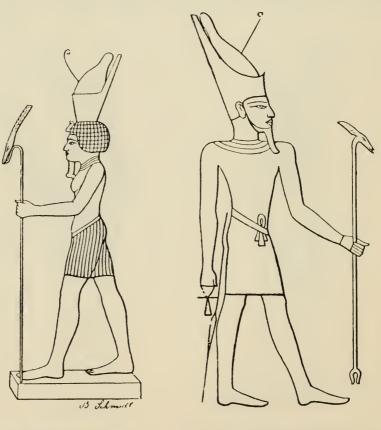
sun, in bronze or faïence wears the crown of Upper and Lower Egypt , or the triple crown , or the plumes , or is quite bald; over the right shoulder a lock of hair falls, and the tip of a finger of the right hand rests on his lips. 'He is represented naked, as being in the lap of his mother Isis.

Chensu was associated with Amen-Rā and Mut in the Theban triad, and was god of the moon. In bronze figures he is human-headed, and wears a crescent and disk; in faïence figures he is made like a mummy, and holds sceptres of different shapes in his hands. His second name was Nefer-hetep, and he was worshipped with great honour at Thebes. Chensu-pa-chrat has all the attributes of Harpocrates, and figures of him in bronze are not rare. A very fine specimen is B.M. No. 11,045

Different forms of Chensu.

Tmu , or Atmu \ the "Closer"

The night- of the day or night, usually represents the night-sun. He Sun.



Chensu Nefer-Hetep.

Atmu.

wears the crowns of Upper and Lower Egypt; in the right hand he holds , and in the left . Nefer-Atmu, the son of Ptah and Sechet or Bast, represents the power of the heat of the rising sun. Figures of this god were made in gold, silver, bronze, and faïence. In metal, he stands upright, wearing lotus flowers and plumes on his head, in his right hand he holds \uparrow and in the left +. Sometimes each shoulder is inlaid in gold with an ut'at (B.M. No. 22,921). In faïence he has the same head-dress, but stands on a lion; in faïence, too, he is often accompanied by his mother Sechet or Bast (B.M. Nos. 250b, 260a).

Ptah , the "Opener," perhaps the oldest of all the The oldest gods of Egypt, was honoured with a temple and worshipped Egypt. at Memphis from the time of the Ist dynasty. said to be the father of the gods, who came forth from his eye, and of men, who came forth from his mouth.



Nefer-Atmu.



Ptah.

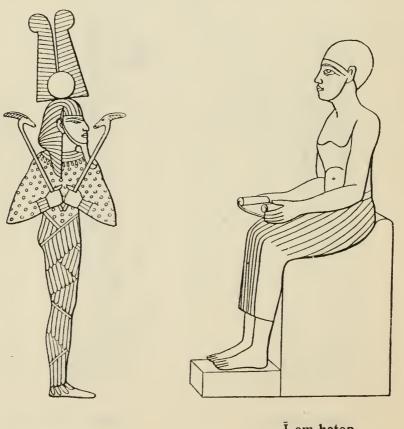
B. M.

He is represented in the form of a mummy, and he holds a sceptre composed of \(\sur{n} \) usr, "strength," \(\frac{1}{2} \) \(\tilde{a} \) nch, "life," and \(\tilde{b} \) tet, "stability." Bronze and farence figures of this god are tolerably common, and resemble each other in form and design. At the back of his neck he wears the menat \(\tilde{b} \). With reference to his connexion with the resurrection and the nether world, he is called **Ptah-Seker-Ausar**, and is represented as a little squat boy, with bent legs, and his hands on his hips. Sometimes he has his feet on the head of a crocodile; on the right side stands Isis, on the left Nephthys, at his back is a human-headed hawk emblematic of the soul, on each shoulder is a hawk, and on his head is a beetle, the emblem of Chepera, the self-begotten god. In farence figures of this god are very common, but in bronze they are rare.

The god of the resurrection.

Imouthis the scribe.

I-em-hetep , the Imouthis of the Greeks, was the first-born son of Ptah and Nut. He is represented

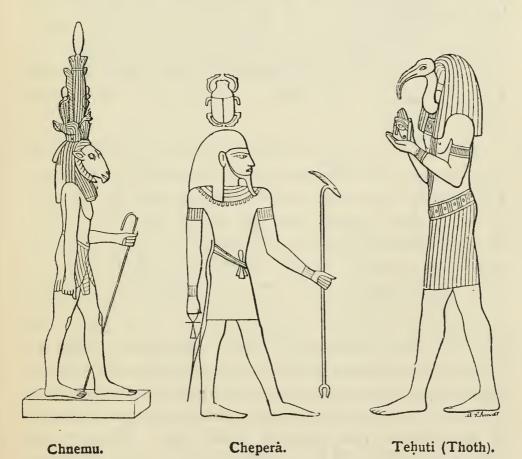


Ptah-Tatenen.

I-em-hetep. (Imouthis).

both standing and seated, holding a sceptre 1 in the right hand, and $\frac{Q}{1}$ in the left; at times he holds on his knees an open roll, upon which is inscribed his name. The bronze figures of this god are usually of very fine workmanship, often having the inscriptions inlaid in gold; in faïence, figures of this god are very rare.

Chnemu & , the "Moulder," the Xvovuis, The "mould-Xνούβιs, Xνουβι, Kνήφ or Kνουφις of the Greeks, is one of er of the oldest gods of Egypt, and was especially worshipped in Nubia, at Philæ, where he is represented making man out of clay on a potter's wheel, and at Elephantine. Amen-Rā he is said to be the father of the gods,1 and



1 Father of the fathers of the gods, the lord who evolveth from himself, maker of heaven, earth, the underworld, water, and mountains

with this god and Ptaḥ and Chepera he shared the name of "creator of men." Chnemu put together the scattered limbs of the dead body of Osiris, and it was he who created the beautiful woman who became the wife of Bata in the Tale of the Two Brothers. In bronze and farence, figures of this god represent him with the head of a ram, and wearing plumes, \(\text{M} \); these figures are tolerably common.

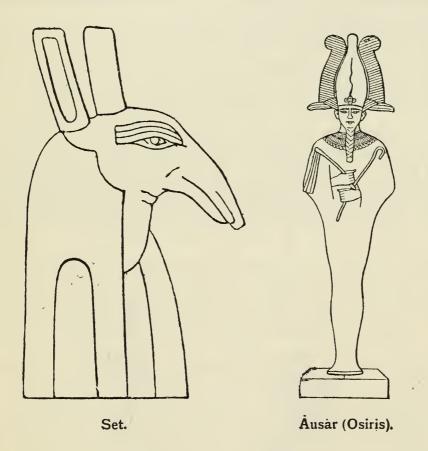
Thoth the accurate scribe of the gods.

Thoth, in Egyptian Tehuti , the "Measurer," was the scribe of the gods, the measurer of time and inventor of numbers. In the judgment hall of Osiris he stands by the side of the balance holding a palette and reed ready to record the result of the weighing of the heart as announced by the dog-headed ape who sits on the middle of the beam of the scales. In bronze figures he is represented with the head of an ibis, but he has upon it sometimes horns and plumes. In faïence figures he has also the head of an ibis, and occasionally he holds an ut'at , between his hands in front of him (B. M. No. 490a).

Set or Sut $\bigcap \bigcap \emptyset$, Gr. $\Sigma \eta \theta$, was one of the sons of Seb and Nut, and was brother of Osiris, and husband of Nephthys. His worship dates from the Vth dynasty, and he continued to be a most popular god in Egypt until the XIXth dynasty; kings delighted to call themselves "beloved of Set," and to be compared to him for valour when the records of their battles were written down. He probably represented the destructive power of the sun's heat. Between the XXIInd and XXVth dynasties a violent reaction set in against this god, his statues and figures were smashed, his effigy was hammered out from the bas-reliefs and stelæ in which it appeared, and from being a beneficent god, and a companion of Amen and his brother-gods, he became the personification of all evil, and the opponent of all good. His persistent enmity of Osiris will be mentioned below. Set, or Sutech, was chosen by the Hyksos for their god. Bronze figures of Set are very rare indeed. The British Museum possesses two examples, Nos. 18,191 and 22,897; each represents the god standing upright, in each he has the characteristic animal's

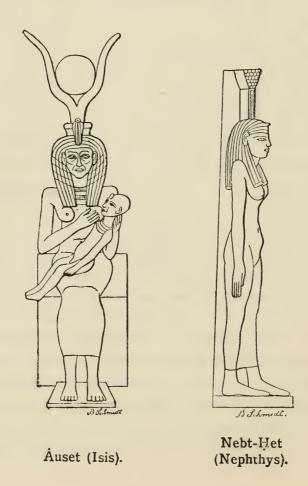
The murderer of Osiris and opponent of Horus.

head, and wears the crown of Upper and Lower Egypt, 4; each figure was originally gilded, and each has a hole drilled in a projecting piece of metal, from which it was suspended and worn. When I bought the larger figure it was bent double, evidently by a violent blow, given probably when the reaction against this god's worship set in. Faïence figures of Set I have never seen.



Osiris, in Egyptian Ausar, the great god and king of the underworld, the judge of the dead, was the son of Seb and Nut, and husband of Isis; he was murdered by his brother Set, who was in turn slain by Horus, the son of Osiris, and the "avenger of his father." According to Plutarch (De Plutarch's Iside et Osiride, xii.-xx.) Osiris was the wise and good king story of Osiris. of Egypt, who spent his life in civilizing his subjects and in improving their condition. Having brought them out of degradation and savagery, he set out to do the like for the other nations of the world. Upon his return his brother Set,

together with seventy-two other people, and the queen of Ethiopia, made a conspiracy against him. They invited him into a banqueting room, and by an artful device made Osiris get into a box which Set had previously caused to be made to fit him. As soon as Osiris had lain down in it, the conspirators nailed the cover on it, and having poured molten lead over it, they carried it by river to the sea, the waves of which washed it up at Byblos. As soon as Isis heard of what had happened, she set out to search for her husband's body, and eventually found it; but having carried it off to another place, it was accidentally discovered by Set, who forthwith broke open the chest, and tore the body into fourteen pieces, which he scattered up and down the country. Isis then set out to search for the pieces of her husband's body, and she found all but one; wherever she found a piece she buried it, and built a temple over it. He was the type of all mummies, and the deceased is made like unto him, and named after Bronze figures of this god represent him as a mum-



mified figure wearing the crown , in his right hand he holds the whip A, and in the left the crook ?. Figures of this god in farence are not very common.

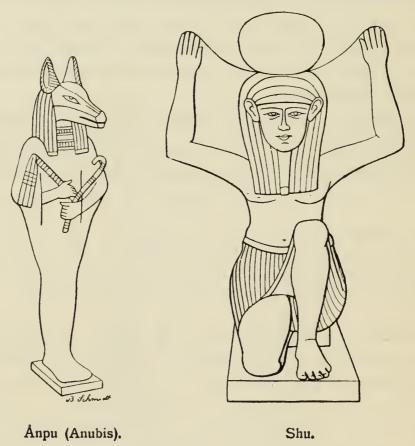
Isis, in Egyptian Auset $\downarrow \bigcirc \bigcirc \bigcirc \bigcirc \bigcirc$, was a daughter of Seb and The family of Osiris. Nut; she married her brother Osiris. Bronze figures represent her I, standing and wearing | upon her head, and 2, seated suckling her naked child Horus, who is sitting on her knees, at her left breast, and wearing disk and horns of upon her head. In faïence many figures of both kinds are found. In funereal scenes Isis stands at the foot of the bier mourning the deceased.

Nephthys, in Egyptian Nebt-het , was also a daughter of Seb and Nut; she married her brother Set. Bronze figures, which are not common, represent her standing draped in a long tunic, and wearing on her head; in faïence, figures of this goddess are very numerous, and follow the style and design of those in bronze. A number of rectangular faïence pendants have been found in which Isis, Nephthys and Harpocrates or Horus stand side by side.

Anubis, in Egyptian Anpu (, was, according to some legends, the son of Nephthys and Osiris, who mistook that goddess for Isis; elsewhere he is said to be the son of Rā. He is always represented as having the head of a jackal, and he is one of the chief gods of the dead and the netherworld. He presided over the embalming of the mummy, he The god led the mummy into the presence of Osiris, and watched over of the tomb. the ceremony of weighing the heart, and he is often represented standing by the bier with one hand laid on the mummy. The belief that this god acted in this capacity survived for some centuries after Christ, and a remarkable proof of this fact is given by a light green, glazed farence plaque in the British Museum, No. 22,874. On the obverse Persist-Anubis, jackal-headed, in relief, stands by the side of a bier ence of Pagan bein the shape of a lion, also in relief; on the reverse, in relief, liefsamong

the Copts.

+ Thave formed then plintiful



to the other. Bronze and faïence figures of this god represent him standing and having the head of a jackal.

Shu, in Egyptian \(\sum_{\text{olim}} \sum_{\text{olim}} \), was the first-born son of R\(\bar{a} \) and Hathor, and brother of Tefnut; he is supposed to symbolise the air or sun-light, and in papyri and on coffins he is represented in the form of a man, standing with both arms raised, lifting up Nut, or the sky, from the embrace of Seb the earth. In bronze and farence figures he is in the form of

Sunlight and moisture.

a man kneeling on his right knee and supporting the sun's disk and horizon with his upraised arms on his shoulders. There is in the British Museum (No. 11,057) a fine example of an ægis in bronze with the heads of Shu and Tefnut, ் தி, his sister, upon it. Shu is bearded and wears two pairs of plumes upon his head; Tefnut has the head of a lion and wears a disk and uræus; B.M. No. 389 is an example of these gods in farence. Standing figures of Shu, in farence, have sometimes on his head.

Ḥāpi & _ w , the god of the Nile, is depicted as a man, sitting or standing, holding a table or altar on which are vases for libations, NN, and lotus flowers 📚 and fruits, he also has a clump of lotus flowers wu upon his head. The Nile-The British Museum possesses a figure of this god, No. 11,069, which represents him standing upright, with a table of



Hāpi, the god of the Nile.

The Apis Bull.

offerings of plants, fruits and flowers before him. On his head he wears \mathcal{Y} , and in front is an $ut'at \approx$.

Antiquity of Apis worship.

the incarnation of Osiris, was the name given to the sacred bull of Memphis, where the worship of this god was most ancient, having been introduced from Heliopolis by Kakau, a king of the IInd dynasty. He is variously called "the son of Ptah," "the son of Tmu," "the son of Osiris," and "the son of Seker." In bronze Hapi is sometimes represented in the form of a man with a bull's head, between the horns of which are a disk and an uræus wearing a disk. Usually, however, he is in the form of a bull having a disk and an uræus between the horns; on the back above the shoulders is engraved a vulture with outstretched wings, and on the back, over the hind quarters, is a winged scarab. The bull usually stands on a rectangular pedestal, on the sides of which are inscribed the name and titles of the person who had the bull made; on the same pedestal is frequently a figure of this person kneeling in adoration before him. Figures of Apis in bronze are commoner than those in farence. According to Herodotus (II. 27-29) Apis was the calf of a cow incapable of conceiving another offspring; "and the Egyptians say, that lightning descends upon the cow from heaven, and that from thence it brings forth Apis. This calf, which is called Apis, has the following marks: it is black, and has a square spot of white on the forehead; and on the back the figure of an eagle; and in the tail double hairs; and on the tongue a beetle."

Description of the Apis bull.

When Apis was dead he was called Ausar Ḥāpi or , or Serapis by the Greeks, and he is represented on coffins in the form of a bull with disk and uræus on his head; on his back is the mummy of the deceased, above which the soul in the form of a hawk is seen hovering. The place where the Apis bulls that lived at Memphis were buried was called the Serapeum, and Mariette discovered at Ṣakkârah their tombs, dating from the time of Amenophis III. down to that of the Roman Empire. Above each tomb of

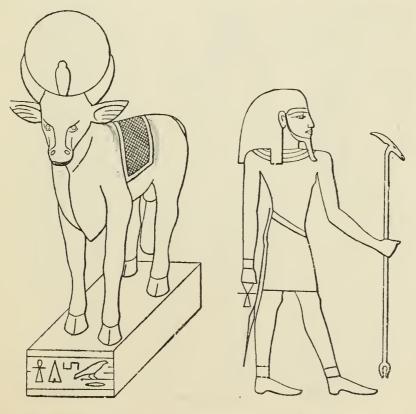
an Apis bull was built a chapel, and it was the series of chapels which formed the Serapeum properly so called.

The Mnevis bull, In M, worshipped at Heliopolis, is thought by some to represent the same symbolism, and to be identical in form with Apis; he is called the "renewing of the life of Rā."

Mestha, Ḥāpi, Ṭuamautef and Qebhsennuf, the four The gods children of Horus (see Canopic Jars, p. 194), are common in glazed faïence, but rare in bronze.

Cardinal points.

Sati , together with Anqet and Chnemu, formed the triad of Elephantine, and she seems to resemble Nephthys in some of her attributes. She usually stands upright, holding of in her right hand, and in her left. The British Museum possesses one example, No. 110, in bronze, in which she is represented seated. On her head she wears the crown of Upper Egypt, in the front of which is an



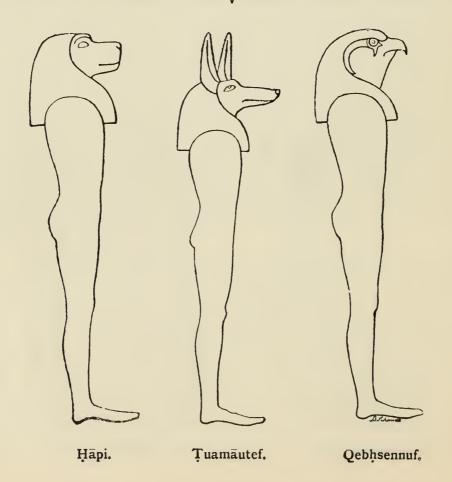
The Mnevis Bull.

Mesthà.

Other forms of Isis.

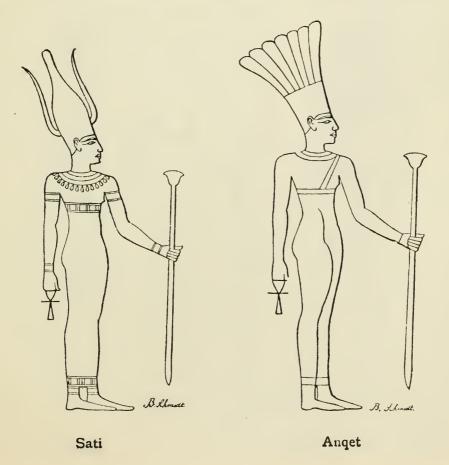
uræus; a pair of horns follows the contour of the white crown, and above them is a star. No. 11,143 is a fine bronze figure of a woman, standing upright upon a pedestal; the right arm hangs by her side, but the left arm is bent, and her hand, holding an object, is laid upon her breast. She has the same head-dress as No. 110, and I believe her to be the same goddess, although she is labelled Hesi-Sept. [Isis-Sothis or the Dog Star.] Dr. Birch probably had some reason for thus labelling it, but it is unknown to me. The British Museum possesses one example also in faïence, No. 13,664, in which the goddess stands upright.

Sebek represented the destroying power of the sun, and his worship is as old as the XIIIth dynasty. The British Museum possesses one example of this god in bronze, No. 22,924, in which he stands upright, and has the head of a crocodile surmounted with disk, plumes and uræi, which have disks and horns.



Anher $\int_{\frac{2-\pi}{2}}^{\infty} \int_{0}^{\infty}$, "the leader of the celestial regions," which Shu supports, is usually represented wearing plumes \int_{0}^{∞} , and holding a dart; he is at times called $\int_{0}^{\infty} \int_{0}^{\infty} \int_{0}$

Bes , a god whose worship in Egypt dates from a very remote period, seems to have possessed a double character. He is represented as a grotesque person with horns and eyes on a level with the top of his head, his tongue hangs out, and he has bandy legs. He wears a crown of



The various aspects of Bes.

Worship of Bes of foreign origin.

feathers on his head, and a leopard's skin thrown round his body. As a warrior, or the god of war, he is armed with a shield and sword, and sometimes he has a bow; he was also the god of music and the dance, and in this character he is represented as a tailed creature, half man, half animal, playing a harp, or striking cymbals together and dancing. It is thought that he symbolized the destructive power of nature, and in this capacity he is identified in the Book of the Dead with Set; as the god of joy and pleasure figures of him are carved upon the kohl jars, and other articles used by Egyptian ladies in their toilet. The worship of this god seems to have been introduced into Egypt from Neter ta, i.e., the land which was situated by the eastern bank of the Nile, supposed by the Egyptians to be the original home of the gods. Figures of this god in bronze and farence are very common, and they represent him as described above. Faïence figures were made as much as fourteen inches long,



and were sometimes in relief and sometimes "in the round." The British Museum possesses a large mould (No. 20,883) used for making flat figures, presented by F. G. Hilton Price, F.S.A., who obtained it from Bubastis; it also possesses a beautiful figure in the round in blue glazed faïence (No. 28,112), about fourteen inches high. A remarkable example of the use of the head and face of this god is furnished by a bronze bell in the British Museum (No. 6374). The plumes on his head form the handle, and the head, hollowed out, forms the bell. Bronze and faïence statues of this god, to which have been added the distinguishing

characteristics of many other gods, B.M. No. 17,169 is a also exist. bronze ithyphallic bird with two pairs of outstretched wings and the legs of a man, from the knees of which spring serpents, the arms of a man, and the head of Bes. Above the wings is a second pair of outstretched arms, with clenched fists, and on each side of his head, in relief, are the heads of a ram, a dog-headed ape, a crocodile, and a hawk (?). Above the head are two pairs of horns, two pairs of uræi and two pairs of plumes, between which is a disk. In this figure are united the attributes of Amen-Rā, Amsu, Horus, Chnemu, Sebek, and other gods. No. 1205, a bronze cast from a genuine bronze, makes this poly-



Various forms of Bes.

Bes.

theistic figure stand upon crocodiles; the whole group is enclosed within a serpent having his tail in his mouth. A very interesting example of a similar kind of figure in farence is described by Lanzone in his *Dizionario*, p. 211, tav. lxxx., and compare B.M. No. 11,821. It need hardly be said that such figures belong to a very late period, and they are found imitated on gems inscribed for the Gnostics; see B.M. Nos. G. 10, 11, 12, 151, 205, etc. On the Metternich stele Bes is represented in much the same way as in the bronze figures.

but in the pair of outstretched arms and hands he holds sceptres of \(\frac{1}{2}, \) \(\frac{1}{2}, \) knives, \(\frac{1}{2}, \) etc., and in those which hang by his side he holds \(\frac{1}{2} \) and \(\frac{1}{2} \); he has on his head in addition eight knives and the figure \(\frac{1}{2} \) "myriads of years." He stands on an oval in which are a lion, two serpents, a jackal, crocodile, scorpion, hippopotamus and tortoise. This scene is repeated very accurately on a Gnostic lapis-lazuli plaque in the British Museum, No. 12, on the back of which is an address to IAW \(\frac{1}{2} \) ABAWO = \(\frac{1}{2} \) with whom this polytheistic deity was identified. Figures of the god Bes are common on gems and seals other than Egyptian, and on a small Babylonian cylinder in the possession of Sir Charles Nicholson he is represented in the form in which he ordinarily occurs \(\frac{1}{2} \). On a red carnelian

Bes in Babylonian art. form in which he ordinarily occurs \bigcap . On a red carnelian cylinder in the British Museum (Reg. No. $\binom{49}{6-23}$) he is engraved, full face, wearing plumes, and holding a lotus flower in each hand; on each side of him is a male bearded figure, with upraised hands and arms, supporting a winged disk. This seal was inscribed for Arsaces, and belongs to the Persian period.

Sechet \(\frac{1}{2} \), also written \(\frac{1}{2} \), was the wife of Ptaḥ, and was, in this capacity, the mother of Neser-Atmu and \(\overline{\text{I}}\)-em-ḥetep; she was the second person of the triad of Memphis. She represented the violent heat of the sun and its destroying power, and in this capacity destroyed the souls of the wicked in the underworld. In bronze and farence figures she has the head of a lion, upon which she wears the disk and uræus, and she holds \(\frac{1}{2} \) in her right hand and \(\frac{1}{2} \) in her left; she is sometimes seated, when her hands are laid upon her knees.

Bast \bigcap_{0}^{∞} represents the heat of the sun in its softened form as the producer of vegetation. She has often the head of a lion, but, properly speaking, the head of a cat is her distinguishing characteristic; in her right hand she holds a

sistrum, on her left arm she carries a basket, and in her left hand she holds an ægis. She was chiefly worshipped at The Lady Bubastis, Pa-Bast, where a magnificent temple was built in tis.

her honour. Bronze figures of this goddess are tolerably numerous, and she is represented, both sitting and standing, wearing the disk and uræus on her head. In faïence, standing figures hold a sceptre (B.M. No. 236), or (B.M. No. 233), or an ægis (B.M. No. 11,297); when seated she often holds a sistrum, B.M. No. 272; a fine large example of the goddess seated is B.M. No. 277. figures are sometimes inscribed with the prayer, "may she grant all life and power, all health, and joy of heart," The lady of life," O O O O

Menhit represented the power of light or heat, or both; in farence she is represented as an upright woman,



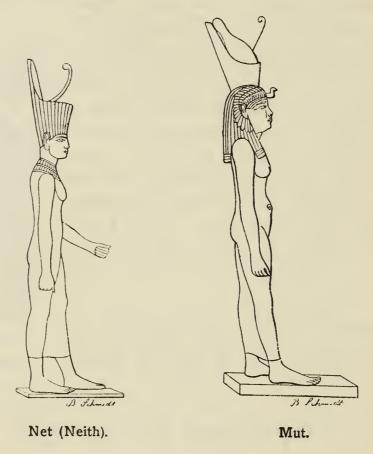
Bast.

walking, having a lion's head, upon which she wears a disk and uræus; in her right hand is $\frac{1}{1}$, and in her left

Mut 2, the "mother," was the wife of Amen, and the The second member of the Theban triad; she is called the "lady mother. of Asher," , the name given to a district to the south of the great temple of Amen-Rā at Karnak, where her temple was situated. She symbolized Nature, the mother of all things. In bronze and faïence figures she is represented as a woman, seated or standing, wearing a head-dress in the form of a vulture, surmounted by the crowns of Upper and Lower Egypt; she holds in her right hand, and in her left.

Net , or Neith, the "Weaver" or "Shooter," was a The Lady counterpart of the goddess Mut, and was also identified with B. M. IJ

Hathor; she wears the crown of Lower Egypt on her head, and she is often represented armed with bow and arrows. In bronze and farence figures of this goddess are tolerably common.

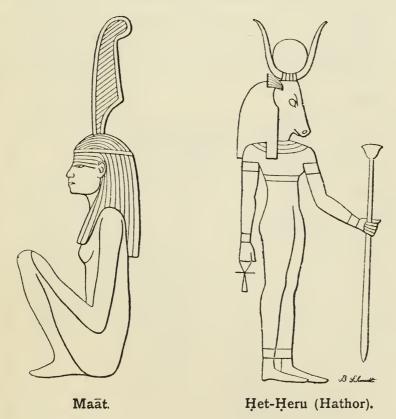


The goddess of Right. Maāt 2, the "daughter of Rā and mistress of the gods," symbolized Law, and she is always represented with $\int ma\bar{a}t$, emblematic of Law, upon her head; in papyri two Maāt are shown together, each wearing \int , but sometimes this feather alone takes the place of the head. In figures of bronze, lapis-lazuli, and faïence she is represented sitting down.

Hathor, in Egyptian , or Het-Hert, the "house of Horus," is identified with Nut, the sky, or place in which she brought forth and suckled Horus; she was the wife of Atmu, a form of Rā. She is represented as a woman

cow-headed, with horns and a disk between them, and shares with Isis and Mut many of their attributes.¹ She is often represented as a cow coming forth from the mountain of the west. The worship of Hathor is exceedingly ancient, and The godshe was supposed to be the goddess of beauty, love, and joy, fine art. and the benefactress of the world. The forms² in which she is depicted on the monuments are as numerous as the aspects from which she could be regarded. Full length figures of this goddess in bronze and faïence are comparatively few,3 but plaques and pendants of faïence upon which her head is inscribed or painted are common.

For a fine example in bronze of Hathor, cow-headed, wearing horns, disk, uræus and plumes, see B.M. No. 22,925. The British Museum also possesses two interesting bronze hollowwork portions of menats in which Hathor is represented in

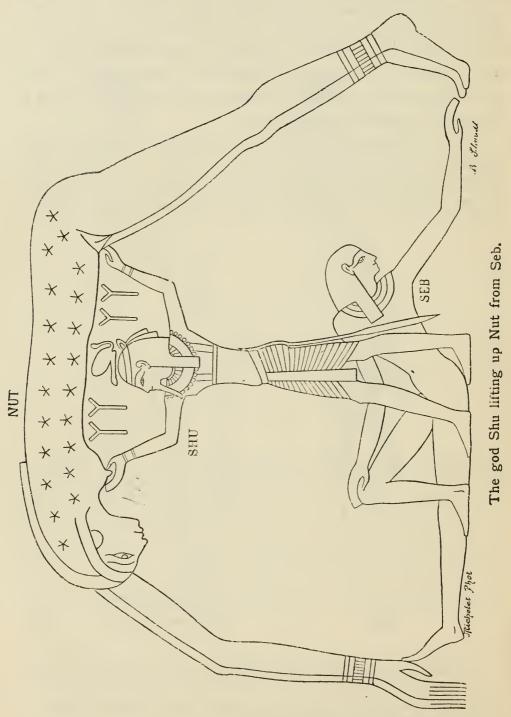


A list of the gods with whom she is identified is given in Lanzone, Dizionario, p. 863, 864.

² On a pendant, B.M. No. 302, she is represented at full length, in relief.

For a fine example, see B.M. No. 22,925.

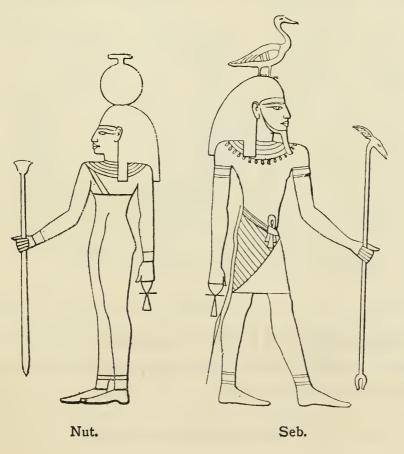
profile. No. 20,760 shows the goddess wearing an uræus on her forehead, and four uræi on her head; she has the usual head-dress of women falling over her shoulders. Beneath is a Hathor-headed sistrum, with pendent uræi, resting on Beneath in an oval is the cow of Hathor, wearing ,



standing in a boat. Above, on each side, is an uræus. One wears the crown of Upper Egypt, , and the other wears the crown of Lower Egypt. This beautiful object was found at Dêr el-Baḥari, and is inscribed with the prenomen of Amenophis III. O Do No. 300 represents the goddess with a vulture head-dress, wearing O. Below, in relief, are a figure of the goddess, and a floral ornament; it is inscribed of the goddess, "Hathor, lady of heaven."

Nu ♥♥♥ ♦ was the god of the sky and the husband of Nut.

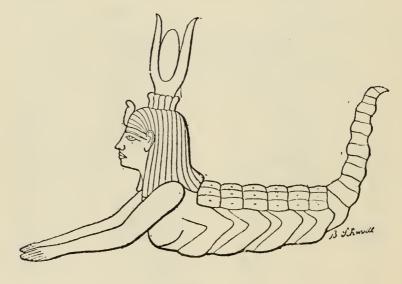
Nut , the sky, the wife of Seb, and mother of The goddess of Osiris, Isis, Set, Nephthys, Anubis, Shu, and Tefnut, was the sky. represented by a woman having a vase of water on her head, and holding in her right hand and in her left. She was painted on the outside of coffins, and was supposed



to protect with her wings the deceased within. Figures of this goddess in bronze or farence are unknown to me.

Seb , was the husband of Nut, the sky, and father of Osiris, Isis, and the other gods of that cycle; figures of this god in bronze or farence are unknown to me.

Serq A daughter of Rā, wife of Horus, and identified with Sesheta and Isis, symbolized the scorching heat of the sun. A bronze figure in the Louvre (see Pierret, Panthéon Egyptien, p. 17; Lanzone, Dizionario, tav. ccclxii.), gives her the body of a scorpion, and the head of a woman wearing disk and horns, by which she is identified with Isis. There is a similar figure in the British Museum, No. 11,629, on the base of which is inscribed A A "Isis, Giver of Life," and a small bronze scorpion. B.M. No. 18,667 also gives her the head and arms of a woman with disk and horns. The figures of this goddess, other than bronze, are usually made of lapis-lazuli.

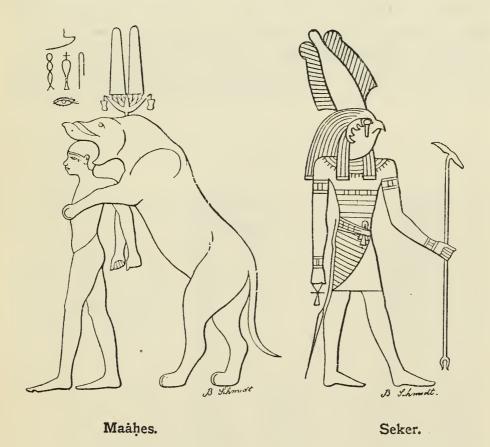


Serq.

Maahes is represented as a man, lionheaded, wearing a disk and uræus; a few figures of this god in faïence are known.*

^{*} See Lanzone, Dizionario, p. 272.

Neheb-ka 1 | | | | is a god mentioned in the Book of the Dead (chap. xvii. 61; chap. xxx. 3, etc.), and pictures of him are found upon coffins. In bronze figures he has the body of a man, and the head of a serpent; in wood he has the body of an animal, and the head of a serpent, and holds 🐑 in his paws (B.M. No. 11,779), in faïence he has an animal's body and a serpent's head, and either holds & & outstretched in his paws (B.M. No. 11,795), or raises them to his mouth (B.M. No. 1197). He sometimes wears plumes and horns.

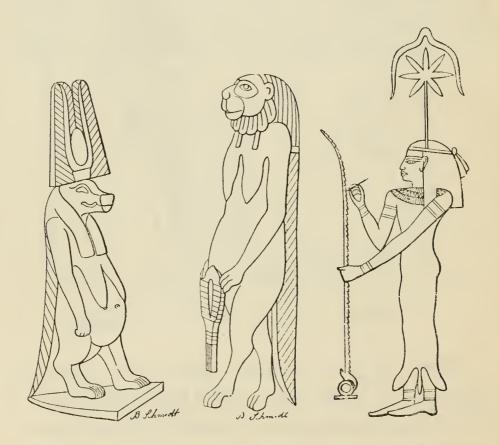


Seker or Socharis, a form of the night-sun, is represented as a man, hawk-headed, holding 1, 1 and ? in his hands; for Ptah-Seker-Ausar figures, see page 215.

There are among the Egyptian gods in the British Polytheis-Museum two examples (Nos. 1419 and 22,930) of a poly-tic figures of gods. theistic figure of considerable interest. They have hawks'

ithyphallic¹ bodies, human legs and feet, each of which stands on a crocodile, and human hands and arms; the front of the head is in the form of a jackal's head, surmounted by plumes and disk, and the back is in the form of a ram's head, surmounted by a disk and uræus. In the right hand is a whip \(\bigwedge \), and in the left an object which I cannot identify. Each group stands on a pedestal with a circle formed by a serpent having his tail in his mouth. These figures have much in common with those described under the name Bes, and may be variant forms of this god.

Another figure of interest is No. 24,385, which represents a seated woman, with the head of a sheep, surmounted by disk, uræus, and horns; behind this head-dress is the tail of a scorpion. The right hand is laid underneath her left breast, which she touches with her finger and thumb, and the left rests upon her knee. The Museum of the Louvre possesses



Ta-urt (Thoueris). Thoueris, lion-headed. Sefech-Aabu, or Sesheta.

¹ In No. 22,930, the hawk's body is more distinct, and has a head, surmounted by a disk, and the feathers of the tail rest upon a hippopotamus.

a similar figure with the addition of a naked child whom she holds upon her knees, and whom she is about to suckle. Lanzone (Dizionario, p. 841, for the figure see tav. cccxi.) thinks that the sheep and scorpion headed god represents Isis, and the child, Horus.

Ta-urt a , or Thoueris, was the wife of Set, and she is usually represented in bronze and farence with the head and body of a hippopotamus, the hind-quarters of a lion, and the tail of a crocodile. On her head she wears a modius which is sometimes surmounted by a disk, horns, and plumes .

Sefex- \bar{A} abu or Sesheta is a form of the goddess Hathor which was worshipped in Hermopolis, and was also adored in Memphis from the earliest dynasties.

FIGURES OF ANIMALS, BIRDS AND REPTILES, SACRED TO THE GODS.

The figures of animals found in the temples, tombs and ruined houses of Egypt may, like those of the gods, be divided into three classes:—I. Votive; 2. Those worn as amulets either by the living or dead; 3. Those which They are made of bronze, steatite, basalt, stood in houses. faïence, wood, wood gilded, lapis-lazuli, wax, and many other Those in bronze, stone, and wood were usually made for temples, and to stand in tombs; those in faïence, lapis-lazuli, and other precious stones were placed on the bead-work, or under the folds of the wrappings of mummies, or were worn suspended to necklaces, by the living; those placed in the walls of houses, but which are not sufficiently well distinguished to give many details, were usually made of faïence cast in moulds. The animals and reptiles of which figures are most commonly found are:-

I. Ape, dog-headed, , wearing disk and crescent, Animals sacred to Thoth and Chensu. Figures in bronze, stone, wood the gods. and farence, in which he is represented sitting, sometimes on a pedestal with steps, or standing, are common; sometimes

he holds (B.M. No. 1442), and sometimes a goat (B.M. No. 11,910).

- 2. Hippopotamus a , Ta-urt, Thoueris, standing on the hind-quarters of a lion, and holding the tail of a crocodile; figures in bronze and faïence are common. The most beautiful example of this composite animal in green basalt is preserved in the Museum at Gîzeh, a cast of which is exhibited in the Egyptian Gallery of the British Museum, No. 1075.
- 3. Cow, sacred to Hathor, with disk between her horns,
- 4. Lion A couchant or running, sacred to Horus. Examples are very common in farence. Frequently the body of the lion has a lion's head at each end of it, and sometimes there is a lion's head at one end, and a bull's head at the other; on the back, between the two heads, is the disk of the sun, A the whole representing the sun on the horizon A. The two heads, facing in opposite directions, are supposed to represent the south and north, i.e., the sun's course daily. An example in which each lion's head has two faces, one looking towards the south and the other towards the north, is figured in Lanzone, Dizionario, tav. cvi.
- 5. Sphinx , couchant or sitting on his haunches, sacred to Harmachis. Figures in bronze and faïence are tolerably common.



Sphinx.

- 6. Bull sand sacred to Apis or Mnevis, having disk and uræus between his horns, and the figures of a vulture with outspread wings and a winged scarab on his back. Figures in bronze and stone are more common than in faïence.
- 7. Ram, , sacred to Chnemu or Amen-Rā; figures in bronze and faïence are tolerably common.
- 8. Cat , sacred to Bast, lady of Bubastis. Large Animals sacred to votive figures of the cat were made of bronze and wood, the the gods. eyes being inlaid with obsidian and gold; B.M. No. 22,927 has the eyes, and a large number of the hairs of the body, inlaid with gold. The smaller figures worn for ornament by the votaries of Bast are made of bronze, stone, rock-crystal, farence, &c.; in the smaller figures the cat is represented with one, two, or more kittens, and the top of the sceptre is often ornamented with a cat.
- 9. Jackal 📆, sacred to Anpu (Anubis), or to Ap-uat. In bronze figures, which are plentiful, he stands on a pedestal which fitted on to the top of a sceptre or staff; faïence figures are not very common. A large number of wooden models from the top of sepulchral boxes are known.
- 10. Hare , sacred to Osiris Unnefer; figures in faïence are common.
- Horus Job Month, sacred to Set (?), was the abomination of Horus Job Month, according to the 112th chapter of the Book of the Dead; figures of this animal in farence are fairly common. B.M. No. 11,897 has a head at each end of its body.
- 12. Hippopotamus , sacred to Set or Typhon; many large and beautiful examples of this animal in glazed farence and steatite exist in public and private collections.
- Figures in which the animal is represented with its legs tied together ready for sacrifice are known in bronze, e.g., B.M. No. 1696.
- 14. Hedgehog, a few examples of which, in bronze and farence, are known.

- 15. **Shrew-mouse**, sacred to Horus (?), examples of which are commoner in bronze than in farence.
- 16. Ichneumon. Examples in bronze, in which the animal wears disk and horns and plumes, are known, but figures in farence are rare.
- 17. Crocodile , sacred to Sebek; examples in bronze and faïence are fairly common.

Birds sacred to the gods.

- 18. Vulture , sacred to Mut; figures of this bird in bronze and faïence are few.
- of bronze, stone, and wood, and the hawk wears either the crown of Upper or Lower Egypt, or both crowns united. In smaller figures worn for ornament, it wears a disk (B.M. No. 1889) or , (B.M. No. 1850), or plumes (B.M. No. 1859); it is often man-headed, when it represents the soul, and sometimes two hawks are on one pedestal, and each has the head of a man. A form of Horus, worshipped in Arabia under the name of Sept, is often found in hard stone and wood; figures made of the latter material are generally found on the small chests which cover the portions of human bodies placed in the pedestals of Ptaḥ-Seker-Ausar figures. When complete they have plumes on their heads.
- 20. Ibis , sacred to Thoth; figures in bronze and faïence are not rare.
- 21. Frog and Toad. Figures of both reptiles are common in bronze and faïence.
- 22. Fish ... The five kinds of fish of which figures in bronze and farence are known are the Oxyrhynchus, Phagrus, Latus, Silurus, and the Lepidotus; of these the Oxyrhynchus, Silurus, and Lepidotus are the commonest. The Oxyrhynchus fish, B.M. No. 1953, has on its back horns, disk, and uræus; fish were sacred to Hathor, Isis, Mut, and other goddesses.

23. Scorpion (sacred to Serget. Figures in bronze have often a woman's head on which are horns and disk, and if mounted, the sides of the base have inscriptions upon them which show that the scorpion was regarded as Isis-Serqet. Faïence figures of this reptile are tolerably numerous.

Uræus or serpent, sacred to or emblem of Mehen, or Merseker, or Merseker, or in bronze and faïence are not rare.

Scarab (3, emblem of the god Chepera (see p. 234). The largest scarab known is preserved in the British Museum (Southern Egyptian Gallery, No. 74), and is made of green granite; it was probably a votive offering in some temple, and was brought from Constantinople, whither it was probably taken after the Roman occupation of Egypt. The scarabs worn for ornament round the neck, and in finger-rings, were made of gold, silver, every kind of precious stone known to the Egyptians, and faïence. B.M. No. 11,630 is an interesting example of a horned scarab; B.M. No. 2043, in farence, has the head of a hawk, and B.M. No. 12,040 has the head of a bull.

FIGURES OF KINGS AND PRIVATE PERSONS.

Figures of kings and private persons were placed in temples or tombs either by the persons they represented, or by those who wished to do honour to them. Figures of Uses of kings occupied prominent places in the temples, and services statues. were performed before them, and offerings made to them as to the gods, among the number of whom kings were supposed to have entered. The Rosetta Stone states (ll. 39-42) that the priests of all Egypt decreed that a figure or statue of Ptolemy V. Epiphanes, should be placed in the most conspicuous part of every temple, that the priests should thrice daily perform services before it, and that sacred decorations should be placed upon it. The custom of placing such figures in temples and tombs is as old as the IVth dynasty at least, for many examples of this period are known; as we are certain that religious services were held in tombs during

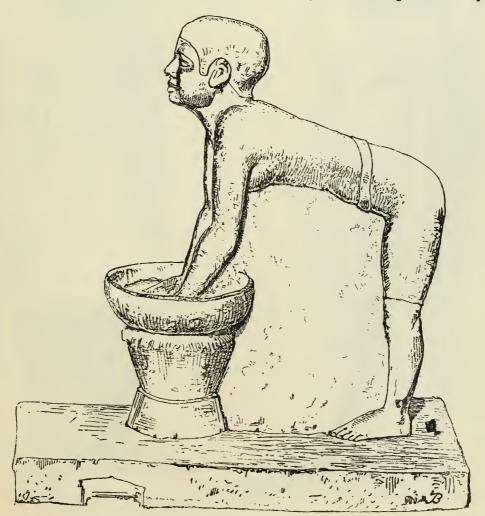


The lady Nai.

XIXth dynasty. [Museum of the Louvre].

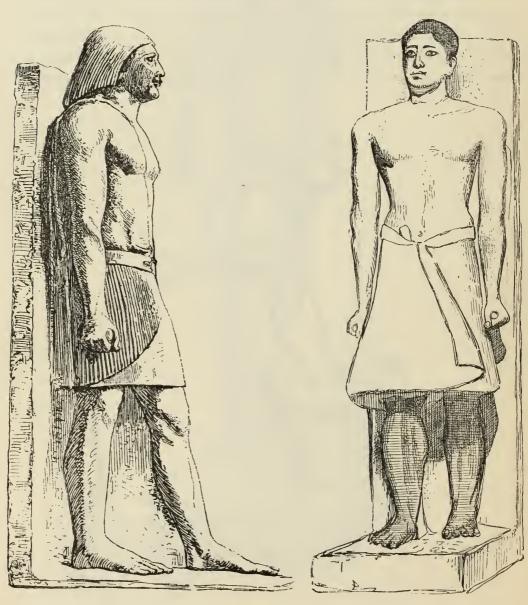
the earlier dynasties, figures of deceased persons must have been placed in them, and it would seem that the custom is as old as the settlement of the Egyptians in Egypt. Votive Votive figures of the gods were rarely colossal, but figures of kings were made of every size, and their heights vary from a few inches to several feet; the colossi of Amenophis III., of Heru-em-Heb, and of Rameses II., are examples of the extreme size to which figures of kings attained. In the earlier dynasties there can be no doubt that the artist endeavoured to make the form and features of the figure exactly like the person for whom it was made; how well they succeeded is evident from the most cursory examination of the figures of the first six dynasties exhibited in European museums, or in the Museum of Gîzeh, which is particularly

statues.



Woman kneading bread. [Museum of Gizeh].

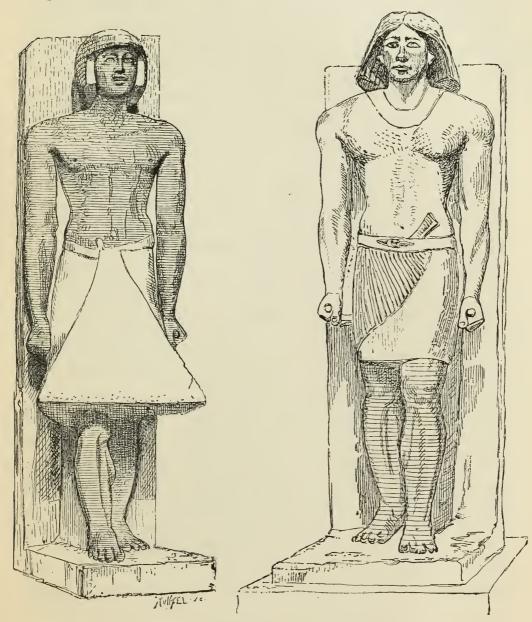
rich in figures of this period. The famous Shêkh el-Beled is what may well be termed a "speaking likeness," and the other figures of that date show that he is not a solitary success of the Egyptian artist. In later times conventional representation was adopted in forming the figure, with the result that the sculptor lost the art of portraiture once and for all. Figures were made of granite, basalt, and other hard stones, limestone, gold, silver, bronze, wood, steatite, faïence, and terra-cotta. Standing figures have the arms placed at the sides of the body, and the hands usually hold a roll; sometimes, however,



The scribe Kha-f-Rā. Vth dynasty. [Museum of Gîzeh].

Limestone statue. Vth dynasty. [Museum of Gîzeh].

they hold a sceptre, or weapon, or flowers, or $\frac{Q}{r}$, and figures made in the form of Osiris have the hands crossed over the breast. Figures kneeling or sitting on the ground hold with both hands tablets or altars, or shrines engraved with funereal inscriptions, before them; figures seated on thrones or chairs have the hands laid flat on the knees. All figures were draped, and the pedestals or plinths on which they stood were usually inscribed with the names and titles of the persons for whom they were made; at times the various



Statue of Ti. Vth dynasty.

[Museum of Gîzeh]

B. M.

Statue of Ra-Nefer. Vth dynasty. [Museum of Gîzeh]

members of the deceased's family were sculptured in relief, with their names on the seat. Groups of two or more figures, husband and wife, brother and sister, father, mother and child, were placed in tombs, and from the biographical notices inscribed upon them many valuable historical facts have been gleaned.

COFFINS.

Egyptian coffins are usually made of wood, but under the Ptolemies and Romans hard stone came into use.

Oldest coffin in the world.

The oldest coffin in the world is probably that of Mycerinus, a king of the IVth dynasty, about B.C. 3633, which is preserved in the British Museum, No. 6647; it was found, together with the remains of a wrecked mummy, by Colonel Howard Vyse in the third pyramid of Gîzeh, and was presented by him to the British Museum in 1837. The stone sarcophagus of Mycerinus, of which only a very small fragment has been preserved (B.M. No. 6646), and parts of the coffin and mummy, were lost by the wreck of the ship in which they were being brought to England, on the Spanish coast, on the western side of the Strait of Gibraltar. The coffin, without paintings, had originally a human face, formed of several pieces of wood pegged together on to the cover, and the well-cut inscription in two perpendicular lines down the cover reads: "Osiris, King of the North and South, Men-kau-Rā, living for ever. Heaven has produced thee; thou wast conceived by Nut; thou comest of the race of the god Seb. Thy mother Nut (the sky) spreads herself over thee in her form of heavenly mystery. She grants that thou shalt be a god; never more shalt thou have enemies, O Men-kau-Rā, King of the North and South, living for ever." On the cover, just over the knees of the mummy, are two raised projections resembling knees. It has been stated that this coffin was made during the New Empire at the expense of some pious person who wished to keep fresh the memory of Mycerinus. Of the coffins of the VIth dynasty, the fragments of that belonging to Seker-em-sa-f2 appear to be the only remains;

¹ See Aegyptische Zeitschrift, 1892, p. 94.

² Maspero, Guide du Visiteur au Musée de Boulaq, p. 311.

but it is tolerably certain that coffins during the first six dynasties were made of plain wood, that they had a human face, and that the inscriptions were short and cut into the cover.

Coffins during the XIth and XIIth dynasties are usually Coffins

rectangular in form, with a cover consisting of one flat about plank about 2½ inches thick. Both coffin and cover are very rough, and the paintings consist of large stripes of blue, red, white, green, and yellow colours, interspersed with lotus flowers and pictures of funereal offerings, sometimes very rudely drawn. Many of the coffins of this period are, however, of the greatest interest, and B.M. 6654 and 6655 are good typical examples. The former is inscribed on the outside Ornamenwith one line of well-cut hieroglyphics, and is inlaid with tation of early The inside of the coffin and both inside and outside of coffins. the cover are inscribed in hieratic with a number of chapters of the Book of the Dead of the period of the Ancient Empire; this coffin was made for an official called Amamu.1 The latter, made for Mentu-hetep, is of the same form, and is also inscribed in hieratic with chapters from the Book of the Dead.² At the same period, coffins with human faces were also made; they were formed of rough pieces of wood, badly put together, and are characterised by a rude, gaudy style of ornamentation. A striking contrast to these is the gilded

The coffins of the period between the XIIth and the

who mourn the dead Osiris.

wooden coffin of An-antef, B.M. No. 6652, a king of the XIth

dynasty, who ruled at Thebes about B.C. 2500. The hard-wood face is beautifully carved, and is intended to be a portrait of the deceased; the eyes and eyelids are made of black, white, and blue obsidian, inlaid; the feather work and star ornaments on the coffin appear to have originated at this period. The ordinary ornamentation of coffins at this period is a large collar, beneath which are figures of the uræus and vulture, emblematic of dominion over the north and south, and under the feet are kneeling figures of Isis and Nephthys,

A facsimile of the text and an English translation were published by Birch, Coffin of Amamu, London, 1886.

² For facsimiles of other hieratic texts on coffins of the XIth dynasty, see Lepsius, Aelteste Texte des Todtenbuchs, Berlin, 1867.

XVIIIth dynasties are imitations of those with the gilded featherwork and bright colours of the XIth and XIIth dynasties; at this period many articles of furniture, vases, etc., were placed in the mummy chamber, either near the coffin or arranged by the walls.

Coffins about about B.C. 1700.

During the XVIIIth dynasty coffins were made very much larger, and were painted inside and outside in black; the face is either gilded or coloured a bright red, the eyes are often inlaid; on the breast is a vulture, and the inscriptions, which divide the lower half of the cover into a series of rectangular sections, are painted in yellow.

With the XIXth dynasty there appears a class of coffin very beautiful to behold. Inside and outside both coffin and cover are profusely decorated with scenes of all kinds, large figures of gods and genii, vignettes from the Book of the Dead with appropriate inscriptions, and a number of emblems and decorations formed of rows of amulets, all painted in the brightest colours, and covered with a bright, yellow, shining varnish. Immediately over the mummy of a royal person, or of a wealthy man, was laid a slightly convex covering of wood, made in the form of a mummy, painted with the scenes alluded to above, and varnished. On the inside of this covering the boat of the sun, the mummy with plants growing out from it, and other scenes were traced in yellow, on a mauve or purple ground. The mummy and this covering were placed in a coffin with a cover having a human face, and the hands, in relief, were crossed upon the breast. The lower part was ornamented with scenes in which the deceased is represented adoring various gods in shrines; these scenes are divided into two groups by one or more perpendicular lines of inscription which record the name and titles of the deceased. This coffin, with the mummy and its wooden covering, was then placed inside a larger coffin, upon the outside and inside of which were painted scenes similar to those on the inner coffin but with less attention to details. The inside of the cover of the outer coffin was often left blank. A very fine example of a set of two coffins, and the wooden covering of the mummy, is that of Nesi-pa-ur-shefi, which is described in detail in the "Catalogue of the Egyptian

The finest coffins made about B.C 1400.

COFFINS. 309

Antiquities in the Fitzwilliam Museum." A third, and even a fourth, coffin was sometimes used for one mummy.

The coffins of the XXth dynasty are good imitations of the best examples of the XIXth dynasty; the paintings are, however, neither so fine nor so carefully executed.

From the XXIst to the XXVIth dynasty coffins exhibit Coffirs many varieties of decoration; they are sometimes painted black, or the wood is left altogether in its natural colour, and the faces are often red. Sometimes they are painted with inscriptions in many colours on a white ground, and the scenes on the covers are divided into two groups by perpendicular inscriptions between them. Faces of coffins of this period are also flesh coloured and gilded, and the eyes, made of obsidian, are inlaid between eyelids of the same material or of bronze. Notwithstanding the fact that niummies of this period are protected by cartonnage cases, they are laid in two and even three coffins. Akhmîm coffins of this period are covered with rows of gods and elaborate collars, and are profusely inscribed with extracts from the Book of the Dead; the mummies inside them have gilded masks and are usually covered with a network of glazed farence bugle beads, upon which are laid figures of Nut and the four children of Horus in smaller bead work. These coffins belong to a class which has little in common either with those of Memphis or Thebes. Favourite scenes on coffins from the XXIInd to the XXVIth dynasties are the weighing of the heart, and the soul visiting

After the XXVIth dynasty the art of coffin making Decay of degenerated, and as a result the examples of this period the manufacture of known to us exhibit rough and careless work, the scenes of coffins. the weighing of the heart, etc., spread right across the cover. and the inscriptions show that the copyist had very little or no knowledge of their meaning. On the other hand very handsome coffins, in the form of a man, in granite and basalt, became fashionable, and the high polish and beauty of the cutting of the figures, inscriptions, etc., show that although the art of mummifying was decaying, and the national religion of Egypt changing, attempts were made to imitate ancient art in its best forms.

the body.

Græco-Roman coffins and their decoration.

Under the Ptolemies and Romans the forms of coffins and their decorations altered very much. Coffins are now made of thin pieces of wood, and are usually rectangular in shape, and the inscriptions upon them, like those on coffins of the earlier dynasties, are rarely extracts from the Book of the Dead. Sandals, pillows, red pottery, and papyri were often buried with the dead at this epoch. Stone coffins, covered with figures and inscriptions, are also common, but they are found chiefly in Lower Egypt. In the early centuries of our era, the decay of the art of making coffins followed that of mummifying, and the coffins are large, badly shaped and ugly, the inscriptions upon them are copies of old formulæ, but so carelessly written and so full of mistakes that they are unintelligible. The custom of laying mummies in old tombs increased greatly, and chapels, serdâbs, pits and sarcophagi-chambers were alike used for piling up mummies by hundreds and thousands; and one single roll of papyrus or parchment laid in a tomb contained the names of all those who were buried there. This was practically the end of the Egyptian system of mummifying and burial. Within a hundred years of the preaching of Christianity at Alexandria by St. Mark, a large part of the population of Egypt had become Christian; the resurrection of the body of Christ made the Egyptians hope for the resurrection of their own bodies, and though they could not eradicate from themselves all traces of their old belief, they abandoned gradually the making of their dead into mummies, and were content to lay their bodies in the earth, wrapped in linen cloths only, to await revivification.

Coffins of all periods were closed by dowels, let into cavities in the sides and cover, through which pegs of wood were driven; these were covered with plaster and painted, and were thus invisible.

SARCOPHAGI.

Sarcophagi of the Ancient Empire. Egyptian sarcophagi are made of black or green basalt, granite, agglomerate and limestone. During the first six dynasties they are rectangular, and the cover is either flat like a plank, or vaulted. Running round the edge of the

inside of the cover is a projection about two inches deep, which is carefully chiselled to fit a hollow corresponding in size in the sarcophagus, and after the cover was lowered upon it, a layer of fine cement was run in between, and the sarcophagus became hermetically sealed. Not content with this, holes were drilled sideways through the cover and the sarcophagus, and into these pegs of wood were driven. Covers have usually at each end one or more projections, whereby it is easy to lift them; the magnificent sarcophagus of Chufu-anch (IVth dynasty), preserved at Gîzeh, has two rounded projections at each end of the cover. The sarcophagus of Mycerinus (IVth dynasty) found in his pyramid at Gîzeh resembled a small building; it was beautifully sculptured, but was absolutely without ornament. Sarcophagi of this period have their sides made to represent the openings, vestibules, and doors of mastabas, and the inscriptions upon them usually contain only the names and titles of their owners, and prayers that sepulchral gifts may be made to the deceased on the specified festivals. Of the sarcophagi of the VII-Xth dynasties nothing is known.

During the XIth and XIIth dynasties, rectangular wooden Sarcoffins seem to have superseded, in some measure, stone cophagi of the sarcophagi, royal examples of which of this period are Middle unknown. A granite sarcophagus of this period at Florence resembles in form, style of inscription, etc., those of the first six dynasties.

Sarcophagi from the XIIIth to the XVIIth dynasty are unknown.

In the XVIIIth dynasty the sarcophagi of Memphis are in the form of a mummy, and are made of granite; they are very sparingly ornamented. A perpendicular line of inscription runs from the breast to the feet, and the surface of the cover on each side of it is divided by three or more lines of inscription at right angles to it into sections on which are inscribed figures of gods. The sarcophagus of Ai is a good example of the work of this period.2

¹ For a cast see B.M. No: 1111.

² For a scale drawing and inscriptions, see Lepsius, *Denkmäler*, Bl. 113 d-g.

Sarcophagus of Seti I.

In the XIXth dynasty sarcophagi become somewhat smaller, but otherwise differ very little from those of the preceding dynasty. They are usually made of granite, but alabaster, as in that of Seti I., was also used. This magnificent object and its cover were inscribed inside and out with scenes and inscriptions from the "Book of being in the Underworld," inlaid with a pigment of a light greenishblue colour. The cover was broken in trying to open it, but the sarcophagus itself is intact, and is preserved in Sir John Soane's Museum; the inscriptions were published by Bonomi, Sarcophagus of Oi Meneptah, London, 1864, and for translations see Records of the Past, vol. X., pp. 79 ff. The chief idea which underlies these scenes is that, just as the life of a man is identified with the course of the sun by day, so the life of the soul after death is identified with the passage of the sun in the nether-world, through which he was supposed to travel during the night. The scenes represent the various parts of the nether-world, and the beings who dwell in them: Isis and Nephthys, Horus the son of Isis and Osiris, Seb and Nut, the four children of Horus, are all inscribed on sarcophagi of this period, and all were supposed to assist in protecting the deceased, who was identified with Osiris. In this dynasty, large, painted, wooden sarcophagi, in the form of mummies, are also common at Thebes.

Cover of Sarcophagus of Rameses III. In the XXth dynasty, granite was much used for sarcophagi, but the form has changed, and the deceased is represented lying on the cover. He wears a thick, square beard, his hands are freed from their bandages, and hold in them \bigcap , if, and if is beneath the long tunic the feet appear, and on the sides of the sarcophagus are figures of the four children of Horus and of other funereal gods. A most interesting example of this period is the sarcophagus of Rameses III., which is made in the form of a cartouche if the cover is preserved in the Fitzwilliam Museum (for a description of it see the *Catalogue*), and the sarcophagus is in the Museum of the Louvre. On the head, outside, is the figure of Nephthys, with outstretched wings, emblematic

of her protection of Osiris; the inscriptions give the names and titles of the king, and refer to the course of the sun in the nether-world. On the other side, by the feet, is Isis, also with outstretched wings; on one side is Ap-uat, and on the other Anubis, each jackal-headed. The two sides are ornamented with scenes and inscriptions referring to the passage of the sun, who is being towed along in his boat through the various divisions of the nether-world by their gods, and to his attack, defeat, and slaughter of Apepi, his chief enemy. Two scenes at the feet, in which Neith and Isis promise to put together the limbs of Osiris, complete the ornamentation of the outside.1 head, inside, are the solar disk, a mummy with a disk and star on his head, and a head of a goddess on each side holding out an arm, the hand of which supports a being who pours out water on the head of the deceased in the form of a mummy. On the sides are figures of an ithyphallic god, hawks, etc., forming scenes from the "Book of being in the Under-world." At the foot is the god Chepera in a disk around which are twined the folds of a serpent; above is the head of a ram being adored by figures of the king, by the sides of which are the cartouches of Rameses III. On the bottom of the sarcophagus is the figure of Hathor, goddess of Amenta, with wings outstretched to receive the deceased.

The sarcophagi of the XXVIth dynasty are usually rectangular, and are made of green and black basalt, and variegated hard stone. Many of the scenes and inscriptions upon them are copied from sarcophagi of the XIXth and XXth dynasties, but long extracts from the Book of the Dead are characteristic of this period, and some sarcophagi Sarare covered entirely with such funereal inscriptions, 2 with cophagi of the New the exception of the spaces occupied by the figures of the Empire. deceased and Nut, on the outside and inside of the cover respectively, and the figure of Hathor on the bottom inside.

¹ For a fuller description of this sarcophagus see De Rougé, Notice des Monuments an Musée du Louvre, Paris, 1872, pp. 173-175, and Seyffarth, Beiträge, 2-5, Bl. 6.

² E.g., the sarcophagus of Anch-nes-neser-ab-Ra, B.M. No. 32.

Such sarcophagi are beautifully sculptured, carefully inscribed, and the attention given to detail is marvellous.

After the XXVIth dynasty sarcophagi are sometimes rounded at the head, and the covers have human faces; they are ornamented with rows of figures of gods, the four children of Horus, a number of genii of the netherworld, and inscriptions which state that they have taken the deceased under their protection. Rectangular sarcophagi which taper slightly towards the feet, and are narrower at the base than at the top, are also common.

In the XXXth dynasty massive sarcophagi of granite, basalt and agglomerate, highly polished and beautifully sculptured, become very plentiful; they are found chiefly in Lower Egypt. The inscriptions and scenes upon them are extracts, more or less complete, from the "Book of being in the Under-world," and, in arrangement, they greatly resemble those of the earlier dynasties; a fine example of this period is the sarcophagus of Nectanebus I., B.M. No. 10.

Sarcophagi of the Græco-Roman period.

Under the rule of the Ptolemies and Romans wooden sarcophagi became very common; they consisted of two parts, viz., the board upon which the deceased in his coffin was laid, and the rectangular, vaulted cover, which is, at times, as much as eighteen inches high. The planks from which the covers are made are rarely more than an inch thick, and they are let into four rectangular uprights, which are often made of a hard wood with a fine texture. The vaulted cover has, at times, a gilded hawk upon the top, and a cornice running round the four sides; it was fastened to the board, upon which the coffin stood, by its uprights, one at each corner, which, projecting slightly below the lower edge of the sides, fitted into four rectangular cavities cut in the board. The inside and outside of the vaulted cover are painted in gaudy colours with figures of the gods, the signs of the Zodiac, and inscriptions in hieroglyphics; when the deceased was a Greek, his name and that of his father were also inscribed in Greek. The mummies which belong to such coffins are covered over with a linen cloth on which is painted the god Osiris, with the features of the deceased, wearing the atef crown, and holding and f; on each

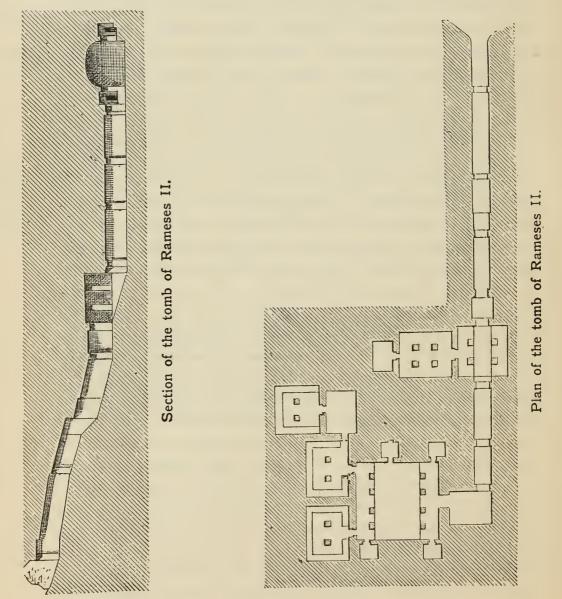
side of him are two of the children of Horus. The scenes and inscriptions on the sarcophagi of this period show that the people of Egypt had ceased to attach any importance to their meaning, and they appear simply as funereal decorations, without which the sarcophagi would have been incomplete.

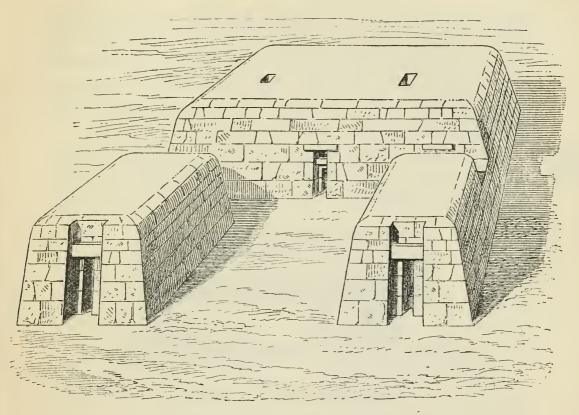
THE EGYPTIAN TOMBS.

The extreme care which the Egyptians took to preserve the bodies of their dead would have been all in vain, if they had not provided secure resting places for their mummies. To guard the mummy intact and ready for the return of the Double soul, it was necessary to provide tombs which should be purpose of safe from the attacks of human beings and from the Egyptian prowlings of wild animals, and also out of the reach of the infiltration of the waters of the Nile, or of the inundation itself. If the preservation of a mummy was regarded as a sacred duty to be performed by the relatives of the deceased, who were morally bound to show all honour to it, and to spend their money freely on whatever was necessary for its adornment, it follows of a necessity that a house or tomb meet for the habitation of the ka, and for the soul after it had been decreed triumphant in the judgment hall of Osiris, must also be provided. The size and beauty of a tomb and its furniture depended, as much as the making of the mummy, upon the means at the disposal of the relatives of a deceased person. Every person in Egypt knew perfectly well that to ensure the resurrection of his body, after the pure soul had returned to inhabit it, it was necessary that every part of it should be preserved in a fitting state, but nevertheless, every person was not able to afford the costly embalming, and the still more costly furniture and tomb and procession which were, no doubt, held by the wealthy to be absolutely necessary for "living a second time." The burial of the very poor of Egypt must have been much the same in all times and in all dynasties. The body, having been salted only, was laid in the sand to a depth of three or four feet, without covering, without ornament, and even without a coffin; sometimes even the salting was

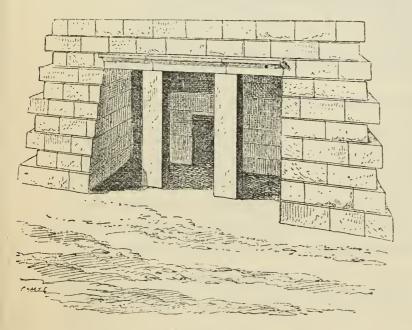
Drying qualities of Egyptian sand.

dispensed with. The drying up qualities of the sand of Egypt are very remarkable. Some few years ago Sir C. Holled Smith, K.C.B., while making some excavations among the ruins of a temple at Wâdy Ḥalfah, on the west bank of the river, dug up a box, which, having been opened, was seen to contain the body of a European; on making inquiries he found that an English engineer had died there about a dozen years before. The hair and beard and features were unaltered as far as appearance went, but the skin had dried up like parchment, and the body had become much smaller. In tombs of the lower classes of the Ancient

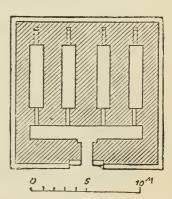




1. Three Mastabas at Gîzeh.



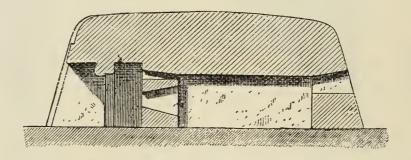
2. Entrance to a Mastaba at Şakkarah.



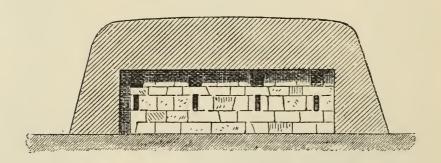
3. Plan of a Mastaba with four serdâbs.

Empire, the remains of the dead consist chiefly of light yellow bones. Sometimes the body of the dead was protected by walls of poorly made bricks, and a vaulted roof. The tombs of the wealthy were made in the shape of mastabas, pyramids, and series of chambers hewn in the mountains on the eastern and western banks of the Nile.

The mastaba tomb. One of the earliest forms of the building which marks the site of an Egyptian tomb is the **maṣṭaba**,¹ the finest examples of which were built at Ṣakkârah; it was called



4. Longitudinal section of a Mastaba.



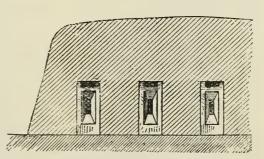
5. Transverse section of the chamber of a Mastaba.

mastaba by the Arabs because its length, in proportion to its height, is great, and reminded them of the long, low seat common in Oriental houses, and familiar to them. The mastaba is a heavy massive building, of rectangular shape, the four sides of which are four walls symmetrically inclined towards their common centre. The exterior surfaces are not

The facts here given on the subject of mastabas are derived from the excellent articles of M. Mariette in Revue Archéologique, S. 2^{me}, t. xix. p. 8 ff.

flat, for the face of each course of masonry, formed of stones laid vertically, is a little behind the one beneath it, and if these recesses were a little deeper, the external appearance of each side of the building would resemble a flight of steps. The stones which form the mastabas are of a moderate size, and with the exception of those used for the ceiling and architrave, have an average height of 18 or 20 inches. The Plan and height and length of the mastaba vary; the largest measures position of about 170 feet long by 86 feet wide, and the smallest about 26 feet long by 20 feet wide; they vary in height from 13 to 30 feet. The ground at Sakkârah is formed of calcareous rock covered to the depth of a few feet with sand; the foundations of the mastabas are always on the solid rock. The plan of the mastaba is a rectangle, and the greater axis of the rectangle is, without exception, in the direction from

north to south. Moreover, at the pyramids of Gîzeh, where the mastabas are arranged symmetrically, the plan of their arrangement is like a chess-board, the squares of which are uniformly elongated towards the north. Mastabas then are oriented astronomically

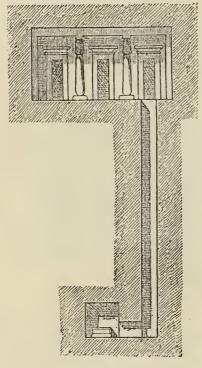


6. Transverse section at the bottom of a serdâb.

Orienta-

towards the true north, and in the cases where they are a few tion of mastabas. degrees out, this difference must be attributed not to design but to negligence. It has been asserted that mastabas are only unfinished pyramids, but properly considered, it is evident that they form a class of buildings by themselves, and that they have nothing in common with the pyramid, save in respect of being oriented towards the north, this orientation being the result, not of a studied imitation of the pyramid, but of a religious intention, which at this early period influenced the construction of all tombs, whatever their external form. The mastabas at Sakkarah are built of stone and brick; the stone employed is of two kinds, the one being very hard, and of a bluish-grey colour, and the other being comparatively soft, and of a yellowish colour. The bricks also are of two kinds, the

one yellowish, and the other black; both sorts were sun-dried only. The bricks of a yellowish colour seem to have been used entirely during the earliest dynasties, and the black ones only appear with the second half of the IVth dynasty. However carefully the outside of the mastaba was built, the inside is composed of sand, pieces of stone thrown in without design or arrangement, rubble, rubbish, etc., and but for the outside walls holding all together many of them must have perished long since. The eastern face of the mastaba is the most important, for, four times out of five, the entrance



The stele in mas-tabas.

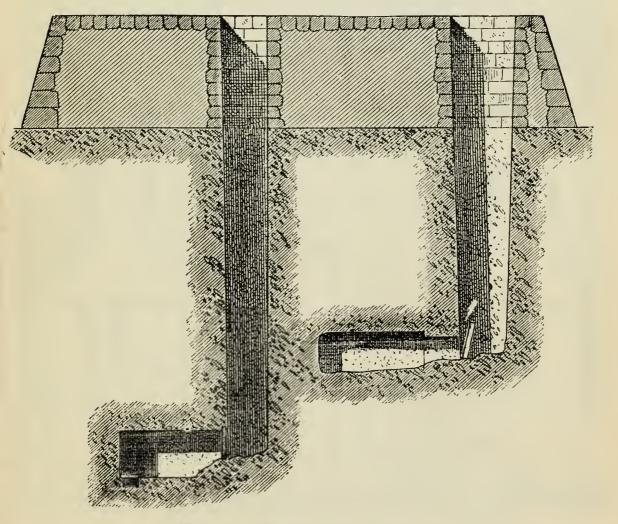
7. The upper chamber, the pit, and the sarcophagus chamber of a Mastaba.

is in it; it is sometimes, but very rarely, bare. Some yards from the north-east corner is, at times, a very high, narrow opening, at the bottom of which the masonry of the mastaba itself assumes the form of long vertical grooves, which distinguish the stelæ of this epoch; a stele, with or without inscription, sometimes takes the place of this opening. At a distance of some feet from the south-east corner is generally another opening, but larger, deeper and more carefully made; at the bottom of this is sometimes a fine inscribed calcareous stone stele, and sometimes a small architectural façade, in the centre of which is a door. When the eastern face has the opening

at the south-east corner which has just been described, the mastaba has no interior chamber, for this opening takes its place. When the mastaba has the façade in the place of the opening, there is a chamber within. When the entrance to the mastaba is made on the north side, the façade is brought back to the end of a kind of vestibule, and at the front of this vestibule are set up two monolithic columns, without abacus, and without base, which support the architrave, which supports the ceiling. The entrance to the mastaba is

sometimes made from the south, but never from the west; the top of the mastaba is quite flat.

The interior of the complete mastaba consists of three The parts, the chamber, the serdâb, and the pit. Having entered the Chamber by the door in the side, it is found to be either without any ornamentation whatever, or to be covered with sculptures. At the bottom of the chamber usually facing the



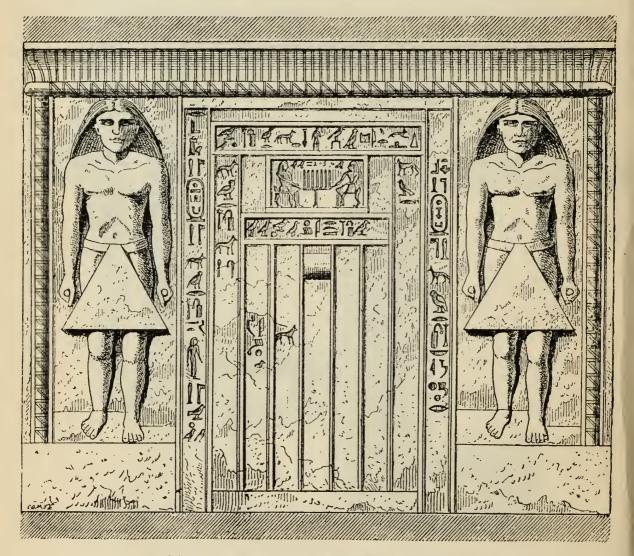
8. Mastaba at Gîzeh with double pit.

east, is a stele, which, whether the walls are inscribed or not, is always inscribed. At the foot of the stele, on the bare ground, is often a table of offerings made of granite, alabaster, or calcareous stone; two obelisks, or two supports for offerings, are often found at each side of this table. Besides these things the chamber has no furniture, and it rarely has a door.

B. M.

Not far from the chamber, oftener to the south than to the north, and oftener to the north than to the west, is a lofty but narrow nook hidden in the thickness of the masonry, and built with large stones; this nook is called the **Serdâb**. Sometimes the serdâb has no communication whatever with the other parts of the mastaba, but sometimes a rectangular passage, so

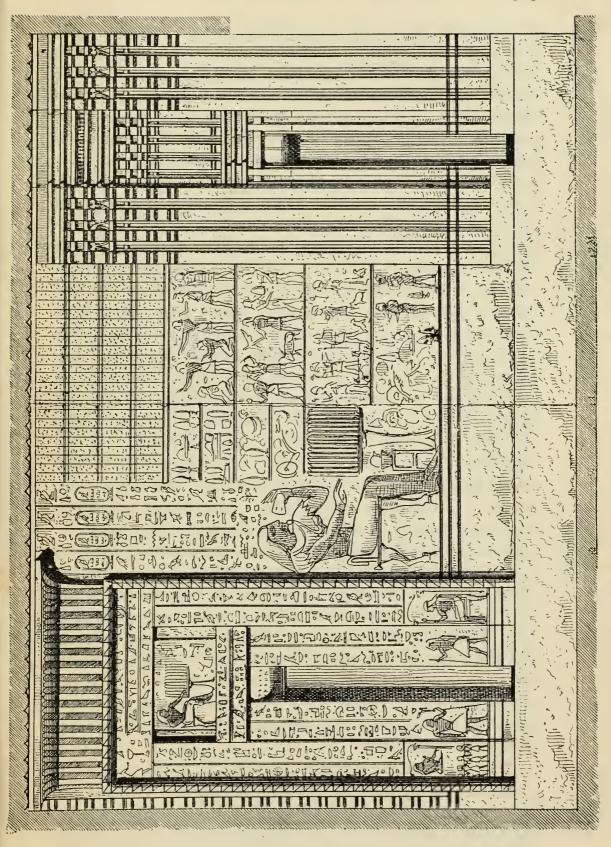
Use of the serdâb.



9. Figures in relief in a Mastaba at Gîzeh. Vth dynasty.

narrow that the hand can only be inserted with difficulty, leads from the serdâb into the chamber; in the serdâb statues of the deceased were placed and the narrow passage served

¹ A serdâb, سرداب, strictly speaking, is a lofty, vaulted, subterranean chamber, with a large opening in the north side to admit air in the hot weather.



10. West wall of a chamber in the tomb of Ptaḥ-ḥetep. Vth dynasty.

to conduct to them the smoke of incense or perfume. The

The mașțaba pit and sarcophagus chamber. interior of the serdab is never inscribed, and nothing but statues, inscribed with the names and titles of the persons whom they represented, have ever been found in them. Statues were at times placed in the court in front of the mastaba. The pit, square or rectangular in form, but never round, leads to the chamber where the mummy was laid; it is situated in the middle of the greater axis of the mastaba nearer to the north than the south, and varies in depth from 40 to 80 feet. The top part of the pit where it passes through the platform on which the mastaba stands, is built of fine large stones. There was neither ladder nor staircase, leading to the funereal chamber at the bottom of the pit, hence the coffin and the mummy when once there were inaccessible. At the bottom of the pit, on the south side, is an opening into a passage from four to five feet high; this passage leads obliquely to the south-east, in the same direction as the upper chamber, and soon after increases in size in all directions, and thus becomes the sarcophagus chamber. This chamber is exactly under the upper chamber, and the relatives of the deceased in standing there, would have the deceased beneath their feet. In one corner of the lower chamber stood the rectangular sarcophagus made of fine calcareous stone, rose granite or black basalt; the top of the cover was rounded. The upper chamber contained no statues, ushabtiu figures, amulets, canopic jars, nor any of the numerous things which formed the furniture of the tomb in later times; in the sarcophagus were, at times, a pillow or a few vases, but little else. When the body had been placed in the sarcophagus, and the cover of the sarcophagus had been cemented down on it, the entrance to the passage at the bottom of the pit was walled up, the pit itself was filled with stones, earth and sand, and the deceased was thus preserved from all ordinary chances of disturbance.

Characteristics of the earliest mastabas.

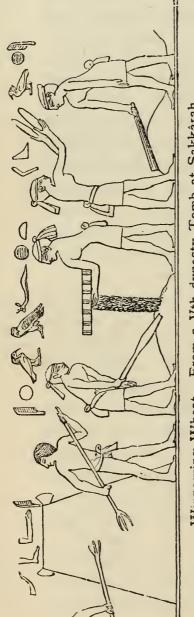
The tombs of the mastaba class stop suddenly at the end of the first six dynasties; of tombs belonging to one of the first three dynasties, M. Mariette found 4 at Ṣakkārah; of the IVth dynasty 43; of the Vth dynasty 61; and of the VIth dynasty 25. The mastabas of the first three dynasties

have but one upper chamber, which is built of brick, the stelæ are very deeply cut, the hieroglyphics and the figures are in relief, and display more vigour than at any other time; the inscriptions are terse, and the use of phonetic signs less common than in later times. These tombs can hardly be said to be oriented at all, for they are, at times, as much as twelve degrees west of the true north. In the second half of the IVth dynasty, mastabas have a size and extent hitherto unknown; they are either built entirely of black brick or of Their orientation becomes accurate, the figures and hieroglyphics are well executed, the formulæ become fixed, and the statues in the serdâbs, which are very numerous, unite the vigour of those of the first half of the IVth with the delicacy of those of the Vth dynasty. The famous wooden statue of the Shêkh el-Beled belongs to this time. In the Vth dynasty mastabas are not so large, but they are always built of stone; inside there are more chambers than one, approached by long passages, and the statues are not so characteristic as those of the latter half of the IVth dynasty. The mastabas of the VIth dynasty show a decided decadence, and lose their fine proportions; the figures are in light relief, the formulæ become longer, and the chambers are built of brick and covered with thin sculptured slabs of stone.

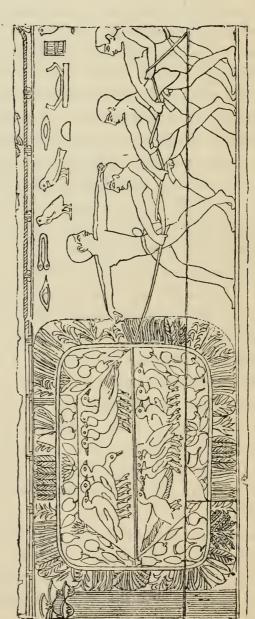
The walls of the upper chambers of mastabas were Ornamenfrequently covered with scenes which, according to M. tation Mariette, are without any representation of divinities and mastaba. religious emblems, the names of deities, and characters employed in the course of writing naturally excepted. inscription which asks the god Anubis to grant a happy burial to the deceased, after a long and happy old age, to make his way easy for him on the roads in the underworld, and to grant the bringing to the tomb a perpetual supply of funereal gifts, is inscribed in bold hieroglyphics over the entrances to the tomb, and upon the most conspicuous places on the stelæ in the upper chamber. The scenes depicted on the walls of the mastabas are divided by Mariette into three classes: 1, Biographical, 2, Sepulchral, and 3, those relating to funereal gifts. Biographical scenes are found in tombs of all periods. The deceased is

represented hunting or fishing, taking part in pleasure excursions by water, and listening to music played before him accompanied by the dancing of women; he is also represented as overseer of a number of building operations in which many workmen are employed. It is tolerably certain that these scenes are not fictitious, and that they were painted while the person who hoped to occupy the tomb was still alive, and could direct the labours of the artist. The prayer that the deceased might enter his tomb after a

Scenes and incriptions.

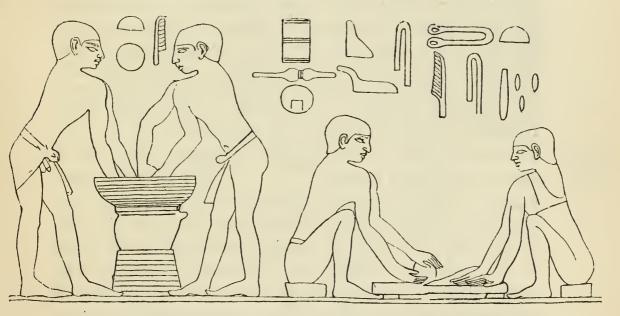


Winnowing Wheat. From a Vth dynasty Tomb at Şakkarah.

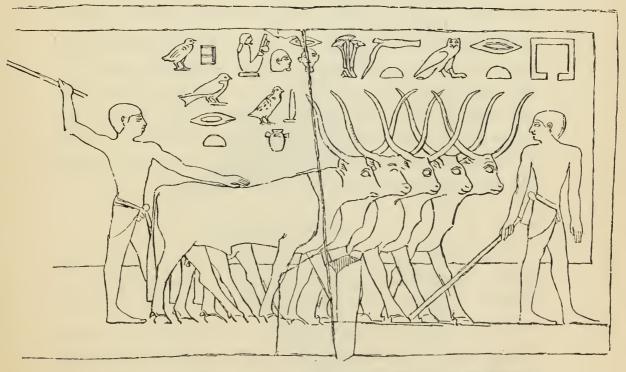


Netting Wild Fowl. From a Vth dynasty Tomb at Sakkarah.

long and prosperous life has a significance which it could not possess if the tomb were made after his death. The sepulchral scenes refer to the passage of the mummy in a boat to Amenta. The scenes relating to sepulchral gifts



Bakers making Bread. From a Vth dynasty Tomb at Şakkârah.



Cattle on the March. From a Vth dynasty Tomb at Şakkârah.

represent the deceased, having colossal proportions compared with the other figures, sitting or standing with a round table before him, upon which fruits, flowers, vegetables, ducks, haunches of beef, etc., etc., are placed. These offerings are sometimes carried in before the deceased on the head or hands of servants and others, who often lead beasts appointed for slaughter; they were brought into the tomb in an appointed order, and an endowment to ensure their presentation in the tomb on the specified festivals and seasons was specially provided. The scenes in the tombs which represent agricultural labours, the making of wine, etc., etc., all have reference to the bringing of funereal gifts; and it seems that certain estates and it with the seems of the house of everlasting (i.e., the tomb), were set apart to supply palm branches, fruit, etc., for the table of the dead. The act of bringing these gifts to the tomb at the appointed seasons was probably connected with some religious ceremony, which seems to have consisted in pouring out libations and offering incense, bandages, etc., by the tomb cher heb or priest. The Egyptian called the tomb pa t'etta, "the everlasting house," and he believed that the ka \square or "genius" of the deceased resided there as long as the mummy of his perishable body, cha, was there. The ka might go in and out of the tomb, and refresh itself with meat and drink, but it never failed to go back to the mummy with the name of which it seems to have been closely connected;' the ba or soul, and the chu or intelligence did not live in the tomb.

THE PYRAMIDS.

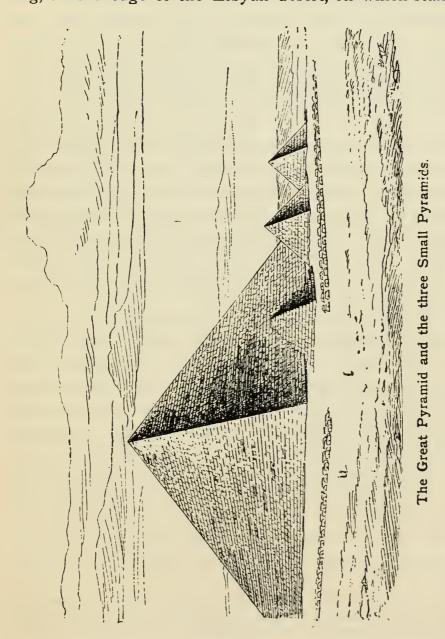
The royal tombs of the early dynasties were built in the form of **pyramids**, and they are, to all intents and purposes, merely maṣṭabas, the greater parts of which are above

Endowment of tombs.

Herz und Leib vereint bilden das oder die Persönlichkeit des Menschen, das dem Individuum eigenthümliche Wesen, die ihn von andern unterscheidet und mit seinem Namen in engster Verbindung steht. Brugsch, Die Aegyptologie, p. 181.

ground; they consist of the chamber in which funereal gifts were offered, the passage and the sarcophagus chamber. The Pyramids actual pyramid contained the passage and the sarcophagus chamber, but although the chamber, sometimes called temple or chapel, in which funereal gifts were offered, was a building separate from the pyramid, it nevertheless formed an integral part of the pyramid plan. On the western bank of the Nile, from Abu Roash on the north to Mêdûm on the south, is a slightly elevated tract of land, about twenty-five miles long, on the edge of the Libyan desert, on which stand the

are tombs.



pyramids of Abu Roâsh, Gîzeh, Zâwyet el-'Aryân, Abusîr, Sakkârah, and Dahshûr. Other places in Egypt where pyramids are found are El-lâhûn in the Fayyûm, and Kullah near Esneh. The pyramids built by the Ethiopians at Meroë and Gebel Barkal are of a very late date (B.C. 600-100) and are mere copies, in respect of form only, of the pyramids in Egypt. There is no evidence whatever to show that they were built for purposes of astronomical observations, and the theory that the Great Pyramid was built to serve as a standard of measurement is ingenious but worthless. significant fact, so ably pointed out by Mariette, that pyramids are only found in cemeteries, is an answer to all such theories. Tomb-pyramids were built by kings and others until the XIIth dynasty. The ancient writers who have described and treated of the pyramids are given by Pliny (Nat. Hist., xxxvi. 12, 17). If we may believe some of the writers on them during the Middle Ages, their outsides must have been covered with inscriptions; these were probably of a religious nature.1 In modern times they have been examined by Shaw (1721), Pococke (1743), Niebuhr (1761), Davison (1763), Bruce (1768), Denon and Jumard (1799), Hamilton (1801), Caviglia (1817), Belzoni (1817), Wilkinson (1831), Howard Vyse and Perring (1837-38), Lepsius (1842-45), and Petrie (1881).

The building of a pyramid. It appears that before the actual building of a pyramid was begun, a suitable rocky site was chosen and cleared, a mass of rock if possible being left in the middle of the area to form the core of the building. The chambers and galleries leading to them were next planned and excavated. Around the core a truncated pyramid building was made, the angles of which were filled up with blocks of stone. Layer after layer of stone was then built round the work, which grew larger and larger until it was finished. Dr. Lepsius thought that when a king ascended the throne, he built for himself a small but complete tomb-pyramid, and that a fresh coating of stone was built round it every

^{1 &}quot;.... their surfaces exhibit all kinds of inscriptions written in the characters of ancient nations which no longer exist. No one knows what this writing is or what it signifies." Mas'ûdi (ed. Barbier de Meynard), t. ii. p. 404.

year that he reigned; that when he died the sides of the pyramid were like long flights of steps, which his successor filled up with right-angled triangular blocks of stone; and that the door of the pyramid was walled up after the body of its builder had been laid in it, and thus it became a finished tomb. The explanation of Dr. Lepsius may not be correct, but at least it answers satisfactorily more objections than do the views of other theorists on this matter. It has been pointed out that near the core of the pyramid the work is more carefully executed than near the exterior, that is to say, as the time for the king's death approached the work was more hurriedly performed.

During the investigations made by Lepsius in and around the pyramid area, he found the remains of about seventyfive pyramids, and noticed that they were always built in groups.

The pyramids of Gîzeh were opened by the Persians Violation during the fifth and fourth centuries before Christ; it is of pyramids by probable that they were also entered by the Romans. Khalif the Mâmûn (A.D. 813-833) entered the Great Pyramid, and found that others had been there before him. The treasure which is said to have been discovered there by him is probably fictitious. Once opened, it must have been evident to every one what splendid quarries the pyramids formed, and very few hundred years after the conquest of Egypt by the Arabs, they were laid under contribution for stone to build mosques, etc., in Cairo. At the end of the twelfth century Melik el-Kâmil made a mad attempt to destroy the pyramid built by Mycerinus; but after months of toil he only succeeded in stripping off the covering from one of the sides. It is said that Muhammad 'Ali was advised to undertake the senseless task of destroying them all. The most important pyramids and groups of pyramids are the following:—

THE GREAT PYRAMID.

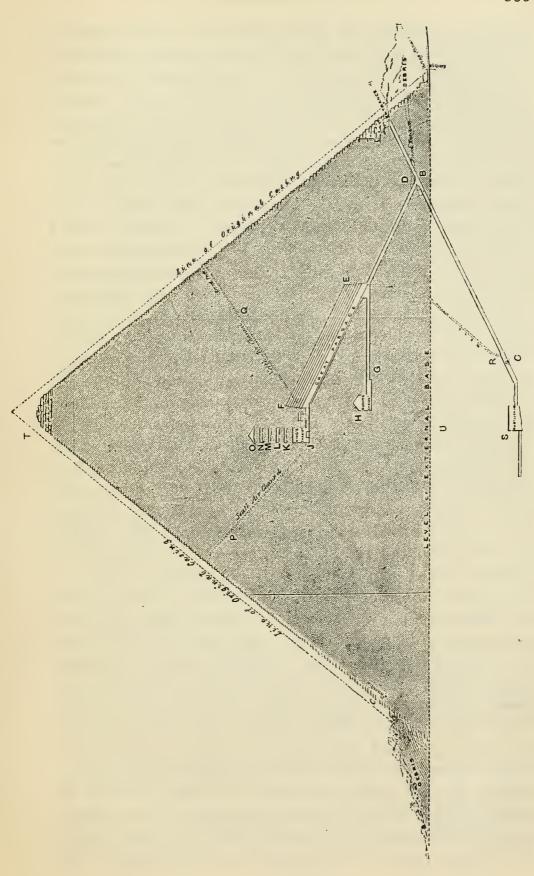
This, the largest of the three pyramids at Gîzeh, was built

Persians.

Pyramid of Cheops.

name was found written in red ink upon the blocks of stone inside it. All four sides measure in greatest length about 755 feet each, but the length of each was originally about 20 feet more; its height now is 451 feet, but it is said to have been originally about 481 feet. The stone used in the construction of this pyramid was brought from Turra and Mokattam, and the contents amount to 85,000,000 cubic feet. The flat space at the top of the pyramid is about thirty feet square, and the view from it is very fine.

The entrance (A) to this pyramid is, as with all pyramids, on the north side, and is about 43 feet above the ground. The passage ABC is 320 feet long, 3\frac{1}{4} feet high, and 4 feet wide; at B is a granite door, round which the path at D has been made. The passage at D E is 125 feet long, and the large hall E F is 155 feet long and 28 feet high; the passage E G leads to the pointed-roofed Queen's Chamber H, which measures about 17 x 19 x 20 feet. The roofing in of this chamber is a beautiful piece of mason's work. From the large hall EF there leads a passage 22 feet long, the antechamber in which was originally closed by four granite doors, remains of which are still visible, into the King's Chamber, J, which is lined with granite, and measures about $35 \times 17 \times 19$ feet. The five hollow chambers K, L, M, N, O were built above the King's Chamber to lighten the pressure of the superincumbent mass. In chamber o the name Chufu was found written The air shafts P and O measure 234 feet x 8 inches x 6 inches, and 174 feet x 8 inches x 6 inches respectively. A shaft from E to R leads down to the subterranean chamber S, which measures $46 \times 27 \times 10^{\frac{1}{2}}$ feet. The floor of the King's Chamber, I, is about 140 feet from the level of the base of the pyramid, and the chamber is a little to the south-east of the line drawn from T to U. Inside the chamber lies the empty, coverless, broken, red granite sarcophagus of Cheops, measuring $7\frac{1}{2} \times 3\frac{1}{4} \times 3\frac{1}{3}$ feet. The account of the building of this pyramid is told by Herodotus¹ as follows: "Now, they told me, that to the reign of Rhampsinitus there was a perfect distribution



Section of the Pyramid of Cheops at Gizeh. From Vyse. "Pyramids of Gizeh," Vol. I. p. 2.

Herodotus on the building of the Great Pyramid.

of justice, and that all Egypt was in a high state of prosperity; but that after him Cheops, coming to reign over them, plunged into every kind of wickedness. For that, having shut up all the temples, he first of all forbade them to offer sacrifice, and afterwards he ordered all the Egyptians to work for himself; some, accordingly, were appointed to draw stones from the quarries in the Arabian mountain down to the Nile, others he ordered to receive the stones when transported in vessels across the river, and to drag them to the mountain called the Libyan. And they worked to the number of 100,000 men at a time, each party during three months. The time during which the people were thus harassed by toil, lasted ten years on the road which they constructed, along which they drew the stones, a work, in my opinion, not much less than the pyramid; for its length is five stades (3,021 feet), and its width ten orgyæ (60 feet), and its height, where it is the highest, eight orgyæ (48 feet); and it is of polished stone, with figures carved on it: on this road then ten years were expended, and in forming the subterraneous apartments on the hill, on which the pyramids stand, which he had made as a burial vault for himself, in an island, formed by draining a canal from the Nile. Twenty years were spent in erecting the pyramid itself: of this, which is square, each face is eight plethra (820 feet), and the height is the same; it is composed of polished stones, and jointed with the greatest exactness; none of the stones are less than thirty feet. This pyramid was built thus; in the form of steps, which some call crossæ, others bomides. When they had first built it in this manner, they raised the remaining stones by machines made of short pieces of wood: having lifted them from the ground to the first range of steps, when the stone arrived there, it was put on another machine that stood ready on the first range; and from this it was drawn to the second range on another machine; for the machines were equal in number to the ranges of steps; or they removed the machine, which was only one, and portable, to each range in succession, whenever they wished to raise the stone higher; for I should relate it in both ways, as it is related. The

highest parts of it, therefore, were first finished, and afterwards they completed the parts next following; but last of all they finished the parts on the ground, and that were lowest. On the pyramid is shown an inscription, in Egyptian characters, how much was expended in radishes, onions, and garlic, for the workmen; which the interpreter,1 as I well remember, reading the inscription, told me amounted to 1,600 talents of silver. And if this be really Herodotus the case, how much more was probably expended in iron building tools, in bread, and in clothes for the labourers, since they of the occupied in building the works the time which I mentioned, Pyramid. and no short time besides, as I think, in cutting and drawing the stones, and in forming the subterraneous excavation. [It is related] that Cheops reached such a degree of infamy, that being in want of money, he prostituted his own daughter in a brothel, and ordered her to extort, they did not say how much; but she exacted a certain sum of money, privately, as much as her father ordered her; and contrived to leave a monument of herself, and asked every one that came in to her to give her a stone towards the edifice she designed: of these stones they said the pyramid was built that stands in the middle of the three, before the great pyramid, each side of which is a plethron and a half in length." (Cary's translation.)

THE SECOND PYRAMID.

The second pyramid at Gîzeh was built by Chā-f-Rā, (\sim \sim \operatorname{\infty}, or Chephren, the third king of the IVth dynasty, B.C. 3666, who called it A, ur. His name has not been found inscribed upon any part of it, but the fragment of a marble sphere inscribed with the name of Chā-f-Rā,

¹ Herodotus was deceived by his interpreter, who clearly made up a translation of an inscription which he did not understand. William of Baldensel, who lived in the fourteenth century, tells us that the outer coating of the two largest pyramids was covered with a great number of inscriptions arranged in lines. (Wiedemann, Aeg. Geschichte, p. 179.) If the outsides were actually inscribed, the text must have been purely religious, like those inscribed inside the pyramids of Pepi, Teta, and Unas.

Pyramid of Chephren.

which was found near the temple, close by this pyramid, confirms the statements of Herodotus and Diodorus Siculus, that Chephren built it. A statue of this king, now in the Gîzeh Museum, was found in the granite temple This pyramid appears to be larger than the close by. Great Pyramid because it stands upon a higher level of stone foundation; it was cased with stone originally and polished. but the greater part of the outer casing has disappeared. An ascent of this pyramid can only be made with difficulty. It was first explored in 1816 by Belzoni (born 1778, died 1823), the discoverer of the tomb of Seti I. and of the temple of Rameses II. at Abu Simbel. In the north side of the pyramid are two openings, one at the base and one about 50 feet above it. The upper opening leads into a corridor 105 feet long, which descends into a chamber $46\frac{1}{2} \times 16\frac{1}{3} \times 22\frac{1}{2}$ feet, which held the granite sarcophagus in which Chephren was buried. The lower opening leads into a corridor about 100 feet long, which, first descending and then ascending, ends in the chamber mentioned above, which is usually called Belzoni's Chamber. The actual height is about 450 feet, and the length of each side at the base about 700 feet. The rock upon which the pyramid stands has been scarped on the north and west sides to make the foundation level. history of the building of the pyramid is thus stated by Herodotus¹: "The Egyptians say that this Cheops reigned fifty years; and when he died, his brother Chephren succeeded to the kingdom; and he followed the same practices as the other, both in other respects, and in building a pyramid; which does not come up to the dimensions of his brother's, for I myself measured them; nor has it subterraneous chambers; nor does a channel from the Nile flow to it, as to the other; but this flows through an artificial aqueduct round an island within, in which they say the body of Cheops is laid. Having laid the first course of variegated Ethiopian stones, less in height than the other by forty feet, he built it near the large pyramid. They both stand on the same hill, which is about 100 feet high. Chephren, they said, Thus 106 years are reckoned, during reigned fifty-six years.

Pyramid of Chephren.

which the Egyptians suffered all kinds of calamities, and for this length of time the temples were closed and never opened. From the hatred they bear them, the Egyptians are not very willing to mention their names; but call the pyramids after Philition, a shepherd, who at that time kept his cattle in those parts." (Cary's translation.)

THE THIRD PYRAMID.

The third pyramid at Gîzeh was built by Men-kau-Rā, the fourth king of the IVth dynasty, about B.C. 3633, who called it \bigtriangleup , Her. Herodotus and other ancient authors tell us that Men-kau-Rā, or Mycerinus, was Pyramid of Myburied in this pyramid, but Manetho states that Nitocris, a cerinus. queen of the VIth dynasty, was the builder. There can be, however, but little doubt that it was built by Mycerinus, for the sarcophagus and the remains of the inscribed coffin of this king were found in one of its chambers by Howard Vyse in 1837. The sarcophagus, which measured $8 \times 3 \times 2\frac{1}{2}$ feet, was lost through the wreck of the ship in which it was sent to England, but the venerable fragments of the coffin are preserved in the British Museum, and form one of the most valuable objects in the famous collection of that institution. The formula on it is one which is found upon coffins down to the latest period, but as the date of Mycerinus is known, it is possible to draw some interesting and valuable conclusions from the fact that it is found upon his coffin. It proves that as far back as 3,600 years before Christ the Egyptian religion was established on a firm base, that the doctrine of immortality was already deeply rooted in the human mind. The art of preserving the human body by embalming was also well understood and generally practised at that early date.

The pyramid of Men-kau-Rā, like that of Chephren, is Pyramid of Mybuilt upon a rock with a sloping surface; the inequality of cerinus. the surface in this case has been made level by building up courses of large blocks of stones. Around the lower part the remains of the old granite covering are visible to a depth of

from 30 to 40 feet. It is unfortunate that this pyramid has

been so much damaged; its injuries, however, enable the visitor to see exactly how it was built, and it may be concluded that the pyramids of Cheops and Chephren were built in the same manner. The length of each side at the base is about 350 feet, and its height is variously given as 210 and 215 feet. The entrance is on the north side, about thirteen feet above the ground, and a descending corridor about 104 feet long, passing through an ante-chamber, having a series of three granite doors, leads into one chamber about 44 feet long. In this chamber is a shaft which leads down to the granite-lined chamber about 20 feet below, in which were found the sarcophagus and wooden coffin of Mycerinus, and the remains of a human body. thought that, in spite of the body of Mycerinus being buried in this pyramid, it was left unfinished at the death of this king, and that a succeeding ruler of Egypt finished the pyramid and made a second chamber to hold his or her body. At a short distance to the east of this pyramid are the ruins of a temple which was probably used in connexion with the rites performed in honour of the dead king. In A.D. 1196 a deliberate and systematic attempt was made to destroy this pyramid by the command of the Muḥammadan ruler of Egypt. The account of the character of Mycerinus and of his pyramid as given by Herodotus is as follows: "They said that after him, Mycerinus,! son of Cheops, reigned over Egypt; that the conduct of his father was displeasing to him; and that he opened the temples, and permitted the people, who were worn down to the last extremity, to return to their employments, and to sacrifices; and that he made the most just decisions of all their kings. On this account, of all the kings that ever reigned in Egypt, they praised him most, for he both judged well in other respects, and moreover, when any man complained of his decision, he used to make him some present out of his own treasury and pacify his anger. This king also left a pyramid much less than that of his father, being on each side 20 feet short of three plethra; it is quadrangular, and built half way up of

Pyramid of Mycerinus.

Ethiopian stone. Some of the Grecians erroneously say that this pyramid is the work of the courtesan Rhodopis; but they evidently appear to me ignorant who Rhodopis was; for they would not else have attributed to her the building such a pyramid, on which, so to speak, numberless thousands of talents were expended; besides, Rhodopis flourished in the reign of Amasis, and not at this time; for she was very many years later than those kings who left these pyramids.' (Cary's translation.)

In one of the three small pyramids near that of Mycerinus the name of this king is painted on the ceiling.

THE PYRAMIDS OF ABU ROÂSH.

These pyramids lie about six miles north of the Pyramids of Gîzeh, and are thought to be older than they. Nothing remains of one except five or six courses of stone. which show that the length of each side at the base was about 350 feet, and a passage about 160 feet long leading down to a subterranean chamber about 43 feet long. A pile of stones close by marks the site of another pyramid; the others have disappeared. Of the age of these pyramids nothing certain is known. The remains of a causeway about a mile long leading to them are still visible.

THE PYRAMIDS OF ABUSIR.

These pyramids, originally fourteen in number, were Other built by kings of the Vth dynasty, but only four of them are pyramids of the Vth now standing, probably because of the poorness of the dynasty. workmanship and the careless way in which they were put together. The most northerly pyramid was built by

Saḥu-Rā, the second king of the Vth

dynasty, B.C. 3333; its actual height is about 120 feet, and the length of each side at the base about 220 feet. The blocks of stone in the sepulchral chamber are exceptionally large. Sahu-Rā made war in the peninsula of Sinai, he founded a town near Esneh, and he built a temple to Sechet at Memphis.

THE STEP PYRAMID OF ŞAKKÂRAH.

This pyramid is generally thought to have been built by the fourth king of the Ist dynasty (called Uenephes by Manetho, and (A h) Ata in the tablet of Abydos), who is said to have built a pyramid at Kochome (i.e., Ka-Kam) near Şakkârah. Though the date of this pyramid is not known accurately, it is probably right to assume that it is older than the pyramids of Gîzeh. The door which led into the pyramid was inscribed with the name of a king called Rā-nub, and M. Mariette found the same name on one of the stelæ in the Serapeum. The steps of the pyramid are six in number, and are about 38, 36, $34\frac{1}{9}$, 32, 31 and $29\frac{1}{9}$ feet in height; the width of each step is from six to seven feet. The lengths of the sides at the base are: north and south 352 feet, east and west 396 feet, and the actual height is 197 feet. In shape this pyramid is oblong, and its sides do not exactly face the cardinal points. The arrangement of the chambers inside this pyramid is quite peculiar to itself.

The Pyramid of Unas (), better known as "Maṣṭabat el-Far'ûn," i.e., "Pharaoh's Maṣṭaba," called in Egyptian Nefer-as-u, lies to the south-east of the Step Pyramid, and was reopened and cleared out in 1881 by M. Maspero, at the expense of Messrs. Thomas Cook and Son. Its original height was about 62 feet, and the length of each side at the base 220 feet. Owing to the broken blocks of sand which lie round about it, Vyse was unable to give exact measurements. Several attempts had been

The oldest pyramid.

Pyramids inscribed with funereal texts.

made to break into it, and one of the Arabs who took part in one of these attempts, "Ahmed the Carpenter," seems to have left his name inside one of the chambers in red ink. It is probable that he is the same man who opened the Great Pyramid at Gîzeh, A.D. 820. A black basalt sarcophagus, from which the cover had been dragged off, an arm, a shin bone, and some ribs and fragments of the skull from the mummy of Unas were found in the The walls of the two largest sarcophagus chamber. chambers and two of the corridors are inscribed with ritual texts and prayers of a very interesting character. Unas, the last king of the Vth dynasty, reigned about thirty years. The Mastabat el-Far'ûn was thought by Mariette to be the tomb of Unas, but some scholars thought that the "blunted pyramid" at Dahshûr was his tomb, because his name was written upon the top of it.

The Pyramid of Tetà (), called in Egyptian Tet-asu, lies to the north-east of the Step Pyramid, and was opened in 1881. The Arabs call it the "Prison Pyramid," because local tradition says that it is built near the ruins of the prison where Joseph the patriarch was confined. actual height is about 59 feet; the length of its sides at the base is 210 feet, and the platform at the top is about 50 feet. The arrangement of the chambers and passages and the plan of construction followed is almost identical with that of the pyramid of Unas. This pyramid was broken into in ancient days, and two of the walls of the sarcophagus chamber have literally been smashed to pieces by the hammer blows of those who expected to find treasure inside them. The inscriptions, painted in green upon the walls, have the same subject matter as those inscribed upon the walls of the chambers of the pyramid of Unas. According to Manetho, Teta, the first king of the VIth dynasty, reigned about fifty years, and was murdered by one of his guards.

The Pyramid of Pepi I., or (Rā-meri, son of the Sun, Pepi," lies to the south-east of the

Step Pyramid, and forms one of the central group of pyramids at Sakkâralı, where it is called the Pyramid of Shêkh Abu Mansûr; it was opened in 1880. Its actual height is about 40 feet, and the length of the sides at the base is about 250 feet; the arrangement of the chambers, etc., inside is the same as in the pyramids of Unas and Teta, but the ornamentation is slightly different. It is the worst preserved of these pyramids, and has suffered most at the hands of the spoilers, probably because having been constructed with stones which were taken from tombs ancient already in those days, instead of stones fresh from the quarry, it was more easily injured. The granite sarcophagus was broken to take out the mummy, fragments of which were found lying about on the ground; the cover too, smashed in pieces, lay on the ground close by. A small rose granite box, containing alabaster jars, was also found in the sarcophagus chamber. The inscriptions are, like those inscribed on the walls of the pyramids of Unas and Tetà, of a religious nature; some scholars see in them evidence that the pyramid was usurped by another Pepi, who lived at a much later period than the VIth dynasty. The pyramid of Pepi I., the second king of the VIth dynasty, who reigned, according to Manetho, fifty-three years, was called in Egyptian by the same name as Memphis, i.e., Men-nefer, and numerous priests were attached to its service.

THE PYRAMIDS OF DAHSHUR.

The Blunted Pyramid. These pyramids, four of stone and two of brick, lie about three and a half miles to the south of Maṣṭabat el-Far'ûn. The largest stone pyramid is about 326 feet high, and the length of each side at the base is about 700 feet; beneath it are three subterranean chambers. The second stone pyramid is about 321 feet high, and the length of its sides at the base is 620 feet; it is usually called the "Blunted Pyramid," because the lowest parts of its sides are built at one angle, and the completing parts at another. The larger of the two brick pyramids is about 90 feet high, and the length of the sides at the base is about 350 feet; the smaller

is about 156 feet high, and the length of its sides at the base is about 343 feet.

THE PYRAMID OF MEDÛM.

This pyramid, called by the Arabs El-Haram el-Kaddab, Tombs of Early and or "the False Pyramid," is probably so named because it is Middle unlike any of the other pyramids known to them; it is said Empire to have been built by Seneferu (, the first king in plan. of the IVth dynasty, but there is no indisputable evidence that he was the builder. The pyramid is about 115 feet high, and consists of three stages: the first is 70, the second 20, and the third about 25 feet high. The stone for this building was brought from the Mokattam hills, but it seems never to have been finished; as in all other pyramids, the entrance is on the north side. When opened in modern times the sarcophagus chamber was found empty, and it would seem that this pyramid had been entered and rifled in ancient days.

identical

TOMBS OF THE THEBAN EMPIRE.

Egyptian tombs belonging to a period subsequent to the mastabas and pyramids, i.e., about the XIIth dynasty, usually have the three characteristic parts of these forms of tomb, viz., the chapel, the passage to the sarcophagus chamber, and the sarcophagus chamber itself excavated in the solid rock; sometimes, however, the chapel or chamber in which the relatives of the deceased assembled from time to time, is above ground and separate from the tomb, as in the case of the pyramid. Tombs having the chapel separate are the oldest, and the best examples are found at Abydos.1 On a brick base about 50 feet by 35 feet, and four or five feet high, rose a pyramid to a height of about 30 feet; theoretically such a tomb was supposed to consist of chapel,

¹ Abydos étant surtout une nécropole du Moyen Empire, c'est la petite pyramide qui y domine. Des centaines de ces monuments, disposés sans ordre, hérissaient la nécropole et devaient lui donner un aspect pittoresque bien différent de l'aspect des nécropoles d'un autre temps. Mariette, Abydos, tom. II. Paris, 18So, p. 39.

Tombs at Abydos.

Tombs at Beni-Hasân. passage and pit, but at Abydos, owing to the friable nature of the rock, these do not exist, and the mummy was laid either in the ground between the foundations, or in the masonry itself, or in a chamber which projected from the building and formed a part of it, or in a chamber beneath. This class of tomb is common both at Thebes and Abydos. Tombs hewn entirely out of the solid rock were used at all periods, and the best examples of these are found in the mountains behind Asyût, at Beni-Hasân, at Thebes, and at Aswân. The tombs at Beni-Hasân are about fifteen in number, and they all belong to the XIIth dynasty; they have preserved the chief characteristics of the mastabas at Sakkârah, that is to say, they consist of a chamber and a shaft leading down to a corridor, which ends in the chamber containing the sarcophagus and the mummy. The tombs rise tier above tier, and follow the course of the best layers of stone; the most important here are those of Ameni and Chnemu-hetep, which are remarkable for possessing columns somewhat resembling those subsequently called Doric, hewn out of the solid rock. The columns inside the tomb have sixteen sides.

The bold headland which rises up in the low range of hills which faces the whole of the island of Elephantine, just opposite to the modern town of Aswan, has been found to be literally honeycombed with tombs, tier above tier, of various epochs. In ancient days there was down at the water's edge a massive stone quay, from which a broad, fine double staircase, cut in the living rock, ascended to a layer of firm rock about 150 feet higher. At Thebes and at Beni-Hasân, where such staircases must have existed, they have been destroyed, and only the traces remain to show that they ever existed. At Aswan it is quite different, for the whole of this remarkable staircase is intact. It begins at the bottom of the slope, well above the highest point reached by the waters of the Nile during the inundation, and following the outward curve of the hill, ends in a platform in front of the highest tombs. Between each set of steps which form the staircase is a smooth slope, up which the coffins and sarcophagi were drawn to the tomb by the men who walked up the steps at each side. At the bottom of the staircase the steps are only a few inches

Tombs at Aswân.

deep, but towards the top they are more than a foot. On each side of the staircase is a wall which appears to be of

later date than the staircase itself, and about one-third of the way up there is a break in each wall, which appears to be a specially constructed opening leading to passages on the right and left respectively. The walls probably do not belong to the period of the uppermost tier of tombs, and appear to have been made during the rule of the Greeks or Romans. In the hill of the tombs at Aswan there are three distinct Tombs of layers of stone which have been chosen by the ancient dynasty at Egyptians for the purpose of excavating tombs. The finest Aswan. and thickest layer is at the top, and this was chosen principally by the architects of the VIth dynasty for the sepulchres of the governors of Elephantine. The tombs here belong to the VIth and XIIth dynasties, and of the former period the most interesting is that of Sabben, which is situated at the top of the staircase. Sabben was an official who lived in the time of Pepi II., whose cartouche (⊙ ੈ 🖒 Nefer-ka-Rā is found on the right hand side of the doorway. The entrance to this tomb is made through a rectangular opening, in which is a small doorway about one-third of the height of the opening, that is to say through a door within a door. The walls inside were covered with a thin layer of plaster, and upon them were painted scenes in the life of the man who was buried there. Of the XIIth dynasty tombs, the most interesting Tombs of is that of Se-renput, in the front of which there originally the XIIth dynasty at stood a portico. The scarped rock was ornamented with Aswan. inscriptions, rows of cattle, etc., etc., and passing through the doorway, a chamber or chapel having four rectangular pillars was reached. A passage, in the sides of which were niches having figures in them, leads to a beautifully painted shrine in which was a black granite seated figure of the deceased; thus the serdab and the stele of the mastaba became united. On the right hand side was a tunnel, which, winding as it descended, led to the sarcophagus chamber which was situated exactly under the shrine containing the figure of the deceased. Se-renput lived in the time of Usertsen I., and was an officer in the service of this king when he marched

the VIth

the XIIth

into Ethiopia; thus the date of the tomb is well known.¹ Like the tombs of the VIth dynasty the walls inside were covered with a layer of plaster upon which scenes and inscriptions were painted.

Tombs of the XIIth and XVIIIth dynasties similar in plan.

During the XVIIIth dynasty tombs on the plan of the rock-hewn tombs of the XIIth dynasty were commonly built, but the inscriptions, which in ancient days were brief, now become very long, and the whole tomb is filled with beautifully painted scenes representing every art and trade, every agricultural labour, and every event in the life of the deceased. The biography of the deceased is given at great length; if a soldier, the military expeditions in which he took part are carefully depicted, and appropriate hieroglyphic descriptions are appended; the tribute brought to the king from the various countries is depicted with the most careful attention to the slightest detail of colour and form. The mummy chamber was made exactly under the chapel, but the position of the pit which led to it varied. Under the XVIIIth and XIXth dynasties the tombs of kings and private persons possessed a size and magnificence which they never attained either before or since. The finest specimens of these periods are the famous Tombs of the Kings which are hewn in the living rock in the eastern and western valleys at Thebes; those in the latter valley belong to the XVIIIth dynasty, and those in the former belong to the XIXth dynasty. The royal tombs here consist of long inclined planes, with chambers at intervals, receding into the mountains; according to Strabo these tombs were forty in number, but at the time of the death of M. Mariette, only about twenty-five were known. The tomb which we may consider to have been the model during the palmy days of the XVIIIth and XIXth dynasties, is that of Seti I.; the walls of the staircases and chambers are covered with inscriptions and scenes from the "Book of being in the

Bibân el-Mulûk.

¹ For a full account of this tomb, see my paper in *Proc. Soc. Bib. Arch.*, November, 1887, p. 33 ff. A tomb of great importance was discovered at Aswân in 1892 by Signor E. Schiaparelli, who published the hieroglyphic text with a commentary in his valuable paper *Una Tomba Egiziana Inedita della VIa Dinastia*, Roma, 1892.

Underworld," and their excellence and beauty is such that they cannot be too highly praised. Under this king, Egyptian funereal art seems to have been at its culminating point, for neither sculptor nor painter appears to have produced anything so fine after this date. The tomb is The tomb entered by means of two flights of steps, at the bottom of which is a passage terminating in a small chamber. Beyond this are two halls having four and two pillars respectively, and to the left are the passages and small chambers which lead to the large six-pillared hall and to the vaulted chamber in which stood the sarcophagus of Seti I. Here also is an inclined plane which descends into the mountain for a considerable distance; from the level of the ground to the bottom of this incline the depth is about 150 feet; the length of the tomb is nearly 500 feet. The designs on the walls were first sketched in outline in red, and the alterations by the master designer or artist were made in black; this tomb was never finished. Each chamber in this tomb has its peculiar ornamentation, and there is little doubt that each chamber had its peculiar furniture; it is thought that many articles of furniture, pieces of armour, weapons, etc., etc., were broken intentionally when they were placed in the tomb.1 Of the tombs belonging to the period between the XXth and the XXVIth dynasty, nothing need be said, for they call for no special notice; in the XXVIth dynasty, however, the renaissance of Egyptian Therenaisart naturally showed itself in the tombs of the period, and in some few instances an attempt was made to reproduce tombs after the plan and with the elegance of those of the XIXth dynasty. It must be noticed that the inscriptions on the walls are of a funereal character, and consist usually of a series of chapters of the Book of the Dead.

of Seti I.

That the tombs described above are those of wealthy people goes without saying; it now remains to refer to the tombs of the extremely poor. They were sometimes buried in the crevices of the rocks, and at other times in the desert, either near the great necropolis of the town or in

On les tuait de la sorte afin que leur âme allât servir l'âme de l'homme dans l'autre monde. Maspero, L'Archéologie Egyptienne, p. 159.

The tombs of the poor.

solitary places. A cave or hollow in the mountains afforded a place of sepulture unto many, and numerous rock caves exist in the mountains to the west of Thebes and other places, where the mass of decayed mummies and bones is several feet deep, and where skulls and skeletons, some with their skins shrivelled upon them, and others with bare bones, line the sides up to the ceiling. Sometimes pits were dug as common graves for the whole town, and sometimes the pit and passage of a forsaken tomb served to accommodate hundreds of bodies. The absence of valuable furniture and ornaments rendered the bodies of the poor of no account to the pillager of tombs, and the inaccessible situation of the places where they were buried made it unlikely that they would be disturbed that others might be put in their places. The funereal furniture of the poor consisted of very little more than what they wore day by day, and, provided they were protected by a few amulets and figures of the gods in faïence to guard them against the attacks of evil-disposed demons, and by a scarab, the emblem of the resurrection and the new life, they probably laid down the burden of this life with as firm a hope in the mercy of Osiris as did the rich man in the mastaba or pyramid.

Graeco-Roman tombs.

Under the Ptolemies and the Roman Emperors the arrangement of the tombs changes greatly; the outer chapel or chamber disappears entirely, and the character of everything appertaining to the service of the tomb shows that a great change has taken place in the religious views of the people, for although ancient forms and observances are kept up, it is clear that the spirit which gave them life has been forgotten.

Egyptian tombs used by Christian monks.

In the early centuries of the Christian era the tombs in the mountains of Egypt formed dwelling-places for a number of monks and ascetics, and it would seem that the statues and other objects in them suffered at their hands. An instance of the use of a rock-hewn tomb by Pisentios, Bishop of Coptos, is made known to us by an encomium on this saint by his disciple John.¹ The tomb in which

¹ For the Coptic text and a French translation, see Amélineau, Etude sur le Christianisme en Egypte au Septième Siècle, Paris, 1887.

Pisentios lived was rectangular in shape, and was fifty-two feet wide; it had six pillars and contained a large number of mummies. The coffins were very large and profusely decorated, and one of the mummies was clothed in silk, and his fingers and toes were mummified separately; the names of those buried there were written on a small parchment roll (nortouspion n xwee is electron). Pisentios conversed with one of the mummies, who begged the saint to pray for his forgiveness; when Pisentios had promised him that Christ would have mercy upon him, the mummy lay down in his coffin again.

EGYPTIAN WRITING MATERIALS.

The writing materials chiefly used by the ancient Egyptians consisted of papyrus, palette, reeds, and colours.

The papyrus was called \simples \gamma \text{*} thuf, \partial thuf, ḥai, | diteh, etc., and was made from the byblus hieraticus, or Cyperus papyrus, which grew in the marshes and pools near the Nile. The height of the plant was from twelve to fifteen feet, and the largest diameter of its triangular stalk was about four or six inches. The roots were used for firewood, parts of the plant were eaten, and other and coarser parts were made into paper, boats, ropes, mats, etc., etc. It will be remembered that the boat in which Isis set out to seek for Osiris was made of papyrus,1 and the "ark of bulrushes"2 in which Moses was laid was probably made of the same material. When it was intended to make paper from the Preparaplant, the outer rind was removed, and the stalk was divided tion of with a flat needle into layers. These layers, the length of for writing which depended upon the width of the roll to be made, and purposes. the width upon the thickness of the stalk of the plant from which they were taken, were then laid upon a table, side by side, and upon these another series of layers was laid in a horizontal direction, and a thin solution of gum was then run between them; the two series of layers thus united were

¹ Plutarch, De Isiae et Osiride, Squire's translation, p. 22.

² Exodus ii. 3.

Dimensions of papyri.

pressed and afterwards dried. It is clear that by joining a number of such sheets of papyrus together, a roll of almost any length could be made. The quality of the papyrus depended entirely upon the class of plant used in its manufacture. The colour of the papyri that have come down to us varies greatly, from a rich brown to a whitish-grey; the texture of some is exceedingly coarse, and of others fine and The width of papyri varies from six to seventeen inches, and the longest papyrus known (Harris, No. 1, B.M. 9999) measures 135 feet in length. The finest hieroglyphic papyri of the Book of the Dead are about fifteen inches in width, and when they contain a tolerably full number of chapters, are from eighty to ninety feet long. The papyri upon which contracts in Greek and Demotic are written are of a coarse fibre, and vary from ten to fourteen inches in width; their lengths vary from one to ten feet. usual width of papyri employed for literary compositions is about eight inches. The common name for a roll of Papyrus letters and legal documents were fastened by being tied round with a piece of papyrus string, and upon this a piece of clay was laid, which, being impressed with a ring or scarab, formed a seal, called in Egyptian The British Museum possesses among its seals impressions in clay of the seal of Shabaka, found at Kouyunjik (see p. 249); a seal (No. 5585) ascribed to Shashang by Dr. Birch (in Layard, Babylon and Nineveh, London, 1853, p. 1857), which reads $\overset{\circ}{\Box}$ $\overset{\circ}{\Box} \overset{\circ}{\Box} \overset{\circ}{\Box} \overset{\circ}{\Box} \overset{\circ}{\Box} \overset{\circ}{\Box} ;$ an oval seal (No. 5584) bearing the name of a private person and the prenomen of Amāsis II. (O); and an oval seal (No. 5583), bearing the name of Naifāarut, the first king of the XXIXth dynasty.

The palette of the Egyptian scribe, called $\frac{1}{100}$ mestha, was made of basalt (B.M. No. 12,778), calcareous stone inlaid with lapis-lazuli (B.M. No. 24,576), and ivory (B.M. No. 5524), but more commonly of wood. In shape it was rectangular, and its size varied from 10 in. \times 2 in. to 16 in. \times $2\frac{1}{9}$ in.; its thickness was usually $\frac{3}{8}$ of an inch. At one

end were circular, or oval, hollows to hold ink, the former being in the shape of Q, and the latter of a cartouche Q. About a third of the length of the palette from this end a sloping groove was cut, which from about the middle of the palette to the other end had an equal depth, for holding the reeds for writing. These were kept in their place either by a piece of wood gummed into the palette about a third of the way above the groove, or by a piece of wood, forming a bridge, under which the reeds could pass freely, and which was left uncut when the groove was made. A sliding cover over the longer part of the groove protected the ends of the reeds from damage. The hollows in the palette for holding the ink are usually two in number, one for red ink and one for black; these being the colours most commonly used for writing upon papyri. Some palettes have as many as a dozen hollows, and these probably belonged to scribes whose business it was to ornament papyri with scenes painted in many colours. The dates of palettes can often be determined with accuracy because, in addition to the name of the owner, the name of the king in whose reign he lived is given. Thus Royal B.M. No. 12,784 was made in the reign of Amasis I., B.M. 5513 palettes. in that of Amenophis III., and B.M. 5514 in that of Rameses II.; from these three examples we see that the form of the palette changed very little in a whole dynasty. The inscriptions upon palettes were usually in hieroglyphics, but B.M. No. 5524, made of ivory, is inscribed in hieratic, and B.M. No. 5517, made of wood, also has upon it an inscription in hieratic. The palette of a scribe was sometimes placed in the tomb with its owner (see in the Papyrus of Ani, pl. 7, where it lies under the bier), and votive palettes are known, as for example B.M. No. 12,778. object is made of green basalt, and at the end where the coloured inks were placed is a scene in outline in which the deceased is represented making an offering to Osiris, behind whom stand a goddess and Thoth. The places for the ink are outlined, but not hollowed out, and the groove is only cut a part of the length; the reeds which still remain are fastened in with plaster, and it is perfectly clear that this

palette was never used by a scribe. On each side is an inscription in hieroglyphics, which records the name and titles of the deceased, and which prays that appropriate sepulchral meals may be given to the deceased, and that he may enter in, and come out from the underworld, without repulse, whenever he pleases. Inscriptions on palettes are often dedications to the god Thoth, "lord of divine words." Stone and farence palettes with eight, ten, or twelve small vases for ink were also used.

The Egyptian pen.

The reed, in Egyptian of pesh, Copt. Kay, with which the Egyptian wrote, was about ten inches long, the or the fibres flexible, and not cut. After the XXVIth dynasty an ordinary reed, similar to that which the Arabs and other Oriental nations use for writing at the present day, was employed, and the end was cut like a quill, or steel pen. The average sized palette will hold about ten writing reeds easily.

The ink which the Egyptian used was made of mineral and vegetable substances, mixed with a little gum and water. The substance which coloured the ink, black, red, blue, green, white, or yellow, was carefully rubbed down on a rectangular slab of granite, basalt, or marble, with a hard stone muller, and then thrown into a vessel, where the necessary quantity of water and gum was added to make it the consistency of moderately thin cream. The professional scribe probably carried about with him pieces of colour similar to the specimens in blue, green, and red which are preserved in European museums, and rubbed down a little at a time according to his need. The green and blue colours are preparations from copper, which can, I understand, be successfully imitated at the present time; fine examples are B.M. 5565, 5571 c, and small prepared lumps of colour exhibited in bronze bowl, B.M. 5556. The red and bronze colours were preparations from red ochre mixed with chalk; an interesting example of the former is B.M. No. 18,337, and of the latter B.M. No. 5572.

EGYPTIAN WRITING.

The system of writing employed by the people called Great Egyptians was probably entirely pictorial either at the time antiquity of hierowhen they first arrived in Egypt, or during the time that they glyphic still lived in their original home. We, however, know of no inscription in which pictorial characters alone are used, for the earliest specimens of their writing known to us contain alphabetical characters. The Egyptians had three kinds of writing—Hieroglyphic, Hieratic, and Demotic; soon after the preaching of Saint Mark at Alexandria, the Christian population made use of the Greek alphabet, with the addition of certain characters which they borrowed from the demotic; this method of writing was called Coptic.

Hieroglyphics, from the Greek ἱερογλυφικός, were com- Oldest monly employed for inscriptions upon temples, tombs, coffins, glyphic instatues, and stelæ, and many copies of the Book of the Dead scription. were written in them. The earliest hieroglyphic inscription at present known is found on the monument of Shera, parts of which are preserved in the Ashmolean Museum at Oxford and in the Gîzeh Museum; it dates from the IInd dynasty. Hieroglyphics were used in Egypt for writing the names of Roman Emperors and for religious purposes until the third century after Christ, at least.

Hieratic, from the Greek ἱερατικός, was a style of cursive writing much used by the priests in copying literary compositions on papyrus; during the XIth or XIIth dynasty wooden coffins were inscribed in hieratic with religious texts. The oldest document in hieratic is the famous Prisse papyrus, Oldest which records the counsels of Ptah-hetep to his son; the composition itself is about a thousand years older than this tion. papyrus, which was probably inscribed about the XIth dynasty. Drafts of inscriptions were written upon flakes of calcareous stone in hieratic, and at a comparatively early date hieratic was used in writing copies of the Book of the Dead. Hieratic was used until about the fourth century after Christ.

2 A

Demotic, from the Greek δημοτικός, is a purely conventional modification of hieratic characters, which preserve little of their original form, and was used for social and business The various kinds of writing used in Egypt.

purposes; in the early days of Egyptian decipherment it was called enchorial, from the Greek ἐγχώριος. The demotic writing appears to have come into use about B.C. 900, and it survived until about the fourth century after Christ. In the time of the Ptolemies three kinds of writing were inscribed side by side upon documents of public importance, hieroglyphic, Greek, and Demotic; examples are the stele of Canopus, set up in the ninth year of the reign of Ptolemy III. Euergetes I., B.C. 247-222, at Canopus, to record the benefits which this king had conferred upon his country, and the famous Rosetta Stone, set up at Rosetta in the eighth year of the reign of Ptolemy V. Epiphanes (B.C. 205-182), likewise to commemorate the benefits conferred upon Egypt by himself and his family, etc., etc. On the Rosetta Stone hieroglyphic writing is called nā en neter met, "writing of divine words," Demotic, nā en śāi, "writing of letters," and Greek III = II sexai en Ḥaui-nebu, "writing of the Greeks."

A century or two after the Christian era Greek had obtained such a hold upon the inhabitants of Egypt, that the native Christian population, the disciples and followers of Saint Mark, were obliged to use the Greek alphabet to write down the Egyptian, that is to say Coptic, translation of the books of the Old and New Testaments, but they borrowed six signs from the demotic forms of ancient Egyptian characters to express the sounds which they found unrepresented in Greek. These signs are—

$$\mathfrak{G} = \mathfrak{F} \mathfrak{F};$$
 $\mathfrak{G} = \mathfrak{F} \mathfrak{F};$
 $\mathfrak{G} = \mathfrak{F} \mathfrak{F};$

Coptic writing.

The knowledge of the ancient hieroglyphics was fast dying out, and the phonetic values of many of those in use at this period were altered. The name Copt is derived from the Arabic form of the Coptic form of the Greek name for

Egyptian, Αἰγύπτιος. The Coptic language is, at base, a dialect of ancient Egyptian; many of the nouns and verbs found in the hieroglyphic texts remain unchanged in Coptic, and a large number of others can, by making proper allowance for phonetic decay and dialectic differences, be identified without difficulty.

The Coptic dialect of Upper Egypt, called "Sahidic" Dialects of (from Arab. صعدد), or Theban, was the older and richer dialect; that of Lower Egypt was called Boheiric, from the province of Boheirâ in the Delta. The latter dialect has been wrongly called Bashmuric, and as it appears to have been exclusively the language of Memphis, it has obtained generally the name "Memphitic"; the dialect of Bushmur on the Lake of Menzaleh appears to have become extinct about A.D. 900, and to have left no traces of itself behind. The Coptic translation of the Bible was considered by Renaudet, Wilkins, Woide, and George, to be as old as the second century of our era; more modern scholars, however, are inclined to assert that it is not older than the eighth century. For an account of the revival of Coptic studies in Europe, see Quatremère, Recherches Critiques et Historiques sur la Langue et la Littérature de l'Egypte, Paris, 1808, and for a list of the printed literature of the Copts, see Stern, Koptische Grammatik, pp. 441-447. The recognition of the fact that a knowledge of Coptic is most valuable as a preliminary to the study of hieroglyphics, probably accounts for the large and increasing share of the attention of scholars which this language receives.

MUMMIES OF ANIMALS, REPTILES, BIRDS, AND FISHES.

The most common of the animals, reptiles, birds, and fishes which the Egyptians regarded as emblems of or sacred to the gods, and therefore mummified with great reverence and care, were: -Bull, Antelope, Jackal, Hippopotamus, Cat. Monkey or Ape, Crocodile, Ichneumon, Hedgehog, Shrewmouse, Ibis, Hawk, Frog, Toad, Scorpion, Beetle, Snake, and the Latus, Oxyrhynchus and Silurus fishes.

Apis Bull, in Egyptian Hāp, mummies are tolerably common; they were mummified with great honour, and buried in sarcophagi at Ṣakkārah. The oldest are probably those of the XVIIIth dynasty.

Antelope, in Egyptian A Rahes or Mahet', mummies are rare; a good specimen is B.M. No. 6783a.

Cat, in Egyptian Mau, mummies are very common, and exhibit many methods of bandaging with linen of two colours; they were placed in bronze or wooden cases, made in the form of a cat, the eyes of which were inlaid with obsidian, rock-crystal, or coloured paste. Wooden cat-cases often stand on pedestals, and are painted white, green, etc. Mummified kittens were placed in rectangular bronze or wooden cases, which, at times, are surmounted with figures of cats. Diodorus says (I., 83) that when a cat died all the inmates of the house shaved their eyebrows as a sign of mourning, and although the statement by the same writer that the Egyptians slew a Roman who had accidentally killed a cat may be somewhat exaggerated, there is no doubt that the animal sacred to Bast was treated with great respect in Egypt, and that dead bodies of the animals were sent to be buried, after embalmment, to Bubastis. cat was fed with specially prepared bread soaked in milk, and chopped fish.

Greek legends concerning the cat.

Mummies of animals, etc.

Crocodile, in Egyptian semsuh, mummies of a large size are not common; small crocodiles, lizards, and other members of that family were embalmed and placed in rectangular bronze or wooden cases, the tops of which were frequently surmounted by a figure of this reptile in relief.

Ichneumon mummies were placed in bronze cases, made in the shape of this animal.

Shrew-mice mummics are not common; they were placed in rectangular bronze cases, surmounted by a figure of this animal.

Ibis, in Egyptian 🖂 🧎 🖟 habu, mummies, embalmed, and buried in earthenware jars, stopped with plaster, are very common.

The **Hawk**, in Egyptian John bak, when mummified, was placed either in a rectangular bronze case or in a bronze case in the form of a hawk.

Frogs, in Egyptian & heqet, and Toads, when embalmed, were placed in cases made of bronze or steatite.

Scorpion, in Egyptian | Serq, mummies are very rare; they were placed in rectangular cases, inscribed with the name of Isis-Serq, which were surmounted by figures of the scorpion, with the head of a woman wearing disk and horns (B.M. No. 11,629).

Beetle, in Egyptian & or & xeper, rarely abeb, mummies were deposited in cases of wood (B.M. No. 8654a) or stone (B.M. No. 2880).

Snake mummies are very common, and were either Mummies placed in rectangular bronze or wooden cases, or wrapped of reptiles, in many bandages and laid in pits. Bronze snake-cases usually have a figure of the snake coiled up in relief upon them, but sometimes the head, which is human and erect, wears the double crown and uræus (B.M. No 6881c); one example having the head of a hawk is also known (B.M. No. 6879). The uræus serpent, in Egyptian Ārārt, was the most commonly mummified.

Fish were mummified largely, and were either placed singly in cases of bronze or wood, or several were bandaged up in a bundle and laid in a pit prepared for the purpose. Many fish were known to the Egyptians, and the commoner sorts were $\lim_{n\to\infty} \nabla \int \int \int \partial u du = \phi \dot{\alpha} \gamma \rho \sigma ds$, $\int \int \int \int \partial u du du = \phi \dot{\alpha} \gamma \rho \sigma ds$, DI Ruheb, ~ A mehi, and nart, barei, Ja baka, and betu; the usual name for fish in general was

The # John abtu and the ant were mythological fishes which accompanied the boat of the Sun.

CIPPL OF HORUS.

These curious and interesting objects are made of basalt and other kinds of hard stone, and calcareous stone; they are in the shape of a rounded tablet, and vary in size from 3 in. x 2 in., to 20 in. x 16 in.; the Metternich stele is, however, very much larger. The scenes engraved upon them represent the triumph of light over darkness, the victory of good over evil, and cippi were used as talismans by those who were initiated into the mysteries of magic, to guard them from the attacks of noxious beasts, and from the baneful influence of Set, the god of all evil. To give an idea of these magical objects, a description of an example, in a good state of preservation, now in the British Museum (No. 957a) is here appended. On the front, in relief, is a figure of Horus, naked, standing upon two crocodiles, which are supported by a projecting ledge at the foot of the stele. Horus has the lock of hair, emblematic of youth, on the right side of his head, and above him, resting on the top of his head, is a head of Bes, also in relief. arms hang at a little distance from his sides; in the right hand he holds two serpents, a scorpion, and a ram or stag, and in the left two serpents, a scorpion, and a lion. On the right is a sceptre, upon which stands the hawk of Horus wearing horns, disk and feathers,2 and on the left is a lotusheaded sceptre with plumes and two menats 3 (see p. 265). To the right and to the left of the god, outside the sceptres, are eight divisions; those on the right represent:—

Scenes on a cippus of Horus.

> 1. Oryx, with a hawk on his back, in front is inscribed Horus, lord of Ḥebennu," i.e., the metropolis of the sixteenth nome of Upper Egypt.

¹ A faulty copy is given in Wilkinson, The Ancient Egyptians, Vol. III., pl. XXXIII.

² The inscription reads , "Behutet, great god."

³ The inscription reads, "Behutet, great god."

- Chemennu, lord of divine words," and the god Her-shef hawk-headed, wearing the triple crown
- headed, holding a serpent in each hand; "Neith, mighty lady,
- 4. Hawk-headed god, mummified, wearing disk and holding a serpent in each hand; the inscription is "Chensu, lord of Sam-behutet."
- 5. Isis, Jana and with the body of a hippopotamus, holding a snake; on her head she wears a disk and horns.
- 6. Ptah, in the form of a squat child standing on a pedestal with four or five steps; the inscription is Ptaḥ ser āa, "Ptaḥ, prince, mighty "
- 7. The goddess Serqet, scorpion-headed, holding a serpent with both hands; the inscription is \(\sum_{\delta \operator} \frac{0}{1} \) "Serqet, lady of life."
- 8. Goddess, wearing disk and serpent, on her head, Scenes on standing between two serpents; the inscription reads a cippus of Horus. "Nebt hetep."

The eight scenes on the left hand side of Horus repre-

- I. Goddess, having a disk and two scorpions on her head, which is in the form of two serpents' heads, standing on a crocodile; she holds a serpent in her right hand, and a serpent and a scorpion in the left; on the crocodile's head is The inscription reads,
- 2. Crocodile, with disk and horns, on a stand; behind it a serpent Usert, 200. The inscription reads, 1 great god "
- 3. Isis suckling Horus among papyrus plants, under a canopy formed by two serpents, called Nechebet and Uatchet , wearing the crown of Upper and Lower

Egypt respectively; under each serpent is a scorpion. The inscription reads \(\) \(

- 4. Crocodile-headed god Sebek Seated. This scene is rendered incomplete by a break in the cippus.
- 5. Hawk-headed god wearing the crown of Lower Egypt, and holding a serpent in his hands; he is called holding. "Horus, son of Osiris, born of Isis."
- 6. Hawk of Horus \bigcap , wearing horns and plumes \bigcap , standing on \bigcap ; behind him is \bigcirc sen, and a goddess, wearing disk and horns, and having the body of a scorpion, called "Isis-Serqet" \bigcap
- 7. Horus, in the form of a boy, holding over his left shoulder, seated on a crocodile, under a canopy formed by two serpents; the inscription reads,
- 8. The goddess Uatchet $\sqrt[6]{c}$, wearing crown of Lower Egypt, on a papyrus sceptre; behind her $\text{Hu} \longrightarrow \text{and Sau}$ each holding a knife.

Above the two crocodiles on which Horus stands are two small scenes in each of which is a crocodile, one being on a stand; that to the right of Horus has on his head ____ and that on the left ____; the former is called _____, "Horus in Uu."

The inscription, which covers the front and base of the pedestal and back and sides of the cippus, contains an invocation to the god from whom the person for whom it was made seeks to gain power.

Late date of cippi of Horus.

Cippi of Horus belong probably to the period which followed soon after the end of the rule of the XXVIth dynasty over Egypt, and the inscriptions on them are badly executed. They are generally found broken in half, or if not broken, the head of Horus has been hammered to deface the features; these injuries probably date from ancient times.

The largest and finest specimen of the cippi of Horus is The Metthat preserved in the Museum of Metternich Castle at Königs-ternich warth in Bohemia. It was found in the beginning of this century at Alexandria during the building of a fountain in a Franciscan convent there, and was given to Prince Metternich by Muhammad 'Ali in 1828. It is made of a hard, darkgreen stone upon which the figures of the gods and the inscriptions are finely and beautifully cut. The inscriptions have much in common with the magical texts inscribed upon papyri in London, Turin, and Paris, and are of great interest; this stele was made for Nectanebus I., about B.C. 370. A fac-simile of the stele and the text was published with a German translation and notes by W. Golenischeff, Die Metternichstele zum ersten Mal herausgegeben, Leipzig, 1877.

THE EGYPTIAN YEAR. 1

in Arundale and Bonomi, Gallery of Antiquities, p. 39 ff.

A long article is devoted to the consideration of the cippi of Horus by Lanzone, Dizionario, pp. 583-594; and see Birch

The ancient Egyptians had: -I. The vague, or civil year, which consisted of 360 days; it was divided into twelve months of thirty days each, and five intercalary days 2 were added at the end. II. The Sothic year of 3654 days. The first year of a Sothic period began with the rising of Sirius or the dog-star, on the 1st of the month Thoth, when it coincided with the beginning of the inundation. III. The solar year, which was practically the same as the civil year, and which was a quarter of a day shorter than the Sothic year, an error which corrected itself in 1460 fixed years or 1461 vague years. The true year was estimated approximately by the conjunction of the sun with Sirius. Dr. Brugsch

¹ The whole subject of the origin of the Egyptian year has recently been discussed with excellent results in Nature, Vol. XLV., 1892, p. 487, by Prof. N.

[&]quot;the birth of Set," the fourth "the birth of Isis," and the fifth the "birth of Nephthys." The Greeks called these days, ἐπαγόμεναι ἡμέραι πέντε, and the Copts NILBOT NKOYXI, "the little month."

thinks (Egypt under the Pharaohs, Vol. II., p. 17) that as early as B.C. 2500 four different forms of the year were already in use, and that the "little year" corresponded with the lunar year, and the "great year" with a lunar year having intercalated days.\(^1\) The divisions of time of the Egyptians were \(\frac{aint}{aint}\), "one-sixtieth of a second," \(\frac{aint}{bine}\) hat, "second," \(\frac{aint}{bine}\) at, "minute," \(\frac{aint}{bine}\) unnut, "hour," \(\frac{aint}{bine}\) heh, "period of thirty years," \(\frac{aint}{bine}\) heh, and \(\frac{aint}{bine}\) tetta, "immeasurable time," or "eternity." The Egyptian week consisted of ten days \(\frac{aint}{bine}\).

¹ See Lepsius, Die Chronologie der Aegypter, p. 147 ff.

EGYPTIAN MONTHS.

			•	HE	EGY.	PIIAI	N YE	AK.				202
God of the Month.	Chensu.	(∏) \\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \	Peteti:	Heru-xuti (Harmachis).	Il Techt (Thoth).	D & Train the sear and the sear and the search of Memphis).	Het-Hern (Hathor).	Sechet.	Amsu.		Rekh sherau.	M. C. Rennutet.
ARABIC.	بشنس	بوونه		ame	:2(<u></u>)	باريم	فتور	کیگگ	deix	lamer	بومهات	يرحون
GREEK.	Παχών	Παϋνί	Έπιφί	Μεσορί	$\Theta\omega\psi$	Φαωφί	$^{\prime}A\theta\dot{\nu} ho$	Хоиа́к	Tveta i	$M\epsilon\chi^{\prime}_{\ell} ho$	Φαμενώθ	Φ apµov $ heta \dot{\iota}$
NAMES. Memphitic.	пъщшис	пешп	епнп	жестрн	Trome	пешп	remp	XOIGK	TwBi	ee Xip	фалетин	\$4perores
COPTIC NAMES.	TAMWITC	пашие	епнф	жестрн	⊕2,000	пдопе	Srowp	XOILEK	Twhe	se curp	παρεκεστ φακεπωθ Φαμενώθ	Represente depresent Daphoubi 30 you
HIEROGLYPHIC	- (-	(=	(=	(<u>=</u>	(-	(=	(=	(III	[]() (-	[]() (=	[]() (=	[]() (≣
	uosva		o 4-1 sr onnai 10		noses		vos 10	Month			y to the state of	
	*26	56	25.	25	29	er 28	8	er 27	r 27	56	25	27
	April	May	June	July	August	September 28	October	November 27	December 27	January	February	March

* The days for the beginnings of these months were first fixed at Alexandria about B.C. 30.

EGYPTIAN AND COPTIC NUMBERS.

		HI	EROGLYPHIC.		COPTIC	
$\frac{1}{2}$			ma ¹		Masculine. 叫い、XOC、で	Feminine OC
				,	≈, ===, =	
$\frac{2}{3}$	#		neb			
I	1	=	uā (fem. <u>uāt</u>)	2	0881 5	130
2	П	=	sen sen	B	CUTA	cuort
3			χemt χemt	7	More	woset
4	Ш	=	aft, or fin	$\overline{\Sigma}$	dimod	qT0E
5	Ш	=	* ţua	$\bar{\epsilon}$	tor	†e
6			1 11	₹	508	coe
7	ШШ	=	1 9 0		ल ुलात	ल ुल्ली
8	шш	=	γemennu χemennu	$\overline{\mathcal{H}}$	ш екни	тин
9	111 III III	=	paut and pest	$\overline{\Theta}$	Ψ r τ	Ψ1†
10	\cap	=	met met	ī	THI	THE
15			met țua	<u>1E</u>	nettor	
20	$\cap \cap$	=	t'aut	K	XWT	xorwte
30			mãb mãb	$\overline{\lambda}$	ess	
40		=	hement	22	Sie	
50			ţaiu	\overline{n}	TEOM	
60	000 000		sau	Z	ce	

¹ See Eisenlohr, Ein mathematisches Handbuch der alten Aegypter, Leipzig, 1877, p. 15 ff.

² For the variants see Stern, Koptische Grammatik, p. 131 ff.

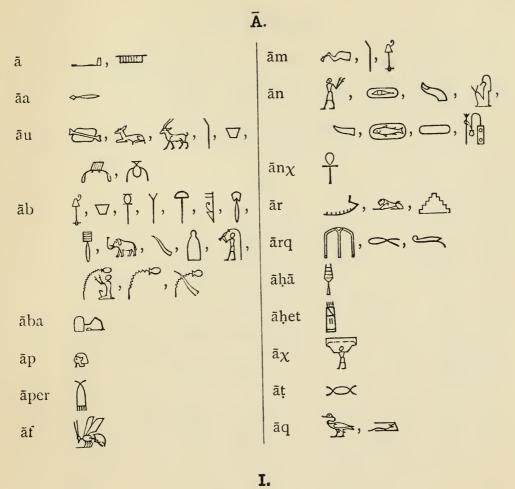
 $[\]overline{\mathbf{T}} = 300$, $\overline{\mathbf{T}} = 400$, $\overline{\mathbf{\Phi}} = 500$, $\overline{\mathbf{X}} = 600$, $\overline{\mathbf{\Psi}} = 700$ $\overline{\mathbf{W}} = 800$, $\overline{\mathbf{T}} = 900$.

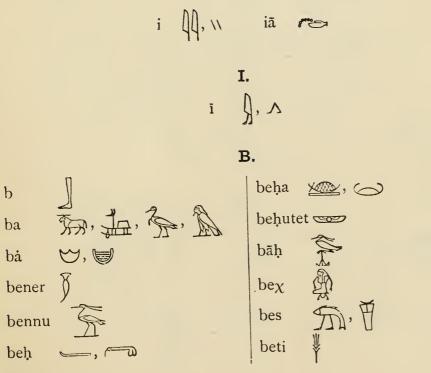
A LIST OF THE COMMONEST HIEROGLYPHIC SIGNS AND THEIR PHONETIC VALUES.1

a an as —e—

A. 1,1,3,3 ament \$, \$ anısu àа àn À, , , , , , , 冷, 学 àāh 学,到,西 áb åneb **a**bet anem åр åner åf år ári 🗢, 🎢 åfeț ausar 5 åru ○, ∘ às ≅, ∅, ∰, -eauset n β , \approx , δ , δ , \simeq , àm åt No, -- N-₩, ₩ åteḥ āmaχ οιι, Τ åter amen 13

¹ This list does not contain the values assigned to certain of the hieroglyphics in the Greek and Roman periods.





B—continued.

P.

F.

U.

U—continued.

M.

N.

N-continued.

H—continued.

χ or CH.

χ or **CH**—continued.

S.

S-continued.

SH.

T.

T-continued.

θ or **TH**.

$$\theta$$
eḥen η
 θ es η , η
 θ et η

T or TCH.

K.

Ķ.

ķ 🛭 ķa 🛌 ķeb 🦳 ķer 🙎, 🖥

A LIST OF THE COMMONEST DETERMINATIVES.

Character.	Determinative of.	Character.	Determinative of.
Ä,Ä	to cry, to call	9	to skip
J, J, J,	to address, to adore	为,为	to bow down
#. 2	adore	in in its and	stomake an agree-
H'EL)	'K´H'	ment
T, T	to exalt, to rejoice	0 0	(form, image,
A A	to turn back	[[,]]	mummy, to establish
- N V9 4)	KN KN	majesty, dignity
号, 多, 季,	to dance	は	- Analysis of the same of the
4		M	old age

Character.		Character.	Determinative of.
增, 销, 为	to beat, to strike	1, 181	millions of years
Å)	绉	to write
舅, 鹭, 鹭	joy		dead body
KA A	to plough	T.	overthrow, defeat
Ä, Ä, Y	to make an offering	\$, \$\frac{1}{3}, \frac{1}{3}, \	soldier schild, youth, growth
Ä	to sow		king, prince
A, A,	to bear, to carry	14, 19, 1	{ancestor, the blessed dead
7 , 2 , 2	,)		divinity
N, M	wickedness, enemy	Ñ	Osiris
Mr.		N. M	Ptaḥ
協,且消	to build	拼	Ptaḥ-tenen
	to support		Åmsu
Ã	to pierce	A	Åmen
234	to run	A	Shu
A, B	{to pour out a libation		Chensu
ř	man	增, 3, 3	Rā
Ý Ý	{to eat, to think, to speak	M	Ḥeru (Horus)
Ň	inertness, to rest	33	Ånpu (Anubis)
T	{to hide, be hidden	B	Chnemu
(B), (G)	libationer	and the same of th	Ḥāpi (Nile)

Character.	Determinative of.	Character.	Determinative of.
增, 增	Set	\otimes	{eye painted with { kohl
Ž	Teḥuti (Thoth)	無	to weep, to grieve
A A	Bes		eye of Horus
1, 1, 1 1, 1, 1	woman, goddess	泵	Seyes of Sun and Moon
		\approx	eyebrows
H), A	Auset (Isis)	D	ear, to listen
	{Nebt-het (Nephthys)	[\$\bar{\bar{\bar{\bar{\bar{\bar{\bar{	nose, to smell, joy
	{Ḥet-Ḥert (Hathor)	\$	lips
2	Nut	1111	teeth
25 25 P. 20	Maāt	Fruit	blood
P. C.	Sechet	※, ₹	back-bone, to cut
S S	Bast	abla	breast
*	Sesheta	$\langle \gamma, \gamma \rangle$	to embrace
	Serqet		to prohibit, ne-
2	pregnancy	~~, ~~, <u>}</u>	\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \
	birth	0-2	battle, to fight
	to suckle	1	{to seize, to beat, to strike
P	to dandle		to write, paint
和	head, chief, best	·	n)
II	head-dress, skin, colour, grief		to make an offer- ing, or gift
∞	to see, to watch, to sleep		

Character.	Determinative of.	Character.	Determinative of.
5	to grasp		to shoot
	finger		flesh and bone, heir, offspring
	phallus, the front of, male		tail, end
Ø	testicles	N	{all actions attri- buted to Set
Λ	{to walk, stand, to enter		birds, to fly
\wedge	{to turn back, to return	K	to hover, to stop
2	leg, foot, to run		{small size, wickedness
	foot and leg		wing, to fly
K	to break into	0	{egg, feminine gender
۵	knee	E A	fish
9	flesh		(crocodile, de-
SAA.	animals	533	struction
En of	birth	m	serpent
<u> </u>	the front	h	goddess, uræus
<u>C</u> 2_	<pre></pre>	(4)	tree
Ţ	throat, to breathe,	→ W	wood
++	shorn, to resist,	₩,≥,₩ P, R	flower
	to attack	γ, \mathcal{R})
	{to taste, to eat, to speak	1	{sweetness, plea- sure
	{talon, to seize, to carry off	-	year, time, growth
Q.9	skin, animal		field

Character.	Determinative of.	Character.	Determinative of.
000, 000	grain	***** ***** *****	water, river, to wash
₩, ₩, ₩, ₩	wheat, barley, etc.	Franks	liquid
	{store house, granary		a collection of water
Took	vineyard	, <u> </u>	lake, basin of
	sky	,	water
**	night, darkness	11111	house
, ŤŤ	rain, storm,	T	pylon
\$333 \$277	cloud		wall
	sun, time	The state of the s	to overturn
© 8	light, brilliance		a fortified place
m	moon	7	angle
	star, god	حريم, حرا	staircase
*		\triangle , \triangle	pyramid
▷, ፲	earth, land		obelisk
\simeq	mountain		tablet
~~, <u>}</u>	{foreign land, foreign people		to establish
	island, sea-coast	Ĭ, ₩	festival
*******	nome, district		door, to open
3	town		a bolt
1 1 1	road, to travel	量, 魚, 窗	funereal coffer
□, ㎜	stone	<u></u> , ≥ 2 × ,	
0	metal	》, 元 次,	boat
♡, D	metal		

Character.	Determinative of.	Character.	Determinative of.
	boat of Seker {to sail up the river wind, breath		crown and head-dress
X	to steer		collar
	seat	Å, Å	buckle, tie
滑, 河	bier, dead per-		tongue, to taste
보, 조 , 낫	son, mummy	Q	ring
型, 在 , 乙		Ç	to seal
	to bandageseat, throne), Y	to arrive, foreign people
圆,膏,层,)	2.6	to cut, to wound
	funereal box, tomb, sarco-		{block and hatchet
	phagus	↑, ↑	weapon
$\sqrt{8}$	bandages	- 	arrow
•	fan	£	chariot
	mirror	T, M	to plough
191 101	scales	@, X	{cord, to bandage, to wrap
	altar, table	9, 0	book, to write, to read, know- ledge
	divinity	$ \stackrel{\wedge}{\mathbb{T}}, \stackrel{\wedge}{\mathbb{T}} $	oil, perfume
\bigcirc , \bigcirc , \bigcirc ,	crown and head- dress	Ŋ	libation
$\langle j, \langle j, \langle j \rangle, \langle j \rangle, \langle j \rangle$	dress	₽,₺,₺	oil, perfume, wine
Ø, Ø, III,		\Longrightarrow	milk

Character.	Determinative of.	Character.	Determinative of.
Ö	vase		book, writing, pic-
R	offering		ture, account, thought, ab-
ي در	sthe heart, in-		stract idea
V	{ telligence	,	plural
▽, 🗑	offering	\\	to repeat
₹, Д, Д	fire, to burn	×	toadd,toincrease
<i>₽</i>	incense	K, U	half, to divide
\bigcirc	vase	0, 🕝	{death, wicked- ness
, <u>, °°°°°°</u>	pouring out		name
Ø, Ø		\Box	to stink, to embalm
	, cake, bread	a	scent
$\theta, \theta, \Theta, C$		T CV	a cutting tool, to
	scribe, writing	4	maketoshine, bone

INDEX.

The principal references are indicated by blacker-faced type.

Aāḥ-hetep 29 Aāhmes, see Amāsis Aāḥmes the naval officer 29, 30, 220 Aāmu 17, 18, 21, 230 Aāmu-kehak 29 Aāua, pillow of 211 Aauput 50 'Abd el-Azîz 251 'Abd el-Latîf 174, 183 Aboccis 44 Absha 21, 230 Abu Habbah 250 Abukîr 68 Abu Mansur, Pyramid of 342 Abu Roâsh 330, 339 Abu Simbel 40, 44 Abuşîr 330, 339 Abydos 9, Tablet of 9, 10, 17, 24, 39, 56, 71, 157, 168, 211, 230, 340 Abydos, Tombs at 343 Accadians 7, 26 Achaeans 45 Achoris 62 Acropolis at Kamiros 249 Adikran 58 Adrammelech 54

Aelian 232, 233

Aelius Gallus 66, 112 Aelius Lampridius 187 Africa 39, 57 Agesilaus 63, 64 Ahmed 341 Ahrens quoted 255 Ai 37 Aίγυπτος, derivation of 11 Akati 33 Akauasha 45 Akerblad 109, 126, 132—138, 140, 143 Akhmîm 191, 192, 217, 193 Akita 44 Alabastronpolis 37 Alexander the Great 64, 65, 183, 184 Alexandria 68, 108, **113** Alexandrian Library 66 Alisphragmuthosis 27, 28 Altekeh 53 Amada 22 Amamu 204, 307 Amāsis I. 29, 32, 220, 230, 351 II. 58, **59**, 350 Amāsis the naval officer 220 Ambrose 187, 233

Ameilhon 110	Ānch-nes-nefer-ab-Rā 59, 313
Amélineau 187	Ån-her 75, 285, 286 illustration
Åmen 39, 49, 65, 158, 220, 221, 251	Ani, papyrus of 207, 351
Åmenartas 230	Ani the scribe 157
Åmen-em-hat I. 19	Animals sacred to the gods 297—301
" II. 21	Animals mummied 355
,, III. 22	Anpu, see Anubis
,, IV. 23	Anget 283, 285 illustration
Amenhetep, see Amenophis	Antef Kings 18
Åmeni 344	" III. 224
Åmeni Åmen-em-hāt 21	Antef, stele of, illustration 219
Åmen-em-apt 222	Antelope 356
Åmen-mes 45	Antoninus 246
Amenophis I. 29, 32	Antony the Great 66, 189
" II. 33 , 230	Anubis 73, 158, 164, 165, 166, 170,
" III. 34—36, scarabs of	186, 189, 216, 221, 279 , 280 illus-
34, 37, 39, 43, 191,	tration, 313
227, 246, 248, 251,	Apachnas 25
303, 351	Apapus 26
,, IV. 36, 37, 44, 220	Ápepá I. 26
Åmen-Rā 19, 28, 29, 31, 34, 36, 37,	,, II. 26 , 28
39, 42, 47, 50, 51, 71, 73, 75, 119,	Apepi 271, 313
157, 171, 246, 267, 268, 269 illus-	Aphroditopolis 8, 71, 73
tration	Apion 9, 26
Åmen-rut (Amyrtaeus) 61	Apis Bull 11, 51, 60, 65, 281 illus-
Åmen-set 219	tration, 282
Åmenta 313	Apis, town of 73
Åmenti 209	Apollinopolis Magna 71
Åmes, see Amsu 270	Apollonia 174
Ammianus Marcellinus 3, 118, 119	Apophis 25
Amnis Trajanus 67	Apries 58, 59
'Amr ibn el 'Âṣi 68	Apts 158, 171
Amset, see Mestha 195	Apu 191
Amsu 71, 269 illustration, 270, 363	Ap-uat 71, 165, 166, 221, 313
Amulets 256	'Arabi Pasha 68
Amyrtaeus 61, 62	Arabians 25
Ån 15	Arabs 191, 231, 318, 331, 341
Ån-åntef 207, 307	Aradus 33
Anastasius 68	Arbân, scarabs from 251, 252
Anch-nes-Amen 227	Arcadius 68

Arcesilaus 59	D
Aristotle 232	Ba, or Soul 328
Arsaces 288	Baal 54
Arses 65	Baba 29
Årsu 46	Babylon 36, 57, 58, 65, 250
Artabanus 61	Babylonians 8, 18, 33, 58
Artaxerxes I. 61	Bachmann 114, 118
,, II. 62, 64	Bactria 112
,, III. 65	Bagdad 250, 251
Artemidorus, mummy of 186	Bagoas 65
Artemisium 61	Bailey 127
Arundale 109, 361	Bak-en-ren f 52
Aryandes 60	Bakers 327 illustration
'Asâsîf 218	Baldensel 335
Ascalon 43	Ba-neb-Tettet 75
Asia 28, 29, 39, 176	Baqet 8
Asiatics 19, 43, 44	Bar-Hebraeus 26, 27, 256
Asphaltites Lake 174	Barthélemy 4, 143
Åsså 15	Bashmuric 355 Basil 187
Assis 25	
Assurbanipal 54, 55	Bast 75, 288 illustration Bata 276
Assyria 30, 53, 54, 55, 250	Battus 59
Assyrians 8, 28, 36, 53, 250	Bauer 190
Aswân 8, 17, 22, 31, 34, 58	
,, tombs of 344 , 345	Beaumont and Fletcher 231 Bechten 48
Asyût 24, 71	Beetle 357
,, tombs of 344	Begig 21
Ata 11, 340	
Ataka 46	Belmore, Earl of 203 Belzoni 330, 336
Aten 36	Benfey quoted 3
Atena 211, 230	Benishesen tember of on the
Aten-neferu 36, 245	Beni-hasan, tombs of 20 illustration, 21, 230, 344
Athenians 61	Bentresh 48
Athens 63	Beon 25
Athribis 75	Beqet 7
Atmu 75, 272 illustration	~
Augustus 119	Bes 229, 264, 285 , 287 illustration Bêt el-Walî 44
Aurelian 67, 187	Berenice 66, 108
Avaris 25, 27, 28, 29, 220	Berlin Academy 206
	Beyrût 43, 54
	, 0 2

2 C

Bezold 36	Burton 10
Bibân el-Mulûk 47	Busiris 75 , 340
Bible, Coptic translation of 355	Buto 75
Birch, the late Dr Samuel 1, 27, 47,	
113, 124, 148, 149, 207, 204, 206,	
208, 211, 218, 222, 224, 237, 244,	Cadet 202
246, 251, 257, 263, 284	Caesar Augustus 66
Birds mummied 355	Cailliaud 232
Birket el-Kurûn 22	Cairo 331
Bitter Lakes 56	Caligula 67
Black Obelisk 210	Cambyses 59, 60, 65
Blemmyes 67	Canaanites 50
Blumenbach 189	Candace 66
Bocchoris 52	Canopic Jars, 171, 192—201
Böckh 10, 110	", ", chests for 201
Boeotia 249	Canopus 67, 194
Boheirâ 355	" Stele of 108, 109, 354
Boheiric 355	Caracalla 67
Bonomi 109, 119, 120, 312, 361	Carchemish 33, 57
Book of the Dead 11, 159, 163, 171,	Carians 56
172, 182, 185, 191, 196, 199, 202	Carthaginians 248
—210 , 211 , 214 , 217 , 236 , 238 ,	Cartouche, amulet of 265
256, 260, 307, 309, 350, 353	Cat, sacred to Bast 299
Book of the Underworld 312	Cats mummied 356
Boussard 108	Cattle marching, illustration of, 327
Boxes, sepulchral 216	Caviglia 14, 330
British Museum 15, 28, 47, 108, 181,	$Ch\bar{a}$ 12
186 , 188, 201, 204, 208, 210, 211,	Chabas 15, 109, 150, 206
217, 224, 246, 247, 250, 251 , 252,	Chabbesha 61
261, 297, 306, 327	Chā-em Men-nefer 29
Bruce 330	Chaeremon 112, 113, 115, 117, 118,
Brugsch, E. 49	124
Brugsch, H. 1, 3, 10, 19, 51, 69, 71,	Chāfrā, see Chephren
109 , 149 , 208 , 243, 328, 361	Chaldeans 27
Bruns 27	Champollion Figeac 1, 10, 69
Bubastis 11, 56, 64, 75, 287	Champollion le Jeune quoted 120,
Budge 15, 36, 184	sketch of his life 129—131, his
Bûlâk Museum founded 68	works 131, 132, his work on
Bunsen, the late Baron 1, 3, 10, 121,	Rosetta Stone 133 ff., his letter
207	to Dacier 142, his Egyptian al-

В. М.

phabet 144—147, opinions of Claudius 67, 112 scholars of 148—152, 203 Clement of Alexandria 112, 121, Chaptal 109 122, 187 Charon 155 Cleopatra 66 Chemennu 359 Coffins 306—310 Chensu (Chonsu) 47, 48, 267, 268, Colchis 191 271 illustration, 272 Collar, amulet of 260 Chensu-nefer-hetep 272 illustration Colossi, the 34, 38 illustration Chensu-pa-chrat 272 Colossus of Memnon 34 Cheops 12, 15, 331, 332, 333, 334, Combs 226 335, 338 Cones, Funereal 218 Chepera 221, 234, 251, 275 illustra-Constantine 67 Constantinople 33, 68 Chephren 13, 14, 15, 335, 336, 337, Constantius 68 338 Cook, Thomas 340 Cher-heb 162 Coptic language 3, 4, 354 Cheta 37, 39, 40, 42, 43, 44, 49 dialects 354 Chetam 39 Coptos 18, 46, 71, 187, 348 Cheta-sar 40 Copts 191, 192, 231 Chiliades quoted 113 era of 67 China 65 literature of 355 Chirebu 42 Corippus 178 Chnemu 71, 73, 266, 268, 275 illus-Cory 124 tration Critoboulos 59 Chnemu-hetep 21, 219, 230, 344 Crocodile 356 Chnoubis 251 Crocodilopolites 8 Choiak 36 Cusae 71 Choïs 23, 73 Cush 30, 51 Chosroes 68 Cushites 26 Christianity in Egypt 310 Cynopolites 8 Chronicles quoted 58 Cyprian 187 Chrysostom 187 Cyprus 54, 59, 62, 64 Chu, or intelligence 328 Cyrene 60 Chu-en-aten, see Amenophis IV. Cyrenians 58 Chufu, see Cheops Chufu-ānch 311 Dahshûr 330, 341, pyramids of 342 Chut 331 Damascus 32 Chut, amulet of 264 Damietta 175 Cinyps 191 Darius I. 60, 61, 222 Clarke, G. W. 233 II. 61

Darius III. 65 Davison 330 Decius 67, 111 De Fleury 190 De Guignes 4, 125 De Hammer 202 De la Fontaine 175 De Rossi 4 De Rougé 3, 45, 50, 73, 202, 207, De Sacy 109, 125, 126, 133, 183 Delta 8, 10, 11, 24, 28, 46, 50, 54, 55, 61, 64 Democritus 112 Demotic 353 Denderah 11, 12, 126 Denon 330 Dêr el-baḥari 31, 32, 44, 49, 169, 229, 236 Dêr on the Euphrates 251 Devéria 190 Dillmann 206 Dindorf 121 Diocletian 67 Diodorus Siculus 2, 8, 112, 118, 155, **179**, **181**, 183, 336, 356 Diogenes Laertius 112 Dioscorides 174 Diospolis magna 75 Diospolis parva 71 Disk-worshippers 37 Domitian 67 Drumann 110 Dulaurier 120 Dümichen 1, 9, 71, 150 Duval 231 Dynasties, Egyptian 9

Ebers 3, 151

Edfu 65, 66

Egypt, history of 1—68 land of 7, 8 names of 8 nomes of 8 Egyptian, the, physical characteristics of 1-3; was neither Negro nor Semite 3 Egyptian chronology, systems of 9,69 dynasties 9, 77—107 funeral 153—173 language 3—7 race 1 writing, three kinds of 122 Eileithyia 29, 71 Eisenlohr 364 Ekphantos 182 Ekron 53 Elagabalus 67 Elephantine 15, 17, 22, 33, 67, 71, 275, 345 El-Haram el-Kaddâb 12 Eliakim 57 Eliâm 251 El-kab 17, 34 El-lâhûn 330 El-Magar 174 Elysian Fields 210 Epiphi 45 Erasmus 124 Erman 5, 149 Esarhaddon 54 Esneh 15, 71, 330, 340 Ethiopia 17, 19, 21, 22, 23, 51, 54, 55, 64, 346 Ethiopians 37, 43, 44, 51, 53, 55, 57, 66, 211, 330 Etruscans 45 Euphantos 182 Euphrates 30, 251, 252 Europeans, massacre of 68

Eusebius 9, 113 Evagoras 62, 63 Exodus 27, 45, 113 Eye, symbolic 263 Ezekiel quoted 190

Fabricius 178
Fan, the Egyptian 236
Fayyûm 21, 22, 72, 330
Fingers, amulet of 266
Fishes mummied 355
Flaminian Obelisk 119
Flavius Vopiscus 187
Floriana 183
Fontana 202
Forrer quoted 192, 193
Forster 189
Franz 110
Frog 265, 357

Gaisford 113 Gallus 66 Gaza 32 Gebel Alaki 44 Barkal 51, 55, 330 Genesis quoted 179 George 355 Germanicus 67 Gerspach 193 Gezer 50 Gibraltar 57 Gilukhîpa 36 Giorgi 4 Gîzeh 34, 184, 219, 311, 317 pyramids of 12, 14, 15, 331 mastabas at 330 Gnostics 252, 287 Gobelins, Museum of 193

Gods of Egypt:— Amen 39, 49, 65, 158, 220, 221, Amen-Rā 19, 28, 29, 31, 34, 36, 37, 39, 42, 47, 50, 51, 71, 73, 75, 119, 157, 171, 246, 267, 268, 269 Amsu 71, 269, 270 An-heru 285, 286 Anpu (Anubis) 73, 158, 164, 165, 166, 170, 186, 189, 216, 221, 279, 280, 313 Anget 283, 285 Apis 11, 51, 60, 65, 281, 282 Ap-uat 71, 165, 166, 221, 313 Atmu 75, 272 Bast 75, 288 Bes 229, 264, 285, 287 Chensu (Chonsu) 47, 48, 267, 268, 271, 272 Chensu-nefer-hetep 272 Chensu-pa-chrat 272 Cheperà 221, 234, 251, 275 Hāpi (Apis) 11, 51, 60, 65, 281, 282 Hāpi (Nile) 281 Hāpi 284 Harmachis 14, 34, 270 Harpocrates 271 Hathor 71, 73, 264, 266, 290, 291 Heru-behutet 71 Heru-chent-chati 75 Heru-pa-chrat 271 Heru-shefit 73 Horus 71, 73, 75, 186, 221, 251, 270, 271 Hu 75 I-em-hetep (Imouthis) 274 Isis 67, 75, 156, 166, 186, 216,

256, 268, 278, 279

Gods of Egypt :—	Gods of Egypt:—
Maahes 294, 295	Tefnut 281
Maāt 165, 221, 290, 291	Thoth 71, 75, 186, 209, 239, 275,
Menhit 289	276
Menthu-Rā 42, 71, 211, 271	Thoueris 296, 297
Mesthà 283	Tuamāutef 284
Mnevis 281	Uatch 75
Mut 34, 116, 268, 289, 290	Golenischeff 361
Necheb 71	Goodwin 238
Nefer-Atmu 222, 267, 273	Gordon 68
Neḥeb ka 295	Goulianoff 152
Nephthys 161, 166, 186, 199, 217,	Granville 190
268, 278, 279, 307	Greaves 189
Net (Neith) 58, 60, 73, 161, 199,	Greece 185, 187
289, 290	Greeks 34, 40, 58, 61, 63, 65, 191,
Nu 292, 293	their trade in Egypt 59
Nut 165, 166, 293, 306	Grenfell, Sir Francis 228
Osiris 44, 156, 159, 162, 170, 175,	Gronov 178
177, 211, 216, 219, 238, 268,	Guieyesse 208
277	Gutschmid 111
Ptaḥ 21, 43, 45, 47, 225, 265,	Gyges 55
268, 273	
Ptaḥ-Seker-Ausar 125, 274	Hadrian 67
Ptaḥ-Ta-tenen 274	Hair pins 227
Qebhsennuf 284	Haķer 62
Rā 36, 75, 170, 216, 221, 251,	Hamilton 330
268, 270	Hamitic 6
Rā Harmachis 15, 44, 222	Hammâmât 18, 21, 23, 47, 59, 65
Sati 283, 285	Hāpi (Apis) 11, 51, 60, 65, 281, 282
Seb 165, 166, 293, 294	Hāpi (Nile) 281
Sebek 284, 286	Ḥāpi 161, 195, 196, 197, 199, 200,
Sechet 225, 288, 340	216, 217, 284
Seker 295	Harmachis 14, 34, 270
Selket 199	Harpocrates 271
Sept 75	Harris Papyrus 47
Serapis 67, 282	Harrow School Catalogue 246
Serq 294	Hathor 71, 73, 264, 266, 290, 291
Set 29, 40, 276, 277	Hatshepset 30, 31, 32, 44
Shu 165, 166, 172, 280	Hawk 357
Sut 73	Hawkins 203

Heyne 110

Hezekiah 53, 54 Heart, amulet of 262 Hibbert Lectures 7 Hebennu 164, 358 Hieraconpolis 71 Hebit 165 Hieratic 353 Hebrew language 4 Hieroglyphics 353 Hebrews 8 Hieroglyphic Signs, list of 366 ff. Hecataeus 112 Determinatives 375— Heliogabalus 187 381 Heliopolis 19, 33, 34, 36, 39, 43, 46, Hincks 152, 244 52, 56, 65, 75, 119, 208, 282 Hipponus 73 Hellanitus 112 Hittites 39 Henna 162 Hôdô the scribe 250 Hennu 18 Hoffmann 187 Heptanomis 8 Homer 113, 114, 117 Heq-ab 227 Honey used in embalming 183 Heracleopolis 22 Hophra' 58 Heracleopolites 8 Horapollo 112, 115, 116, 123, 124, Heraclius 68 233 Her-Heru-se-Amen 52 Hermann 113, 118 Horse, the, in Egypt 29 Hermapion 112, 118—120 Horus 71, 73, 75, 186, 221, 251, 270, 271 Hermonthis 71 Horus, king 37 Hermopolis 52, 71, 75, 237 Hermopolites 8 cippi of 358 Herodotus 3, 22, 59, 112, 177, 183, children of 160, 164, 315 ,, 190, 282, 332, 335, 336, 337, 338 followers of 9 Her-shef 359 Hoshea 53 Heru 211 Hu 75 Heru-behutet 71 Hycsos 25 Heru-chent-chati 75 Hyksos 9, 26, 29, 158, 204, 220, 276 Heru-em-heb 37, 303 Hypselis 71 Heru-men-kau 15 Heru-pa-chrat 371 Ialysos 248 Heru-shā 17, 18 Iaô Sabaôth 288 Heru-tā-tā-f 237 Ibis 357 Hesep-ti 11, 208, 238 Ibn Bêtâr 174 Het-Hert-hent taui 49 Ibrahîm Pasha 68 Het-Heru 52 Ichneumon 356 Het-Ptah-ka 11 I-em-hetep 274 Het-suten 37 Inarus 61

India 112

Ink, Egyptian 352
Ionians 56
Iphicrates 63
Isis 67, 75, 156, 166, 186, 216, 256, 268, 278, 279
Isis-Sothis 284
Israel in Egypt 27
Issus 65
Isthmus of Suez 1

Jablonski 124 Jacob 21, 179 Janelli 153 Jehoahaz 57 Jehoiachin 58 Jehoiakim 57, 58 Jeremiah quoted 58, 230 Jeroboam 50 Jerusalem 28, 50, 58, 67, 209 Jews 44, 53, 57, 174, 175, 209 Jezebel 230 John 187, 348 Jonard 190, 203, 330 Jonias 25 Joseph 27, 341 Josephus quoted 9, 24, 26, 28, 113 Joshua 29 Josiah 57

Ka, or "double," the 328 Kabasos 75 Kadesh 32, 33, 39, 40, 42 Ka-kam 340 Ka-kau 282 Kalabshi 40, 44

Judaea 28, 53, 54, 174

Julien, Fort Saint 108

Judah 50, 53, 54, 57

Julius Africanus 9

Justinian 68

Kallimma-Sin 36 Ka-mes 29 Kamiros 246, 248 Kamt 7 Kantarah 39 Karaduniyash 36 Karbanit 54 Karei 34 Karnak 10, 21, 31, 33, 34, 37, 39, 40, 51, 53, 67 Kash 21 Kehak 45 Keĭn-tau 252 Kerāmā 50 Khabur 251, 252 Kiessling 113 King 249 Kings of Egypt, cartouches of arranged chronologically:—

First Dynasty

Menà (Menes) 77
Tetà 77
Àteθ 77
Àta 77
Ḥesep-ti 77
Mer-ba-pen 77
Semen-Ptaḥ 77
Qebh 77

Second Dynasty

Neter-baiu 77
Ka-kau 77
Ba-en-neter 77
Uatch-nes 77
Sența 77
Per-ab-sen 77
Nefer-ka-Ra 77
Nefer-ka-seker 77
Hetchefa 77

Kings of Egypt:

Third Dynasty

Tchatchai 78 Neb-ka 78

Ser (Tcheser) 78

Tetà 78 Setches 78 Sertetà 78

Aḥtes 78 Neb-ka-Rā 78

Nefer-ka-Rā or Ḥuni 78

Fourth Dynasty

Seneferu 78

Chufu (Cheops) 78 Chāfrā (Chephren) 78 Menkaurā (Mycerinus) 78

Ţeṭfrā 78 Shepseskaf 78 Sebekkarā 78 Īemḥetep 78

Fifth Dynasty

Usrkaf 79 Saḥurā 79 Kakaa 79 Shepseskarā 79 Heruakau 79 Ān 79

Menkauheru 79

Asså 79 Unås 79

Sixth Dynasty

Teta 79

Ati 80
Pepi I. 80
Heruemsaf 80
Pepi II. 80
Rāmerensemsaf 80
Neterkarā 80
Netagerti (Nitocris) 80

Kings of Egypt :-

Seventh-Tenth Dynasties

Neferka 80 Neferseh... 80 Åb 80

Neferkaurā 80 Charthi 80 Neferkarā 80 Neferkarā-Nebi 80

Ţeṭkarāmaā... 80 Neferkarāxenṭu 81 Merenḥeru 81 Seneferkarā 81

Kaenrā 81 Neferkarātrer(?) 81

Neferkaḥeru 81 Neferkarā-Pepi-senb 81 Neferkarā-ānnu 81 Neferkaurā 81

Neferkauḥeru 81 Neferkaarirā 81

Eleventh Dynasty

Antef 81
Mentu-hetep (?) 81

Äntef 81 Äntef 81 Äntef (?) 81 Äntef 81 Än-āa 82

Àntuf 82 Àntuf-āa 82 Àntef-āa 82 Àntef 82

Seneferkarā 82

Rā... 82 Usr-en-Rā 82 Nebnemrā 82

Menthuhetep I. 82 Menthuhetep II. 82

:
III. 82
IV. 82
V. 83

Seānchkarā 83

Twelfth Dynasty

Amenemhāt I. 83 Usertsen I. 83 Amenemhāt II. 83 Usertsen II. 83 Usertsen III. 83 Amenemhāt III. 83 Amenemhāt IV. 83 Sebekneferurā 83

Thirteenth Dynasty Chu-taiu-Rā 84 Cherp-ka-Rā 84 Amen emhāt 84 Sehetepabrā 84 Aufna 84 Ameni-Antef-Amenemhāt 84 Semenkarā 84 Sehetepabrā 84ka 84 Netchemabra 84 Sebekheteprā 84 Ren... 84 Setchef...rā 84 Sebekhetep I. 84

Mermenfitu 84 Sebekhetep II. 84 Neferhetep 85 Hetheruse 85 Sebekhetep III. 85 Sebekhetep IV. 85 Uahabrā-āaab 85 Chācherurā 85 Nebfāamerrā 85 Neferabra 85

Kings of Egypt:— Sebekhetep V. 85 Mercherprā 85 Anab 85 Sebekemsaf I. 86 II. 86 Cherpuastrā 86 Rāhetep 86

Fourteenth Dynasty

Åi 86 Ånå 86 Seānchensehtu-Rā 86 Mercherpra-anren 83 Seuatchenrā 86 Chakarā 86 Kamerirā 86 Sehebrā 86 Stakarā 86 Mertchefarā 86 Nebtchefarā 86 Ubenrā 87 Herabra 87 Nebsenrā 87 Seuahenra 87 Secheperenrā 87 Tetcherurā 87

Fifteenth Dynasty

Nubset 87 ...Banān 87 Abehenchepesh 87 Apepå 87

Sixteenth Dynasty

Apepå 87

Seventeenth Dynasty

Tauāa 87 Tauāaāa 88 Tauāaqen 88 Kames 88

Kings of Egypt:	Kings of Egypt :
Åähhetep 88	Twenty-first Dynasty
Áāhmessepaári 88	Se-Mentu 93
Eighteenth Dynasty	Pasebchānu 93
Amāsis I. 88	93
Amenophis I. 88	Åmenemåpt 93
Thothmes I. 88	Pasebchānu 93
Thothmes II. 89	Her-Heru 93
Hātshepset 89	Pa-ānch 93
Thothmes III. 89	Painetchem I. 94
Amenophis II. 89	,, II. 94
Thothmes IV. 89	Masaherth 94
Amenophis III. 89	Mencheperrā 94
Amenophis IV. 89	Painetchem III. 94
Seāakanechtcheperurā 90	Twenty-second Dynasty
Tutānchámen 90	Shashanq I. 94
Åi 90	Osorkon I. 94
Heruemheb 90	Thekeleth I. 95
Nineteenth Dynasty	Osorkon II. 95
Rameses I. 90	Shashanq 95
Seti I. 90	Thekeleth II. 95
Rameses II. 90	Shashanq III. 95
Meneptah I. 91	Pamai 95
Amenmeses 91	Twenty-third Dynasty
Seti II. 91	Petā-Bast 95
Meneptah II. 91	Osorkon III. 95
Setnecht 91	
Twentieth Dynasty	Twenty-fourth Dynasty
Rameses III. 91	Bakenrenf 96
" IV. 9 1	Kashta 96 P-ānchi I. 96
" V. 91	TT OR
,, VI. 92	**
" VII. 92	Twenty-sixth Dynasty
" VIII. 92	Sahaco 96
,, IX. 92	Shabataka 96
,, X. 92	Tirhakah 96
,, XI. 92	Amenrut 96
" XII. 92	Psammetichus I. 97
,, XIII. 92	Necho II. 97

Kings of Egypt:—	Ladike 59
Psammetichus II. 97	Lagarde 4, 175
Apries 97	Lagus 66
Amāsis II. 97	Lamellicorns 232
Psammetichus III. 97	Land quoted 255
	Lanzone 215, 217, 234, 265, 287,
Twenty-seventh Dynasty	291, 294, 361
Cambyses 97	Larcher 189
Darius Hystaspes 98 Xerxes 98	Lateran 33
Artaxerxes 98	Latopolis 71
Darius Xerxes 98	Latreille 232, 233
	Latus fish 300
Twenty-eighth Dynasty	Lebu 45
Chabbesha 98	Leemans 7, 115, 124, 207, 233
Twenty-ninth Dynasty	L efébure 208 , 265
Naifāarut 98	Leitch, J. 133
Haker 98	Leku 45, 46
Psemut 98	Lenoir 126
Thirtieth Dynasty	Lenormant 1, 110
Nectanebus I. 99	Lepidotus fish 300
TT 00	Lepsius 1, 4, 6, 10, 19, 69, 109, 152,
,, 11. 99	203, 204, 206, 219, 230, 238, 307,
Kircher 119, 124, 175	311, 330, 331, 362
Klaproth 152	Letopolis 73
Kochome 11, 340	Letronne 110, 120
Kohl pots 227	Libya 61, 65
Konosso 18, 24	Libyans 43, 45, 57, 58
Kopp 4	Lieblein 10
Kosseir 46	Limanen 39
Kouyunjik 53, 249, 330	Loftie, his work on Scarabs 246
Krumbacher 113	Loret 211
Kühn 174	Loudon 33
Kullah 330	Louvre 246
Kummeh 22, 218	Lucian 179
Ķûrnah 218, 253	Luxor 34, 47
Kynopolis 73	Lycians 45
	Lycopolis 71
Labyrinth 22, 23	Lydia 55
Lacedaemonians 62	25.11

Maahes 294, 295

Lacour 126

Memphis 8, 9, 10, 19, 21, 24, 25, Maāt 165, 221, 290, 291 29, 33, 34, 36, 37, 39, 46, 52, 54, Maāt-ka-Rā 49 55, 56, 59, 61, 63, 64, 73, 109, Maa-ur-neferu-Rā 43 110, 185, 282, 309, 341, 342 Macedon 64 Memphites 8 Macedonians 15 Memphitic Coptic 355 Macrinus 67 Menà 246 Mafkata 12 Menat amulet 265 Mahdi 22 Menāt-Chufu 21 Malta 183 Mendes 56, 62, 64, 65, 75 Mâmûn 331 Manetho 9, 10, 11, 23, 24, 26, 27, Menelaus 194 Menes 9, 10, 11 28, 37, 66, 77, 176, 340, 341, 342 Menhit 289 Marcianus 68 Menkaurā, see Mycerinus Marcus Aurelius 67 Mariette 1, 9, 10, 14, 23, 69, 211, Men-nefer 342 212, 213, 282, 318, 324, 325, 330, Men-nefert 10 340, 341, 343, 346 Menthu-em-hāt 227 Mark, Saint 67, 310, 353 Menthu-em-sa-f 230 Maroi 45 Menthu(Mentu)-hetep 18, 21, 307 Menthu-Rā 42, 71, 211, 271 Marusar 40 Menzaleh, Lak 355 Ma'sara 62 Māshuasha 45, 46, 50 Mer-ba-pen 10, 11 Maspero 1, 49, 151, 164, 165, 184, Mercati 125 203, 209, 257, 306, 340, 347 Mercator 8 Mastabas 317—-328 Mer-en-Ptah 45 Mastabat el-Far'ûn 340, 341, 342 Mer-en-Rā 17 Mas'ûdî 330 Meroë 112, 330 Matui 19 Mer-sekem 251 Maty 189 Merseker 301 Mautenure 40, 43 Mesopotamia 7, 30, 32, 33, 34, 39, Mecca 209 48, 50, 57, 243, 250, 252 Medinet Habu 46, 47, 56, 60, 67 Mesopotamians 32, 33, 34, 43 Mediterranean 32 Mesori 51 Mêdûm, pyramid of 12, 343 Mestha 161, 195, 196, 197, 199, 216, Megiddo 32, 57 217, 283 Meh 21 Metelis 75 Mehen 301 Metternich Stele 287, 361 Melik el-Kâmil 331 Meyer 1 Memnon 67 Migdol 39 Colossus of 34

Miletus 112

Naville 163, 172, 205, 206, 214, Mirrors 225 236, 237, 238, 259, 263, 266 Misraim 8 Nebseni, Papyrus of 207 Mitani 8, 36 Neb-set (Nebqet), Papyrus of 207 Mnevis Bull 281, 283 Nebt-hetep 359 Moeris, Lake 22, 23, 67 Nebuchadnezzar II. 57, 58 Mokattam 332, 343 Necheb 71 Momemphis 58 Nechebet 359 Mommsen quoted 111, 112 Necho II. 56, 57, 60 Month, the little 361 Necht-neb-f 62 Months, the Egyptian 363 names in Arabic 363 Nectanebus I. 62, 63, 314, 361 names in Coptic 363 II. 63, 64 names in Greek 363 Nefer amulet 264 Moses 340 Nefer-as-u 340 Mostansser-Billah 193 Nefer-Atmu 222, 267, 273 Muḥammad 'Ali 68, 331, 361 Nefer-hetep 24 Mukattam Hills 56 Nefer-ka-Rā 17 Nefer-ka-Seker 11 Müller, Max 5, 7 Negative Confession 182 Mulsant 233 Mummy, meaning of the word 173 Neha amulet 265 cloth 189 Neheb-ka 295 Mummies, how made 174 ff. Nehern 30 Murray, A. S. 247 Neherna 34 Neith 58, 60, 73, 161, 199, 289, 290 Mushezib-Marduk 252 Muşur 8 Nemart 50 Nepherites 62 Mut 34, 116, 268, 289, 290 Mut-em-Mennu 181 Nephthys 161, 166, 186, 199, 217, Mycerinus 15, 17, 184, 208, 237, 268, 278, 279, 307 306, 311, 331, **337**, 338 Nero 67, 112 Mytilene 112 Nesi-Chensu 224 Nesi-pa-ur-shef 165, 308 Nes-Mut 211 Nahr el-kelb 54 New York 33 Nai, illustration 302 Nī 33, 252 Naifāarut I. 62 Nicholson, Sir Charles 288 II. 62 Niebuhr 330 Napata 43, 51, 52 Nikù 55 Napoleon 68 Nile 7, 8, 10, 19, 22, 33, 39, 46, 52, Naram-Sin 18 56, 58, 61, 63, 67, 108, 110, 168, Naucratis 59, 112, 247, 248, 249 170, 315, 318, 334, 336, 344

Nilopolis 73 Nimrod 50, 52 Nineveh 32, 53, 54, 55 Nitaqert 17, 59 Nitetis 59 Nitocris 17 Nomes of Egypt 71—76 Nu 292, 293 Nubia 21, 29, 30, 33, 34, 36, 37, 39, 40, 44, 46, 54, 56, 211, 243, 275 Nubians 33, 60 Nubti 26, 27, 43 Numbers, Egyptian and Coptic 364, 365 Nut 165, 166, 293, 306 Nut-Amen 55

Oases, the 8
Oasis 60
Ochus 64
Oi Meneptah 312
Orontes 33, 39, 40, 42
Orpheus 155, 156
Osiris 44, 156, 159, 162, 170, 175, 177, 211, 216, 219, 238, 268, 277
Osiris, Tomb of, at Abydos 9
Owen, the late Prof. 2
Oxyrhynchites 8
Oxyrhynchus 73
Oxyrhynchus fish 300

Pa-aru-shep 45
Pa-Bairo 45
Pa-Bast 289
Padi 53
Pahlin 126
Palestine 30, 39, 50, 54, 57
Palette, the Egyptian 350
Palmyra 67

Palzîr-shemesh 250 Pamai 51 Panopolis 71, 191, 192, 217 Papremis 61 Papyrus, Egyptian 349 Papyrus amulet 261 Parma 237 Pa-seb-chā-nut I. 49 II. 49 Patchetku 29 Pausiris 61 Peka 168 Pelusium 43, 59, 64 Pen-ta-urt 40, 43 Pepi J. 17, 184, 203, 219, 230, 341 ,, II. 17, 184, 203, 219, 345 Perring 330 Persia 59, 61, 62, 65 Persians 59, 61, 62, 63, 64, 68, 174, 331 Petā-Bast 51 Peteti 363 Petrie 330 Pettigrew 175, 195 Phagrus fish 300 Phakussa 75 Pharaoh, meaning of the name 75 Pharnabazus 63 Pharos 66 Philae 65, 275 Philip 123 Philition 337 Phoenicia 53, 58, 63, 64 Phoenicians 26, 54, 248 Physiologus quoted 255 Piānchi, King of Egypt 51, 52, 53, 55 Piānchi 52 Piazza del Popolo 119

Pierret 207, 208, 263, 265

Pillows 210	Ptolemy VI. 101
Pi-netchem I. 49	" VII. 101
" II. 49	" VIII. 101
,, III. 4 9	" IX. 101
Pisentios 187, 348, 349	,, X. 102
Pithom 44, 56	" XI. 102
Pleyte 208	" XII. 102
Pliny 8, 232, 330	" XIII. 102
Plutarch 181, 277, 319	Punt 18, 23, 31, 32, 39, 46
Pococke 330	Pyramid, the Great 331, 333
Pompey's Pillar 67	,, the Second 335
Pomponius Mela 178	,, the Third 337
Porphyry 123, 181, 233	,, the Step 340
Price, F. G. Hilton 287	" the Blunted 342
Prisse 10, 15	", of Pepi I. 341
Probus 67	,, of Tetà 341
Proverbs quoted 190	" of Unas 340
Psammetichus I. 55, 56, 247	" of Mêdûm 343
" II. 58	Pyramid texts 203
,, III. 59	Pyramids 67, 183, 328—343; battle
Psammuthis 62	of 68
P-se-mut 62	Pythagoras 123
Pseudo-Callisthenes 64	
Psychostasia 238	Qebhsennuf 161, 195, 196, 197, 199,
Ptah 21, 43, 45, 47, 225, 265, 268,	200, 216, 217, 283, 284
273	Quatremère 4, 355
Ptah-Seker-Ausar 125, 215, 216, 255,	
274	Rā 36, 75, 170, 216, 221, 251, 268,
Ptah-Ta-tenen 274	270
Ptah, temple of at Memphis 10	Rā-Harmachis 15, 44, 222
Ptaḥ-ḥetep 323 , 353	Raamses, city of 44
" Precepts of 15	Rakoti 65
Ptolemies 66, 186, 306, 310, 314,	
348	Rameses I. 37, 40, 44
Ptolemy the Geographer 8	,, II. 9, 27, 37, 39, 40—45,
Ptolemy I. 9, 66, 99	51, 54, 118, 119, 230,
,, II. 9, 66, 100	246 , 247, 303, 336,
" III. 66, 100, 108, 354	351; plans of his
,, IV. 100	tomb 316
,, V. 101, 109, 110, 301, 354	,, III. 46, 47, 312

Rameses IV. 47	Sabben 345
" V. 47	Sahidic Coptic 355
" VI. 47	Saḥu-Rā 15 , 339
" VII. 47	Sa'id Pasha 68
" VIII. 47	Saïs 52, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61,
" IX. 47	73
" X. 48	Ṣakkarah 9, 11, 17, 34, 184; Pyras
" XI. 4 8	mids of 330 , 342
" XII. 48	Salamis 63
" XIII. 48	Salatis 25, 26
Ramesseum 67	Salt 148
Rā-nefer, illustration 305	Salvolini 109
Rā-neferu 48	Sam-behutet 359
Rā-nub 340	Sam amulet 264
Rawlinson, G. 2	Sam priest 168
Re-ant 29	Sapalel 40
Rech-må-Rā 33	Sarcophagi 310—315
Red Sea 2, 18, 46, 56, 60, 66, 67	Sardinia 248
Reed for writing 352	Sardinians 45
Rehoboam 50	Sarginu 50
Renan 4, 5, 6	Sargon 18, 50, 53
Renaudot 355	Sati 283, 285
Rennutet 363	Sâtumkhipa 36
Reptiles mummied 355	Scarab 231—256, 301
Reseph 39	Scarabs of Amenophis III. 240—245
Resurrection, the 266	Scaraboids 250
Retennu 33, 39, 49	Schiaparelli 208, 219, 346
Rhampsinitus 332	Schrader 53
Rhodopis 339	Schwartze 4, 139, 141
Roman Emperors 103—107	Scorpion 301
Romans 66, 306, 310, 314, 331, 345	Scythia 112
Rome 33, 67, 119	Se-āa-ka-Rā 37
Ronelle 189	Se-ānch-ka-Rā 18
Rosellini 1, 153, 244	Seb 165, 166, 293, 294
Rosetta Stone 108—153, 190, 354	Sebek 284, 286
Ruāu 219	Sebek-hetep II. 24
Rut-Amen 55	" III. 24
Ruthen 30	" IV. 24
	, V. 24
Sabaco 52, 53, 55, 250	" VI. 24

Sebek neferu 23	Seyffarth 152
Sebennythos 75	Shaasu 26, 30, 33, 37, 39, 42, 43
Sebennytus 9	Shabaka 53, 249, 250, 350
Sechet 225, 288, 340	Shabataka 53
Sefe _X -Āabu 296, 297	Shabtun 42
Seker 282, 295	Shalmaneser II. 210, 250
Seker-em-sa-f 184, 203, 306	Sharetana 45
Select Papyri quoted 28	Sharezer 54
Selim I. 68	Sharhana 29
Selket 199	Sharpe 109, 124, 199
Se-mench ka 23	Shârûhen 29
Semites 24, 26, 50	Shashānq I. 50
Semneh 22	" II. 50
Seneferu 11, 12	,, III. 51
Senehet 19	,, IV. 51
Senkowski 203	Shaw 330
Sen-mut 31	Shekelasha 45, 46
Sennacherib 53, 54, 250	Shêkh el-Beled 16, 304, 325
Sent 11, 176, 219	Shen amulet 264
Sept 75, 300	Shep-en-apt 55, 56
Seqenen-Rā III. 28, 29, 268	Shepherd Kings 25, 26, 28
Se-Ptah 45	Shera 219, 353
Septimius Severus 34, 67	Shesh 177
Septuagint 66	Shishak 50
Serapeum 34 , 282 , 340	Shrew-mice 356
Serapis 67, 282	Shu 165, 166, 172, 180
Serdâb 317, 322	Shuti-Qenna 207
Se-Renput 345	Sicilians 45
Serq (Serqet) 294, 301	Sidon 58, 64
Sesheta 297	Sidonians 64
Sesostris 8, 40	Silco 68
Set 29, 40, 276, 277, 297	Silius Italicus 178
Seti I. 9, 37, 39, 40, 43, 44, 119,	Silurus fish 300
215 , 247 , 312, 336, 346, 347	Sinai 12, 15, 17, 18, 21, 23, 24, 32,
Seti II. 45	33, copper mines of 46, 339
Set-Necht 46	Sirius 361
Σήθ 276	Smith, A. H. 247
Sethroë 75	Smith, Sir C. Holled 316
Severus of Antioch 41	Smith, Payne, Dean 231
Sextus Empericus 178	Smith, Philip 1
•	

В. М.

C 1 957	Tabaki 90
Snake 357	Tchahi 29
Soane Museum 312	Tchāruxa 245
Sogdianus 61	Tcheḥrà 63
Solander 189	Tchemi 187
Soleb 34	Techi 363
Solomon 49, 50	Tefnut 281
Somali land 39	Teḥuti-em-ḥeb 48
Sphinx, the 14, 15, 34, 298	Tell el-Amarna 36, 37, 230
Sphinxes, Avenue of 34	Tell el-Yahûdîyeh 46
Spohn 152	Tennes 64
Stelae 218—222	Tentyris 71
Step Pyramid 11	Teos 63
Stern 4, 117, 244, 355, 364	Tertullian 187
Strabo 112, 113, 191, 346	Ţeṭ amulet 259
Strassmaier 7	Tetà 11, 17, 176, 203, 219, 341
Sûdân 68, 211	Ţeṭ-àsu 341
Suez Canal 56, 68	Ţeṭ-ka-Rā 15
Suidas 113	Thannyros 61
Sut 27, 73	Tharros 248, 249
Sutech 27, 276	Thebaid 8
Syene 8, 67	Thebes 19, 23, 28, 29, 30, 31, 33,
Syria 23, 28, 30, 32, 33, 36, 39, 43,	36, 37, 40, 42, 43, 46, 49, 51, 52,
53, 63	54, 55, 56, 62, 65, 67, 71, 112,
Syrians, 33, 37, 39, 43	157, 187, 218, 255, 268, 307,
	309, 344
Tachos 63	Thebes in Boeotia 249
Tacitus 67	Thekeleth I. 50
Tafnecht 52	" II. 51
Taharqa, see Tirhakah	Theodosius I. 68
Tale of Two Brothers 158	,, II. 68
Ta-meḥ 8	Thi 36, 37, 227, 242, 244
Ta-merá 7	Thierbach 121
Tanis 21, 22, 23, 27, 32, 43, 75	This 9, 10
Ta-qemā 8	Thomson 190
Ta-res 8	Thoth 71, 75, 186, 209, 239, 275, 276
Ta-she 22	Thothmes I. 30, 220, 222, 247, 252
Ta-ṭā-nub-ḥetep 199	,, II. 30, 31
Tau-āa-qen 28	,, III. 10, 14, 30 , 31, 32,
Ta-urt 296—298	39, 40, 46, 119, 224, 230, 236,
Tchah 40	246, 247, 251, 253

Thothmes IV. 14, 33, 34	Unas 17, 203, 230, 340, 341
Thouris 296, 297	Underworld, Book of 313, 347
Thummosis 28	Ungarelli 119
Ti 305	Ur 335
Tiberius 67	Urdamanah 55
Tiglath 50	
Tiglath-Pileser I. 36	Usarken (Osorkon) I. 50
•	**
Tigris 30, 33	,, ,, III. 51 Userkaf 15
Timaus 24	
Time, divisions of 362	Usertsen I. 19, 21, 345
Tirhakah 54, 55	,, II. 21, 230
Titi 45	,, III. 21, 22
Tmu, see Atmu	Ushabtiu figures 171, 211—215
Todtenbuch 202	Utcha-Heru-en-pe-resu 60
Tomb, the Egyptian 315 ff.	Utchat 264
Tombs of the kings 67, 159, 346	
Tombs, Theban 343 ff.	Valerian 30
Tombs used by Christians 348	Valerianus 67, 125
Tomlinson 120	Van, Lake 33
Trajan 67	Vases 222
Tuamāutef 161, 195, 196, 197, 199,	Vatican 60
200, 216, 217, 2 83, 284	Vespasian 67
Tukulti 50	Vulture amulet 260
Ţûmân Bey 68	Vyse 184, 306, 330, 333, 337, 340
Tunep 33, 42	Wâdî Habîb 39
Ţurah 17, 62	Wâdî Halfah 22, 316
Turin 203	Wâdî Ma'ârah 12, 17
" papyrus 9, 23, 207, 208	Warburton 126
Tursha 45	Westwood, 232
Tushratta 8, 36	Wheat, winnowing of 326
Tut-ānch-Åmen 37, 227	Whiston 26, 28
Tutu 157, 170, 171	White 175
Tweezers 226	Wiedemann 1, 3, 27, 49, 62, 150
Tyre 54, 58	155, 173, 179, 182, 335
Tzetzes 113, 117	Wild fowl, netting of 326
	Wilkins 355
Uatch (Uatchet) 75, 359, 360	Wilkinson 69, 190, 218, 224, 253
Uauat 19	330
Uenephes 340	William of Baldensel 335
Una 17, 219	Woide 355

Wright, the late Prof. W. 4, 5 Writing, Egyptian 353

Xerxes I. 61 ,, II. 61

Yates 187, 190, 191
Year, the Egyptian 361
Young, Thomas 109, 126; sketch
of his life 127—129; his work
on the Rosetta Stone 132 ff.;
account of his discoveries 138;

his alphabet 141; opinions of scholars upon 148—152

Zâwyet el-'Aryân 330 Zedekiah 58 Z. D. M. G. quoted 5 Zeno 68 Zenobia 67 Zion 230 Zodiac 314 Zoëga 120, 125, 143





DATE DUE
3 1989 SEP 2 9 1997 SEP 2 9 1997
ATR 0 3 1903 AUG 0 2 2001 AR 3 1 5 6 7 0 8 1992 AUG 1 7 2001
NOV 0 7 1992 NOV 2 3 1992
NOV 27 CO 23 NOV 2 3 N
DEC 2 1 1905 DEMCO 38-297

